



Michael Montaigne's
Gedanken und Meinungen
über *J.P.*
allerley Gegenstände.

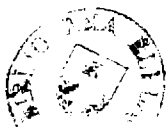
In s Deutscha übersezt.





Vierter Band.

Berlin,
bey F. L. Lagarde.
1794.



4566

S 0146

11



Z w e y t e s B u c h.

Z w ö l f t e s K a p i t e l.

Rettung des Raymond de Sebonde.

(Fortsetzung.)

Epikurus sagt über die Gesetze: Auch die schlechtesten seyen uns unumgänglich nöthig, weil, ohne alle Gesetze, die Menschen sich einander auffressen würden. Und Plato behauptet, wir würden, ohne Gesetze, wie das Vieh leben. Unser Verstand ist ein gefährliches, scharfes Allermanns Werkzeug. Es läßt sich nicht gut in feste Ordnung und Maaß stellen und einrichten. Diejenigen meiner Zeitgenossen, welche vor andern die seltensten Vorzüge und eine ausgezeichnete Lebhaftigkeit des Genies besitzen, hauen fast alle über die Schnur hinaus, sowohl in ausgelassenen Meynungen, als Sitten. Es ist ein Wunder, wenn man Einen darunter

antrifft, der gefest und gefellig ist. Man hat Recht, wenn man dem menschlichen Verstande, Schlagbäume setzt, die so unübersteiglich sind, als nur immer möglich. Im Studiren sowohl, als in allem Ubrigen, muß man ihm seine Schritte abmessen und vorschreiben. Man muß durch Kunst das Revier verhauen, worüber hinaus er nicht ja-gen soll. Man zäume und binde ihn durch Religion, durch Gesetze, durch Gewohnheiten, durch Wissenschaften, durch Vorschriften, durch zeitliche und ewige Strafen und Belohnungen: dennoch wird man sehen, daß er wegen seiner flüchtigen unbändigen Natur, alle diese Halfter abstreift und durchgeht. Es ist ein Luftkörper, den man bey keiner Handhabe, in keiner Schlinge fassen kann. Gewiß es giebt nur wenige so wohlgeordnete, so feste, so gutmüthige Seelen, auf welche man sich in An-sehung ihres Benehmens verlassen könnte, und welche mit Mäßigung und ohne Berwegenheit, in der Freyheit ihres Urtheils über die gemeine Meinung hinausschiffen könnten. Man fährt besser dabey, wenn man sie unter der Vormundschaft erhält. Ein scharffschneidendes Schwert ist der Witz in den Hän-den desjenigen, der es nicht mit Vorsicht und

Klugheit zu gebrauchen weiß. Und kein Pferd hat der Augenleder mehr nöthig, um seine Augen zu lenken, damit es vor die Füße sehe, und nicht hin und her gaffe, und die Spur verliere, die Gewohnheit und Geseze ihm vorzeichnen. Daher geziemt es uns besser, im Alltagskleide fortzuschreiten, es möge beschaffen seyn wie es wolle; als mit ungebundener Zügellosigkeit hinter der Freyheit anzuhafchen. Wenn aber einer von diesen neuen Lehrern es unternehmen sollte, in unserer Gegenwart, auf Kosten seiner und anderer, Seele den Klügling zu spielen: so kann dieses letzte Vermehrungsmittel gegen die gefährliche Pest, die sich von Tage zu Tage an unsern Höfen mehr verbreitet, dazu dienen, daß dieses ansteckende Gift weder uns noch denen, die uns umgeben, Schaden thue.

Die Freyheit und Ausgelassenheit dieser Köpfe des Alterthums brachten also in der Philosophie und den menschlichen Wissenschaften, verschiedene Setzen und Meynungen hervor; jedermann wagte es zu urtheilen und zu wählen, um sich zu einer Parthey zu schlagen. Heutiges Tages aber, da die Menschen alle auf einem Pfade gehen, *qui certis destinatisque sententiis addicti et consecra-*

ti sunt, ut etiam, quae non probant, cogantur defendere, (Cic. quaest. Tusc. L. 2.) und wir die Künste durch bürgerliche Auctorität und Vorschrift erhalten, so daß die Schulen nur einerley Muster, einerley Lehrform, und einerley eingeschränkte Disciplin haben; sieht man nicht mehr darauf was die Münzen wägen und an innerm Gehalt haben, sondern jeder nimmt sie in der Circulation, nach dem gewöhnlichen Zahlwerthe, den ihnen die allgemeine Billigung giebt: man läßt Schrot und Korn dahin gestellt seyn, wenn die Münze nur gangbar ist. Und eben so ist es mit allen übrigen Dingen. Man läßt die Arzneykunst in ihren Würden, wie die Geometrie, und die Zauberey, Seiltänzerey, Geheimnißkrämerey, Geißerscherey, Wahrsagerey, Sternguckerey, bis auf das lächerliche Haschen nach dem Steine der Weisen: alles geht ohne Widerspruch seinen Lauf hin. Man braucht nur zu wissen, daß Mars seinen Sitz im Triangel der Hand hat; Venus am Daumen und Merkur am kleinen Finger, und daß, wenn die Tischlinie den Hügel des Zeigefingers durchschneidet, es ein Zeichen der Grausamkeit ist; und daß, wenn sie nicht bis an den Mittelfinger reicht, und die natürliche Mittellinie

an eben dieser Stelle einen Winkel mit der Lebenslinie macht, solches einen jämmerlichen Tod bedeutete: und wenn bey einer Frau die natürliche Linie offen ist, und mit der Lebenslinie keinen Winkel macht, solches andeute, daß ihre Keuschheit nicht die beste sey: so ruf' ich jedermännlich zum Zeugen, ob ein Mann mit dieser hohen Wissenschaft, nicht mit Gunst und Ehren in allen Gesellschaften aufgenommen würde. Theophrast sagte: die menschliche Erkenntniß, zu der man durch die Sinne gelange, vermöchte bis zu einem gewissen Maasse über die Ursachen der Dinge zu urtheilen; wäre sie aber bis zu gewissen entfernten und ersten Ursachen gelangt, so müsse sie stille stehen, und ihre Schneide entweder aus eigener Weichheit, oder wegen Härte des Gegenstandes sich umlegen. Es ist eine gemäßigte und sanfte Meinung, daß unser Wissen uns bis zur anschaulichen Erkenntniß einiger Dinge führen könne, und daß sie ein gewisses Maass von Kraft habe, über welche hinaus solche anzuwenden, es Verwegenheit seyn würde. Diese Meinung ist wahrscheinlich, und von Menschen eingeführt, die mit sich handeln ließen: es ist aber nicht so leicht, unserm Geiste Schranken zu setzen.

Er ist neugierig und wifshungrig, und fñhlt keine Urfach, warum er eher nach taufend, als nach funfzig Schritten still ſtehen ſoll: wenn er aus Erfahrung weiß, daß dem einen etwas mißlang, ſo weiß er auch, daß eben daſſelbe einem andern gelungen ſey; und daß daß, was in dieſem Jahrhundert unbekannt war, in dem folgenden ans Licht gebracht worden iſt; und daß die Wiſſenſchaften und Künſte nicht in Formen gegoffen werden, ſondern ſich nach und nach bilden, ſo wie ſie, wiederholter Weiſe, geglättet und geſchliffen werden: wie die Bären ihre Jungen durch Lecken geſtalteten und bilden. Was ich mit meiner eigenen Kraft nicht entdecken kann, daß kann ich doch verſuchen zu entdecken, und wenn ich eine neue Materie oft in die Hand nehme und durchknetete, ſie erwärme und in verſchiedene Geſtaltten drücke, ſo erleichtere ich demjenigen, der ſie nach mir in die Hände nimmt, die Behandlung derſelben, und mache ſie ihm geſchmeidiger und fügsamer,

— — ut hymetria ſole

Cera remolleſcit: tractataque pollice multas

Vertitur in facies, ipſoque fit utilis uſu

(Ovid, Metam. L. 10.)

Eben so ist mit dem zweyten und dritten; und daher müssen mich keine Schwierigkeiten abschrecken, und eben so wenig mein Unvermögen: denn das liegt nur in mir. Der Mensch ist vermögend zu allen Dingen, so gut wie zu einigen, und wenn er, wie Theophrast sagt, seine Unwissenheit in den ersten Ursachen und Prinzipien eingesteht, so kann er eben so dreist das übrige seiner Wissenschaft völlig aufgeben. Wenn es ihm am Grunde fehlt, so fallen seine Schlüsse von selbst dahin. Alles Forschen, alles Streiten hat nichts anders zum Zweck und Ziel als die reinen Prinzipien. Wenn dieser Zweck nicht sein ganzes Bestreben bestimmt, stürzt er sich in unendliche Zweifel. Non potest aliud alio magis minusve comprehendi, quoniam omnium rerum una est definitio comprehendendi.

(Cic. quaest. acad. L. 4.)

Nun ist es aber wahrscheinlich, daß wenn die Seele etwas wüßte, sie sich vor allen Dingen ihrer selbst bewußt seyn müßte, und wenn sie außer sich Selbst etwas erkannte, so müßte das vornehmlich ihr Körper und ihre Hülle seyn. Wenn man bis auf den heutigen Tag sieht, wie sich die Heroen der

Arzneykunde über die Anatomie des menschlichen Körpers herumzanken.

Mulciber in Trojam, pro Troja stabat Apollo.

(Ovid. Trist. L. 1.)

Wann wollen wir denn erwarten, daß sie einmal darüber einig werden? Wir sind uns doch selbst näher, als die weiße Farbe des Schnees, oder die Schwere des Steins; wenn der Mensch sich selbst nicht kennt, wie kennt er denn seine Funktionen und Kräfte? Wir können vielleicht einige wahre Begriffe besitzen, aber das ist bloß Zufall; um so mehr, da die Irrthümer auf einerley Wegen und auf einerley Weise in unsere Seele gelangen und solche nicht vermögend ist, sie zu unterscheiden, oder unter Wahrheit und Lügen zu wählen. Die Akademiker nahmen eine Neigung zu urtheilen an, und fanden es zu hart, zu sagen, es sey nicht wahrscheinlicher, daß der Schnee weiß sey, als schwarz, und daß wir von der Bewegung eines Steins, den wir aus der Hand würfen, eben so wenig versichert wären, als von der Bewegung der achten Sphäre. Und um dieser Schwierigkeit und sonderbaren Meinung auszuweichen, die freylich unserer Einbildungskraft nur schwer eingehen will;

ob sie gleich annahmen, daß wir keinesweges im Stande wären etwas zu wissen, und daß die Wahrheit in einem tiefen Brunnen läge, wo hin das menschliche Auge nicht dringen könne: so gestanden sie doch zu, daß einige Dinge wahrscheinlicher wären als andere, und räumten dieses Vermögen ihrer Urtheilskraft ein, daß es sich mehr nach einem Anscheine neigen könnte, als nach einem andern. Sie erlaubten ihm dieses Uebergewicht, und verboten nur alle feste Bestimmung. Die Meinung der Pyrrhoniker ist schon kühner und hat nebenher mehr Wahrscheinlichkeit. Denn diese Neigung der Akademiker und dieser dunkle Hang für einen Satz vorzüglich vor einem andern, was sind sie anders, als die Erkenntniß einer mehr anscheinenden Wahrheit in diesem als in jedem andern? Wenn unser Verstand Fähigkeit hätte, die Form, die Lineamente, den Gang und die Gestalt der Wahrheit zu unterscheiden: so würde er sie eben so gut ganz als halb, keimend als reif, erkennen. Man vermehre diese Anstriche von Wahrscheinlichkeit, nach welchen wir einen Satz eher links als rechts auffassen, diese Unze von Wahrscheinlichkeit, welche den Wagebalken aus dem Gleichgewicht

bringt; man multiplicire diese Unze mit' hundert, mit tausend Unzen, so wird es sich endlich ergeben, daß die Wagschale völlig sinkt, und eine Wahl und eine völlige Wahrheit bestimmt. Aber wie lassen sie sich zur Wahrscheinlichkeit hinziehen, wenn sie keine Wahrheit kennen, wie kennen sie den Schein von einem Dinge, dessen Wesen ihnen unbekannt ist? Entweder wir können ein für allemal urtheilen, oder ein für allemal, wir können es nicht. Wenn unsere intellektuellen und sinnlichen Fähigkeiten auf keinem festen Fuße stehen; wenn sie nur wanken und schwanken, so ist es vergebens, daß wir unser Urtheil von irgend einer ihrer Operationen lenken lassen, was für einen Schein uns diese Operation auch vormahlen mag, und die sicherste und glücklichste Verfassung unseres Verstandes wäre diejenige, wo er sich ruhig, gerade, unbiegsam, ohne alles Schwanken erhielte: *inter visa, vera, aut falsa, ad animi assensum nihil interest.* (Cic. quaest. acad. L. 4.) Daß sich die Dinge unserm Verstande nicht in ihrer eigenen Form und in ihrem eigenen Wesen vorstellen, und nicht aus eigener Kraft und Macht unsere Begriffe bilden, das sehen wir deutlich genug. Denn, wenn dem

so wäre, so empfingen wir sie auf einerley Art und Weise; der Wein wäre eben das im Munde eines Kranken, was er im Munde eines Gesunden ist. Derjenige, welcher an seinen Fingern Wunden oder Schwielen hat, müßte Eisen oder Holz was er angreift, nicht minder oder mehr hart und rauh befinden, als ein anderer mit gesunden Fingern. Die fremden Gegenstände erscheinen uns unsern Empfindungen gemäß; wir stellen sie uns vor, wie es uns gefällt. Wenn wir nun aber unsererseits etwas ohne alle Veränderung in unsern Verstand aufnehmen; wenn die menschliche Fassungskraft hinlänglich fest und ausgedehnt genug wäre, um die Wahrheit nach unserm eignen Vermögen zu ergreifen: so würde diese Wahrheit, da dieses Vermögen bey allen Menschen gleich ist, von Hand zu Hand herumgehen, und wenigstens würde sich unter allen Dingen in der Welt, so viel es deren auch giebt, eins befinden, das von allen Menschen, mit allgemeiner Uebereinstimmung, geglaubt würde. Der Umstand aber, daß man keinen Satz aufweisen kann, der nicht unter uns von allen Seiten bestritten wäre, oder nicht bestritten werden könnte, beweiset hin-

länglich genug, daß unsere natürliche Urtheilskraft das, was sie weiß, nicht gar deutlich begreift: denn da ich mein Urtheil nicht zum Urtheil meines Nebenmenschen machen kann: so ist dieses ein Zeichen, daß ich solches auf eine andere Art gefaßt habe, als durch ein natürliches Vermögen, welches in mir und in allen übrigen Menschen liege. Laß uns diese unendliche Verwirrung von Meinung beyseite setzen, welche selbst unter Philosophen herrscht, und diesen ewigen und allgemeinen Zank über die Erkenntniß der Dinge. Denn das muß man als sehr wahr voraussetzen, daß die Menschen, ich sage, die gelehrtesten, billigsten, die vernünftigsten, über gar nichts einig sind, selbst nicht darüber, daß der Himmel über unserm Kopfe sey; denn die, welche an allem zweifeln, zweifeln auch daran; und diejenigen, welche läugnen, daß wir irgend etwas begreifen können, sagen: daß wir nicht begriffen haben, daß der Himmel über unserm Haupte sey; und diese beyden Meinungen sind der Anzahl nach, ohne allen Vergleich, die stärksten. Außer dieser unendlichen Verschiedenheit und Zwietracht ist es durch die Verlegenheit, in die unser Urtheil uns selbst stürzt,

und durch die Ungewißheit, die jedermann bey sich selbst empfindet, leicht zu ersehen, daß es auf gar keinem sichern Grunde beruhe. Wie sehr verschiedentlich urtheilen wir nicht über die Sachen; wie sehr oft verändern wir nicht unsere eigenen Meinungen? Was ich heute für wahr halte und glaube, das ist meine Meinung, und glaube es mit meinem ganzen Glauben. Alle Werkzeuge und Haken meiner Seele umklammern diese Meinung und haften mir dafür nach allen ihren Kräften: ich kann keine Wahrheit mit mehr Zuversicht auffassen und bewahren, als diese. Sie hat meinen ganzen und wahrhaftigen Beyfall: ist mir es aber dennoch nicht begegnet, nicht nur einmal, sondern hundert und tausendmal, ja täglich begegnet, daß ich etwas anders mit eben diesen meinen Geisteswerkzeugen aufgefaßt habe, und zwar unter eben den Umständen, was ich nachher für falsch erkannt habe? Wenigstens muß man auf seine eigene Unkosten weiser werden. Wenn ich mich oft durch solche Farben habe täuschen lassen, wenn mein Probierstein gewöhnlicher Weise trüglich ist, und meine Waagschale unsicher und falsch, mit welcher Sicherheit kann ich mich denn mehr darauf verlassen

als ein andermal? Wäre es nicht Dummheit, wenn ich mich so oft durch einen Wegweiser misleiten ließe? Gleichwohl, wenn das Glück uns fünfhundertmal von einem Orte zum andern führt; wenn es ohne Unterlaß nichts anders thut, als ausleeren und anfüllen, wie ein Schöpfgefäß, so ist von unsern Meinungen und Ueberzeugungen die letzte und gegenwärtige immer die gewiffeste und unfehlbare. Für diese muß man denn zeitliche Güter, Ehre, Leben, Sicherheit und alles aufopfern.

Posterio: re illa reperta

Perdit, et immutat sensus ad pristina quaeque,

(Lucret. L. 5.)

Man mag uns predigen, was man will, wir mögen lernen, was wir wollen, so sollten wir dabey nie vergessen, daß es der Mensch ist, welcher giebt und der Mensch, welcher nimmt. Es ist eine sterbliche Hand, welche es uns darreicht und eine sterbliche Hand ist es, welche es empfängt. Die Dinge, welche uns vom Himmel kommen, haben allein Recht und Macht uns zu überzeugen und haben ausschließend das Gepräge der Wahrheit, welches wir eben auch nicht mit unsern Augen sehen, auch nicht durch unser eigenes Vermögen fassen können; dieses heilige
und

und große Bild könnte auch in einer so ärmlichen Wohnung keinen Platz finden, wenn Gott nicht solchen zu diesem Endzwecke vorbereitete; wenn Gott ihn nicht durch seine besondere und übernatürliche Gnade reinigte, stärkte, kräftigte und gründete. Wenigstens sollte unsere mangelhafte Gemüthsverfassung uns bescheidener und zurückhaltender bey unsern Uebergängen von einem zum andern machen. Wenigstens sollte sie uns erinnern, daß, was auch in unsern Verstand hineingelegt werden mag, er dennoch oft falsche Dinge aufnimmt; und daß solches durch eben die Werkzeuge geschieht, welche sich oft verschieben und unrichtig werden. Aber ist es ein Wunder, daß sie sich verschieben, da sie durch so leichte Veranlassung aus ihrer Richtung und ihren Fugen verrückt werden können. Gewiß ist es, daß unsere Verstandeskraft, unser Urtheil, und die Kräfte unserer Seele überhaupt, von den Bewegungen und Veränderungen unsers Körpers leiden, welche Bewegungen und Veränderungen unaufhörlich sind. Ist unser Geist nicht viel munterer, das Gedächtniß schneller, unsere Ueberlegung lebhafter, wenn wir gesund als wenn wir krank sind? Laßt uns Freude und Frohsinn nicht

B



die Gegenstände, die sich unserer Seele darbieten, in einem ganz andern Lichte betrachten, als wir solche in Kummer und Traurigkeit ansehen? Meint ihr wohl, daß die Gedichte des Catullus und der Sappho, einem engbrüstigen geizigen Alten eben so lieblich scheinen werden, als einem gesunden vollblütigen Jüngling? Als Kleomenes, der Sohn des Anaxandridas krank darniederlag, warfen ihm seine Freunde vor, daß er übler Laune sey, und ungewöhnliche Grillen habe. Daß glaube ich wohl, versetzte er, denn ich bin auch nicht derselbige Mensch, als wenn ich gesund bin; und da ich ein anderer bin, so sind auch meine Meinungen und Phantasien anders. In der Jungendreschersprache unserer Gerichtshöfe, ist die Redensart bekant, wenn von Verbrechern gesprochen wird, die einem Richter von gutmüthiger, sanfter und leutseeliger Laune in die Hände fallen: er kam zur glücklichen Stunde. Denn es ist eine ausgemachte Sache, daß die Urtheilsprüche zuweilen strenger, härter, verdammender; dagegen zuweilen milder, sanfter und entschuldigender ausfallen. Der Referent, der aus seinem Hause Gichtschmerzen, Eifersucht oder Aerger über einen

diebischen Bedienten mit zum Schuppenstuhle bringt, und die ganze Seele voller Zorn und Unwillen hat, der läßt uns nicht zweifeln, daß sein Urtheil nach seinen Empfindungen ausfallen werde. Der so ehrwürdige Senat des Areopagus sprach seine Urtheile bey dunkler Nacht, weil er besorgte, der Anblick der Kläger möchte seine Gerechtigkeit bestechen. Selbst die Luft und die Heiterkeit des Himmels bringen ihre Veränderungen in uns hervor, besage der griechischen Verse bey Cicero:

Tales sunt hominum mentes, quali pater ipse

Juppiter auctifera lustravit lampade terras.

(Cic.)

Unsere Urtheilskraft wird nicht bloß durch Fieberkrankheiten, durch geistige Getränke und große Zufälle verstoßt; die geringsten Kleinigkeiten machen sie wetterwendisch. Und wir können nicht daran zweifeln, wenn wir es auch nicht empfänden, daß wenn das tägliche Fieber unsere Seele völlig schwächen kann, das dreytägige nicht nach Maas und Verhältniß ebenfalls eine Veränderung darin bewirken sollte. Wenn der Schlag

unsere Verstandeskkräfte ganz und gar betäubt und vernichtet, so ist kein Zweifel, daß eine starke Erkältung ihn nicht schwächen sollte. Dem zufolge werden wir kaum eine einzige Stunde in unserm Leben haben, worin unsere Seelenkräfte in ihrer wirklich gehörigen Verfassung wären; da unser Körper so vielen und unaufhörlichen Veränderungen unterworfen ist, und von so vielen Arten von Triebfedern bewegt wird, daß ich den Aerzten glaube, wie schwer es sey, daß nicht beständig die eine oder die andere unrichtig wirke. Uebrigens entdeckt man diese Krankheit so leicht eben nicht, wofern sie nicht groß ist und in Unheilbarkeit ausartet; und das um so weniger, weil die Vernunft, bey der Lüge so wohl als bey der Wahrheit, ihren hinkenden, taumelnden Gang fortwatschelt: das ist die Ursache, warum man ihre Irthümer und Unordnungen nicht so leicht gewahr wird. Ich nenne hier immer Vernunft, jenen Schein von verständiger Ueberlegung, womit sich ein jeder behilft. Diese Vernunft, von deren Beschaffenheit es hundert Widersprechende über einen und denselben Gegenstand geben kann, ist ein Werkzeug von Bley oder Wachs, das sich nach

jeder Richtung und nach jedem Maasse ausdehnen, beugen und wenden läßt: es kommt nur darauf an, daß man es richtig zu behandeln verstehe. Welch einen guten Vorsatz auch ein Richter haben mag, wenn er sich nicht ganz genau beobachtet, welches wohl nicht die Sache vieler ist, so können sich Hang zur Freundschaft, zur Verwandtschaft, Rücksicht auf Schönheit, auf Rache, und nicht nur bloß dergleichen wichtige Dinge, sondern jener zufällige Instinkt, der uns mehr für die eine als für die andere Sache einnimmt, und der uns, ohne von der Vernunft dazu die Erlaubniß zu erhalten, unter zwey gleichen Gegenständen eine Wahl treffen läßt, oder irgend eine dergleichen ungegründete Ab- oder Zuneigung, so können, sage ich, diese Dinge unvermerkt in sein Urtheil einschleichen, und eine Empfehlung einer Sache, oder einen Widerwillen gegen dieselbe bewirken, und der Wagschale der Gerechtigkeit einen Druck geben. Ich zum Exempel der ich immer auf meiner Huth bin, und beständig die Augen über mich offen halte, wie ein Mensch, der sonst eben nicht sonderlich viel zu thun hat,

— — — Quis sub Arcto

Rex gelidae metuatur orae ,

Quid Tyridarem terreat , unice

Securus,

ich getraue mir kaum die Nichtigkeit und Schwäche zu gestehen, die ich an mir finde. Ich stehe auf so unsichern und wackelhaften Füßen, ich finde sie dergestalt geneigt zum Schwanken und Knicken, und meine Art die Sachen anzusehen, so wenig sicher, daß ich mich des Morgens nüchtern als einen andern Menschen fühle, als des Nachmittags nach der Mahlzeit. Wenn mich meine Gesundheit, und ein schöner heiterer Tag anlächelt, so bin ich ein recht wackerer Mann; drückt mich ein Hünerauge, ja! da bin ich mürrisch, unverträglich und ungesellig. Der nehmliche Schritt meines Pferdes dünkt mich bald stauchend, bald sanft; und einerley Weg zu einer Zeit kürzer und zu einer Zeit länger; eine und dieselbige Form kommt mir bald mehr bald minder angenehm vor; zuweilen bin ich zu allem fähig, dann kann ich wieder nichts thun; das was mir eine Stunde Vergnügen macht, verursacht mir zur andern Verdruß.

Es gehen tausend dumme und unfreywillige Wälzungen in mir vor. Bald packt mich eine finstere bald eine gallige Laune: und in einer Stunde herrscht, ohne mich darum zu fragen, über mich der Unwille, in einer andern wieder der Frohsinn. Wenn ich in Büchern lese, so kann ich in gewissen Stellen, solche liebliche Schönheiten bemerkt haben, daß sich meine Seele darin vergafft hat; und wenn ich solche ein andermal wieder finde, so mag ich sie drehen und wenden und von allen Seiten betrachten, und ich finde doch für mich nichts darin, als einen unförmlichen Schall von Worten. Selbst in dem, was ich zu Papiere bringe, finde ich nicht immer die Gestalt meiner ersten Einbildung wieder; ich weiß nicht was ich habe sagen wollen, und plage mich oft damit zu corrigiren, und einen neuen Sinn hineinzubringen, weil ich den ersten, der besser war, vergessen habe.

Ich gehe rückwärts und vorwärts. Mein Urtheil kömmt nicht von der Stelle; es schwebt, es wogt,

— — — velut minuta magno

Deprensa navis in mari, vesaniente vento.

(Catull.)

Sehr oft, wenn ich, wie ich gern zu thun pflege, eine Meinung die mit der meinen in Widerspruch steht, zur Uebung im Disputiren vertheidigen will: können sich meine Gedanken auf diese Seite wenden, und sich dergestalt daran heften, daß ich die Gründe meiner ersten Meinung nicht mehr zu finden vermag, und solche also aufgebe; ich stürze mich gleichsam dahin, wohin ich gebeugt werde, auf welche Weise das auch geschehe, und werde durch mein eigenes Gewicht fortgerissen. Ein jedweder wird ohngefähr dasselbe von sich sagen, wenn er sich, eben so wie ich mich, selbst beobachtet.

Die Prediger wissen, daß die Gemüthsbewegung, welche sie in ihrem Vortrage ergreift, die eigene Ueberzeugung befestigt; und daß die Hitze, der man sich seine Sätze zu vertheidigen überläßt, solche immer tiefer eindrückt, und wir solche dadurch mit mehr Eifer und Beyfall zu den unstrigen machen, als man bey ruhigem kaltem Blute thun würde. Man erzähle einem Advokaten seine Sache; er wird schwankend und zweydeutig darauf antworten. Man fühlt, daß es ihm gleichgültig sey, diese oder jene Parthey zu unterstützen. Ist das pro Arrha wichtig genug, welches

man ihm giebt, so daß er anbeißt? fängt er an, warmen Antheil an eurer Sache zu nehmen? Erhitzt sich sein Wille? Seine Vernunft und seine Rechtskunde werden sich alsdann auch bald genug erhitzen. Nun stellt sich ihm die Sache in einem hellen Lichte dar, und sein Verstand faßt die unlängbare Wahrheit; er entdeckt darinnen ganz neue Gesichtspunkte, und glaubt auch treuerziger Weise, wessen er sich überredet. Ja, ich weiß nicht, ob die Hitze, welche aus Widerspenstigkeit, Starrköpfigkeit gegen gewalthätige Verfügungen der Obrigkeit entsteht, oder aus der Gefahr, oder der Begierde nach Ruhm, nicht manchen Menschen dahingebracht hat, eine Meinung bis zum Scheiterhaufen zu behaupten, für welche er, unter seinen Freunden und in aller Freyheit, sich keinen Finger am Ofen hätte verbrennen mögen. Die Stöße und Erschütterungen, welche unsere Seele von den körperlichen Leiden erhält, vermögen über sie sehr vieles, aber noch mehr ihre eigene Leidenschaften, welchen sie dergestalt unterworfen ist, daß man vielleicht behaupten dürfte, sie habe keinen Gang und keine andere Bewegung als nach dem Hauche ihrer Winde, und daß ohne deren

Erleb, sie eben so ohne alle Bewegung bleiben würde, als ein Schiff auf offenem Meere bey einer gänzlichen Windstille. Und wer dieß nach der Sekte der Peripatetiker behauptete, der thäte uns wohl eben so großes Unrecht nicht, weil es bekannt ist, daß der größte Theil der edelsten Handlungen der Seele, aus solchen Anstößen der Leidenschaften entspringen, und ihrer bedürfen. Die Tapferkeit, sagen sie, läßt sich nicht ausüben, ohne Beyhülfe des Zorns.

Semper Ajax fortis, fortissimus tamen in furore.

(Cicero Tusc.)

Auch geht man auf Bösewichter und Feinde nicht nachdrücklich genug los, wenn man nicht vom Unwillen gereizt ist. Auch wollen die Sachwalter die Richter immer in Hitze sehen, um von ihnen Gerechtigkeit zu erlangen. Eigensucht bewegte den Themistokles und bewegte den Demosthenes, und hat die Philosophen zum Arbeiten, zu Nachtwachen und zu weiten Reisen angetrieben: sie führt uns zur Ehre, zu den Wissenschaften, und zur Gesundheit, also zu nützlichen Zwecken. Und also dient diese Schwächlichkeit der Seele, Lange-

weile und Ungemächlichkeiten zu dulden, dazu, im Gewissen Reue und Buße zu erhalten; und die Geißel Gottes, und die politische Zuchtgeißel zu unserer Strafe zu fühlen. Das Mitleiden dient der hohen Milde zum Sporn; und die Klugheit, uns zu erhalten und zu regieren, wird durch unsere Furcht erweckt. Und wie viel edle Handlungen geschehen nicht aus Antrieß der Ruhmsucht? Wie viele aus Eigendünkel? Kurz, keine vorzüglich große Tugend besteht ohne alle fehlerhafte Leidenschaften. Sollte hierin nicht einer von den Gründen liegen, der die Epikuräer bewogen hätte, Gott von aller Sorge und Lenkung unserer Geschäfte zu entladen? Um so mehr, da selbst die Wirkungen seiner Güte gegen uns nicht Statt finden könnten, ohne seine Ruhe durch die Leidenschaften zu stören, welche gleichsam die Reize und Spornstiche sind, welche die Seele zu tugendhaften Handlungen treiben. Vielleicht haben sie aber auch anders gedacht, und haben es für Stürme genommen, welche der Seele schimpflicher Weise ihre Ruhe rauben. *Ut maris tranquillitas intelligitur, nulla, ne minima quidem aura, fluctus commovente: sic animi quietus et placatus status cernitur, cum pertur-*

batio nulla est, qua moveri queat. (Cic. Tusc.) Welche Verschiedenheit von Sinn und von Vernunft, was für strittige Einbildungen treffen wir nicht an, in der Verschiedenheit unserer Leidenschaften! Was für Zuverlässigkeit können wir also von einem so schwankenden, und unbeständigen Dinge haben, das durch seine eigene Beschaffenheit der Herrschaft der Unordnung unterworfen ist, und niemals anders als einen gezwungenen und erborgten Gang geht. Wenn das Urtheil unseres Verstandes in der Hand der Krankheit selbst steht, und in der Hand der Verwirrung, ja in der Hand der Thorheit und Verwegenheit; wenn es gezwungen ist, so verschiedene Eindrücke von Dingen anzunehmen: was für Zuverlässigkeit können wir von ihm erwarten? Ist es nicht eine Reckheit für die Philosophie, die Menschen, wenn sie außer sich, wütend und unsinnig sind, der Gottheit am nächsten hält, indem sie alsdann ihre größten Wirkungen hervorbringen. Wir bessern uns durch die Beraubung unserer Vernunft und ihrer Gefangennehmung — die zwey natürlichen Wege, Verücktheit und Schlaf, durch welche wir in den Rathschluß Gottes dringen, und den Lauf des

Schicksals vorher ergründen: diese Wahrnehmung ist lustig genug. Durch die Verrenkung, welche die Leidenschaften unserm Verstande zuziehen, werden wir tugendhafter; durch seine Ausrottung, durch die Wuth oder durch den Schlaf werden wir Propheten und Wahrsager. Nichts in der Welt habe ich williger geglaubt. Es ist ein bloßer Enthusiasmus, den die heilige Wahrheit dem philosophischen Geiste eingegeben, und ihm gegen seine eigenen Sätze abgedrungen hat: daß der ruhige Zustand unserer Seele, der Zustand der Fassung, der gesündeste Zustand, den ihr die Philosophie verschaffen kann, nicht der beste Zustand seyn könne. Unser Wachen ist schlafender als der Schlaf selbst, unsere Weisheit minder weise als die Thorheit; unsere Träume gelten mehr als unser vernünftiges Nachdenken. Der schlechteste Platz, den wir wählen können, ist der in uns selbst. Aber bedenkt die Philosophie nicht, daß wir nicht so viel Besinnung haben zu bemerken: daß die Stimme, welche der Geist hören läßt, der, wenn er vom menschlichen Körper befreuet wirkt, so hellsehend, so groß, so vollkommen, und so lange er an den Menschen gebunden, so irdisch ist, so unwissend und verfin-

fert, eben die Stimme der Wahrheit sey, welche von eben dem Geiste herrührt, wenn er an den irdischen, unwissenden, und verfinsterten Menschen gebunden ist, und daher eine betrügliche, unglaubwürdige Stimme.

Ich habe eben keine große Erfahrung von diesen heftigen Geisteserschütterungen (weil mein Temperament von Hause aus, so ziemlich weich und schwerfällig ist), welche meistens unsere Seele plötzlich überfallen, ohne ihr zum Besinnen Zeit zu lassen. Aber jene Leidenschaft, welche sich in den Herzen junger Männer durch den Müßiggang erzeugen soll, erklärt denjenigen, welche es versucht haben, sich gegen ihre Macht aufzulehnen, wie stark die Umkehrung, wie groß die Verwüstung sey, die sie in unserer ruhigen Besonnenheit anrichtet, ob sie sich gleich nur allmählich ins Herz schleicht, und davon fast unbemerkter Weise Besitz nimmt. Ehedem habe ich es unternommen, mich zusammenzuraffen, um dieser Leidenschaft zu widerstehen und sie zu bekämpfen; denn ich bin keiner von denen, welche an ihren Schwachheiten Gefallen haben, so, daß ich ihnen nicht einmal folge, wenn sie mich hinreißen: ich fühle sie aufkeimen, wach-

fen, und trotz meinem Widerstande immer stärker werden; ich sah mit wachenden, sehenden Augen, daß sie sich meiner bemächtigte, und mir wie im Tausch, die Bilder der Dinge ganz anders vorstellte, als sie waren: ich sah es deutlich, wie die Gegenstände meiner Wünsche und Begierden wuchsen und zunahmen; ich fühlte es, wie meine Einbildung solche als einen Wind aufblies und anschwellte, die Schwierigkeiten meiner Unternehmung erleichterte und ebnete, wenn mein Nachdenken und Gewissen sich zurückzogen. Als aber mein Feuer in einem Augenblick plötzlich verrauchet war, wie es bey der Erleuchtung eines Blickes zu geschehen pflegt, fühlte ich auch, daß meine Seele eine andere Art zu sehen, einen andern Zustand, und ein anderes Urtheil annahm: wie mir die Schwierigkeiten des Zurückziehens groß und unüberwindlich erschienen, und wie die nehmlichen Dinge einen ganz andern Geschmack und Gestalt für mich annahmen, als die Hitze der Begierden mir solche vorgestellt hatte. Vorstellungsarten, von denen freylich Pyrrho nichts weiß. Wir sind niemals ganz ohne Krankheit. Die Fieber haben ihre Hitze und ihre Kälte. Aus dem Gefühle einer flammenden

Leidenschaft ward eine fröstelnde. Eben so weit wie ich vorwärts gesprungen war, eben so weit warf ich mich wieder zurück.

Qualis, ubi alterno procurrens gurgite pontus,
Nunc ruit ad terras scopulisque superiacit undam,
Spumeus, extremamque sinu perfundit arenam:
Nunc rapidus retro atque aestu revoluta reforbens
Saxa fugit, litusque vado labente relinquit.

(Aeneid. 11.)

Nun aber hat sich durch die Kenntniß dieser meiner Wackelhinnigkeit zufällig in mir eine Art von Stetigkeit der Meynung erzeugt: so daß ich meine ersten und natürlichen nicht oft zu verändern pflege: denn so viel Schein auch in der Neuheit strecken mag, so wechsle ich doch nicht leicht, aus Furcht, daß ich am Kurs verlieren möchte; und weil ich nicht fähig bin zu wählen, so folge ich der Wahl anderer, und erhalte mich in der Verfassung, in welche Gott mich gesetzt hat; sonst wäre ich nicht sicher vor immerwährendem Umherrollen. Auf diese Weise habe ich mich durch Gottes Gnade ruhig erhalten, ohne Angst und Zagen des Gewissens bey den alten Glaubenspunkten unserer Religion, mitten hin durch die Kreuz- und Abwege

ge

ge der mancherley Sekten, welche unser Jahrhundert erzeugt hat.

Die Schriften der Alten, die guten Schriften nehmlich von Saft und Kraft, können mich fast zu allem reizen und bewegen, was sie wollen; der von den Alten, welchen ich eben lese, scheint mir allemal der überzeugendeste; ich finde, daß sie sämtlich in ihrer Reihe Recht haben, ob sie sich gleich oft widersprechen. Diese Leichtigkeit, welche gute Köpfe besitzen, allem, was sie wollen, eine Wahrscheinlichkeit zu geben, daß Nichts so auffallend und befremdend ist, dem sie nicht Farbe genug zu geben verständen, um damit eine der meinen ähnliche Unbefangenheit zu täuschen, das beweist ganz deutlich die Schwäche ihrer Beweise. Der Himmel und die Gestirne bewegen sich seit 3000 Jahren in ihren Kreisen, so hatte es jedermann geglaubt, bis Kleantes der Samier (oder nach dem Theophrast Nicetas der Syrakuser) den Einfall hatte zu behaupten, es sey die Erde, welche sich bewege, sich um ihre eigene Ase drehe, und den Thierkreis durchlaufe. Und zu unserer Zeit hat Kopernikus dieses System so fest gegründet, daß er daraus alle astronomischen Folgerungen sehr or-

dentlich herleitet. Was sollen wir daraus anders nehmen, als, daß es uns nicht viel verschlägt, was von beyden das wahre sey? Und wer weiß, ob nicht in den nächsten tausend Jahren eine dritte Meinung die beyden vorigen über den Haufen wirft.

Sic volvenda aetas commutat tempora rerum;
 Quod fuit in pretio, fit nullo denique honore,
 Porro aliud succedit et e contemptibus exit,
 Inque dies magis appetitur floretque repertum
 Laudibus, et miro est mortales inter honore.

(Lucret L. 5.)

Deswegen haben wir, wenn sich eine neue Lehre aufwirft, große Ursach, dagegen mißtrauisch zu seyn, und zu erwägen, daß, bevor solche erzeugt wurde, das Gegentheil davon in Schwange war, und so wie durch sie das vorige umgeworfen wurde, in der Zukunft auch eine dritte Erfindung entstehen könne, die der zweyten den Stoß ver-
 setzt. Bevor die Principien, welche Aristoteles eingeführt hat, in Aufnahme kamen, war die menschliche Vernunft mit andern Principien zufrieden, so wie wir uns heutiges Tages mit den Aristotelischen begnügen. Welche besondere Siegel

und Briefe haben diese, daß unsere Erfindung bey ihnen stillestehen müsse, und daß es ihr besonderes Privilegium sey, unsern Glauben für immer zu fesseln? Sie sind eben so wenig vorm Rumpelboden gesichert, als alle ihre Vorwäser. Wenn man mir mit einem neuen Argumente zusetzt, so steht es bey mir zu denken, daß, was ich darinnen nicht auflösen kann, ein anderer vermöge; denn es ist eine große Einfalt, alles Scheinbare zu glauben, das wir nicht von uns zurückweisen können. Denn daraus würde entstehen, daß der gemeine Mann, und zum gemeinen Mann gehören wir alle, einen Glauben hätte, der sich nach jedem Winde drehte, wie eine Wetterfahne: denn, da seine Seele weich, und ohne Federkraft ist, so wäre sie gezwungen, ohne Unterlaß einen andern und abermals andern Eindruck anzunehmen; indem der letzte beständig die Spur des vorhergehenden auslöschte. Derjenige welcher sich schwach fühlt, muß nach der Gewohnheit antworten: ich will darüber mit meinem Rathe sprechen; oder er muß sich auf weise Männer verlassen, von denen er seinen ersten Unterricht empfangen hat. Wie lange ist es daß die Urz-

neykunft in der Welt ist? Man sagt, daß ein neuer Aufschwümling, Nahmens Paracelsus, alle Ordnung der alten Regeln ändert und umkehrt, und behauptet, sie habe bis auf diese Stunde zu nichts anderm gedient, als den Menschen auf den Kirchhof zu liefern. Ich glaube, daß er das leicht beweisen kann, aber mein Leben der Probe seiner neuen Erfahrung Preis zu geben, das glaube ich, möchte auch eben nicht sehr weise gehandelt seyn. Man muß nicht jedermannn Glauben zustellen, sagt das Sprüchwort, weil jedermannn sagen kann, was er will. Ein neologischer Professor der Physik, und der aufräumenden Reform in dieser Wissenschaft, sagte mir vor nicht langer Zeit, daß sich die Alten über die Natur und Bewegung gewaltig geirrt hätten, welches er mir auf den Fingern beweisen könnte, wenn ich ihn anhören wollte. Nachdem ich eine Zeitlang seine Argumente geduldig angehört, welche viel wahrrscheinliches enthielten, antwortete ich ihm: segelten dann die Schiffeleute, nach der Theorie des Theophrastus gen Westen, wenn sie gen Osten wollten? segelten sie seitwärts oder rückwärts? Sie fuhren auf gut Glück, antwortete er mir, und ausgemacht ist es,

sie waren irre. Ich versetzte ihm darauf, daß ich mich lieber an die Wirkung als an die Ursach hielte. Nun sind das aber Dinge, die oft gegen einander verstoßen: und hat man mir gesagt, daß in der Geometrie, welche sich dünkt in Ansehung der Gewißheit unter allen Wissenschaften den Vozel abgeschossen zu haben, sich solche unumgängliche Demonstrationen befinden sollen, welche die Wahrheit der Erfahrung auf den Kopf stellen, wie Jacob Pelletier, als er sich bey mir aufhielt, sagte, er habe zwey Linien gefunden, die sich einander beständig näherten, von denen er aber behauptete, daß sie sich gleichwohl niemals ins Unendliche erreichen könnten. Die Pyrrhoniker bedienen sich ihrer Argumente und ihrer Schlüsse, bloß um den Schein der Erfahrung zu vernichten: und ist es unglaublich, wie die Behendigkeit unserer Vernunft, ihnen bey diesem Vorhaben, die Evidenz der Wirkungen zu bestreiten, behülfflich gewesen ist: denn sie beweisen, daß wir uns nicht bewegen, daß wir nicht reden, daß es keine Schwere gebe, und keine Wärme, und zwar mit so nachdrücklichen Schlüssen, als wir uns weit wahrscheinlichere Dinge zu beweisen, bedienen. *Astolo-*

mäus, welcher ein großer Mann war, hat Gränzen für unsere Welt festgesetzt; alle alten Philosophen haben gedacht, sie wüßten ihr Maas auf einige kleine abgelegene Inseln nach, deren Kenntniß ihnen entwischt sey. Vor 1000 Jahren hätte es den größten Skeptisizismus verrathen, wenn man an der Wissenschaft der Kosmographie, und an den Meinungen, die jedermann davon angenommen hatte, gezweifelt hätte. Es war Kezerey, an Gegenfüßler zu glauben. In unserm Jahrhunderte kennen wir ein ungeheuer großes festes Land, und nicht etwa eine Insel oder geringern Erdstrich, sondern einen Welttheil, der an Größe den bekannten gleich kömmt, und erst kürzlich entdeckt worden ist. Die Geographen unserer Zeit, ermangeln nicht zu versichern, daß nunmehr alles gefunden, alles gesehen ist. *Nam quod adest praesto, placet et pollere videtur.*

(Lucret. L. 2.)

Es kommt darauf an, ob, da Ptolomäus vormals bey den Gründen seiner Vernunft sich betrogen hat, es nicht Dummheit sey, mich auf dasjenige zu verlassen, was diese darüber vorgeben, und ob es nicht wahrscheinlicher sey, daß

dieser große Körper, den wir die Welt nennen, nicht ein ganz ander Ding sey, als wofür wir ihn nach unserm Urtheil halten. Plato sagt, die Welt verändere ihre Gestalt in jedem Betracht; der Himmel, die Gestirne, die Sonne, verrücken zuweilen den Lauf, den wir an ihnen gewahr werden, und verändern sich vom Morgen gegen Abend. Die Egyptischen Priester sagten dem Herodot: von der Zeit ihres ersten Königs an, eine Zeit von 11000 und so viel Jahren (und von allen ihren Königen zeigten sie ihm Bilder und Statuen, die nach dem Leben verfertigt waren) habe die Sonne ihren Lauf viermal verändert: das Meer und die Erde änderten einander wechselsweise, und das Alter der Welt könnte nicht bestimmt werden. Aristoteles und Cicero sagen eben so, und einige unter uns sagen, die Welt sey von Ewigkeit her, vergehend und wieder aufblühend, nach verschiedenen Veränderungen, und berufen sich auf das Zeugniß des Salomo und Jesaias um dem Einwurfe auszuweichen, daß Gott zuweilen Schöpfer ohne Geschöpfe gewesen, daß er zuweilen müßig gewesen, daß er sich diesem Müßiggange entzogen, indem er die Hände an das Werk gelegt habe,

und daß er folglich der Veränderung unterworfen fey. Und die berühmtefte unter allen Griechifchen Schulen lehrt, die Welt fey für einen Gott zu halten, gemacht von einem größern Gotte, und fey zufammengefezt aus einem Körper und einer Seele, welche in ihrem Mittelpunkte wohnt, und ſich nach harmonifchen Verhältniffen, nach ihrer Oberfläche ausdehnt, fey göttlich, fehr glücklich, fehr weife und ewig; auf ihr befinden ſich andere Götter, das Meer, die Erde, die Geftirne, welche ſich in einem unaufhörlichen, harmonifchen und göttlichen Tanze bewegen, ſich zuweilen nähern, zuweilen entfernen; ſich verbergen, ſich wieder zeigen, ihren Reihen verändern, bald vorwärts, bald hinterwärts. Heraklitus behauptet, die Welt fey aus Feuer zufammengefezt, außs Gebot des Schickſals, ſie ſollte wieder eines Tages ſich entzündend, und in Feuer auflöfen, und dann eines Tages wiederum hervorgehen. Und von den Menſchen ſagt Apulejuß: *Sigillatim mortales, cunctim perpetui.* (de Deo Socratis.)

Alexander überſchrieb ſeiner Mutter die Erzählung eines Egyptiſchen Prieſters, die auß ihren Monumenten gezogen war und bezeugte, daß

das Alter dieser Nation unendlich sey, und die Entstehung und den Fortgang der andern Länder aufs wahrste bewiese. Cicero und Diodorus sagten zu ihrer Zeit, daß die Chaldäer ein Zeitregister von 400000 und so viel Jahren führten. Aristoteles, Plinius, und andere sagten, daß Zoroaster 6000 Jahr früher lebte als Plato. Dieser sagt, daß die Stadt Sais eine geschriebene Chronik, über eine Zeit von 8000 Jahren besitze, und daß die Stadt Athen 1000 Jahr früher als Sais erbaut worden. Epikurus sagt, daß zu eben der Zeit, da die Dinge so sind, wie wir sie hier sehen, sie auch eben das und auf gleiche Art in verschiedenen andern Welten sind. Dieß würde er mit noch mehr Zuversicht gesagt haben, wenn er die Gleichheiten und Aehnlichkeiten dieser neuen Welt in Westindien mit der unstrigen, gegenwärtigen und vergangenen, in so auffallenden Beyspielen gesehen gehabt hätte. Wahrlich, wenn ich das so erwäge, was von ihrer irdischen Verfassung zu unserer Wissenschaft gelangt ist, so bin ich oft erstaunt, in einer so großen Entfernung der Dörter und der Zeiten, eine so große Anzahl von wilden Volksmeinungen, von wilden Sitten und Glauben, von solcher Aehn-

lichkeit anzutreffen, welche doch auf keine Art, auß unserer natürlichen und ursprünglichen Vernunft, sich herzuschreiben scheinen. Der menschliche Geist ist ein gar behender Werkmeister in Wunderthaten. Aber dieses Zutreffen hat etwas noch unbegreiflicheres dadurch, daß es sich auch in Nahmen und andern Dingen findet. Denn man fand daselbst Nationen, welche (so viel wir wissen) niemals etwas von uns gehört hatten, bey denen die Beschneidung eingeführt war: Nationen, wo der Staat und seine Verfassung von Weibern ohne Männer regiert wurde: andere, wo unsere kleinen und großen Feste beobachtet wurden, wie auch Enthaltbarkeit von Weibern: andere, wo unsere Kreuze auf verschiedene Weise in Ehren gehalten wurden. Hier ehrte man damit die Begräbnisse, dort brauchte man sie, besonders das Andreaskreuz, sich gegen Nachsgespensier zu sichern, und legte solche auf die Lagerstätte der Kinder, um sie vor dem Behexen zu bewahren. Underwärts fanden die Entdecker ein hölzernes Kreuz von sehr großer Höhe, welches als ein Gott des Regens angebetet ward, und dieses stand weit hinein im festen Lande. Man fand bey ihnen ein sehr ausdrucks-

volles Bild von unsern Gewissensthäten; den Gebrauch der Bischofsmützen, des Coelibats der Priester, die Kunst, aus den Eingeweiden der gepferten Thiere zu wahrsagen, Enthaltbarkeit von aller Art Fleisch und Fischen bey ihren Mahlzeiten; eben die Sitten an den Priestern bey ihrem Gottesdienste, sich einer besondern und nicht der allgemeinen Sprache zu bedienen: und die Tradition daß der erste Gott durch einen zweyten, seinen jüngeren Bruder vertrieben worden; daß die Menschen zu allen Gemächlichkeiten des Lebens geschaffen worden, die ihnen aber nachher ihrer Sünde wegen entzogen, ihr Boden verschlimmert und ihr natürlicher Zustand verschlechtert worden; daß sie ehemals durch eine Fluth der Gewässer des Himmels dergestalt weggeschwemmt wären, daß sich nur sehr wenige Familien retteten, welche sich auf hohen Bergen in Höhlen flüchteten, deren Zugänge sie fest verstopften, so daß kein Wasser hinein konnte, und hätten verschiedene Arten von Thieren mit sich hineingenommen: daß, als sie merkten, daß der Regen nachließe, sie Hunde hinaussetzten, und daß, als solche rein und gebadet wiederkamen, sie daraus urtheilten, daß das Wasser

noch eben nicht sehr gefallen wäre: daß aber, als sie nachmals andere hinausſchickten, und ſolche mit Schmuß bedeckt wiederkommen ſahen, ſie aus ihren Höhlen wieder hervorgiengen, die Welt wieder zu bevölkern, die ſie jezt wieder voller Schlangen fanden. Man traf an einigen Orten die Meinung vom jüngſten Gericht an, ſo daß ſie ſich entſetzlich über die Spanier ärgerten, welche die Gebeine der Todten herum verſtreuten, wenn ſie die Gräber zerſtörten und Reichthümer ſuchten, indem ſie meinten, die zerſtreuten Gebeine würden ſich nicht leicht wieder vereinigen können: man fand den Handel durch Tausch, und für dieſen gewiſſe Marktplätze beſtimmt: Zwerge und verſtümmelte Perſonen zum Staate an den Tafeln der Fürſten; den Gebrauch der Falkenjagd, nach der Natur ihres Geflügels; tyranniſche Auflagen, Leckerbiſſen aus der Gärtnerey, Länze, Luſtſpringer und Seiltänzer, Instrumentalmuſik, Familienwappen, Ballſpiel, Würfel- und Haſardſpiel, bey welchen ſie ſich oft dergeltalt erhißten, daß ſie ſich ſelbſt und ihre Freyheit auf das Spiel ſetzten; eine Arzneykunſt, die nicht anders als durch Beſprechungen heilte; eine hieroglyphiſche Schriftſprache, Glauben

an einen ersten Menschen, Vater aller Völker: die Anbetung eines Gottes, welcher vordem als Mensch in der höchsten Keuschheit gelebt, in Fasten und Kasteiungen, das Gesetz der Natur und die Ceremonien der Religion geprediget habe, und aus der Welt verschwunden sey, ohne eines natürlichen Todes zu sterben: den Gebrauch sich in starken Getränken zu berauschen, und wacker zu trinken: religiöse Zierrathen, bestehend in Gemälden von Todtengebeinen und Todtenköpfen, Chorheinden, Weihwasser, Besprengung: Weiber und Slaven, welche sich dazu drängten, sich mit ihren verstorbenen Herrn oder Ehemännern, verbrennen, oder begraben zu lassen; das Gesetz, daß die Erstgeborenen alles erben, und die Nachfolgenden nichts anders erben, als den Gehorsam; den Gebrauch, daß bey Beförderung zu gewissen Aemtern von großem Ansehen, der Beförderte einen andern Namen annimmt, und den seinigen aufgibt; dem neugebornen Kinde Asche auf das Knie zu streuen, und dabey zu sagen: aus Staub bist du entstanden, und wirst wieder zu Staub werden; die Kunst der Zeichendeuterey. Diese nichtigen Schattenbilder von unsrer Religion, die man in einigen dieser Beyspie-

le wahrnimmt, beweisen ihre göttliche Würde. Nicht nur hat sie sich bey allen ungläubigen Nationen disseits der Meere gewissermaaßen offenbaret, sondern auch diesen Barbaren, gleichsam durch eine gemeinschaftliche, übernatürliche Eingebung: denn man fand bey ihnen auch den Glauben ans Fegefeuer, aber unter einer neuen Gestalt; was wir dem Feuer zuschreiben, schreiben sie der Kälte zu, und bilden sich ein, die Seelen wären durch den strengsten Grad von Kälte gereinigt und gestraft. Und dieses Beyspiel erinnert mich an eine andere lustige Verschiedenheit: denn, wie sich Völker fanden, welche daran ihre Freude hatten, das Ende ihrer Ruthe zu entblößen, und auf gut muhametanisch oder jüdisch die Haut davon schnitten; so fanden sich andere, die sich ein so großes Gewissen daraus machten, dieses Ende zu entblößen, daß sie an allen mit kleinen Schnürchen sorgfältig die übergezogene Haut fest banden, aus Furcht, daß dieses Ende an die freye Luft gerathen möchte. Auch erinnere ich mich noch dieser Verschiedenheit, daß, so wie wir dadurch unsere Könige ehren, und die Feste feyern, daß wir unsere besten Kleider anlegen die wir nur ha-

ben, in einigen Ländern der Gebrauch ist, daß sich die Unterthanen, um ihrem Könige alle Unterwürfigkeit und die tiefe, Erniedrigung ihres Abstandes von ihm zu bezeugen, ihm in ihrer schlechtesten Kleidung darstellten, und beym Eintritt in seinen Pallast irgend einen alten zerlumpten Rock über ihren guten anzogen, damit aller Glanz und Staat nur allein am Beherrscher erschiene. Aber weiter: wenn die Natur den Glauben, die Urtheile und die Meinungen der Menschen eben so gut als alle übrige Dinge in die Grenzen ihres gewöhnlichen Fortschritts einschränkt; wenn der Glaube eben so gut seine Revolution, seine Zeitveränderung, seine Geburt und seinen Tod hat, wie die Kohlköpfe; wenn ihn der Himmel eben so bewegt und an sein Ziel rollt, was für ein obrigkeitliches immerwährendes Ansehen wollen wir ihm denn also zuschreiben? Wenn wir durch die Erfahrung mit Händen greifen, daß die Form unseres Wesens von der Luft, vom Klima, und von der Art des Bodens abhängt, wo wir geboren werden; nicht nur die Gesichtsfarbe, Körperwuchs, Temperament und Gestalt, sondern auch noch die Kräfte der Seele. *Et plaga coeli non solum ad ro-*

bur corporum, sed etiam animorum facit, wie Vesgetius sagt (l. 1. c. 2.): und daß die Göttin, welche die Stadt Athen gründete, dafür eine Lage wählte, wo die Temperatur der Luft dazu bestrug, die Menschen klug zu machen, wie die Egyptischen Priester den Solon belehrten. Athenis tenue coelum ex quo etiam acutiores putantur Attici, crassum Thebis, itaque pingues Thebani et valentes. (Cic. de Tato) Auf eben die Art und wie die Früchte verschieden wachsen und die Thiere, so werden auch die Menschen geböhren, mehr oder weniger kriegerisch, gerecht, gemäßigt, und gelehrig; hier dem Wein ergeben, anderwärts dem Diebstahle und der Unkeuschheit; hier der Freyheit, dort der Knechtschaft; fähig eiter Wissenschaft oder einer Kunst; stumpf oder scharfsinnig; gehorsam oder rebellisch; gutnützig oder böshaft, je nach dem Einflusse der Gegend wo sie leben und weben, und nehmen neue Gewohnheit und Beschaffenheit an, wenn man sie von einem Ort an einem andern versetzt, wie die Bäume; welches die Ursach war, warum Cyrus den Persern nicht erlauben wollte, ihr rauhes, höckeriges Land zu verlassen, und sich in ein mildes und ebenes zu begeben, indem er sagte: ein fetter
und

und weicher Boden mache die Menschen weichlich, und ein fruchtbarer mache ihren Geist ungeschlacht. Wenn wir bald eine Kunst, eine Glaubensmeinung in Blüthe stehen sehen, bald wenn durch himmlischen Einfluß eine andere; ein Jahrhundert dieser Art Naturen erzeugt, und dem Menschengeschlechte Neigung zu dieser oder jener Falte eindrückt; wenn der menschliche Geist zu einer Zeit rüstig und kräftig, zur andern mager ist, wie ein unbebautes Feld: wie sieht es denn wohl mit alle den herrlichen Vorzügen, mit welchen wir uns so gerne schmeicheln? Da ein weiser Mann, da hundert Menschen, da ganze Nationen sich verrechnen können; ja da die menschliche Natur, nach meiner Meinung, seit vielen Jahrhunderten sich in diesem oder jenem Punkte verrechnet hat: was für Bürgschaft haben wir denn, daß sie zuweilen aufhöre zu irren, und daß sie sich in diesem Jahrhundert nicht geirret habe.

Unter andern Zeugnissen von der Blödigkeit unseres Verstandes, dünkt mich auch dieses nicht vergessen zu dürfen: daß der Mensch, selbst wegen seines heißen Verlangens, das nicht zu finden vermag, was ihm nöthig ist: daß wir nicht des Ge-

nusses, sondern unserer Einbildung und Wünsche wegen, nicht über die Dinge einig werden können, deren wir zu unserer Befriedigung bedürfen. Wir mögen unsere Gedanken nach Herzenslust zuschneiden und zusammenreihen: so vermögen wir dennoch nicht einmal das zu wünschen, was uns nöthig ist, und uns darüber ein Genüge zu thun.

— — — Quid enim? ratione timemus

Aut cupimus? Quid tam dextro pede concipis, ut re
Conatus non poeniteat, votique peracti.

(Juv. Sat. X.)

Daher ersuchte Sokrates die Götter um nichts, als daß sie ihm geben möchten, was nur sie wüßten, was ihm heilsam wäre; und das öffentliche und das häusliche Gebet der Lacedämonier gieng ganz einfältiglich dahin, daß ihnen das Gute und Edle gewährt werden möge, wobey sie die Auswahl der Weisheit des höchsten Wesens anheimstellten.

Conjugium petimus partumque uxoris, ac illi

Notum qui pueri, qualisque futura sit uxor. (Id. ibid.)

Und der Christ betet zu Gott, dein Wille geschehe, um nicht in das Unglück zu verfallen, welches die

Poeten über den König Midas gedichtet haben. Dieser bat die Götter, daß sie alles, was er anführte, in Gold verwandeln möchten. Sein Gebet ward erhört: sein Wein ward Gold, sein Brod ward Gold, die Federn seines Bettes wurden Gold, und Gold ward sein Hemd und seine Kleidung, dergestalt, daß er unter dem Genuße seiner Begierden erlag, und unter der unerträglichen Last seines Reichthums er sank. Er mußte sein Gebet wieder umbeten:

Attonitus novitate mali, divesque miserque,

Effugere optat opes, et quae modo voverat, odit.

(Ovid. Met. l. 11.)

Laß mich ein Wort von mir selbst mit einstreuen. In meiner Jugend wünschte ich mir vom Glück so herzlich, wie etwas anders, den Orden von St. Michael: denn damals war er noch das höchste Zeichen der Ehre des französischen Adels, und war noch gar nicht gemein. Es hat mir ihn sehr spaßhafter Weise bewilliget! Anstatt mich zu erheben, und von meinem Plaze zu erhöhen, unan denselben zu reichen, hat es mich viel huldreicher behandelt, und hat diesen Orden bis zu meinen

Schultern und noch tiefer erniedrigt. Kleobis und Biton, Trophonius und Agamedes baten jene ihre Göttin, und diese ihren Gott, um eine Belohnung, die ihrer Frömmigkeit würdig sey, und erhielten den Tod zum Geschenk. So sehr sind die Meinungen des Himmels über das, was uns gut sey, von den unsrigen unterschieden. Gott könnte uns zuweilen zu unserm großen Nachtheile, Reichthümer, Ehren, Leben und Gesundheit gewähren: denn nicht immer ist uns das heilsam, was uns angenehm ist. Wenn er uns anstatt der Genesung den Tod, oder die Verschlimmerung der Krankheit zuschickt: dein Stecken und Stab tröstet mich, so that er es aus Ursachen seiner Vorsehung, welche dasjenige, was uns nützlich ist, viel gewisser ersiehet, als wir selbst es thun können, und müssen wir es, als von einer höchst weisen und höchst milden Hand geschenkt, mit Dank empfangen.

— — — Si consilium vis

Permittes ipsis expendere numinibus, quid

Conveniat nostris, rebusque sit utile nostris:

Carior est illis homo, quam sibi,

(Juvenal. S. 10.)

Denn die Götter um Ehren und hohe Aemter bitten, heißt, sie bitten, dich zu einer Feldschlacht zu führen, oder zu einem Würfelspiel, oder zu irgend etwas anderm, dessen Ausgang dir unbekannt, und dessen Nutzen dir zweifelhaft ist. Kein Streit ist unter den Philosophen so heftig und so bitter, als darüber, worinnen das höchste Gut des Menschen besteht. Eine Frage, aus welcher nach der Berechnung des Varro 280 Sekten entstanden. Qui autem de summo bono disputat, de tota philosophiae ratione disputat. (Cic. de fin. l. 5.)

Tres mihi convivae prope dissentire videntur,

Poscentes vario multum diversa palato:

Quid dem? quid non dem? renuis tu, quod juber alter,

Quod petis, id sane est invisum acidumque duobus.

(Horat. Lib. 2. Epist. 2.)

So sollte die Natur auf ihr Hadern und Zanzen antworten. Einige sagen, unser Heil beruhe in der Tugend; andere in der Wollust; andere in der Befolgung der Natur; diese sagen, in der Wissenschaft; jene, in der Befreyung vom Schmerz; dieser darin, daß man sich nicht vom Scheine hinreißen lasse, und andere scheinen sich in den Ausspruch des alten Pythagoras zurückzuziehen:

Nil admirari prope res est una, Numici,
Solaquequae possit facere et servare beatum.

(idem Ep. 6.)

welches der Zweck der Pyrrhonischen Sekte ist. Aristoteles schreibt das Nichtsbewundern der Größe der Seele zu. Und Archesilaus sagte: der gerade, feste, unbiegsame Zustand des Urtheils oder des Verstandes wäre das Gute, das träge Nachbeten wäre das Böse und Verwerfliche. Es ist wahr, daß er, indem er ein festes Axiom aufstellte, von dem Pyrrhonismus abgieng.

Wenn die Pyrrhonisten sagen, daß das höchste Gut in der Ataraxie (Unerstrockenheit) bestehe, welches die Unbeweglichkeit im Urtheilen ist, so wollen sie es nicht auf eine behagende Art verstanden wissen, sondern die uehmliche Bewegung ihrer Seele, welche sie die Abgründe stiehen und sich vor der kühlen Abendluft bedecken läßt; eben diese Bewegung also macht, daß sie eine Phantasie der andern vorzuziehen scheinen. Wie sehr hätte ich gewünscht, daß bey meinen Lebzeiten jemand, am liebsten aber Justus Lipsius, der gelehrteste Mann, den wir noch haben, ein Mann von so feinem, tiefen Geiste, ein wahrer Zwillingbruder

von meinem Turnebus; Willen, Gesundheit und Muße genug hätte, um in ein Register, alle Meinungen der alten Philosophen über unser Daseyn und unsere Sitten, aufrichtig und sorgfältig, nach ihren Klassen und Unterabtheilungen einzutragen; und dabey zu bemerken, wie ihre Streitfragen, nach und nach entstanden, in welches Ansehen sie geriethen; endlich aus merkwürdigen Begebenheiten und Beyspielen zu zeigen, welche Anwendung die Stifter und Anhänger der Sekten von ihren Lehren auf ihr Leben machten. O welch ein herrliches und nütliches Buch müßte das seyn! Im übrigen aber, würden wir uns nicht in eine große Verwirrung stürzen, wenn wir die Vorschrift unserer Sitten aus uns selbst nehmen wollten! Denn, was unsere Vernunft uns dabey als das wahrscheinlichste anrath, ist, daß jedermann den Gesetzen seines Landes zu gehorchen habe, wie es die Meinung des Sokrates mit sich bringt, die ihn, wie er sagte, von seinem Dämon eingegeben worden. Und was will er damit wohl anders sagen, als, daß Pflichten nur zufällige Vorschriften haben? Die Wahrheit muß, immer und allenthalben einerley, unveränder-

liche Gestalt haben, Recht und Gerechtigkeit, wenn der Mensch dergleichen kenne, die wesentlich und beständig wären, würde er solche nicht an die zufälligen Gewohnheiten eines Landes mehr als des andern Landes binden. Die Tugend würde nicht ihre Form von den Einbildungen der Perser oder der Hinduhs entlehnen. Nichts ist mehr beständigern Veränderungen unterworfen, als die Gesetze. Seitdem ich denken kann, habe ich drey oder viermal gesehen, daß die Engländer, unsere Nachbarn, die ihrigen verändert haben: nicht nur in Ansehung der Politik, die eben nirgend für so fest und beständig gehalten wird, sondern in Rücksicht auf das wichtigste was wir nur haben können, nämlich die Religion: dessen ich mich eben so sehr schäme, als mich darüber ärgere; um so mehr, da es eine Nation ist, mit welcher wir in unserer Gegend ehemals eine so genaue Bekanntschaft gehabt haben, daß noch in meiner Familie verschiedene Spuren unserer alten Vitterschaft übrig geblieben sind. Und hier bey uns habe ich Dinge gesetzmäßig werden gesehen, die vormals unter die Kapitalverbrechen gerechnet wurden. Und wir, die wir von andern zu Lehrn gehen, sind in dem Falle,

daß wir, der Ungewißheit des Kriegsglücks zu Folge, heute des Verbrechens der beleidigten Majestät, göttlicher sowohl als weltlicher, schuldig werden können, wenn unser Recht in die Gewalt der Ungerechtigkeit fällt; und nach einigen Besigjahren wieder für sehr geseszmäßig erkannt werden. Wie konnte dieser Gott der Alten deutlicher, die Unwissenheit über das göttliche Wesen in der menschlichen Erkenntnis anzeigen, und die Menschen nachdrücklicher lehren, daß ihre Religion weiter nichts sey als ein Stück ihrer eigenen Erfindung, das dahin abzwecke, das Band ihrer Gesellschaft fest zu halten, als wenn er erklärte, wie er gegen diejenigen that, welche um Belehrung bey seinem Dreyfuß nachsuchten: der wahre Gottesdienst eines jeden sey derjenige, den er an dem Ort, wo er sich befände, in Übung und Gebrauch sähe. Ach lieber Gott, welchen Dank sind wir nicht der Güte unsers höchsten Schöpfers schuldig, daß er unsern Glauben über die unstätte und selbstgemachte Muthächteley aufgeklärt, und auf den ewigen Fels seines heiligen Wortes gegründet hat! Was wird uns also die Philosophie über dieses hohe Bedürfnis sagen? Daß wir den Gesetzen unseres Landes

folgen? d. h. diesem wogenden Meere von Meinungen eines Volkes oder eines Fürsten, die mir die Gerechtigkeit mit eben so viel Farben vormahlen, und in eben so viel Gestalten reformiren werden, als in ihnen Veränderungen der Leidenschaften vorgehn. So wackelhaft ist mein Urtheil nicht. Was ist das für eine Güte, die ich gestern in gepriesenem Ansehen fand, und Morgen nicht mehr darin finden werde! Macht der Lauf eines Flusses Verbrechen? Was ist das für eine Wahrheit, welcher Berge Grenzen setzen, und welche jenseits derselben zur Lüge wird.

Aber sehr spaßhaft sind sie, wenn sie um einigen Gesetzen Gewißheit zu geben, sagen: es gäbe darunter einige feste, ewige, unveränderliche, welche sie Naturgesetze nennen, welche dem menschlichen Geschlechte vermöge seines eigenen innern Wesens eingedruckt sind, und von denen der eine drey, der andere vier, dieser mehr, jener weniger aufzählt: ein Zeichen, daß sie eben so schwer zu erkennen sind als die übrigen. Dabey aber sind sie so unglücklich (denn wie kann ich dieß anders als unglücklich nennen, daß unter einer so unendlichen Anzahl von Gesetzen, sich wenigstens

nicht eins befindet, dem das Glück oder das eigensinnige Geschick erlaubt habe, mit Beystimmung aller Nationen ganz allgemein angenommen zu werden?) sie sind so elend, sage ich, daß unter den drey oder vier ausgewählten Gesetzen nicht ein einziges ist, dem nicht widersprochen, das nicht verworfen würde, nicht bloß von einer Nation, sondern von vielen. Nun ist es aber das einzige wahrscheinliche Merkmal, an welchem sich irgend ein Naturgesetz erkennen läßt, daß es allgemeinen Beyfall habe. Denn dem, was uns die Natur wirklich geboten hätte, würden wir ohne Zweifel mit allgemeiner Zustimmung gehorchen, und nicht allein jede Nation, sondern jeder einzelne Mensch würde die Gewaltthätigkeit ahnden, welche ihm derjenige anthäte, der ihn zwingen wollte, gegen dieses Gesetz zu handeln. Mögen sie mir doch nur Eine von diesen Bedingungen aufweisen.

Protagoras und Aristo gaben der Gerechtigkeit der Gesetze keine andere Wesenheit, als die Machtvollkommenheit und Wirkung des Gesetzgebers, und sagten, diese beyseite gesetzt, verliören das Gute und das Gerechte ihre Eigen-

schaften, und wären bloß eitle Nahmen von gleichgültigen Dingen; da Symmachus, beym Plato, meint, es gäbe kein anderes Recht, als den Vortheil des Herrschers. Ueber nichts sind die Meinungen der Welt so verschieden, als über das Herkommen und die Geseze. Hier ist eine Sache abscheulich, welche an einem andern Orte sehr loblich ist: wie zum Bepspiel bey den Lacedämoniern die Behendigkeit im Stehlen. Die Heyrathen unter nahen Blutsverwandten sind bey uns streng verboten, anderwärts stehen sie in großen Ehren.

— — — Gentes esse feruntur,
In quibus et nato genitrix, et nata parenti
Jungitur, et pietas geminato crescit amore.

(Ovid. Met. 16.)

Kindermord, Vaternord, Gemeinschaft der Weiber, diebischer Handel, Zügellosigkeit in allen Arten von Wollust: kurz nichts ist so ausschweifend, welches nicht bey irgend einer Nation Brauch und Sitte sey. Es ist glaublich, daß es Naturgeseze gebe, wie man ihrer bey andern Geschöpfen wahrnimmt: bey uns aber sind sie verlohren gegangen. Diese liebe menschliche Ver-

nunft, nimmt sich allenthalben heraus zu herrschen und zu befehlen, wirft nach ihrer Eitelkeit und Unbeständigkeit die Gestalten der Dinge durcheinander und verwirrt sie! Nihil itaque amplius nostrum est: quod nostrum dico, artis est. Die Gegenstände haben verschiedenen Schein und verschiedene Gesichtspunkte, und daher erzeugt sich hauptsächlich die Verschiedenheit der Meinung. Eine Nation betrachtet einen Gegenstand aus einem Gesichtspunkte und bleibt bey dem stehen; eine andere aus einem anderen.

Man kann sich nichts abscheulicheres denken, als seinen Vater zu essen. Und dennoch hielten dieß die Völker, die vor Alters diesen Brauch hatten, für einen Beweis der kindlichen Zuneigung und Liebe: indem sie dadurch ihren Erzeugern das würdigste und ehrenvollste Grabmal zu geben vermeinten, wenn sie die Körper ihrer Väter und ihr Ueberbleibsel, in sich selbst und gleichsam in ihr Mark und Bein aufnahmen, sie gewissermaßen wieder erzeugten und widergebühren, durch die Verwandlung in ihr lebendiges Fleisch, vermittelst der Verdauung und Absonderung der Säfte. Es ist leicht zu erachten, was für eine Grausamkeit und

Greuel dieß für Menschen, die mit diesem Aberglauben angesteckt und genährt waren, hätte seyn müssen, die Gebeine ihrer Eltern zur Verwesung in die Erde zu begraben, oder den Thieren und Würmern zur Speise vorzuwerfen. Lyfurgus zog beyhm Stehlen die Lebhaftigkeit, Behendigkeit, Dreistigkeit und Geschicklichkeit, die erfordert werden, seinem Nächsten etwas zu entwenden, in Erwägung, und den Nutzen, welcher dem gemeinen Wesen daraus erwachsen müsse, wenn jedermann sorgfältig auf die Erhaltung dessen bedacht seyn müßte, was sein gehört: und hielt dafür, diese doppelte Vorschrift des Angriffs und der Vertheidigung würde der militarischen Disciplin (welches die hauptsächlichste Wissenschaft und Tugend war, zu welcher er diese Nation hinleiten wollte,) zu großem Nutzen gereichen; welcher wichtiger wäre, als die Unordnung und die Ungerechtigkeit, die darinn liegt, sich des Eigenthums eines andern zu bemächtigen. Dionysius der Tyrann, bot dem Plato einen langen Rock von gewässerter Seide, nach neuester persischer Mode, und duftend von Wohlgerüchen zum Geschenke an. Plato schlug ihn aus und sagte: da er zum Manne geboren

sey, mögte er sich nicht gern in ein Weiberkleid stecken. Aristippus aber nahm das Geschenk mit dieser Antwort an: keine Art von Kleidung könne ein keusches Herz verderben. Seine Freunde rückten es ihm als eine Feigheit auf, daß er sich so wenig daraus mache, daß Dionysius ihm ins Angesicht gespieen habe. Die Fischer, versetzte er, dulden es ja wohl, daß sie von den Meereswellen von Kopf zu Fuß benäßet werden, um einen Schellfisch zu fangen. Diogenes war dabey, seinen Kohl zu waschen, und als er jenen vorbeý gehen sah, sagte er: wenn du mit einem Gericht Kohl vorlieb nehmen könntest, so würdest du bey keinem Tyrannen den Hoffschranzen machen. Hierauf versetzte Aristippus: wenn du mit Menschen umzugehen verstündest, würdest du keinen Kohl waschen. Hier sieht man, wie Wiß und Verstand jedem Dinge einen andern Schein geben könne. Der Wiß ist ein Topf mit zwey Henkeln; man kann ihn links anfassen und rechts:

— — — bellum otterra hospita portas,
 Bello armantur equi, bellum haec armenta minantur;
 Sed tamen iidem olim curru succedere sueti
 Quadrupedes, et frena iugo concordia ferre,
 Spes est pacis — — (Aeneid. III).

Man ermahnte Solon, er möchte doch über den Tod seines Sohnes keine unnütze vergeblich Thränen vergießen. Eben deswegen, sagte er, vergieße ich solche so gerechter Weise, weil sie unnütz und vergeblich sind. Sokrates Ehehälfte fand ihren Schmerz durch die Umstände verbittert, und rief: wie ungerechter Weise die gottlosen Richter dich zum Tode verdammen! Wolltest du, Kantippe, daß es gerechter Weise geschehe? antwortete ihr Sokrates. Wir bohren uns Löcher in die Ohren, die Griechen hielten dieß für ein Merkmal der Knechtschaft. Wir verbergen uns wenn wir unsere Weiber erkennen, die Indianer thun es öffentlich. Die Scythen schlachteten die Fremden in ihren Tempeln, anderwärts dienen die Tempel zu Freysitäten.

Inde furor vulgi, quod numina vicinorum
 Odit quisque locus, cum solos credat habendos
 Esse Deos, quos ipse colit. — —

(Juven. Sat. 15.)

Ich habe von einem Richter erzählen gehört, der, wenn er eine Stelle fand, wo ein baa-
 rer Widerspruch zwischen Bartolus und Baldus
 obwaltete, oder eine Materie, die aus verschiede-
 nen

nen strittigen Gesichtspunkten behandelt worden, auf den Rand seines Buches dabey schrieb: casus pro amico d. h. die Wahrheit sey so verworren und verwickelt, daß er in einer ähnlichen Sache dadurch diejenige Parthey begünstigen könne, die seine Vorliebe hätte. Es lag nur an seinem Mangel des Verstandes und der Gelehrsamkeit, wenn er nicht bey jedem Falle casus pro amico schreiben konnte. Die Advokaten und Richter zu unserer Zeit finden an allen Streitsachen der Hand haben genug, woran sie solche fassen, und nach Wohlgefallen drehen können. Bey einer so gränzenlosen Wissenschaft, welche von dem Ansehen so vieler Meinungen abhängt, und so viel willkürliches hat, kann es nicht anders seyn, sie muß zu manchem verworrenen Urtheile Stoff und Anlaß geben. Auch giebt es schwerlich einen so klaren Prozeß, über den die Gutachten nicht verschieden wären. Was ein Schöppenstuhl so gerichtet hat, das richtet ein anderer umgekehrt; und derselbe ein andermal eben so. Davon sehen wir ganz gewöhnliche Beyspiele, bey dieser Freyheit, welche das feyerliche Ansehen und den hellen Glanz unserer Justizpfleger gar artig bemakelt; die uns er-

kauft, uns bey einem Urtheil nicht aufzuhalten, sondern von einem Richter zum andern zu laufen, um über einer Sache zu entscheiden. Was die Freyheit der philosophischen Meinungen in Beziehung auf Laster und Tugend betrifft, so ist es nicht nöthig, darüber weitläufig zu seyn: denn es finden sich darüber mancherley Gutachten, welche der Schwachen wegen besser verschwiegen als erörtert werden. Arcefilaus sagte: es sey gleichgültig, von welcher Seite das Werk der Unkeuschheit getrieben würde. *Et abscoenas voluptates, si natura requirit, non genere, aut loco, aut ordine; sed forma, aetate, figura metiendas, Epicurus putat.* (Cic. Tusc. l. 5.) *Ne amores quidem sanctos a sapiente alienos esse arbitrantur.* (Cic. de fin. l. 5.) *Quaeramus, ad quam usque aetatem iuvenes amandi sint.* Seneca ep. 123.) Diese beyden letzten stoischen Sätze, und der Bortwurf, welchen Nicäarchus dem Plato selbst über ihren Inhalt machte, beweisen, wie sehr die gesunde Philosophie solche Zügellosigkeit duldet, die so ausschweifend, und vom gewöhnlichen Sittenbrauche entfernt sind. Die Gesetze erhalten ihren Nachdruck durch die Verjährung und beständige Übung. Es ist gefährlich, solche bis auf ihren ersten Ursprung zu

rückzuführen. Sie wachsen an Stärke, und Ansehen und durch ihren weitem Lauf wie unsere Flüsse. Verfolgt man sie gegen den Strom an bis zu ihrer Quelle, so ist es ein kleiner fast unmerklicher Wasserstrahl, welcher so stolz anschwillt, und sich verstärkt, wie er älter wird. Man bemerke nur die alten Ursachen, welche diesem berühmten Strom die erste Ergießung verschafften, der jetzt voller Würde, Ehre und Majestät ist. Man wird solche so leicht und zart gesponnen finden, daß es kein Wunder ist, wenn solche Leute, welche alles abwägen und auf vernünftige Grundsätze bringen, und nichts auf Nachtsprüche und ohne Untersuchung annehmen, sehr oft mit ihrem Urtheile von dem Urtheile der übrigen Welt sehr verschieden sind. Leute, die das erste Bild der Natur zum Muster nehmen, von denen ist es kein Wunder, wenn sie in den meisten ihrer Meinungen die große Heerstraße linker Hand liegen lassen. Wie z. B. wenige unter ihnen würden die engen Bedingungen unserer Heyrathen gebilliget haben, und die meisten haben die Gemeinschaft der Weiber ohne alle Verbindung gemollt. Sie verwarfen unsere Ceremonien. Chryssippus sagte, ein Philosoph könne

ohne Gürtel und Beinkleider, für ein Duzend Oliven, auf öffentlichem Markte, ein Duzend Räder schlagen; nachdem er eben kaum dem Klisthenes den Rath gegeben hatte, er sollte die schöne Aganippe, seine Tochter, dem Hippoklites nicht geben, weil er ihn mit dem Kopf auf beyden Händen gestützt, an einem Tische sitzend gesehen hätte. Nestrokles ließ, unvorsichtiger Weise, bey'm Disputiren, in Gegenwart seiner Zuhörer einer Bauchlant fahren, und verbarg sich vor Schaam in seine Wohnung: bis Crates zu ihm kam, ihn zu besuchen, und zu seinen Trostgründen das Beyspiel der Freyheit hinzufügte, daß er mit ihm ein Bauchduett frischweg orgelte, und ihn dadurch von seiner Gewissenhaftigkeit befreyte, und noch überdem zu seiner Sekte zog, welche ungezwungener als die höflichere Peripatetische war, zu welcher jener sich bis dahin gehalten hatte. Was wir Wohlgezogenheit nennen, nicht öffentlich zu thun, was doch ganz erlaubt ist im Verborgenen zu verrichten, nannten sie Haasensfüßeley. Und mit Feinheit zu verschweigen und zu verheimlichen, was Natur, Gewohnheit und unsere Bedürfnisse in unsern Handlungen' laut und öffentlich darzustellen

fordern, hielten sie für Laster. Und dächte es ihnen, es hieße die Geheimnisse der Venus profaniren, wenn man solche aus dem Heiligen ihres Tempels hervorbröge, um sie dem Anblicke des Volkes Preis zu geben: und ihren Anblick hinter dem Vorhange hervor zu ziehen, hieße sie vernichten. Es ist eine sehr herrliche Sache um die Schamhaftigkeit. Das Verhüllen, Verstecken, fürsichtige Verbergen sind sehr achtungswürdige Dinge. Wovon die Wollust hinter der Larve der Tugend ein fein ausgedachtes Beyspiel gab; daß sie sich nicht auf öffentlichen Marktplätzen bloß stellen und unter dem Anblicke des großen Haufens erniedrigen lassen wollte, und es gegen die Würde, und den feinen Genuß hielt, ihre gewöhnlichen Geheimplätze zu verlassen. Daher sagen einige: die Versammlungsorter der Nachtlöhrerinnen aufheben, heiße nicht nur das Geschäft der Unkeuschheit verbreiten, welches an diese Nester verwiesen wäre, sondern auch die aus Müßiggang diesem Laster ergebenden Mannspersonen, durch die Schwierigkeiten, noch mehr anspornen.

Mocchus es Aufidiae qui vir, Corvine, fuisti,
 Rivalis fuerat qui tuus, ille vir est:
 Cur aliena placet tibi, quae tua non placet uxor?
 Nunquid securus non potes arrigere?

(Mart. 1. 3.)

Diese Erfahrung bestätigt sich durch tausend Bey-
 spiele.

Nullus in urbe fuit tora, qui tangere vellet
 Uxorem gratis, Caeciliane, tuam,
 Dum licuit; sed nunc positis custodibus, ingens
 Turba futurorum est. Ingeniosus homo es.

(Id. 1. 1.)

Man fragte einen Philosophen, den man in voller
 Arbeit überraschte, was er da mache? Er, ganz
 kaltblütig, antwortete: ich pflanze einen Men-
 schen; und erröthete eben so wenig über dieser
 Handlung ertoppt zu seyn, als ob er nichts wei-
 ter gethan hätte, als Weiden pflanzen.

Es ist, wie ich dafür halte, ein zarter und
 ehrwürdiger Gedanke, daß ein großer und religiöser
 Schriftsteller, Augustin, diese Handlung so unum-
 gänglich an Verborgenheit und an Schaamhaftigkeit
 bindet, daß er sich nicht überreden kann, daß eine
 cynische Unverschämtheit den Endzweck derselben er-

reichen könne; so, daß sie sich bloß darauf einschränken müsse, das Brumsten vorzustellen, um die Schamlosigkeit als das Bekenntniß ihrer Schule vorzustellen; und um das wieder auszustrecken, was die Schamhaftigkeit eingezogen und verschrumpft hätte, werde es ihr selbst nach der That wieder nöthig sich in einen geheimen Winkel zu begeben. Er hatte in ihre Liederlichkeit nicht genug hineingesehen. Denn Diogenes, der öffentlich seines Götzen pflegte, that in Gegenwart des Volks den Wunsch, daß er also mit Weiben seines Baues möchte pflegen können. Denen, welche ihn fragten: warum er keinen bequemern Ort, als die öffentliche Gasse zu seinem Essen wählte, antwortete er: nun, weil mich in öffentlicher Gasse hungert. Die philosophischen Weiber, welche sich in ihre Sekten mischten, vermischten sich auch an jedem Orte und ohne Rückhalt mit ihren Personen. Und Hipparchia ward nur unter der Bedingung in die Gesellschaft des Crates aufgenommen, in allen Stücken den Gebräuchen und Gewohnheiten seiner Regel zu folgen. Diese Herren Philosophen setzten einen hohen Preis auf die Tugend, und nahmen keine andere Disciplin an, als die Moral:

auch setzten sie für alle Handlungen keine andere Gränzen, als die unumschränkte Freyheit in der Wahl ihres Weisen, und zwar über alle Gesetze hinaus; und legen der Wollust keinen andern Zügel an, als die Mäßigung und die Achtung für die Freyheit anderer.

Heraklitus und Protagoras folgern daraus, daß der Wein dem Kranken bitter, und dem Gesunden lieblich schmeckt; und das Ruderholz dem Auge dessen, der es im Wasser sieht, gebrochen, und denen, die es außer demselben sehen, gerade scheint; und aus dergleichen widersprechenden Erscheinungen die sich bey den Gegenständen befinden: daß alle Gegenstände die Ursachen dieser Erscheinungen in sich selbst enthielten; daß im Weine etwas bitteres enthalten sey, welches sich dem Geschmacke des Kranken mittheile; daß die Ruderstange eine gewisse Beugung in sich enthalte, die sich demjenigen zeige, welcher sie im Wasser sehe, und so mit allem übrigen. Welches denn nichts anders gesagt ist, als Alles ist in Allem und in Allem Nichts, denn wo Alles ist, da ist auch Nichts. Diese Meinung brachte mich auf die Erfahrung, die wir haben, daß

es keine Richtung, keine Gestalt, weder gerade, weder bitter noch süß, noch frumm giebt, die der menschliche Verstand nicht in den Schriften finde, die er durchzublättern unternimmt. Die reinste, deutlichste, vollkommenste Sprache, die nur möglich ist, zu wie vielen Täuschungen und Unwahrheiten hat sie nicht Anlaß gegeben! Welche Keßerey hat nicht Gründe und Zeugnisse darin gefunden, um zu entstehen und sich zu behaupten? Daher wollen auch, die Verbreiter solcher Irrthümer, sich niemals des Vortheils der Beweise, aus der Auslegung der Worte, begeben. Ein Mann von hohem Ansehen, der mir aus Schriftstellern die Möglichkeit der göttlichen Kunst des Goldmachens, worin er sehr vertieft ist, beweisen wollte, führte mir neulich 5 bis 6 Stellen aus der Bibel an, worauf er, wie er sagte, sich anfangs Gewissenshalber gegründet habe; denn im Vorbeygehen gesagt: es ist ein Geistlicher; — und wirklich war die Ausfindigmachung nicht nur artig genug, sondern auch zur Vertheidigung dieser hochweisen Wissenschaft ganz weidlich accomodirt. Auf diesem Wege erwirbt man den Glauben an die Fabeln der Wahrsagereyen. Ich möch-

te doch den neuen Propheten sehen, den man nicht, wenn er sich auf solche Auctoritäten stützt, und man sich einmal darauf einläßt in seinen Schriften zu blättern, und mit Neugier seine blanken Worte und pausbäckigen Wendungen liest, alles sagen lassen könnte was man will, wie den Sybillen. Es giebt so mancherley Arten der Erklärung, daß es mit unrechtlichen Dingen zugehen müßte, wenn ein piffiger Kopf nicht, gerade zu oder seitwärts, für jedes Ding einen Schein finden könnte, der in seinen Kram diene. Fast alenthalben stoßen wir auf einen so dunkeln und zweifelhaften Styl, wie er der Kindheit der Welt angemessen war. Daß ein Schriftsteller dasjenige gewinnen könne, wenn er die Nachkommenschaft an sich zieht und in Beschäftigung setzt, was nicht nur ein gründliches Wissen, sondern eben so gut und noch mehr die zufällige Güte der Materie gewinnen kann: es mag übrigens grob oder fein dargestellt werden, ein wenig dunkel oder unverständlich; darauf kömmt eben nicht an. Eine Menge Köpfe, die seine Schrift schütteln und rütteln, klaben daraus eine Menge von Formen hervor, die mit den seinigen gleich, oder neben-

her, oder auch entgegen laufen, die ihm gleichwohl sämmtlich Ehre machen. Er wird durch die Beyträge seiner Schüler bereichert, wie die Rektoren durch Holz- und Geburtstagsgrofchen ihrer Classenschüler. Das ist es, was vielen nichtsbedeutenden Dingen einen Werth gegeben, viele Schriften in Ansehen gebracht, und vielen Stellen den Sinn beygelegt hat, den man gewollt: da eine Stelle wohl tausenderley Sinn, oder so viel es uns gefällt, an Bildern und Erklärungen annehmen kann.

Ist es möglich, daß Homer alles das habe sagen wollen, was man ihm sagen läßt? Möglich, daß er mit Fleiß alle die verschiedenen Figuren gedrechselt habe, auf welche Theologen, Gesetzgeber, Feldherrn, Philosophen, alle Arten von Leuten, die sich mit Wissenschaften abgeben, so verschieden und widersinnig das auch geschehen mag, sich beziehen und berufen? Als ob er ein allgemeiner Lehrer aller Völker, aller Werke und aller Künstler; als ob er ein Oberrath bey allen Unternehmungen wäre? Wer nur eines Orakels oder einer Prophezehung bedurfte, hat bey ihm etwas gefunden, das ihm anständig war. Einer

meiner Freunde, ein gelehrter Mann, sagte mir, es sey zum Erstaunen, auf was für herrliche Sachen man bey ihm in Absicht auf unsere Religion stoße, und wollte sich die Meinung nicht aus dem Kopfe bringen lassen, daß Homer solche mit wissenschaftlicher Absicht angebracht habe. (Auch ist dieser Autor ihm so geläufig, als nur irgend einem andern Manne unseres Jahrhunderts). Und das, was er zu Gunsten der unsrigen bey ihm findet, hatten auch vormals viele der Alten zu Gunsten der ihrigen bey ihm angetroffen. Man sehe nur, wie sich Plato darüber zerarbeitet; und jeder sucht eine Ehre darin, ihn auf seine Weise zu erklären, und ihn auf die Seite zu ziehen wohin er will. Man gängelt ihn und schaltet ihn ein in alle die neuen Meinungen, welche die Welt aufnimmt: und man macht ihn mit sich selbst ungleich, je nachdem die Dinge ungleich laufen. Man läßt ihn nach seinem Sinne die ungezogenen Sitten seiner Zeit verwerfen, in so fern solche in der unsrigen ungezogen sind. Alles das, so nachdrücklich und kräftig, als es im Vermögen des Auslegers steht: aus eben dem Grunde, welchen Heraklitus hatte, und nach dessen Ausspruche, daß alle Dinge das in sich begrei-

fen, was man hineinlegen wolle. Demokritus zog hieraus eine ganz entgegengesetzte Folgerung, diese nemlich, daß die Gegenstände ganz und gar nichts von dem hätten, was man darin fände, und weil der Honig dem einen süß, und bitter dem andern wäre, so schloß er daraus, daß er weder süß noch bitter sey. Die Pyrrhoniker würden sagen, daß sie nicht wüßten, ob er süß oder bitter, oder weder das eine noch das andere, oder beydes sey; denn diese stehen immer auf den höchsten Gipfel der Zweifelsucht. Die Cyrenaiker hielten dafür, der Mensch könne außer sich nichts wahrnehmen, das nur siele unter seine Wahrnehmung, was unsern innern Sinn berühre, als Lust und Unlust; und nahmen weder Ton noch Farbe an, sondern nur gewisse Empfindungen, die sie uns zu brächten; und habe der Mensch keinen andern Grund seines Urtheils. Protagoras Meinung ist, einem jeden sey das wahr, was einem jeden wahr zu seyn scheine. Die Epikuräer setzen alles Urtheil in die Sinne und in Wahrnehmung der Dinge, und in die angenehmen Empfindungen. Plato hat gewollt, daß die Beurtheilung des Wahren und die Wahrheit selbst, außer der Meinung und der

Wahrnehmung unserer Sinne läge, und bloß dem Geiste und dem Denkvermögen zukomme. Dieser Vorwurf hat mich auf die Betrachtung der Sinne geführt, auf welchen der stärkste Grund und Beweis unserer Unwissenheit beruht. Alles was man kennt, kennt man ohne Zweifel durch das Vermögen des Erkennenden. Denn da das Urtheil von der Operation des Urtheilenden bewirkt wird, so ist es natürlich, daß er diese Operation seinen eigenen Kräften und Willen gemäß verrichte, und nicht durch fremden Zwang, wie der Fall seyn würde, wenn wir die Dinge durch die Kraft und nach dem Gesetz ihres eigenen Wesens erkannten. Nun aber gelangt jede Erkenntniß zu uns auf dem Wege der Sinne; diese sind unsere Lehrer.

— — — *Via qua munita fidei*

Proxima fert humanum in pectus, templaque mentis,

(*Lucret. 5.*)

Durch sie beginnt die Wissenschaft, in ihnen löset sie sich auf; mit einem Wort, wir würden nicht mehr wissen als ein Stein, wenn wir nicht wüßten, daß es Schall, Geruch, Licht, Geschmack, Maas, Gewicht, Weiche, Härte, Unebenheit, Farbe, Glätte, Breite, Tiefe gäbe. Hierin liegt der

Plan, die Prinzipien des ganzen Gebäudes unserer Wissenschaften. Und nach einigen ist Wissenschaft nichts anders als Empfindung. Der Mann, der mich dahin bringen kann, meinen Sinnen zu widersprechen, hält mich bey der Gurgel gefaßt, und weiter vermag er mich nicht zurückzustößen. Die Sinne sind das Ziel und der Anfang aller menschlichen Erkenntniß.

Invenies primis ab sensibus esse creatam

Notitiam veri, neque sensus posse refelli.

Quid maiore fide porro quam sensus haberi

Debet?

(Idem 4.)

Man schreibe ihnen so wenig zu als möglich; immer wird man ihnen doch einräumen müssen, daß auf ihrem Wege und durch ihre Vermittelung unser ganzer Unterricht beginnt. Cicero sagt, daß als Chrysippus versuchte, die Kräfte und Vermögen seiner Sinne herabzuwürdigen, er sich selbst solche Gründe des Gegentheils, und solche starke Widersprüche vorstellte, daß es ihm damit nicht gelingen konnte: wodurch Carneades, welcher die entgegengesetzte Parthey ergriff, sich rühmte, daß er sich der Waffen, und der Worte

des Chryssippus selbst bediene, um ihn zu bestreiten, und deswegen wider ihn ausrief: o Bedauernswürdiger, deine Stärke hat dich zu Grunde gerichtet! Keine Ungereintheit ist nach meiner Meinung so übermäßig, als zu behaupten: das Feuer erwärme nicht, das Licht erleuchte nicht, das Eisen sey weder schwer noch dicht; welches alles Begriffe sind, welche die Sinne uns zuführen: noch daß der Mensch etwas wisse oder glaube, welches mit diesen in Gewisheit verglichen werden könnte. Die erste Ueberlegung, die ich in Rücksicht auf die Sinne mache, ist, daß ich bezweifle, ob der Mensch mit allen natürlichen Sinnen versehen sey. Ich sehe verschiedne Thiere, welche ein ganzes und vollkommenes Leben besitzen, einige ohne Gesicht, andere ohne Gehör; wer weiß, ob uns nicht noch eins, zwey, drey und mehr andere Sinne mangeln: denn wenn einer fehlt, so kann unser Verstand diesen Mangel nicht entdecken. Es ist das Vorrecht unserer Sinne, die äußerste Gränze unserer Wahrnehmung auszumachen. Ueber sie hinaus ist nichts, das uns dazu dienen könnte, sie zu entdecken; ja nicht einmal ein Sinn kann einen andern ausfindig machen.

An poterunt oculos aures reprehendere, an aures
Tactus, an hunc porro tactum sapor argutoris,
An confutabunt nares, oculive revincent?

(Ibid.)

Sie sind die Gränzpfeile und äußerste Linie unser
Erkenntnißvermögens.

— — — Seorsum cuique potestas

Divisa est, sua vis cuique est.

(Ibid.)

Einem blindgebornen Menschen ist es unmöglich begreiflich zu machen, daß er nicht sehe; unmöglich, ihm den Wunsch, sehend zu werden, einzustößen, und ihm seinen Mangel bedauern zu machen. Daher, daß unsere Seele mit denen, die wir besitzen, sich begnügt und zufrieden ist, dürfen wir gar keinen Schluß machen, daß es nicht noch mehrere gebe; weil sie hierin ihre Krankheit und Unvollkommenheit, wenn es eine ist, durch nichts sich vorstellen kann. Es ist unmöglich, diesem Blinden, durch Vorstellungen, durch Schlüsse, oder durch Vergleichung dessen, was in seiner Einbildung liegt, irgend einen Begriff vom Licht, von Farben, oder Sichtbarkeit beyzubringen. Und sonst ist auch übrigens nichts, welches die Ver-

richtung der Sinne anschaulich machen könnte. Wenn man Blindgeborne findet, welche sich den Sinn des Gesichts wünschen, so ist das nicht deswegen, daß sie wüßten, was sie begehren: sie haben von uns erfahren, daß ihnen etwas mangle, daß ihnen etwas zu wünschen übrig sey, was wir besitzen, das sie freylich mit der Wirkung nennen können. Gleichwohl wissen sie nicht, was es ist, und haben davon weder einen nahen noch fernem Begriff. Ich kenne einen Herrn von gutem Hause, der blind geboren, wenigstens in seiner frühen Jugend erblindet ist, der nicht weiß, was Sehen heißt. Er weiß so wenig von dem, was ihm mangelt, daß er sich, wie wir, der Ausdrücke, die vom Sinn des Gesichts hergenommen sind, bedient, und sie auf eine ihm ganz eigene Art anwendet. Man brachte ihm ein Kind, das er aus der Taufe gehoben hatte: er nahm es in seine Arme, und sagte: mein Gott was für ein schönes Kind! wie es so lieblich anzusehen ist! Was es für ein munteres Gesicht hat! Er wird sagen wie unser einer: dieser Saal hat eine schöne Aussicht, es ist ein heller Tag, die Sonne scheint lieblich. Noch mehr: da er gehört hat, daß

Jagd, Ballspiel, Scheibenschießen, unsere Zeitvertreibe und Leibesübungen ausmachen, so liebt er sie und macht sich damit zu schaffen, und glaubt eben den Antheil daran zu nehmen, den wir daran nehmen: er hat dabey seine Freude und seinen Verdruß, die er gleichwohl nur durch das Gehör empfängt. Man schreyt ihm zu: da lauft der Hase, wenn man in einer ebenen Gegend ist, wo er sein Pferd laufen lassen kann; und dann sagt man ihm wieder: da liegt der Hase. Dann thut er eben so stolz auf den Fang, als er hört, daß es die andern sind. Den Federball nimmt er in die linke Hand, und schlägt ihn mit der Rackete fort; eine Büchse schießt er auß gerathewohl los, und läßt sich von seinen Leuten wohlgefallen, wenn sie ihm sagen, er habe zu hoch oder vorbeys geschossen. Wie weiß man, ob das menschliche Geschlecht nicht auß Mangel irgend eines Sinnes eben solche Albernheiten begehe, und ob nicht, vermöge dieses Mangels, die meisten Beschaffenheiten der Dinge uns verborgen bleiben; ob nicht die meisten Schwierigkeiten, die wir in vielen Werken der Natur antreffen, eben daher rühren, und ob nicht verschiedene Eigenschaften der Thiere, die

über unser Vermögen hinausreichen, durch die Kraft irgend eines Sinnes erzeugt werden, der uns abgeht; und ob nicht andere unter ihnen, durch dieses Mittel, ein thätigeres und selbstständigeres Leben führen als das unsrige. Wir erkennen einen Apfel fast mit allen unsern Sinnen; wir finden an ihm die rothe Farbe, Glätte der Schale, Wohlgeschmack und Wohlgeruch. Er kann außerdem noch andere Eigenschaften haben; er kann z. B. austrocknende, zusammenziehende Säfte haben, wofür wir keine Sinne haben, auf die sie wirken könnten. Die besondern Eigenschaften verschiedener Dinge, die wir verborgene nennen, z. B. des Magnets, daß er das Eisen anzieht; machen sie es nicht wahrscheinlich, daß es in der Natur empfindbare Eigenschaften gebe, wodurch solche zu beurtheilen und wahrzunehmen sind, und daß wir aus Ermangelung dieser Eigenschaften, in Unwissenheit über die wahren Bestandtheile solcher Dinge erhalten werden? Vielleicht ist es ein besonderer Sinn, der den Hähnen die Stunde der Mitternacht und des Morgens empfindlich macht, und sie reizet zu krähen; welcher die Hühner lehrt, noch vor aller Erfahrung einen Geier zu fürchten,

und nicht eine Gans und einen Pfau, ob es gleich größere Thiere sind; und welcher die zahmen Küchlein warnt, daß eine Kaze auf der Lauer sey, und sich vor keinem Hunde zu fürchten; sich gegen das Mauen einer Kaze in Sicherheit setzen, ob es gleich eine gewissermaßen sanfte Stimme ist, und nicht gegen das Hundebellen, welches rauher und zorniger klingt; der die Wespen, die Ameisen, und die Nagen lehrt, allemal den besten Käse, die beste Birn auswählen, bevor sie solche noch gekostet haben; der den Hirsch, den Elephanten, und die Schlange auf die Kenntniß gewisser Kräuter leitet, wodurch sie sich heilen. Es giebt keinen Sinn, der nicht in einem großen Umfange herrsche, und der nicht durch seine Vermittelung eine große Anzahl von Kenntnissen herbey führe. Wenn uns der Begriff vom Schalle, von der Harmonie, von der Stimme abgienge, so würde das eine unbegreifliche Verwirrung in allem unsern übrigen Wissen hervorbringen: denn außer demjenigen, was den eigentlichen Wirkungen eines jeden Sinnes anhängt, was für Folgerungen, Schlüsse und Vergleichen auf und mit andern Dingen ziehen wir nicht aus der Vergleichung

eines Sinnes mit dem andern? Laß sich einen verständigen Mann die menschliche Natur, ursprünglich, ohne den Sinn des Gesichtes hervorgebracht, vorstellen, und laß ihn daraus schließen, wie viel Unwissenheit und Verwirrung ihr ein solcher Mangel zuziehen müsse; in was für Finsterniß und Blindheit unsere Seele dadurch gerathen wäre. Daraus wird man ersehen, wie wichtig für uns, in Rücksicht auf die Erkenntniß der Wahrheit, der Abgang eines solchen Sinnes oder zweyer oder dreyer sey; wofern die Wahrheit in uns ist. Wir haben durch die Zuratbeziehung und Beyhülfe unserer fünf Sinne eine Wahrheit gebildet; aber vielleicht gehört die Einstimmung von acht und zehn Sinnen und deren Beyhülfe dazu, um solche mit Gewißheit, und in ihrem eigenen wahren Wesen zu erkennen. Die Sekten, welche die Wissenschaften des Menschen bestreiten, bestreiten solche hauptsächlich mit der Fehlbarkeit und Schwäche unserer Sinne: denn, weil alles Können uns durch ihre Vermittelung und Mitwirkung zukömmt; wenn sie uns durch den Bericht, den sie uns abstatten, täuschen, wenn sie das was sie uns von außen zuführen, verändern oder ver-

fälschen; wenn das Licht, welches sie in unsere Seele werfen, auf dem Wege schwach wird; so wissen wir nicht mehr, woran wir uns halten sollen. Aus dieser äußersten Schwierigkeit sind alle jene Phantasien entstanden, daß jeder Gegenstand das in sich enthalte, was wir hinein legen; daß er nichts von dem enthalte, was wir darin zu finden denken; und die Grillen der Epikuräer: die Sonne sey nicht größer, als sie uns nach dem Urtheil unserer Augen erscheine.

Quicquid id est, nihilo fertur maiore figura;
Quam nostris oculis, quam cernimus esse videtur.

(Lucret. 5.)

Daß der Anschein von einem großen Körper für denjenigen, der ihm nahe ist, und der kleinere, für denjenigen, der ihm fern ist, beyde wahr seyen.

Nec tamen hic oculis falli concedimus hilum,
Proinde animi vitium hoc oculis adfingere noli.

(Idem 4.)

Und gerade heraus, daß es keine Täuschungen der Sinnen gebe, daß man ihnen glauben müsse, und anderwärts die Gründe zu suchen habe, wel-

Die die Verschiedenheit und die Widersprüche, welche wir in denselben finden, entschuldigen; ja viel lieber ganz andere Unwahrheiten und Träume, (so weit trieben sie es) erfinden müsse, als die Schuld auf die Sinne werfen. Timagoras schwur, er habe sein Auge noch so viel drücken oder drehen und wenden mögen, so habe er doch nie die Flamme seines Lichts doppelt gesehen: und dieser Anschein entstünde aus einem Fehler der Meinung und nicht des Instruments. Die ungereimteste von allen Ungereimtheiten der Epikuräer ist, daß sie die Kraft und Wirkung der Sinne abläugneten.

Proinde quod in quoque est his visum tempore, verum est;
 Esi non potuit ratio dissolvere causam,
 Cur ea, quae fuerint juxta quadrata, procul sint
 Visa rotunda: tamen praestat rationis egentem
 Reddere mendose causas utriusque figurae,
 Quam manibus manifesta suis emittere quoquam,
 Et violare fidem primam, et convellere tota
 Fundamenta, quibus nixatur vita salusque:
 Non modo enim ratio ruat omnis, vita quoque ipsa
 Concidat extemplo, nisi credere sensibus ausis,
 Praecipitesque locos vitare, et caetera quae sint
 In genere hoc fugienda. — —

(Ibidem)

Dieser Rath, der so verzweiflungsvoll und unphilo-
sophisch ist, beweist nichts anders, als daß die
menschliche Wissenschaft sich durch nichts anders er-
halten kann, als durch die tollthörigte und unvernünftige-
Bemunft; und daß es gleichwohl noch
besser sey, daß der Mensch, um sich breit zu ma-
chen, sich ihrer und eines jeden andern Mittels,
sey es auch noch so thörigt, bediene, als seine un-
vermeidliche Dummheit zu gestehen; eine Wahrheit,
die so nachtheilig wäre. Der kann er nicht entflie-
hen, daß die Sinne die einzigen Lehrer seiner
Kenntnisse sind; aber sie sind ungewiß und bey je-
dem Umstande der Verfälschung unterworfen. Hier
ist die schwache Stelle, auf welche man tapfer ein-
stürmen muß; und wenn uns die gerechten Waf-
fen entstehen, wie es der Fall ist, so muß man sich
des Eigensinns, der Verwegenheit, und der Un-
verschämtheit bedienen. Im Fall daß, was die Epi-
küräer sagen, wahr wäre, nämlich, daß wir keine
Erkenntnis haben; wenn der Schein der Sinne
tauglich ist, und wenn daß, was die Stoiker sagen,
daß der Schein der Sinne falsch ist und daß sie
kein Wissen hervorbringen können; so werden wir
auf Unkosten dieser beyden großen dogmatischen

Sekten schließen, daß wir gar keine Wissenschaft haben. Im Betreff der Irrthümer, und Ungewisheiten der Wirkungsart der Sinne, mag sich ein jeder so viel Beyspiele von Täuschung und Betrug den sie uns spielen sammeln, als er will: sie sind gewöhnlich. Beym Wiederhalle in einem Thale scheint uns der Klang einer Trompete aus der Nähe zu kommen, ob er gleich eine Meile fern von uns entsteht.

Extantesque procul medio de gurgite montes
 Classibus inrer quos liber patet exitus, iidem
 Apparent et longe divolvi licet, ingens
 Insula coniunctis tamen ex his una videntur.
 Et fugere ad puppim colles campique videntur,
 Quos agimus praeter navim.
 — — ubi in medio nobis equus acer obhaesit
 Flumine, equi corpus transversum ferre videntur
 Vis, et in adversum flumen contrudere raptim.
 (Ibidem.)

Wenn man eine Flintenkugel zwischen die Spitzen des ersten und zweyten Fingers, indem man den längern über den kürzern geschlagen hat, umherwälzt, so muß man sich äußersten Zwang anthun, um zu bekennen, man habe nur eine: so sehr

überredet uns der Sinn des Gefühls, daß es zwey seyen. Denn daß die Sinnen mehrmals Herren unserer Ueberlegung sind, und solche zwingen, Eindrücke anzunehmen, von denen sie weiß und urtheilt, daß sie falsch sind, das sieht man fast täglich. Ich will nicht des Eindrucks des Gefühls erwähnen, dessen Berrichtungen uns näher liegen, lebhafter und wesentlicher sind, welche so oft durch den Eindruck der Schmerzen, die sie den Körper machen, alle die schönen Entschlüsse der Stoiker über den Haufen werfen, und dem Leidenden den Ausspruch abpressen: hin wo der Pfeffer wächst mit denjenigen, der den heldenmüthigen Lehrsatz ausgebrütet hat, Bauchgrimmen, wie jede andere Krankheit und Schmerz, seyen gleichgültige Dinge, die nicht vermögend sind, die höchste Glückseligkeit zu verringern, zu welche sich der Weise durch seine Tugend erhaben fühlt. Kein Herz ist so schlaff, daß nicht durch den Schall unserer Trommeln und Trompeten sich erhöbe; noch so hart, daß es sich nicht durch die Musik erweicht und geliebkoset fühlte; keine Seele so unbiegsam, die nicht von einiger Ehrfurcht gerührt werde, wenn sie den großen, dunklen Raum in unsern Kirchen

empfindet, und dabey die Verschiedenheit der Zierathen, und die Ordnung bey unsern Feyerlichkeiten, und die andachtsvollen Melodien unserer Orgeln hört, und die tieführenden harmonischen Stimmen unserer Kirchengesänge. Selbst diejenigen, welche mit einer gewissen Verachtung hincintreten, empfinden einen Schauer in ihrem Herzen, und eine heilige Ehrfurcht, welche sie gegen ihre Meinung misstrauisch macht. Ich meines Theils, halte mich nicht für stark genug, die Gedichte eines Horaz oder Catullis durch eine schöne Stimme aus einem schönen jungen weiblichen Munde gesungen, ohne innige und rührende Bewegung absingen zu hören. Und Zeno hatte Recht zu sagen, die Stimme sey die Blüthe der Schönheit. Man hat mich überreden wollen, daß ein Mann, den wir Franzosen alle kennen, mich zum besten gehabt habe, indem er mir Verse vorsagte, die er gemacht hatte; daß sie nicht so auf dem Papier sich ausnähmen, als wenn er solche declamirte, und daß meine Augen darüber ein ganz ander Urtheil fällen würden, als meine Ohren. So viel Gewalt hat die lebendige Aussprache, daß sie solchen Werken einen höhern Werth beylegen kann, denen sie ihre Hülfe

angedeihen läßt. Weßwegen dann Philoxenus so unrecht nicht hatte, da er einst hörte, daß ein Vorleser eines seiner Gedichte falsch declamirte, daß er darüber Ziegelsteine, die dem Leser gehörten, mit Füßen zertrat, und dabey sagte: ich gehe mit dem Deinigen um, wie du mit dem Meinigen. Aus welcher Ursach wendeten diejenigen, die sich mit einer gewissen Entschlossenheit entleibt haben, das Unliß auf die Seite, um den Stoß nicht zu sehen, den sie sich von ihren Slaven geben ließen: und warum können diejenigen, die ihrer Gesundheit wegen verlangen und beschlen, daß man an ihrem Fleische schneiden und brennen soll, warum können sie die Vorbereitungen dazu und die Instrumente des Wundarztes vorher anzusehen sich nicht überwinden: da es doch ihnen bekannt ist, daß dieses Befehlen gar keinen Theil an ihren Schmerzen haben würde? Sind es nicht sehr schickliche Beyspiele, die Macht zu beweisen, welche die Sinne über die Vernunft haben? Wenn wir auch wissen, daß die schönen Haarflechten von einem Juden gekauft sind, der sie einem Bauer oder Laquaien für ein geringes abgeschnitten: daß die schöne Wangenröthe aus Spanien, und diese schöne glänzende

Halßweise auß dem Weltmeere geholt ist; so zwingt uns doch das Gesicht, daß wir das Mädchen dadurch schöner und liebenswürdiger finden müssen, wenn auch unsere Vernunft darüber lacht. Denn eigentlich ist für die Vernunft wenig dabei.

Auferrimur cultu, gemmis auroque teguntur
 Crimina, pars minima est ipsa puella sui.
 Saepe ubi fit, quod ames inter tam multa requiras:
 Decipit hac oculos Aegide, dives amor.

(Ov. remed. Am.)

Wie vieles geben nicht die Dichter auf die Macht der Sinne, welche den Narziß so rasend verliebt vorstellen in seinen eigenen Schemen?

Cunctaque miratur, quibus est mirabilis ipse;
 Se cupit imprudens, et qui probat ipse probatur;
 Dumque petit, petitur; pariterque accendit et ardet.

(Ov. Met. 3.)

und den Verstand des Pygmalion durch den Eindruck, durch den Anblick seiner helfenbeinern Statue so verworren, daß er sich darin verliebt und sie für lebend hält?

Oscula dat, reddique parat, sequiturque tenerque,

Et credit tactis digitos infidere membris,

Et metuit pressos veniat ne livor in artus.

(Meram. 10).

Man setze einen Philosophen in einen Schieferdeckerkasten, binde ihn darin fest und hänge ihn hinaus an einen hohen Kirchturm: seine Vernunft wird ihn überzeugen, daß er ohnmöglich herausfallen kann, und gleichwohl wird er, wenn er nicht etwas von der Gewohnheit des Handwerks hat, sich nicht entbrechen können, vor dem Anblick der Höhe zu erschrecken und zu zagen. Denn wir haben genug zu thun, uns in unserer Fassung zu erhalten, wenn wir auf einem breiten Gange um einen Thurm herumgehen, der mit einem durchbrochenen Geländer eingefast ist, und sollte das Geländer auch von Stein seyn. Es giebt Menschen, die nicht einmal den Gedanken daran ausstehen können. Man lege einen Balken von der Breite, daß man bequem darauf gehen könne, zwischen zwey Thurmspitzen; keine philosophische Weisheit wird uns die große Entschlossenheit geben können, um das Herz zu fassen darüber hinzugehen, welches uns doch nichts seyn

würde, wenn er auf der Erde läge. Ich habe dieß oft versucht in unsern Gebirgen, und bin doch einer von denen, die vor solchen Dingen nicht so leicht erschrecken. Demohngeachtet konnte ich den Anblick einer so unabsehbaren Tiefe nicht ausstehen, ohne daß mir dabey Kniee und Lenden zitterten: obgleich die Breite des Steigs meine Länge übertraf, und ich also nicht fallen konnte, ich hätte mich dann mit Fleiß in die Gefahr setzen wollen, zu stürzen. Auch habe ich dabey bemerkt, daß wenn bey einer auch noch so großen Höhe an dem Abhänge nur ein Baum oder Felsenvorsprung befindlich war, woran sich das Gesicht ein wenig halten konnte, und welche die Aussicht unterbrachen, solches unsere Klugheit gleich erleichtert und uns sicher macht; als ob es Dinge wären, von denen wir im Falten Hülfe haben könnten: daß wir aber die schroffen und glatten Abhänge nicht einmal anzublicken vermögen, ohne daß uns der Kopf wirbelt; *ut despici sine vertigine simul oculorum animique non possit*, welches doch eine offenkundige Täuschung des Sinnes des Gesichts ist. Das war die Ursache, warum sich jener wackere Philosoph die Augen anriß, um die Seele von den

Gez

Gelüsten zu befreyen die sie ihr zuführten, und um in größerer Freyheit philosophiren zu können. Auf die Weise aber hätte er sich auch die Ohren verstopfen lassen müssen, welche, wie Theophrastus sagt, die gefährlichsten Werkzeuge sind, welche wir haben, um heftige Eindrücke aufzunehmen, die uns beunruhigen und verändern können; und er hätte sich sogar aller übrigen Sinne berauben müssen, das heißt seines Wesens und seines Lebens. Denn alle haben sie diese Gewalt, unserer Vernunft und unserer Seele zu beschlen. *Fit etiam saepe specie quadam, saepe vocum gravitate et cantibus, ut pellantur animi vehementius: saepe etiam cura et timore.* (Cic. de div. l. 1.) Die Aerzte halten dafür, es gebe Menschen von einer solchen Körperbeschaffenheit, die durch gewisse Töne und Instrumente bis zur Wuth gebracht werden können. Ich habe Leute gesehen, die darüber aus der Haut fahren wollten, wenn sie unter ihrem Tische einen Hund an einem Knochen nagen hörten, und es giebt wenige Menschen, denen nicht das Gefritsch des Eisenfeilens durch Mark und Bein gehen sollte. Eben so wie das Gefrache, wenn ein Mensch in unserer Nähe etwas Hartes mit den Zähnen zer-

malmt, oder jemand sprechen hören, der durch Erkältung die Stimme verloren oder eine verstopfte Nase hat, verschiedene Menschen bis zum Zorn und Haß bewegen können. Der Flötenspieler der dem Grachus mit seinem Instrumente accompagnirte und ihm Ton und Takt angab, und die Stimme seines Herrn bald zum Piano bald zum Forte und andern Wendungen stimmte, wenn er in Rom öffentlich redete, wozu diente er, wenn das Gewicht und die Bewegung des Tons nicht vermögend wäre, das Urtheil der Zuhörer zu bewegen und zu verändern. Wahrhaftig! es lohnt sich auch wohl der Mühe, ein so großes Aufheben von der Festigkeit dieses schönen Stückes zu machen, welches sich, von dem leichtesten und zufälligsten Winde, nach allen Seiten hin und her bewegen läßt!

Eben diese Ueberlistung, welche die Sinne gegen unsern Verstand anwenden, empfinden sie ihrerseits ebenfalls; zuweilen rächet sich unsere Seele an ihnen. Sie belügen und betrügen sich einander um die Wette. Was wir als Aeußerungen des Zorns hören und sehen, ist nicht immer genau das was es scheint.

Et solem geminum, et duplices sese ostendere Thebas,
(Virg. Aen. 4.)

Das Weib, was wir lieben, scheint uns immer
schöner als es ist,

Multimodis igitur pravas turpesque videmus
Esse in deliciis, summoque in honore vigere.
(Lucr. 4.)

Und dasjenige, gegen welches wir einen Widerwillen hegen, dünkt uns immer häßlicher als es ist. Einem Menschen, der verdrießlich oder betrübt ist, kommt das Tageslicht traurig und düster vor. Unsere Sinne werden durch die Leidenschaft der Seele nicht nur getrübt, sondern oftmals ganz und gar abgestumpft. Wie viele Dinge sehen wir nicht ohne sie zu bemerken, wenn der Geist eben anderwärts beschäftigt ist!

— In rebus quoque apertis noscere possis,
Si non advertas animum, proinde esse, quasi omni
Tempore femorae fuerint, longaeque remorae.
(Ibid.)

Es scheint, als ob die Seele die Kraft der Sinne in sich zurückziehe und da ihnen etwas vorsehe

gele. So nach ist das Innere und Außere des Menschen voller Schwachheit und Lügen.

Diejenigen, welche unser Leben mit einem Traume verglichen, hatten vielleicht mehr Rechte als sie dachten. Wenn wir träumen, lebt und handelt unsere Seele, und übt ihre Fertigkeiten nicht mehr und nicht minder, als wenn sie wacht: aber schwächer und dunkler und nicht so gewiß, so daß der Unterschied ist, wie zwischen der Nacht und dem hellen Tage, ja wie zwischen der Nacht und dem Schatten. Dort schläft sie; hier schlummert sie mehr oder weniger; immer ist es Dunkelheit, Cymmerische Dunkelheit. Wir wachen schlafend, und schlafen wachend. Ich sehe im Schlafe nicht so deutlich; was aber das Wachen anbetrifft, so finde ich solches niemals ganz rein und ohne Wolken. Auch schläfert der Schlaf, wenn er tief ist, die Träumer ein: unser Wachen aber ist niemals so aufgeweckt, daß es uns völlig von allem Phantastiren reinige und befreie, welches die Träume der Wachenden sind, und ärger sind als Träume. Da unsere Vernunft und unsere Seele Grillen und Meinungen, welche ihr im Schlafe aufsteigen annimmt, und die Handlungen unserer

Träume mit eben dem Beyfall unterstützt, als die Handlungen des Tages, warum gerathen wir denn nicht auf den Zweifel, ob unser Handeln nicht eine Art von Träumen sey, und unser Wachen eine Art von Schlaf? Wenn die Sinne unsere höchsten Richter sind, so sind es nicht die unsrigen, die wir allein zu Rathe ziehen müssen; denn in dieser Vollmacht haben die Thiere eben so viel und mehr Recht wie wir. Gewiß ist es, daß einige das Gehör viel schärfer haben als der Mensch; andere das Gesicht; andere das Gefühl; andere den Geruch oder Geschmack. Demokritus sagte, daß die Götter und das Vieh weit mehr und vollkommnere Sinnesfähigkeit haben, als der Mensch. Nun sind aber die Wirkungen ihrer Sinne und der unsrigen von höchst großer Verschiedenheit; unser Speichel reinigt und trocknet unsere Wunden; er tödtet aber die Schlangen.

Tantaque in his rebus distantia differitasque est,
 Ut quod aliis cibus est, aliis fiat acre venenum.
 Sæpe etenim serpens, hominis contacta saliva,
 Disperit, ac sese mandendo conficit ipsa.

(Ibidem.)

Was für eine Eigenschaft wollen wir dem Speichel beylegen, nach seinem Verhältniß zu uns oder zu der Schlange? Nach welchen von beyden wollen wir sein wahres Wesen, welches wir suchen, bestimmen? Plinius sagt, in Indien befänden sich gewisse Seehaasen, die uns Gift sind, und wir ihnen, so daß ein Mensch sie durchs bloße Berühren töd- tet. Wer ist nun eigentlich giftig, der Mensch oder der Fisch? An wen sollen wir nun glauben an den Fischmenschen, oder an den Menschenfisch? Gewisse Miasmata in der Luft stecken den Menschen an, und schaden dem Hornvieh nicht; gewisse andere das Hornvieh und nicht die Menschen; welche von beyden sind nach der Wahrheit und Natur pestilentialisch? Menschen, die die Selbstsucht haben, kömmt alles gelblicht und blässer vor.

Lurida praeterea fiunt, quaecunque ruentur
Arquati.

(Ibidem.)

Diejenigen, die mit der Krankheit behaftet sind, welche die Aerzte Hyposphagma nennen, wobey sich das Blut unter der Haut ergießt, sehen alle Gegenstände roth und blutig. Diese Feuch-

rigkeiten also, welche die Operation unseres Sehens dergestalt verändern, wie können wir wissen, ob sie nicht bey den Thieren herrschend und gewöhnlich sind? Denn unter diesen sehen wir einige, die so gelbe Augen haben, wie die Gelbsüchtigen unter den Menschen, andere mit blutrothen. Von diesen ist es wahrscheinlich, daß ihnen die Farben der Gegenstände anders erscheinen, als uns. Welches Urtheil aber ist wahr, das ihrige, oder das unsrige? Denn es ist gar noch nicht gesagt, daß das Wesen der Dinge bloß allein auf den Menschen Bezug habe. Härte, Farbe, Tiefe, und Bitterkeit, betreffen eben so wohl den Dienst und die Wissenschaft der Thiere, als der unsrigen. Die Natur hat ihnen ihren Gebrauch eben so wohl verliehen, als uns. Wenn wir unser Auge drücken, so kommen uns die Dinge, die wir ansehen, länger und breiter vor. Verschiedene Thiere haben ein solches gedrücktes Auge: diese Länge und Breite ist also vielleicht die wahre Gestalt dieser Dinge, und nicht diejenige, die uns unsere Augen in ihrer wahren Lage an ihnen wahrnehmen lassen? Wenn wir unser Auge von unten aufdrücken, so erscheinen uns die Gegenstände doppelt.

Bina lucernarum florentia lumina flammis,
Et duplicis hominum facies, et corpora bina.

(Ibidem.)

Wenn wir die Ohren verstopft haben, oder wenn der Weg des Gehörs geschmälert ist, so kömmt uns jeder Schall anders vor, als bey dem gewöhnlichen und gesunden Zustande des Ohrs. Die Thiere, welche reichbehaarte Ohren haben, oder nur eine kleine Oeffnung statt des Ohrs, hören folglich nicht das, was wir hören, und der Schall scheint ihnen ganz anders. Bey Illuminationen und auf den Bühnen sehen wir oft, wenn ein gemaltes Glas vor das Licht der Lampen gestellt wird, daß alsdenn alles an diesem Orte uns nach der Farbe des Glases, roth, gelb, grün oder violet erscheint.

Et vulgo faciunt id lutea rufaque vela
Et ferruginea, cum magnis intenta theatris
Per malos volgata trabesque tremantia pendent:
Namque ibi concessum caveri subter et omnem
Scenai speciem, patrum matrumque deorumque
Inficiunt, coguntque suo volitare colore,

(Ibid.)

Es ist wahrscheinlich, daß die Augen der Thiere, die wir so vielfarbigt antreffen, ihnen

die Körper nach ihrem Auge färben. Wegen des Urtheils über die Operationen der Sinne müßten wir sonach vorher erst mit den Thieren einig werden, und demnächst mit uns selbst. Das sind wir aber noch gar nicht, und ein jeder streitet allemal einer mit dem andern über das, was er sieht, hört, fühlt und schmeckt, und streitet eben so sehr darüber, als über andere Wahrnehmungen, welche die Verschiedenheit der Bilder der Sinne uns zuführen. Nach der gewöhnlichen Regel der Natur hört, siehet und schmecket ein Kind auf eine ganz andere Weise, als ein Mensch von dreßsig Jahren: und dieser wieder ganz anders als ein sechszißjähriger Alter. Dem einen sind die Sinne dunkler und stumpfer; und dem andern heller und schärfer. Wir nehmen die Dinge wahr auf verschiedenerley Art, so wie sie uns nach unserer jedesmaligen Lage und Beschaffenheit dünken. Da nun aber unser Dünken so ungewiß ist und so sehr bestritten wird, so ist es kein Wunder, wenn man uns sagt, daß wir zwar gestehen können, daß uns der Schnee weiß vorkomme; aber gewiß zu sagen, er sey es wirklich und nach seinem innern Wesen, da würden wir mit dem Beweise nicht durchkom-

men; und wenn dieser Vorderfaß erschüttert ist, so muß nothwendiger Weise alle Wissenschaft von der Welt in die Brüche gehen. Wie? daß unsere Sinnen sich einer dem andern selbst im Wege stehen? Ein Gemählde kommt dem Auge als erhaben, der Hand als platt vor. Wollen wir sagen, der Nothschuß sey angenehm oder unangenehm, der unserm Geruch wohl thut, unsern Geschmack aber beleidigt? Es giebt Kräuter und Salben, die gut für einen Theil des Körpers sind, einem andern aber schaden. Der Honig ist dem Geschmack angenehm, dem Gesicht aber widerlich. Die Fingerringe, welche man en devise nennt, und welche, in der Gestalt von Federn geschnitten sind, die rund umher bey einander weglaufen, kann kein Auge richtig nach ihrer Breite schätzen, und kein Mensch kann sich der Täuschung erwehren, daß es ihm scheint, daß die eine Seite immer breiter, und die andere immer schmäler auslaufe, selbst wenn man den Ring auf dem Finger herumdreht. Indessen wenn man ihn betastet, erscheint er uns allenthalben von ähnlicher und gleichlaufender Breite. Sind es unsere Sinne, die dem Gegenstande eine verschiedene Beschaffenheit verleihen, indem die Ge-

genstände gleichwohl nur eine haben, wie wir an dem Brodte sehen, das wir essen. Es ist nichts als Brod; aber unser Gebrauch macht daraus Knochen, Blut, Fleisch, Haare und Nägel.

*Ut cibus in membra, atque artus cum deditur omnis
Disperit, atque aliam naturam sufficit ex se.*

(Idem. 3.)

Die Feuchtigkeit, welche die Wurzel eines Baumes einsaugt wird zum Stamm, zu Blättern, Blüthe und Frucht. Und die Luft, die nur ein Ding ist, wird durch ihren Gebrauch, durch eine Trompete zu hundert Arten von Tönen. Sind es, sage ich, unsere Sinnen, welche die Eigenschaften der Gegenstände auf so verschiedene Arten verändern? Oder haben die Gegenstände diese Eigenschaften schon an sich selbst? Und wie können wir die Zweifel über ihr eigentliches Wesen auflösen? Noch mehr, da die Zufälle der Krankheiten, der Träume, oder des Phantasirens, uns die Dinge anders erscheinen lassen, als sie dem Gesunden, dem Wachenden, und dem Weisen erscheinen? Ist es denn nicht wahrscheinlich, daß unsere gewöhnliche Gemüthsfassung, und unser natürlicher Ideen- gang, nicht auch etwas enthalten sollten, welches

den Dingen eine Beschaffenheit liehe, die sich auf ihr Wesen bezöge, und sich doch nach sich selbst bequemten, wie die unordentlichen Nahrungssäfte pflegen, und unsere Gesundheit, die eben so fähig ist, solche nach sich selbst zu bilden, als die Krankheiten. Warum sollte der Mäßige nicht eine gewisse Form von den Gegenständen in Bezug auf sich haben, so gut wie der Unmäßige, und warum sollte sie sich beyden nicht ihrem verschiedenen Charakter gemäß eindrücken. Der unlustige kränkliche Mensch beschuldigt den Wein, daß er schaal schmecke; der Gesunde schreibt dem Weine den Wohlgeschmack zu; der Durstige das Leckerhafte. Da nun aber unser Zustand die Dinge nach sich selbst bildet, und nach feinen Verhältnissen verschiedentlich verwandelt, so wissen wir nicht mehr, was die Gegenstände der Wahrheit gemäß sind? Denn nichts gelangt zu uns, als was durch unsere Sinne verändert und verfälscht ist. Wo Zirkel, Winkelmaß und Richtscheid schief sind, da werden alle Proportionen, die man darnach bestimmt, falsch; und alle Gebäude, die man nach ihrem Maaß errichtet, sind nothwendiger Weise auch schief und wandelhaft. Die Ungewißheit unserer Sinnen,

macht daher auch alle ihre Erzeugnisse ungewiß.

Denique ut in fabrica, si prava est regula prima,
 Normaue si fallax rectis regionibus exit,
 Et libella aliqua si ex parte claudicat hilum,
 Omnia mendose fieri, atque obstipa, necessum est,
 Prava, cubantia, prona, supina, atque absona tecta,
 Jam ruere ut quadam videantur veile, ruantque
 Prodita judiciis fallacibus omnia primis.
 Hic igitur ratio tibi rerum prava necesse est,
 Falsaque sit falsis quaecumque a sensibus orta est.

(Idem 4.)

Wer wird aber übrigens der geschickte Richter über diese Zwistigkeiten seyn? Wie wir in Rücksicht auf Religionsstreitigkeiten sagen, daß wir einen Richter haben müssen, der gar keiner Parthey anhangt, von aller Wahl und Vorliebe frey sey, welches unter den Christen keine Statt findet; so ergiebt sich auch hier eben derselbe Fall: denn ist er alt, so kann er über das Gefühl des Alters nicht richten, weil er selbst eine Parthey im Prozeß ist; ist er jung, eben so; gesund, eben so; und eben derselbige, wenn er krank, schlafend oder wachend ist. Wir müßten

einen haben, der frey von allen diesen Eigenschaften wäre, damit er ohne alle Vorurtheile über diese Fälle richten könne, als ihm völlig gleichgültig, und sonach bedürften wir eines Richters, der nicht zu finden ist.

Um über den Anschein zu reden, der uns an den Gegenständen vorkommt, bedürfen wir eines richterlichen Werkzeuges: um dieses Werkzeug zu berichtigen, müssen wir Demonstrationen haben; um diese Demonstrationen zu berichtigen, ein Werkzeug: da sind wir wieder im ewigen Zirkel. Weil die Sinnen nun den Zwist nicht ausgleichen können, weil sie selbst voller Unsicherheit sind; so muß es wohl die Vernunft thun: keine Vernunft wird als sicher angenommen, ohne eine andere Vernunft: da gehen wir schon abermals ins Unendliche zurück. Unsere Phantasie heftet sich nicht an fremde Dinge, sondern entsteht durch Vermittelung der Sinne: und die Sinne erkennen keine fremde Gegenstände, sondern nur ihre eigene Empfänglichkeit: also liegen Phantasie und Schein nicht im Gegenstande, sondern bloß in der leidenden Empfänglichkeit des Sinnes: und dieses Leiden und diese Empfänglichkeit sind zwey

verschiedene Dinge. Wer also nach dem Scheine urtheilt, beurtheilt einen Gegenstand nicht nach ihm selbst; und sagt man, daß die Leidenschaft der Sinne unserer Seele, die Eigenschaft der fremden Gegenstände, durch Aehnlichkeit zuführe, wie können die Seele und der Verstand sich dieser Aehnlichkeit vergewissern, da sie unmittelbar keine Berührungspunkte mit den fremden Gegenständen haben? Und eben so möchte ich sagen, kann derjenige, der den Sokrates nicht kennt, und sein Bild zu sehen bekommt, nicht sehen, daß es ihm ähnlich sey? Wer wollte aber wohl immer nach dem bloßen Schein urtheilen? Es ist unmöglich, wenn ihm nur Etwas an diesem Schein abgeht: denn ein Schein widerspricht dem andern, und hebt ihn auf, weil sie verschieden und einander widersprechend sind, wie wir aus der Erfahrung sehen. Wollen wir etwa annehmen, daß ein ausgewählter Schein Regel für die übrigen sey? Dieser ausgewählte müßte durch einen andern ausgewählten bewahrheitet werden, und der zweyte durch einen dritten, und so nach werden wir wieder niemals fertig. Kurz um, es giebt keine fest bestimmte Wesenheit weder unseres Seyns, noch

des Seyns der Objekte, und wir und unser Urtheil und alle sterbliche Wesen, gleiten und kränckeln ohn Unterlaß: also läßt sich von einem auf das andere nichts gewiß Beständiges festsetzen; und der Richter und das Gerichtete sind im ewigen Schwanken und Schweben. Wir haben gar keine Bekanntschaft mit dem Seyn, weil die ganze menschliche Natur beständig zwischen Geburt und Tode in der Mitte steht, und nichts von sich ertheilt, als einen dunkeln Schein und Schatten, und eine unsichere schwache Meinung. Und wenn man etwa einmal seine Gedanken darauf heftet, ihr Wesen zu fassen, so ist nichts mehr noch weniger, als wenn man das Wasser greifen wollte; denn jemehr man dieses, welches allenthalben ab- und durchfließt, zusammendrücken, und festhalten will, jemehr wird man das verspillen, was man mit seiner Faust fest umspannen wollte. Weil also alle Dinge dem Uebergange von einer Veränderung zur andern unterworfen sind, so findet sich die Vernunft, welche darin eine reelle Substanz sucht, betrogen; weil sie von Substanzen und beständiger Dauer nichts begreift; weil alles entweder im Werden begriffen, und noch keinesweges etwas

etwas ist, oder schon zu sterben beginnt, bevor es noch gebohren wurde. Plato sagte: die Körper hätten niemals ein Daseyn, sondern wären im beständigen Werden, indem er dafür hielt, daß Homer den Ocean zum Vater der Götter, und Thetis zu ihrer Mutter gemacht habe, um uns dadurch zu verstehen zu geben, daß alle Dinge, in ewigem Ab- und Zunehmen, in ewiger Veränderlichkeit und Wandelbarkeit begriffen sind. Eine Meinung, die, wie er sagt, von allen Philosophen vor seiner Zeit angenommen wird; den einzigen Parmenides ausgenommen, der den Dingen alle Bewegung absprach, von deren Gewalt er große Stücke macht. Pythagoras stimmte dafür, daß alle Materie weich und flüßig sey. Die Stoiker, daß es keine gegenwärtige Zeit gebe, und daß das, was wir gegenwärtige Zeit nennen, nichts anders sey, als der Zusammenfluß des Vergangenen und des Zukünftigen: Heraclitus, daß niemals ein Mensch zweymal durch einen und ebendenselben Fluß gegangen sey: Epicharmus, daß der vor kurzem Geld geborgt habe, es jetzt nicht schuldig sey; daß derjenige, der gestern Abends zu einer heutigen Mittagsmahlzeit eingeladen wor-

den, heute zu derselben ungebeten kommt; angenommen, daß es nicht mehr dieselben Leute sind, sondern andere geworden, und weil keine sterbliche Substanz sich zweymal in einerley Zustande befinden könne: denn durch die Schnelligkeit der Veränderung zerstreuet sie bald, bald sammlet sie, kommt und geht ab: so, daß das, was zu werden beginnt, niemals bis zur Vollkommenheit des Seyns gelanget. Eben so wie dieses Werden niemals vollendet, niemals still steht, als ob es zum Ziel gekommen sey, sondern vom Saamenkorn an, in beständiger Veränderung von einem Zustande zum andern übergeht. Wie vom menschlichen Keim zuerst im Schooße der Mutter eine unförmliche Frucht entsteht; hernach ein förmliches Kind, das außer dem Schooße zu einem Säugling, dann zum Knaben, in der Folge zum Jüngling, weiterhin zum gebildeten Manne, später zu einem Alten, zuletzt zum hinfälligen Greise wird. Dergestalt, daß Alter und die immer weitere Entwicklung beständig den vorhergehenden Zustand zerstören und verderben.

Mutat enim mundi naturam totius aetas,
 Ex alioque alius status excipere omnia debet,
 Nec manet ulla sui similis res, omnia migrant,
 Omnia commutat natura et vertere cogit.

(Lucret. L. 5.)

Und nun wollen wir dummer Weise eine Art von Tod fürchten, wenn wir schon so viele andere Arten erlitten haben und noch erliden! Denn nicht nur, wie Heraklitus sagte, ist der Tod des Feuers eine Erzeugung der Luft, und der Tod der Luft Erzeugung des Wassers, sondern wir können es auch noch viel deutlicher an uns selbst sehen. Die Blüthe des männlichen Alters stirbt und fällt ab, wenn das Alter eintritt; und die Jugend geht über in Blüthe der Mannheit, wie der Mann sich ausbildet. Die Kindheit verliert sich in die Jünglingsjahre und das früheste Alter erstirbt in der Kindheit: und der gestrige Tag erstirbt in dem heutigen, und Heute wird in Morgen sterben; nichts ist bleibend, nichts, was immer dasselbe wäre. Z. B. Wenn wir immer uns gleich, eben und dasselbe sind; woher kommt es denn, daß wir uns jetzt mit einer Sache, dann aber wieder mit einer andern abgeben? Woher

kommt es, daß wir widrige und zwiffige Sachen lieben oder hassen, loben oder tadeln? Daß wir einander entgegengesetzte Neigungen haben, und nicht immer mit einerley Gedanken einerley Empfindungen verbinden? Denn es ist nicht wahrscheinlich, daß wir, ohne daß Veränderungen in uns vorgiengen, andere Leidenschaften fassen würden, und daß, was Veränderung leidet, eben dasselbe Ding bleibe. Und wenn ein Ding nicht mehr dasselbe ist, so ist es ein ander Ding, wodurch es also aufhört, ein und dasselbe Ding zu seyn. Dadurch ist es weiter nicht mehr das Ding schlecht-hin, und wird beständig ein anderes aus einem andern, und folglich betrügen sich und lügen die natürlichen Sinne, indem sie den Schein fürs Wesen eines Dinges nehmen, weil sie nicht richtig wissen, was das Ding ist, das ist. Aber was ist denn das, was wirklich ist? Das was ewig ist, d. h. was niemals einen Anfang genommen, noch jemals ein Ende nehmen wird; auf das die Zeit niemals eine Veränderung wirkt. Denn die Zeit ist eine bewegliche Sache, welche erscheinet, wie ein Schatten, welche stets mit der Materie wogt und wankt, ohne jemals beständig und beharrlich zu seyn, auf welche die Worte sich passen,

vorher und nachher, und ist gewesen und wird seyn, welche gleich beym ersten Anblicke deutlich beweisen, daß es keine Sache ist, die gegenwärtig sey: denn es wäre eine große Unwissenheit und auffallende Falschheit so von einer Sache zu sagen, die entweder noch nicht im Daseyn ist, oder schon wieder aufgehört hat zu seyn. Denn was die Worte gegenwärtig, nun, jetzt anbetrifft, durch welche wir hauptsächlich den Begriff der Zeit zu gründen und festzusetzen scheinen: so zerstört solche die Vernunft auf der Stelle, wenn sie solche näher beleuchtet, und theilt und spaltet sie in Zukunft und Vergangenheit, gleichsam als wollte sie solche nothwendig in zwey Theilen sehen. Eben so geht es mit der Natur, welche gemessen wird wie die Zeit, welche sie mißt: denn auch in ihr ist nichts, welches bleibe, noch etwas das subsistire. Vielmehr ist darin jegliches Ding entweder im Werden, oder Zunehmen, oder Absterben. Deswegen wäre es eine Sünde; von Gott, der allein selbstständig ist, zu sagen, er war, oder er wird seyn: denn diese Ausdrücke zeigen Veränderung an und Ue-

bergang oder Vergänglichkeit dessen, was weder dauern kann, noch in seiner Wesenheit bleibt. Daher muß man schließen, daß Gott allein nur ist; nicht nach irgend einem Maasse der Zeit, sondern nach einer unwandelbaren, unveränderlichen Ewigkeit, die keiner Zeitdauer, noch irgend einer Abänderung unterworfen ist, vor welcher und nach welcher Nichts seyn wird, auch nichts neueres, nichts jüngeres, sondern ein wirkliches, wahres, gegenwärtiges Seyn, welches durch ein einziges Nun, das Immer ausfüllt; und daß nichts wahrhaft besteht, als er allein Er; ohne daß man sagen könne, er ist gewesen, oder er wird seyn, ohne Anfang und ohne Ende. Zu diesem so religiösen Schlusse eines heidnischen Mannes, des Plutarch, will ich nur noch dieses Wort eines Zeugen von eben der Gattung des Seneka hinzufügen, um damit dieses langweilige und weitläufige Kapitel zu beschließen, welches mir noch unendlichen Stoff geben könnte: O welch ein elendes, jämmerliches Ding ist der Mensch, sagt er, wenn er sich nicht über die Menschheit erhebt! Hierin steckt so wohl ein sinnreicher Spruch, als ein nützlicher Wunsch, aber eben so wohl un-

gereimt. Denn eine Spanne größer machen, als die Hand spannen kann; das Fußmaaß größer als zwölf Zoll, und zu hoffen, den Schritt länger zu machen, als die Ausdehnung unserer Beine reicht, das ist unmöglich und ungeheuer. Eben so ist es, daß der Mensch sich über sich selbst hinaufstelle, und über die Menschheit: denn er kann nichts anders sehen, als mit seinen eigenen Augen; nichts anders ergreifen, als mit seinen eigenen Händen. Er wird sich erheben, wenn ihm Gott dazu außerordentlicher Weise Kräfte verleiht: er wird sich erheben, wenn er seine eigene Kräfte verläugnet und bey Seite setzt, und sich bloß den himmlischen Kräften zum Heben und Tragen übergiebt. Nur von unserm Christlichen Glauben, und nicht von seiner stoischen Tugend kann er diese göttliche und wunderthätige Metamorphose erwarten.

Dreyzehntes Kapitel.

Vom Urtheilen über die Art zu sterben
Anderer.

Wenn wir von der Standhaftigkeit anderer Menschen in der Sterbestunde urtheilen, welches ohnstreitig die merkwürdigste Handlung im Leben eines Menschen ist, so müssen wir gegen eins auf unserer Hut seyn, daß wir nehmlich glauben; es sey für den Menschen sehr schwer, dahin zu gelangen. Wenige Menschen sterben in der Ueberzeugung, daß es gerade ihre letzte Stunde sey: und zu keiner Zeit heftet uns die täuschende Hoffnung mehr auf den Armel. Sie hört nicht auf, uns in die Ohren zu zischeln: Nun, andere sind weit kränker gewesen, ohne daran zu sterben; die Sache steht noch nicht so verzweifelt, als man wohl glaubt, und das Uergste zum Argen genommen, so hat ja Gott wohl größere Wunder gethan. Und dieses kömmt daher, daß wir uns für zu wichtig halten. Es scheint uns, als ob der ganze Zusammenhang aller Dinge durch unsern

Abtritt nicht wenig leiden würde, und also an unserm Zustande großen Theil habe; um so mehr, weil unser verworrener Blick sich die Dinge falsch vorstellt, und wir der Meinung sind, wir werden ihnen in eben dem Maaße fehlen, als sie uns abgehen: wie es denjenigen begegnet, welche zur See reisen, denen die Berge, die Felder, die Städte, der Himmel und die Erde in eben dem Maaße zurück weichen, als sie selbst fortrücken.

Provehimur portu, terraeque urbesque recedunt.

(Aeneid. 3.)

Wer hat jemals alte Leute gesehen, welche nicht die vergangenen Zeiten priesen, und die gegenwärtigen tadelten, indem sie der Welt und den Sitten der Menschen ihren eigenen Jammer und Verdruß aufbürdeten.

Jamque caput quatians grandis suspirat arator,

Et cum tempora temporibus praesentia confert

Praeteritis, laudat fortunas saepe parentis,

Et crepat antiquum genus ut pietate repletum.

(Lucret. 2.)

Wir mögen gern alles auf uns beziehen: daher es denn kommt, daß wir unsern Tod für eine große Begebenheit halten, die sich nicht so leicht

und ohne feyerliche Berathschlagung der Gesterne ereignen können: tot circa unum caput tumultuantes Deos. (Senec. S. 4.) und so denken wir um so mehr, je größern Werth wir uns beylegen. Wie, so viel Wissenschaften sollten zu so großem Nachtheile untergehen, ohne daß das Schicksal sich ganz ins besondere darum bekümmere? Kostet es nicht mehr, eine so seltene, so exemplarische Seele zu tödten, als eine gemeine und nützliche? Dieses Leben, das so viele andere erhält, von welchem so viel andere Leben abhängen, welches so vielen Menschen Beschäftigung giebt, welches einen so großen Raum ausfüllt: das sollte sich eben so leicht verrücken lassen, als dasjenige, was nur an seinem einfachen Knötchen hängt? Keiner von uns denkt hinlänglich daran, daß er nur einer sey. Daher entstanden die Worte, welche Cäsar zu seinem Steuermann sagte, und die noch aufgeblasener waren, als das Meer, was ihn bedräuete:

— Italiam si coelo auctore recusas,

Me pete: sola tibi caussa haec est iusta timoris,

Vectorem non nosse tuum: perumpue procellas,

Tutela secure mea —

(Lucan. 5.)

und diese hier:

— credit jam digna pericula Caesar
 Fatis esse suis: tantusque evertere dixit,
 Me superis labor est, parva quem puppe sedentem,
 Tam magno petiere mari.

(Ibid.)

Und diese öffentliche Narrensage, daß die Sonne ein ganzes Jahr lang auf ihrer Stirn über seinen Tod die Trauer trüge.

Ille etiam extincto miseratur Caesare Romam,
 Cum caput obscura nitidum ferrugine texit.

(Georg. 1.)

Und tausend andere dergleichen, wodurch sich die Welt so leicht etwas weiß machen läßt; weil sie sich einbildet, daß unsere Angelegenheiten dem Himmel zu schaffen machen, und daß seine Unendlichkeit durch unsere geringfügigen Handlungen in Bewegung gerathe: non tanta coelo societas nobiscum est, ut nostro fato mortalis sit ille quoque siderum fulgor. (Plin. hist. nat. 2.) Nun aber, von der Standhaftigkeit und Entschlossenheit eines Menschen zu urtheilen, der sich noch nicht gewiß in Gefahr glaubt, ob er sich gleich darin befindet, das heißt nicht gründlich geurtheilt: denn es ist nicht hinlänglich, daß er in dieser Fassung gestorben, wenn

er sich nicht ausdrücklich dieses Endes darin gesetzt hat. Bey den Meisten findet sich, daß sie sich in Mienen und Worten steif und unerschrocken zeigen, um sich dadurch einen Ruhm zu erwerben, dessen sie noch bey lebendigem Leibe zu genießen hoffen. Bey so vielen, als ich noch habe sterben gesehen, haben die Umstände auf das Betragen gewirkt, und nicht Vorsatz. Selbst bey denen, welche sich vor alten Zeiten das Leben genommen, muß man wohl auf den Umstand merken, ob es ein plötzlicher oder ein Tod war, der Zeit hatte. Jener grausame Römische Kayser sagte von seinen Gefangenen, er wolle sie den Tod fühlen lassen, und wenn sich jemand im Gefängniß umgebracht hatte, so pflegte er zu sagen: der ist mir entwischt. Er wollte das Sterben ausdehnen, und den Tod durch Martern schmecken lassen.

Vidimus et toto quamvis in corpore caeso,
 Nil animae lethale datum, moremque nefandae
 Durum saevitiae pereuntis parcere morti.

(Lucan. 2.)

In Wahrheit es gehört so viel nicht dazu, bey guter Gesundheit und ruhigem Nachdenken den Vorsatz zu fassen, sich zu entleiben: es ist sehr

leicht, den Tapfern zu spielen, bevor es zum Treffen geht, so leicht, daß der feigste Mensch von der Welt, Heliogabalus, mitten in seinen schändlichen Ausschweifungen sich vorsetzte, sich recht zarter Weise das Leben zu nehmen, wenn ihn die Gelegenheit dazu zwingen sollte: und damit sein Tod sein übriges Leben nicht Lügen strafen möchte, hatte er sich ausdrücklich einen prächtigen Thurm bauen lassen, um welchen herum der Boden mit Brettern belegt war, eingefast mit Gold und Gesteinen, um sich auf solche von obenherab zu stürzen. Auch hatte er Schnüre von Gold und rother Seide verfertigen lassen, um damit sich zu erdroffeln; und sich einen goldnen Degen machen lassen, sich damit zu erstechen, und verwahrte Gift in köstlichen Flaschen von Onyx und Topas, um sich zu vergiften, je nachdem es ihm einfiel, eine oder die andere von diesen Todesarten zu wählen.

— impiger et fortis virtute coacta.

(Idem l. 4.)

Indessen macht die Ueppigkeit seiner Anstalten es bey diesem wahrscheinlich, daß er dazu gegriffen haben würde, wenn ihm nur die Nase ein wenig stark geblutet hätte. Aber selbst bey denen,

welche sich mit mehr Muth zur wirklichen That entschlossen haben, muß man, sage ich, darauf sehen, ob es mit einem Streich geschehen, welcher durch die Kürze der Zeit verhinderte, die Wirkung zu empfinden; denn es ist ungewiß, wenn sie das Leben so nach und nach entfliehen gesehen, und das Gefühl des Körpers zu dem Gefühl der Seele hinzugekommen, und sich das Mittel, es zu bereuen, dargeboten hätte; ob sie dann noch standhaft geblieben, und einen so gefährlichen Vorfaß mit Beharrlichkeit würden ausgeführt haben.

Als Lucius Domitius, der in den bürgerlichen Kriegen Cäsars bey Abruzzo gefangen genommen worden, Gift genommen hatte, reuete es ihm nachher. Es hat sich zu unsern Zeiten zugegetragen; daß ein Mann, der sich entschlossen hatte zu sterben, und bey dem ersten Versuche nicht tief genug gestochen hatte, weil ihm der Ritzel des Fleisches den Arm zurückstieß, sich zwar noch zwey oder drey andere wackere Wunden versetzte, aber es doch nicht über sich erhalten konnte, einen Stich bis ans Hest hineinzustoßen. Als man im Begriff war, dem Plantius Sylvanus den Prozeß

zu machen, schickte ihm Urgulania, seine Großmutter, einen Dolch; weil er aber nicht damit zurecht kommen konnte sich zu entleiden, ließ er sich von seinen Leuten die Adern abschneiden. Zu der Zeit des Tiberius wollte sich Albucilla erstechen. Da er sich aber zu schwach getroffen, gab er seinen Gegnern noch Zeit, ihn gefangen zu nehmen und nach ihrer Weise hinzurichten. Eben so gieng es dem Feldobersten Demosthenes nach seinem Zuge in Sicilien. Und Cajus Sumbria, nachdem er auch den Streich nicht tief genug geführt, bat seine Leute, ihm den Gnadenstoß zu versehen. Ostorius hingegen, der sich seines Armes nicht bedienen konnte, hielt es für verächtlich, sich des Armes seines Bedienten zu etwas anderm zu bedienen als den Dolch gerade und fest zu halten, und so stürzte er selbst auf denselben los, und stieß sich solchen durch die Kehle. Es ist allerdings ein Brocken, den man niederschlucken muß, ohne ihn zu kauen, wenn man nicht einen mit Stahl ausgelegten Gaumen hat. Und gleichwohl ließ sich der Kayser Adrianus von seinem Arzte die Stelle auf der linken Brust genau bezeichnen, auf welche derjenige genau treffen mußte, welchem er den Be-

fehl gab, ihn zu tödten. Hierin liegt es, warum Cäsar, als man ihn fragte, welchen Tod er für den wünschenswürdigsten hielte, antwortete: den unerwartetsten und kürzesten. Wenn Cäsar das sagen konnte, so ist es auch für mich keine Feigheit es zu glauben. Ein kurzer Tod, sagt Plinius, ist das höchste Glück des menschlichen Lebens. Man mag keine Bekanntschaft mit ihm machen. Von dem, der sich scheuet, mit ihm zu handeln, der ihm nicht stier in die Augen sehen mag, von dem kann man nicht sagen, er sey entschlossen zum Tode. Diejenigen, welche man bey ihren Hinrichtungen, ihrem Ende entgegenzilen sieht, und die Execution zu beschleunigen treiben, die thun es gewiß nicht aus Entschlossenheit. Sie wollen nur sich die Zeit benehmen, dem Tode ins Angesicht zu sehen. Das Todseyn ist ihnen also weniger zuwider, als das Sterben.

Emori nolo, sed me esse mortuum, nihil estimo.

(Tusc. l. I.)

Es ist eine Stufe von Standhaftigkeit zu der ich, wie ich aus der Erfahrung weiß, gelangen könnte, wie diejenigen, die sich in Gefahren stürzen, wie mit geschlossenen Augen ins Meer.

Im

Im ganzen Leben des Sokrates ist nach meiner Meinung nichts glänzender, als daß er dreißig volle Tage gehabt hat, über sein Todesurtheil nachzudenken; daß er ihn diese ganze Zeit hindurch mit voller Gewisheit ohne Furcht und Schrecken vor Augen hatte, und durch eine Reihe von Handlungen und Reden, denselben vielmehr für gleichgültig und wenig bedeutend erklärt, als durch ein tiefes Nachdenken zu etwas Wichtigem und Bedeutungsvollem erhob. Pomponius Attikus, Cicero's Korrespondent, ließ, als er krank war, den Agrippa seinen Schwiegervater, und noch drey andere seiner Freunde zu sich rufen, und sagte zu ihnen: da er sähe, daß es mit seiner Genesung keinen Fortgang habe, und daß alles, was er thäte, um sein Leben zu verlängern, auch seine Schmerzen verlängerte und vermehrte; so sey er gewillet, dem einen und dem andern ein Ende zu machen, wobey er sie bat, sie möchten gegen seinen Entschluß nichts einwenden, oder sich wenigstens keine Mühe geben, ihn davon abzuhalten. Nachdem er den Hungertod gewählt hatte, ward geradeßweges durch dieses Mittel seine Krankheit geheilt. Der Weg, welchen er ge-

wählt hatte, sich den Tod zu verschaffen, führte ihn zur Gesundheit. Die Aerzte und seine Freunde hatten über eine so glückliche Begebenheit ihre herzlichste Freude; als sie ihm aber ihre Glückwünsche darüber abstatten wollten, fanden sie sich sehr betrogen, denn er wollte sich deswegen sein Vorhaben nicht ausreden lassen, und sagte dabei: ob so oder so, einmal müsse er doch den Schritt thun, und da er den Fuß einmal so weit vorgesezt habe, so wolle er sich keine gedoppelte Mühe machen, und ihn wieder zurückziehen, um ihn zum zweytenmale zu thun. Dieser, der den Tod mit aller Bequemlichkeit von ferne betrachtet hatte, geht ihm nicht nur mit standhaftem Muthe unter die Augen, sondern ist ordentlich darauf erpicht, mit ihm anzubinden: denn da er über den Punkt, weswegen er mit ihm den Kampf begann, völlige Genugthuung hatte, so reizte ihn seine Tapferkeit, nun auf einmal den Handel völlig abzuthun. Es geht viel weiter, als bloß den Tod nicht fürchten, wenn man ihn kosten und schmecken will. Die Geschichte des Philosophen Cleanthes ist der vorigen ungemein ähnlich. Ihm war das Zahnfleisch geschwollen und gefau-

let: die Aerzte riethen ihm zu einem strengen Fasten. Nachdem er zwey Tage nichts zu sich genommen, ist es mit ihm so weit gebessert, daß ihn die Aerzte für genesen erklären, und ihm erlauben, zu seiner gewöhnlichen Lebensart wieder überzugehen. Er hingegen, der schon eine gewisse Beschäftigkeit in dieser Entkräftung genoß, beschließt, nicht wieder zurückzugehen, sondern den Weg vollends zurückzulegen, auf dem er schon so weit gekommen war. Tullius Marcellinus, ein junger Römer, wollte die Stunde seines Schicksals beschleunigen, um einer Krankheit zu entgehen, die ihm heftiger zusetzte, als er zu leiden willens war; obgleich die Aerzte eine völlige Genesung verhiessen, nur nicht so schnell. Er ruffte daher seine Freunde zusammen, um darüber zu berathschlagen. Einige von diesen, sagt Seneka, gaben ihm den Rath, den sie aus Feigheit sich selbst gegeben haben würden; andere riethen ihm aus Schmeicheley zu dem, was sie meinten, es würde ihm das angenehmste seyn. Ein Stoiker aber sprach also zu ihm: Plage dich doch nicht so, Marcellinus, als ob du über eine wichtige Sache zu Rathe giengest! Was ist denn wichtiges da-

bey zu leben; deine Knechte und das Vieh leben auch; aber wichtig ist es, mit Anstand, mit Weisheit und mit Muth zu sterben. Bedenke nur, wie lange es her ist, daß du das ewige Einerley treibst: essen, trinken, schlafen; trinken schlafen und essen! In diesem Kreise treiben wir uns unablässig herum: nicht bloß böse und unerträgliche Zufälle, sondern selbst die Satttheit zu leben, giebt Lust zum Sterben. Marcellinus bedurfte keines Menschen, der ihm rieth, sondern eines Menschen, der ihm beystünde. Seine Bediente fürchteten, sich darin zu mischen: der Philosoph aber machte ihnen begreiflich, daß das Hausgesinde nur in Verdacht gerieth, wenn es zweifelhaft wäre, ob der Tod ihres Herrn freywillig gewesen: sonst wäre es ein eben so schlummes Beyspiel, ihn am Sterben zu verhindern als ihn zu ermorden, um so mehr, da

Invicem qui servat, idem facit occidenti.

(Hor. Art. p.)

Hierauf erinnerte er den Marcellinus, daß es, wie man bey Mahlzeiten, wenn sie geendigt, den Nachtsch an die Anwesende vertheilte, auch bey

Endigung des Lebens wohlaufrichtig sey, unter diejenigen etwas auszutheilen, die bey denselben Beystand geleistet hätten. Nun aber war Marcellinus eines ganz freygebigen Herzens, schenkte seinen Bedienten eine Summe Geldes, und tröstete sie. Uebrigens brauchte er weder Stahl noch Blut; er unternahm es aus dem Leben zu gehen, nicht zu fliehen: nicht dem Tode zu entweichen, sondern sich mit ihm zu fassen. Und nachdem er, um sich alle Zeit zu nehmen, ihn fest zu halten, alle Nahrung bey Seite gesetzt hatte, schwand er den dritten Tag, da er sich mit lauem Wasser hatte begießen lassen, nach und nach dahin, nicht ohne Wollust, wie er sagte. In Wahrheit sagen diejenigen, welche aus Entkräftung dergleichen Ohnmachten gehabt, daß sie darin keinen Schmerz empfunden, sondern vielmehr ein gewisses Wohlbehagen, wie in dem Uebergange zum Schläfe und zur Ruhe. Das wären denn einige Beispiele von studierten und überlegten Todesarten. Aber, damit der einzige Rath von allem Muth und aller Tapferkeit das Beyspiel gäbe, scheint es, daß sein gutes Geschick ihm die Hand schwächte, womit er sich den Streich ver-

setzte, damit er Zeit hätte, dem Tode zu trotzen und ihn dreist an der Gurgel zu packen; sein Herz in der Gefahr zu stärken, anstatt es zu schwächen. Und wenn ich ihn hätte in seiner eigenen und erhabenen That vorstellen sollen, so hätte ich es in der Stellung gethan, wie er sein blutiges Eingeweide zerreißt, und nicht mit dem Degen in der Faust, wie es die Bildhauer seiner Zeit thaten. Denn dieser zweyte Selbstmord war weit herzhafter als der erste.

Bierzehntes Kapitel.

Wie sich es der Geist bey seinen Wahlen
selbst schwer macht.

Es ist eine lustige Einbildung, sich ein Gemüth vorzustellen, daß unter zwey Wünschen gerade in der Mitte schwebt: denn es ist unbezweifelt wahr, daß es niemals eine Wahl treffen werde, um so weniger, weil der Ausschlag und die Wahl von einer Ungleichheit des Preises abhängt: und wer uns zwischen eine Weinflasche und einen Schinken stellte, mit gleich abgewogener Lust zu essen oder zu trinken, der ließe uns gewiß kein ander Mittel, als vor Hunger und vor Durst zu sterben. Daher die Stoiker, um dieser Schwierigkeit vorzubeugen, wenn man die Philosophen fragt, woher in unserer See-

le die Wahl unter zwey gleichgültigen Dingen entstehe, welche macht, daß wir unter einer großen Anzahl Thälern eher den einen als den andern nehmen, da kein Grund vorhanden, der uns zu diesem Vorzuge treibe, antworten, daß diese Bewegung der Seele außer der Ordnung und außer der Regel sey, und aus einer fremden und zufälligen Anregung in uns entstehe. Meines Bedünkens könnte man vielmehr sagen, daß sich uns kein Ding darstelle, das nicht etwas an sich habe, es mag so wenig seyn, als es wolle: welches uns, sey es durch das Gesicht, oder durch das Berühren, anziehe und zu einer Wahl bestimme, so unmerklich das auch zugehe. Eben so, wenn man sich einen Faden denkt, der allenthalben gleich stark ist, so ist es eine Unmöglichkeit aller Unmöglichkeiten, daß er breche: denn wo sollte der Bruch beginnen? und daß er ganz und gar gleich breche, das ist nicht in der Natur. Wer zu diesem noch die geometrischen Propositionen hinzufügen wollte, welche durch Gewißheit ihrer Demonstrationen beweisen, das Enthaltene sey größer als das Enthaltende; das Centrum so groß als die Peripherie; und

zwey Linien finden, die sich ohne Unterlaß eine der andern nähern, ohne sich jemals zu berühren; oder den Stein der Weisen, oder die Quadratur des Zirkels, wo sich Ursach und Wirkung so ganz entgegenstehen: der könnte daraus vielleicht einen oder den andern Schluß ziehen, um den Kühnen Spruch des Plinius zu bestärken; *solum certum nihil esse certi, et homine nihil miserius aut superbius.* (Hist. nat. l. 2.)

Fünfzehntes Kapitel.

Unsere Begierden wachsen durch die Schwierigkeiten.

Es giebt keinen Grund, der nicht einen ihm entgegenstehenden habe, sagt die weiseste Parthey der Philosophen. Neulich sann ich diesem schönen Spruche nach, den einer der Alten für die Verachtung des Lebens anführt: kein Gut kann uns Vergnügen gewähren, es sey denn dasjenige, auf dessen Verlust wir vorbereitet sind: in aequo est dolor amissae rei, et timor amittendae; (Seneca Ep. 98.) wodurch er erweisen wollte, daß der Genuß des Lebens nicht wirklich angenehm seyn könne, wenn wir in Furcht stehen, es zu verlieren. Man könnte indessen gerade im Gegentheile sagen, daß wir das Gute um desto fester umfassen, und mit unserer Seele daran hängen, um so ungewisser uns sein Besitz ist, und jemehr wir finden, daß es uns ge-

raubt werde. Denn man fühlt es ganz deutlich, daß, wie das Feuer durch den Beystand der Kälte heftiger wird, auch unser Wollen durch Widerstand sich schärft.

Si nunquam Danaen habuisset aenea turris

Non esset Danae facta de Jove parens.

(Ovid. Amor. l. 2.)

Und daß unserm Geschmacke natürlicher Weise Nichts so sehr entgegen steht, als die Satttheit, welche aus der Leichtigkeit der Befriedigung entsteht; daß Nichts ihn mehr reizt als die Seltenheit und Schwierigkeit. *Omnium rerum voluptas ipso quo debet fugare, periculo crescit.* (Seneca de benef. l. 7.)

Galla nega, satiatur amor nisi gaudia torquent.

(Mart. l. 4.)

Um die eheliche Liebe in Athem zu erhalten, verordnete Lykurgus, daß die verehligten Lacedämonier sich nicht anders als verstohlner Weise begehen sollten, und daß es gleich schimpflich seyn sollte, sie beyde bey einander anzutreffen, als mit einer fremden Person. Die Schwierigkeit sich einander an einen sichern Ort zu bestellen, die Gefahr bey

der Ueberraschung, die Gefahr des Schimpfs
des folgenden Tages,

— Et langor et silentium

Et latere petitus imo spiritus,

(Hor. Ep. II.)

das ist es, was die Brühe so lecker macht. Wie viele sehr üppig angenehme Spiele entstehen nicht aus der bescheidenen und schamhaften Art über die Werke der Liebe zu sprechen. Die Wollust selbst sucht sich durch den Stachel der Schmerzen zu reizen; sie ist viel verzuckerter, wenn sie kocht, und wenn sie durch die Haut brennt. Die Rebse Flora sagte, sie habe den Pompejus niemals umarmt, ohne daß er Zeichen von ihren Bissen davon getragen habe.

Quod petiere, premunt arcte, faciuntque dolorem

Corporis, et dentes inlidunt saepe labellis:

Et stimuli subsunt, qui instigant laedere id ipsum

Quodcunque est, rabies unde illae germina surgunt,

(Lucret. L. 4.)

So geht es mit allem. Schwierigkeiten geben den Dingen einen größern Werth. Die Einwohner der Mark Ancona thun ihre Gelübde lieber dem St. Jacob, und die Einwohner von Gallizien unser

lieben Frauen von Loretto. Zu Lüttich macht man ein großes Werk aus den Bädern zu Luffa, und in Toscana von den Spawasser. Auf den Fectböden zu Rom sieht man wenig Römer, dagegen sind sie voll von Franzosen. Der große Cato fand sich eben so gut, wie wir, von seiner Frau bis zum Ekel gesättigt, so lange sie die seinige war, und begehrte ihrer, nachdem sie einem andern angehörte. Ich habe einen alten Hengst aus der Stuterey geworfen, mit dem in seinem Harem nichts mehr anzufangen war. Die Leichtigkeit bey seinen gewöhnlichen Stuten ließ ihn alsobald die Ohren hängen; gegen Fremde aber, wenn nur eine an seinen Weideplaz vorbeigiang, ließ er sich immer mit seinem schändlichen Wiehern hören, und gerieth in die wüthendste Hitze wie vorher. Unser Gelüsten verachtet, was ihm zur Hand liegt, und fährt darüber hin, um demjenigen nachzuhaschen, was ihm schwer zu erreichen ist.

Transvolat in medio posita et fugientia captat.

(Horat. Lib. I. Sat. I.)

Uns etwas verbieten heißt uns darnach lüstern machen.

— Nisi tu servare puellam

Incipis, incipiet definere esse mea.

(Ov. Am. 2.)

Es uns völlig überlassen, heißt es uns verächtlich machen. Mangel und Ueberfluß thun eben dieselbe Wirkung.

Tibi quod superest, mihi quod desit, dolit.

(Terent. Phorm. Act. 1.)

Die Begierde und der Genuß, sind uns beyde drückend. Die strenge Sprödigkeit der Geliebten verursacht uns Verdruß; aber ihre Willigkeit und Nachgiebigkeit thut es, die Wahrheit zu sagen, noch mehr; weil die Unzufriedenheit und der Zorn aus der Hochachtung entspringen, in der bey uns die gewünschte Sache stehet, und die Liebe schärfen und erhitzen; die Sättigung aber gebiehet Ekel. Es ist eine stumpfe, abgenutzte, müde und schläfrige Leidenschaft.

Si qua volet regnare diu contemnat amantem:

(Ovid. Amor. 2.)

— contemnite amantes,

Sic hodie veniet, si qua negavit heri.

(Propert. l. 2. eleg. 14.)

Warum brauchte Poppäa die Erfindung, eine Larve vor ihr schönes Gesicht zu nehmen, als sol-

Chem bey ihren Liebhabern einen höhern Werth zu geben? Warum hat man bis über die Absätze diese Schönheiten verhüllt und verschleiert, welche jede zu zeigen wünscht, welche jeden gelüstet zu sehen. Warum verdecken sie mit so vielen Gewändern eins über das andere die Theile, die hauptsächlich der Gegenstand unserer Begierden und der ihrigen sind? Und wozu dienen diese großen Reifen, womit neulich unsere Weiber ihre Hüften bewafnet haben, als unsere Begierden anzukörnen, und uns dadurch anzuziehen, daß sie uns in der Ferne halten.

Et fugit ad salices, et se cupit ante videri.

(Virg. Bucol. 3.)

Interdum tunica duxit operta moram.

(Propert. 15. II.)

Wozu dient diese jungfräuliche Verschämtheit? Diese ruhige Kälte; diese strengen Mienen; diese ausgekraunte Unwissenheit in Dingen, die sie besser wissen als wir, die wir sie darin unterrichten? Wozu anders als unsern Wunsch nach ihnen zu verstärken; als unser Verlangen zu erhitzen, und ihm endlich alle diese Cäremonien und Schwierigkeiten aufzuopfern? Denn es ist nicht nur Ver-

gnügen, sondern auch noch Ehre dabey, dieses sanfte Widerstreben, diese kindliche Schamhaftigkeit zu überwinden und zu verführen, und eine kalte und gestrenge Ehrbarkeit der Gnade und Ungnade unserer Begierden zu unterwerfen. Es ist eine Ehre, sagt man, über die Bescheidenheit, die Keuschheit und die Mäßigkeit zu triumphiren: und wer den Weibern rath, diese Sitten abzulegen, der wird an ihnen und an sich selbst zum Verräther. Man muß sich stellen, als glaubte man, ihr Herz zittere vor Schrecken; der Schall unserer Worte beleidige die Reinigkeit ihrer Ohren; daß sie uns hassen, und unserm Ungestüm aus nothgedrungenener Noth nachgeben. Die Schönheit, so mächtig sie ist, kann sich doch ohne diese Nebenhülfen nicht recht genießbar machen. Man sehe nur in Italien, wo die meiste und die feinste Schönheit käuflich ist, wie sehr sie nach fremden Mitteln und andern Künsten suchen muß, um sie angenehm zu machen; und bey dem allen bleibt sie dennoch, was sie auch thun mag, da es eine öffentlich käufliche Waare ist, schwach und wenig gesucht, Grade so, wie es selbst mit der Tugend unter zwey ähnlichen Wirkungen geht. Wir
halten

halten diejenige für die schönste und die würdigste, welche die meisten Schwierigkeiten und Gefahren zu überwinden hat. Es ist eine Wirkung der göttlichen Vorsehung zuzulassen, daß ihre heilige Kirche beunruhigt werde, wie wir sie von so vielen Stürmen und Ungewittern beunruhigt sehen, um durch diesen Kampf die frommen Seelen zu erwecken, und aus der Läßigkeit und Schläfrigkeit zu reißen, in welche sie eine so lange Ruhe versenkt hatte. Wenn wir den Verlust, den wir durch die Anzahl derjenigen erlitten haben, welche den Weg des Irrthums betreten, gegen den Gewinn aufwägen, der uns dadurch wird, daß es uns wieder in Athem setzt, unsern Eifer und unsere Kraft von neuen belebt, daß wir Anlaß zum Kampf haben, so weiß ich nicht, ob der Schaden so groß sey, als der Nutzen. Wir haben geglaubt, das Band unserer Ehen fester zu knüpfen, dadurch, daß wir es ganz und gar unauflösbar machten; aber in ebendem Maaß, wie der Zwang fest zugeschnürt hat, in eben dem Maaß hat die Verknüpfung des Willens und der Neigung nachgelassen und ist schlaffer geworden. Und im Gegentheil, was in Rom die Ehen so lange

Zeit in Ehren und Sicherheit erhielt, war die Freyheit, daß jeder, wer nur wollte, sich scheiden konnte. Sie hielten ihre Weiber besser, weil sie solche verlieren konnten, und bey aller uneingeschränkten Freyheit der Scheidung, vergiengen fünfhundert und mehr Jahre, ohne daß sich jemand derselben bediente.

Quod licitum est, ingratum est, quod non licet acrius urit,
(Ov. Am. 1. 1.)

Zu dem Vorgesagten könnte man auch noch die Meinung eines Alten hinzufügen, daß die Todesstrafen die Verbrechen vielmehr häufen, als verringern, daß sie nicht den Willen Recht zu thun erzeugen, (denn das ist das Werk der Vernunft und der Sittenlehre) sondern bloß die Behutsamkeit, sich nicht über den Uebelthaten ertappen zu lassen.

Latius excisae pestis contagia serpunt.

(Rutil. 1. 1.)

Ich weiß nicht ob diese Meinung ganz wahr sey; aber dieß weiß ich aus Erfahrung, daß niemals eine Polizey dadurch verbessert worden. Ord-

nung und Regelmäßigkeit der Sitten hängt von ganz andern Mitteln ab.

Die Griechischen Geschichtschreiber erwähnen der Argippäer, eines in der Nachbarschaft von Sythien wohnenden Volks, welche ohne Ruthen und Stöcke zum schlagen lebten, die sich nicht nur niemand getraute, anzugreifen: sondern jeder, der sich zu ihnen flüchtete, war in völliger Freyheit, wegen ihrer Tugend und der Heiligkeit ihres Lebens. Keiner war so kühn, dagegen zu verstoßen. Man wandte sich an sie, um Zwistigkeiten auszugleichen, die anderwärts unter Menschen entstanden. Es giebt Nationen, wo die Befriedigung der Gärten und Felder, die man einschließen will, in einem gesponnenen Faden besteht, die sich sicherer befinden, und eingeschlossener, als durch unsere Gräben und Hecken. *Furum signata sollicitant. Aperta effractarius praeterit.* (Seneca ep. 68.) Vielleicht dient auch unter andern die Leichtigkeit in mein Haus zu kommen, dazu, es für Gewaltthätigkeiten in unsern bürgerlichen Kriegen zu sichern. Vertheidigungsanstalten reizen das Unternehmen, und Mißtrauen den Angriff. Ich habe das Vorhaben der Kriegsmächte

dadurch geschwächt, daß ich ihnen die Schwierigkeiten aus den Augen rücke, und zugleich die Gefahr und jeden andern Stoff zum militärischen Ruhm, der ihnen gewöhnlicher Weise zur Entschuldigung und Rechtfertigung dienet. Daß, was mit Muth gethan wird, führt in den Zeiten, wo die Gerechtigkeit so gut als todt ist, immer Ehre bey sich. Ich mache ihnen die Eroberung meines Hauses zur Niederträchtigkeit und Dieberey. Einem jeden der anklopft steht mein Haus offen. Zu meiner ganzen Beschützung habe ich nichts weiter als einen Thürsteher nach altem Brauch und alter Sitte, welcher nicht so wohl dazu dient, meine Thür zu vertheidigen, als sie freundlicher und anständiger zu eröffnen. Ich habe keine andere Haus- oder Schildwache, als welche die Sterne für mich stehen. Ein Landedelmann hat sehr unrecht, zu thun, als ob er sich vertheidigen wollte, wenn er sich nicht thätig vertheidigen kann. Wer nur von einer Seite schutzlos ist, der ist es allenthalben. Unsere Vorfäter hatten keinen Gedanken daran, Gränzvestungen zu bauen. Die Mittel anzugreifen, ich meine unsere Häuser ohne Batterien und Kanonen zu überraschen, werden

von Tage zu Tage stärker, als die Mittel sich davor zu hüten. Die Menschen werden von jener Seite immer pfiffiger. Verheeren und Verwüsten ist die Sache fast aller; Bertheidigen und Beschirmen bloß die Sache der Wohlhabenden. Mein Landsiß war ziemlich besessigt für die Zeit, da er erbauet wurde: von dieser Seite habe ich nichts hinzugethan, und würde fürchten, daß seine Haltbarkeit mir selbst zum Nachtheil ausschlagen möchte. Dazu kommt noch, daß friedfertige Zeiten es nothwendig machen könnten, die Bertheidigungswerke zu vermindern. Es ist gefährlich sie nicht wieder herstellen zu können, und unsicher, sich darauf zu verlassen. Denn in bürgerlichen Kriegen kann es unser Bedienter mit der Parthey halten, die wir fürchten. Und wenn nun gar noch die Religion zum Vorwande dienet, da werden selbst Blutsverwandten unter dem Deckmantel der Gerechtigkeit Menschen, denen man nicht sicher trauen kann. Der öffentliche Schatz erhält unsere Hausbesatzung nicht. Dadurch würde er völlig erschöpft werden. Wir können solche nicht erhalten, ohne zu verarmen; oder wenigstens mit größerer Beschwerde und Lasten, wenn das Volk nicht dazu

beytrüge. Der Staat wird durch meinen Untergang nicht sonderlich viel leiden. Uebrigens, wenn man dabey zu Grunde geht, so halten sich unsere Freunde selbst mehr über unsere Unvorsichtigkeit und Unflugheit auf, als daß sie uns, unsere Unwissenheit und die Vernachlässigung unserer Geschäfte beklagen sollten. Daß so viele bewachte Landsitze zerstört sind, wenn andere sich erhalten haben, läßt mich den Verdacht fassen, daß sie sich dadurch geschadet haben, daß sie bewacht waren. Das giebt die Lust und den Vorwand, sie anzugreifen. Alles Bewachen giebt einen Anschein vom Kriege: der mag auch mich überfallen, wenn Gott es will; so viel ist aber gewiß, daß ich ihn nicht herbey rufen werde. Durch meine Ruhe hoffe ich vor dem Kriege sicher zu seyn. Ich thue, was ich kann, um diesen Winkel vom öffentlichen Sturme zu entfernen, wie ich es mit einem andern Winkel in meiner Seele mache. Mag doch unser Krieg die Gestalt verwandeln, sich vermehren, und in verschiedene Partheyen verändern; ich, meines Theils, wanke nicht aus der Stelle. Unter so vielen Landsitzen, die sich bewafnet haben, bin ich, so viel ich weiß, der einzige meines

Standes, der sich, in Ansehung des Meinigen, einzig und allein auf den Schutz des Himmels verlassen hat. Ich habe nicht einmal, weder mein Silberzeug, noch meine Familienpapiere oder Tapeten in Sicherheit bringen lassen. Ich will mich weder halb fürchten, noch halb mich retten. Wenn ein völliges Vertrauen den Schutz des Himmels erwirbt, so wird er mir bis ans Ende angedeihen: wo nicht, so bin ich lange genug da gewesen, um mein Daseyn merk- und denkwürdig zu machen. Wie so? Nun, seit dreyßig Jahren her.

Sechszehntes Kapitel.

Ueber Lob, Preis und Ruhm.

Der Nahme ist nicht einerley mit der Sache. Der Nahme ist ein artikulirter Schall, welcher die Sache bezeichnet und andeutet; der Nahme ist kein Theil der Sache oder ihres Wesens; es ist ein fremdes Theilschen, das der Sache beygefügt wird, und außer ihr besteht. Gott, der einzig und allein in seiner eigenen Fülle besteht, und die Fülle aller Vollkommenheit ist, kann in sich selbst weder wachsen noch sich vergrößern. Sein Nahme aber kann wachsen und zunehmen, durch das Lob und den Preis, den wir ihm über seine geoffenbarten Werke beylegen: welche Lobpreisung wir ihm um so weniger einkörpers können, weil bey ihm kein Zuwachs an Guten möglich ist. Wir richten solche also an seinen Nah-

men, welcher etwas außer ihm aber ihm am nächsten ist. Dieß ist die Art und Weise, wie Gott allein alles Lob und alle Ehre gebührt. Und ist nichts so fern von aller Vernunft, als, daß geringste davon für uns selbst zu begehren. Denn, da wir arm, und inwendig nackt sind, da unser Wesen unvollkommen, und unaufhörlich der Verbesserung bedürftig ist, so ist es dieß, worauf unser Fleiß und unsere Beschäftigung gehen muß: wir sind alle leer und hohl, und also sollten wir uns nicht mit Wind und Schall anfüllen; wir bedürfen reeller Substanzen, um unsere Kräfte zu erneuern; ein hungriger Mensch wäre wohl sehr einfältig, wenn er eher nach einem hübschen Kleide langte, als nach einer nahrhaften Mahlzeit. Nach dem Nothwendigsten muß man trachten: wie unser gewöhnliches Gebet besagt: Ehre sey Gott in der Höhe, und Friede auf Erden unter den Menschen. Wir leiden Mangel an Schönheit, Gesundheit, Weisheit, Tugend und mehr dergleichen wesentlichen Dingen; die äußerlichen Zierden lassen sich nachher suchen, wenn wir für die wesentlichen Bedürfnisse gesorgt ha-

ben. Die Theologie handelt weitläufiger und treffender über diesen Gegenstand, ich aber bin nicht sehr darinnen gewiegt. Chryssippus und Diogenes sind die ersten und standhaftesten Schriftsteller in Betracht der Verachtung des Ruhms gewesen; und unter allen Wollüsten, sagten sie, wäre keine gefährlicher, und sorgfältiger zu vermeiden, als diejenige, welche uns der Beyfall anderer Menschen gewährt. Wirklich zeigt uns die Erfahrung dergleichen Verräthereyen, welche höchst schädlich waren. Nichts in der Welt vergiftet die Fürsten mehr, als die Schmeicheley; es ist nichts, wodurch gottlose Buben sich bey ihnen so leicht in Gunst setzen, und keine Kuppeley ist so geschickt oder gewöhnlicher, die Keuschheit der Weiber zu bestechen, als sie mit ihrem eigenen Lobe zu beräuchern und zu nähren. Der vornehmste Zauber, welchen die Syrenen gebrauchen, um den Ulysses zu beschleichen, ist von dieser Natur.

Deça vers nous, deça, o tres louable Ulyse,
Et le plus grand honneur dont la Grèce fleurisse,

(Trad. de Hom L. 12.)

Jene Philosophen sagten: aller Ruhm von der ganzen Welt sey nicht so viel werth, daß ein verständiger Mensch nur einen Finger ausstrecke, um ihn aufzuheben.

Gloria quantalibet quid erit, si gloria tantum est.

(Juvenal. Sat. 7.)

Ich spreche vom Ruhm an und für sich selbst. Denn er hat oft sehr nützliche Folgen, weswegen er wünschenswürdig werden kann: er erwirbt uns Wohlwollen, und schützt uns einigermaßen vor Anfällen und Beleidigungen von andern Menschen, und so mehr dergleichen. Von dieser Beschaffenheit waren auch die Lehrsätze des Epikurs. Denn diese Vorschrift seiner Sekte: verbirg dein Leben, welche den Menschen verbietet, sich mit öffentlichen Aemtern und Verhandlungen zu beladen, setzt auch nothwendig voraus, daß man den Ruhm verachten müsse, welcher in dem Beyfalle besteht, den die Welt uns über die Handlungen ertheilt, die wir vor ihren Augen verrichten. Derjenige, der uns gebent, uns zu verbergen und für nichts anders Sorge zu tragen, als für uns selbst; der nicht will, daß wir andern bekannt seyn, der will

auch noch weniger, daß wir von ihm geehrt und gerühmt werden: auch widerräth er dem Idomeus, sich in seinen Handlungen nach der allgemeinen Meinung und Würdigung einzurichten; es sey denn, andern zufälligen Unbequemlichkeiten auszuweichen, welche ihm die Verachtung der Menschen zuziehen könnte. Diese Lehren sind meines Bedünkens unendlich wahr und vernünftig: aber wir sind, ich weiß nicht wie, doppelstinnig, welches macht, daß wir nicht glauben, was wir glauben, und daß wir uns von dem, was wir an uns selbst verdammen, nicht losmachen können. Man sehe nur die letzten Worte des Epikurs die er kurz vor seinem Tode sagte; ihr Sinn ist groß und eines solchen Philosophen würdig: indessen haben sie doch einen kleinen Anstrich von Empfehlung seines Namens, und von diesem Hange zum Ruhm, welchen er durch seine Lehren so sehr verschrieen hatte. Hier ist ein Brief, welchen er kurz vor seinem letzten Hauch in die Feder sagte:

Epikurus dem Hermachus.

Alles Heil zuvor.

„Derweil ich den glücklichsten und damit den letzten Tag meines Lebens erlebte, schrieb ich dieses unter solchen Schmerzen in der Blase und andern Eingeweiden, die durch nichts vergrößert werden können: indessen werden sie mir einigermaßen vergolten durch das Vergnügen meiner Seele, wenn ich mich an meine Schriften und Abhandlungen erinnere. Du aber nimm dich, wie es der Liebe und Zuneigung gebührt, die du von Kindesbeinen an gegen mich bezeigt hast, nimm dich der Kinder des Metrodorus an und gewähre ihnen deinen Schutz.“

So weit sein Brief, und das was mich sein Vergnügen, welches er in seiner Seele über seine Schriften und Abhandlungen zu empfinden sagt, so auslegen läßt, daß er dadurch einigermaßen auf den Ruhm zielt, den er dadurch noch nach seinem Tode zu erhalten hofft, das ist die Verordnung in seinem Testamente, worinn er verlangt, daß Aminomachus und Timokrates seinen Erben jährlich zur Feyer seines Geburtsta-

ges im Monat Januar die Kosten auszahlen sollen, die Hermachus dazu bestimmen, und auch den Aufwand, der jeden zwanzigsten Tag im Monate zu einer Mahlzeit für Philosophen aufgehen würde, mit denen er in einem vertraulichen Umgange gelebt, die sich zum Gedächtniß seiner und des Metrodorus versammeln sollten.

Karneades war das Haupt der entgegenstehenden Meinung, und hat behauptet, daß der Ruhm an und für sich selbst wünschenswerth sey; gerade so wie wir uns derer ihrer selbstwegen annehmen, die nach unserm Tode geboren werden, die wir nicht kennen, und wovon wir gar keinen Genuß haben. Diese Meinung hat nicht ermangelt einen allgemeinen Beyfall zu finden, und am gewöhnlichsten befolgt zu werden, wie es mit denen zu geschehen pflegt, die sich am füglichsten nach unsern Neigungen bequemen. Aristoteles giebt ihm den ersten Rang unter den äußern Gütern und sagt: vermeide, als zwey gefährliche Extreme, so

wohl Ruhm zu suchen als ihn zu fliehen. Hätten wir die Bücher, welche Cicero über diesen Gegenstand geschrieben hatte, so glaube ich, würden wir gar herrliche Sachen darüber lesen. Denn dieser Mann war dergestalt von dieser Leidenschaft beherrscht, daß er, wie mich dünkt, wenn er sich es nur getrauet hätte, gern in das Uebermaß gefallen wäre, in welches die andern verfielen, daß nämlich die Tugend selbst nur in so fern wünschenswürdig sey, als sie uns die Ehre erwirbt, die eine beständige Folge derselben ist.

Paullum sepultrae distat inertiae,

Celata virtus.

(Hor. L. 4. Od. 9.)

Welche Meinung aber so falsch ist, daß es mich ärgert, daß sie jemals hat in den Kopf eines Menschen kommen können, der die Ehre hatte, ein Philosoph zu heißen. Wenn sie wahr wäre, so dürfte man nur öffentlich tugendhaft seyn, und hätten wir mit dem Bestreben der Seele, worin sich eigentlich der wahre Sitz der Tugend befindet, nichts zu schaffen, um sie in Regel und Ordnung zu erhalten, als nur in so fern es zur Kenntniß

anderer gelangen müßte. Es käme also nur darauf an, mit Feinheit und Behutsamkeit lasterhaft zu seyn. Wenn du weißt, sagt Carneades, daß an der Stelle eine Schlange liegt, wo sich ein Mann, ohne es zu vermuthen, niedersehen will, von dessen Tode du Vortheil hast, so handelst du als ein Bösewicht, wenn du ihn nicht warnest, und zwar um so mehr, weil deine Handlung nur dir allein bekannt bliebe. Wenn wir das Gesetz, wohlzuthun, nicht aus uns selbst hernehmen, wenn Impunität für uns Gerechtigkeit ist; in wie viele Arten von Bosheiten werden wir dann nicht täglich Gelegenheit haben, uns zu stürzen. Was S. Pедусeus that, als er dasjenige treu herausgab, was C. Plotius ihm ohne jemandes Mitwissen von seinen Reichthümern anvertrauet hatte, und desgleichen ich auch oft selbst gethan habe, das finde ich nicht eben so vieles Rühmens werth, als ich es schändlich finden würde, wenn wir es nicht gethan hätten. Und finde es gut und nützlich zu unsern Tagen, das Beyspiel des P. Sextilius Rufus anzuführen, welchen Cicero darüber anklagte, daß er wider besser Wissen und Gewissen eine Erbschaft an sich gerissen, obgleich nicht nur ohne Widerspruch der Gesetze,

Gefetze, sondern selbst durch die Gefetze. Und M. Crassus, und Q. Hortensius, welche, wegen ihrer Macht und ihres Ansehens von einem Fremden angegangen wurden, gewisse Antheile aus einem falschen Testamente sich gefallen zu lassen, damit er daraus des seinigen desto gewisser seyn möchte, begnügten sich damit, daß sie mit der Verfälschung des Testaments nichts zu schaffen haben wollten, schlugen aber den Nutzen nicht aus, und hielten sich für genug gedeckt, wenn sie vor Anklagen, und vor Zeugen und dem Gesetze sicher wären. Meminerint, Deum se habere testem, id est; ut ego arbitror, mentem suam. (Cic. de offic. L. 3.)

Es wäre um die Tugend ein elend jämmerlich Ding, wenn sie ihren Werth nur aus dem Ruhme zöge. Vergebens bestrebten wir uns, ihr einen eigenen Rang einzuräumen, und sie vom Glück unabhängig zu machen: denn was ist wohl zufälliger als ein berühmter Name. Profecto fortuna in omni re dominatur: ea res cunctas ex libidine magis quam ex vero celebrat obscuratque. (Sall. in Cat.) Zu veranstalten, daß die Handlungen, sichtbar und bekannt werden, ist bloß ein Werk des Glücks. Das blinde Glück ist es, welches

uns auß Gerathewohl den Ruhm austheilt. Ich habe gesehen, wie es sehr oft vor dem Verdienste hergeht, und oft in großer Länge über das Verdienst wegschreitet. Derjenige, welcher zuerst den Einfall hatte, den Ruhm mit einem Schatten zu vergleichen, sagte etwas besseres, als er sagen wollte: beyde sind höchst nichtige Dinge. Er geht zuweilen vor seinem Körper her, und zuweilen dehnt er sich weit über die Länge desselben hinaus. Diejenigen, welche den Adel lehren, in der Tapferkeit nichts anders als Ehre zu suchen, quasi non sit honestum, quod nobilitatum non sit: (Cic. de offic. l. 2.) Was thun sie damit anders, als ihn anweisen, sich niemals anders in Gefahr zu begeben, als wo er gesehen wird, und wohl darauf zu merken, ob auch Zeugen vorhanden, welche die Zeitung von seiner Tapferkeit ausbreiten können; da sich doch tausend Gelegenheiten zu braven Thaten ereignen können, ohne daß man sich dadurch merkwürdig mache. Wie viele schöne Thaten von Gemeinen werden nicht im Gewühl einer Schlacht begraben? Wer sich aber damit abgiebt, andere in einem solchen Treffen zu bemerken, der ist darin eben nicht sehr geschäftig, und führt gegen sich

selbst das Zeugniß, was er für das Betragen seiner Waffenbrüder aufstellt. *Vera et sapiens animi magnitudo, honestum illud, quod maxime naturam sequitur, in factis positum non in gloria, judicat.* (Cic. de offic. I. 1.) **U**ter Ruhm, auf den den ich über mein Leben Anspruch mache, ist, daß ich solches ruhig durchlebt habe: ruhig, nicht nach der Meinung des Metrodorus, oder des Arcesilaus, oder des Aristippus, sondern nach meiner eigenen. Da die Philosophen keinen Pfad zu finden vermocht, der zur Ruhe führt, und gut und allgemein wäre, so muß jeder einen besondern für sich suchen. Wem anders, als dem Glücke haben Cäsar und Alexander die so unermessliche Größe ihres Nachruhms zu verdanken? Wie viele Menschen hat es bey den ersten Schritten auf ihrer Laufbahn umgeworfen, von welchen wir nie etwas gehört haben, welche eben so viel Tapferkeit mit dahin brachten, als jene, wenn ihr unglückliches Geschick sie nicht im ersten Beginnen ihrer Unternehmung plötzlich aufgehalten hätte. Durch alle die außerordentlichen Gefahren hindurch erinnere ich mich nicht gelesen zu haben, daß Cäsar nur ein einziges mal verwundet worden. Tausend sind getödet wor-

den in mindern Gefährlichkeiten, als die mindeste, durch welche er gegangen ist. Eine unendliche Anzahl schöner Handlungen müssen aus Mangel an Zeugen verlohren gehen, bevor eine ihrem Thäter zu Nuze kömmt. Man ist nicht immer auf der Höhe einer Bresche, oder an der Spitze eines Heers, vor den Augen des Heerführers, wie auf einem Schaffot. Man wird zwischen einer Hecke und einem Graben überfallen; man muß sein Heil gegen eine Scheure versuchen, man muß vier Lumpen von Schützen aus einer Hütte vertreiben, man muß sich allein von seinem Haufen absondern, und allein einen Streich wagen, nachdem es die eintretende Nothwendigkeit befehlt. Und wenn man genau darauf achtet, so wird man finden, wie mich wenigstens dünkt, daß die Erfahrung ergiebt, wie die am wenigsten glänzenden Begebenheiten gerade die gefährlichsten sind; und daß in den Kriegen, die zu unsern Zeiten geführt worden, mehr ehrliche Leute bey leichten und unwichtigen Gelegenheiten umgekommen sind, und mehr bey Belagerungen und Vertheidigungen von elenden Nestern, als bey berühmten und ehrenvollen Dertern.

Wer sein Leben für verschleudert hält, wenn er es nicht bey ausgezeichneten Gelegenheiten verliert, der verdunkelt vielmehr sein Leben, als er seinen Tod rühmlich macht: indem er manchen gerechten Anlaß, sich zu wagen, vorüberstreifen läßt. Und jeder gerechte Anlaß ist rühmlich genug. Das Gewissen wird jedwedem Trompete genug seyn. Unser Ruhm aber ist, daß wir ein gutes Gewissen haben, sagt St. Paulus. Wer nur deswegen ein Biedermann ist, daß die Welt es wissen soll, und ihn desto höher schätzen möge, nachdem sie es erfahren: wer nur deswegen richtig handelt, daß seine Tugend zur Wissenschaft der Menschen gelange, der ist nicht der Mann, von dem man viele Dienste ziehen wird.

Credo, che il resto di quel verno, cose
 Faceffe degne di tenerne conto,
 Ma fur fin' à quel tempo si nascose,
 Che non é colpa mia, s'hor' non le conto:
 Perche Orlando a far opre virtuose
 Piu che à narrarle poi, sempre era pronto:
 Ne mai fu alcun' de li suoi fatti espresso,
 Se non quando hebbe i testimonii appresso.

(Ariost. Cant. 9.)

In den Krieg muß man ziehen aus Pflicht, und dafür diejenige Belohnung erwarten, welche keiner schönen That entstehen kann, so unbekannt sie auch bleiben mag, selbst auch nicht einmal tugendhaften Gedanken: das ist die Zufriedenheit, welche ein reines Gewissen uns giebt, wenn wir Recht thun. Man muß seiner selbstwegen tapfer seyn, und wegen des Vorzugs der dabey ist, wenn man bey allen Anfällen des Glücks fest und standhaft bleibt,

Virtus repulsaescia nescia fordidae,
 Intaminatis fulget honoribus:
 Nec sumit aut ponit secures
 Arbitrio popularis aurae.

(Hor. L. 3.)

Es ist nicht zur äußern Schau, daß unsere Seele ihre Rolle spielen muß, sondern in uns und für uns selbst, wohin keine andern Augen blicken, als unsere eigenen. Da deckt uns ihre Stärke vor der Furcht des Todes, vor dem Schmerz und selbst vor der Schande: da macht sie uns fest bey dem Verlust unserer Kinder, und unserer Freunde, und unserer Güter; und wenn die Gelegenheit sich darzu ergiebt, führt sie uns auch

in die Wagnisse des Kriegs. Non emolumento aliquo, sed ipsius honestatis decore. (Cic. de fin. l. 1.)

Dieser Nutzen ist weit größer, und weit wünschens- und hoffenswürdiger, als die Ehre und der Ruhm, welche am Ende nichts anders sind, als ein günstiges Urtheil, das man über uns fällt. Um über einen Acker Landes zu urtheilen, muß man aus einer ganzen Nation ein Duzend Männer aussuchen; und über unsere Neigungen, und unsere Handlungen zu urtheilen, welches das schwerste und wichtigste Geschäfte unter allen ist, überlassen wir der Stimme des gemeinen Hausens, der Mutter der Unwissenheit, der Ungerechtigkeit, und der Unbeständigkeit! Ist wohl einiger Sinn dabey, das Leben eines weisen Mannes vom Urtheile der Narren abhängig zu machen? An quidquam stultius, quam quos singulos contempnas, eos aliquid putare esse universos? (Cic. Tusc. l. 5.) Wer es darauf anlegt, diesen zu gefallen, der ringet vergebens, und seinen Händen entwischt der Preis des Wettkampfs. Nil tam inaeestimabile est, quam animi multitudinis. (Seneca.) Demetrius sagte scherzhafter Weise von der Stimme des Volks, er mache sich eben so wenig aus

der, welche ihm von oben abgienge, als aus der von unten. Ego hoc judico, si quando turpe non fit, tamen non esse non turpe, quum id a multitudine laudetur. (Cic. de fin. 1. 2.)

Keine Kunst, keine Geschmeidigkeit des Geistes könnte unsere Schritte nach einem so irrigen und unwissenden Wegweiser leiten. In dieser Verwirrung von Windgeräusch, von Volksmeinung und Gerüchten, durch welche wir uns treiben lassen, läßt sich kein Weg ausmachen, der etwas taue. Laßt uns kein so wankelhafteß, unbeständiges Ziel vorstecken: folgen wir immer geradeß Weges der Vernunft. Auf diesem Wege möge uns der öffentliche Beyfall folgen, wenn er will, und weil er ganz vom Glück abhängt, so haben wir keinen Grund, ihn auf einem andern Wege zu erwarten, als auf diesem. Ich würde ihm deswegen nicht folgen, weil der geradeste Weg der kürzeste ist, sondern ich würde ihm folgen, weil ich aus der Erfahrung weiß, daß er am Ende immer als der glücklichste und der nützlichste befunden wird. Dedit hoc providentia divina munus, ut honesta magis juvarent. (Quinct. instit. 1. 1.)

Ein alter Schiffer unter den Alten sagte folgendermaßen zu Neptun: o Gott, du kannst mich retten wenn du willst; wenn du willst, kannst du mich untergehen lassen: aber mein Ruder halte ich immer gerade. Ich habe zu meiner Zeit tausend geschmeidige, ängstliche, doppelsinnige Menschen gesehen, von denen niemand zweifelte, sie besäßen mehr Weltflughheit als ich, und sie sind da zu Grunde gegangen, wo ich mich gerettet habe.

Risù successu posse carere doles,

(Ovid. Heroid.)

Als Paulus Aemilius nach seinem glorreichen Macedonischen Feldzuge aufbrach, ermahnte er vor allen Dingen das Römische Volk, über seine Handlungen die Zunge im Zaum zu halten, so lange er abwesend sey! O welche eine große Störerin ist nicht die Zügellosigkeit im Urtheilen! Um so größer, weil nicht jeder die Standhaftigkeit des Fabius gegen die widrige beleidigende Volkstimme besitzt, welche lieber seine Macht von den eiteln Einfällen der Menschen vermindern ließ, als sei-

nen Auftrag mit günstigerm Ruhme und Volksbeyfall, weniger gut ausrichten wollte. Es liegt ein gewisses unneunnbares, süßes Gefühl darinnen, sich loben zu hören: allein wir legen dennoch viel zu viel hinein.

Laudari haud metuum, neque enim mihi cornea fibra est,
Sed recti finemque extremumque esse recuso,
Euge tuum et belle.

(Perf. Sat. 1.)

Ich kümmerge mich nicht so viel darum, wie ich mit andern stehe, als ich mich darum bekümmerge, wie ich mit mir selbst stehe. Ich will reich seyn für mich, und nicht auf Borg. Fremde sehen nur den äußern Schein und äußere Begebenheiten: ein jeglicher kann eine äußerliche gute Miene annehmen, und innerlich voller Fieber und Schrecken seyn: man sieht mir nicht ins Herz, man sieht nur meine Miene. Man hat Recht, die Heucheleyn zu verschreyen, welche im Kriege ihr Wesen hat: denn was ist für einen Menschen der die Schliche kennt, leichter, als den Gefahren auszuweichen, und bey einem feigen Herzen den Bramarbas zu spielen? Es giebt so viele Mittel, den Gelegenheiten auszu-

weichen, bey welchen man seine eigene Person was-
gen müßte, daß man die Welt tausendmal betro-
gen haben kann, bevor man sich nur in Ein Wa-
gestück eingelassen hat, und selbst dann, wenn
man darin verflochten ist, weiß man für dasmal
auch sein Spiel mit guter Miene und mit uner-
schrockenen Worten zu verdecken, obgleich die gan-
ze Seele in uns zittert. Und viele würden, wenn
sie den Platonischen Ring besäßen, welcher den-
jenigen unsichtbar machte, der ihn am Finger trug,
und den Stein nach dem Inwendigen der Hand
drehete, sich oft genug da verbergen, wo sie sich
am meisten stellen sollten, und würden es sehr be-
reuen, sich an solche Ehrenposten gestellt zu sehen,
wo die Noth sie herzlich machte.

Falsus honor juvat, et mendax infamia terret,
Quem, nisi mendosum et mendacem?

(Horat. epist. 1. 1.)

Hieraus sieht man, wie alle die Urtheile,
die sich auf einen äußern Schein gründen, im
höchsten Grade ungewiß und zweifelhaft sind, und
wie kein Zeugniß so sicher ist, als was sich ein je-
der selbst geben muß. Und wie viele Troßbuben

haben wir nicht zu Genossen unsres Ruhms? Derjenige, der sich in einer offenen Tranchee fest hält, was thut er damit, daß nicht vor ihm funfzig arme Schanzgräber thun, die ihm den Weg öffnen, und für fünf Dreyer täglichen Gold mit ihrem Körper decken.

— Non quicquid turbida Roma

Elevet, accedas, examenque improbum in illa

Castiges trutina, nec te quaesiveris extra.

(Pers. Sat. I.)

Wir nennen es Vergrößerung unsres Namens, wenn wir ihn in vieler Mund bringen: wir wünschen, daß er mit Ehrerbietung ausgesprochen werde, und daß diese seine Erhebung ihm nützlich werden möge. Nun, daß mag denn das schlimmste bey der Sache noch nicht seyn: aber das Uebermaaß dieser Krankheit geht so weit, daß manthe suchen von sich sprechen zu lassen, in welchem Sinne es auch sey. Trogus Pompejus sagt vom Herostratus, und Titus Livius vom Manlius Capitolinus, daß sie begieriger nach einem großen, als nach einem guten Namen gewesen. Dieß Gebrechen ist gewöhnlich. Wir geben uns mehr Mü-

he darum, daß man, als wie man von uns spreche, und es gnügt uns schon, daß unser Nahme durch der Leute Mäuler laufe, wie auch der Lauf beschaffen seyn möge. Es scheint, man gebe schon gewissermaassen sein Leben und dessen Dauer in die Verwahrung der Menschen, denen man bekannt geworden. Ich meines Theils halte dafür, daß ich nur bey mir daheim bin, und von meinem andern Leben, daß in der Bekanntschaft meiner Freunde besteht, wenn ich solches ohne Schleyer und bloß an und für sich selbst betrachte, so fühle ich, daß ich davon keinen andern Nutzen oder Genuß ziehe, als durch die Eitelkeit einer phantastischen Meinung. Und wenn ich todt bin, werde ich noch weit weniger davon empfinden, und also den Gebrauch der wirklichen Nutzbarkeiten, die zuweilen zufälliger Weise daraus entstehen, ganz rein verlieren. Ich werde keinen Berührungspunkt mehr finden, woran ich den Ruhm fassen; noch der Ruhm, woran er mich fassen noch auch zu mir gelangen könne. Denn mir zu versprechen, daß mein Nahme ihn erlangen werde, so habe ich erstlich keinen Nahmen, der so ganz ausschließend der meinige wäre; von

den beyden, die ich habe, ist der erste meinem ganzen Geschlechte gemein, ja so gar noch einigen andern: es giebt eine Familie in Paris und eine in Montpellier, welche den Zunahmen Montaigne, führen; eine andere in Bretagne, und Saintonge, die sich de la Montaigne nennt. Die Versehung einer einzigen Silbe kann unsere Wappenschilde so vermischen, daß ich Theil an ihrem Ruhme, und sie vielleicht an meiner Schande nehmen: und wenn die Meinigen ehedem noch den Zunahmen Enquem geführt haben, so ist das ein Ruhme, den noch eine bekannte Familie in England führt. Was meinen zweyten Nahmen betrifft, so gehört er jeden zu, der Lust hat ihn zu nehmen. Also ehre ich vielleicht einen Karrnschieber an meiner Stelle. Und endlich, wenn ich auch ein besonderes Merkzeichen für mich allein hätte, was kann es dann bezeichnen, wenn ich nicht mehr bin: kann es die Wichtigkeit bezeichnen und begünstigen?

— Nunc levior cippus non imprimat ossa,
 Laudat posteritas, nunc non e manibus illis,
 Nunc non e tumulo fortunatque favilla
 Nascuntur violae?

(Ibidem.)

Doch hierüber habe ich schon anderwärts gesprochen. Im übrigen, wenn in einer Schlacht zehntausend Mann zu Krüppeln oder todt geschossen worden, so spricht man kaum von funfzehn. Es gehört eine gewisse Größe des Standes und der Geburt, oder irgend eine wichtige Folge dazu, welche das Glück mit einander verbindet, um eine That nicht nur eines Gemeinen, sondern eines Officiers von Range mit Ruhm zu erheben. Denn ein oder zwey, oder zehn Menschen zu tödten, oder sich dem Tode tapfer entgegen zu stellen, ist zwar schon für jeden von uns etwas, denn wir setzen alles gegen alles: für die Welt aber sind das sehr gewöhnliche Sachen; sie sieht derselben täglich so viele, und es gehört so vieles dergleichen dazu, um eine auffallende Wirkung zu thun, daß wir keinen besondern Ruhm und Empfehlung erwarten dürfen.

— Casus multis hic cognitus, ac iam
Tritus, et e medio fortunæ ductus acervo.

(Juven. Sat. 13.)

Von so viel tausend mahl tausend tapfern Männern, welche in Frankreich seit funfzehnhun-

dert Jahren mit den Waffen in der Hand gestorben sind, sind keine hundert, deren Gedächtniß bis auf uns gekommen ist. Die Nahmen nicht nur der Kriegshäupter, sondern selbst der Schlachten und Siege, sind in Vergessenheit begraben. Die Besitzungen des halben Theils der Welt rücken aus Mangel an Registern nicht aus ihrer Stelle, und verschwinden ohne Dauer. Wenn ich die unbekanntten Begebenheiten aufgezeichnet besäße, so glaube ich, wollte ich damit sehr leicht die bekann- ten in allen Arten von Beyspielen verdrängen. Wie, daß selbst von den Römern und Griechen, von so vie- len seltenen und edlen Thaten, welche so viele Zeu- gen und Schriftsteller hatten, so wenige bis auf uns gekommen sind?

Ad nos vix tenuis famae perlabitur aura.

(Virg. Aeneid.)

So wird es schon sehr viel seyn, wenn in hun- dert Jahren von hier man sich nur noch so obenhin erinnert, daß zu unsern Zeiten in Frankreich bür- gerliche Kriege geführt worden sind. Die Lacedä- monier opferten, wenn sie in ein Treffen giengen, den Musen, damit ihre Thaten schön und würdig beschrie-

beschrieben werden möchten, und hielten dafür, es sey nicht gemeine Gunst der Götter, wenn schöne Heldenthaten Zeugen fänden, welche solchen Leben und Unsterblichkeit geben könnten. Meinen wir, daß bey jeder Flintenkugel, die uns trifft, oder bey jeder Gefahr, die uns überkommt, gleich ein Notarius bey der Hand sey, der darüber ein Protokoll aufnehme? Und hundert solche Protokollisten möchten sich dennoch darunter finden, deren Tagebücher wohl nicht über acht Tage alt werden, und keinem Menschen zu Gesicht kommen würden. Wir haben von den Schriften der Alten nicht den tausendsten Theil. Es ist das Glück, welches ihnen ein längeres oder kürzeres Leben schenkte, nachdem es ihm beliebte: und es ist uns erlaubt zu zweifeln, ob das, was wir davon besitzen, nicht gerade das schlechteste sey, da wir das übrige nicht gesehen haben. Von geringfügigen Dingen schreibt man keine Geschichte. Der Held muß ein Heer geführt haben, womit er ganze Königreiche und Provinzen erobern konnte; er muß zwey und dreyßig große Schlachten gewonnen haben, und immer in schwächerer Anzahl als die Feinde, wenn er es dem Cäsar gleich thun will, in dessen Gefolge zehn

tausend brave Waffenbrüder, unter denen sich große Feldherrn befanden, tapfer und herzhast in den Tod giengen, und deren Nahmen nicht länger gedauert haben, als so lange ihre Weiber und Kinder lebten.

— Quos fama obscura recondit.

(Aeneid. 5.)

Selbst von denjenigen, die vor unsern Augen groß thun, spricht man nach drey Monaten, oder drey Jahren, nachdem sie geblieben, eben so wenig, als ob sie gar nicht da gewesen wären. Ein jeder, der nach richtigem Maaß und Verhältniß beobachtet, von was für Leuten und von was für Thaten sich Andenken und Ruhm in den Büchern erhält, wird befinden, daß in unserm Jahrhunderte wenig Thaten geschehen, und wenig Personen vorhanden gewesen, die darauf mit Recht Anspruch machen könnten. Wie viel tapfere und tugendhafte Menschen haben wir ihren Ruhm überleben gesehen, welche es erduldeten, daß in ihrer Gegenwart der Ruhm und die Glorie erlosch, die sie mit allem Recht in jüngeren Jahren erworben hatten? Und um drey Jahre eines solchen

phantastischen Lebens in der Einbildung, sollten wir unser wahres, wesentliches Leben in die Schanze schlagen, und uns zu einem immerwährenden Tode verbinden? Der Weise setzt sich bey einer so wichtigen Unternehmung einen schöneren und gerechteren Zweck vor. *Recte facti fecisse merces est: officii fructus, ipsum officium est.* (Sen.) Es wäre vielleicht an einem Mahler, oder andern Künstler, oder auch an einem Rhetoriker oder Grammatiker zu entschuldigen, wenn er Schweiß und Mühe darauf verwendete, sich durch seine Werke einen großen Rahmen zu machen. Handlungen der Tapferkeit und Tugend aber sind schon an und für sich zu edel, um einen andern Lohn zu suchen, als in ihrem eigenen Werthe, am wenigsten solchen in der Wichtigkeit menschlicher Urtheile zu suchen. Wenn gleichwohl diese falsche Meinung dem Publikum dazu dient, die Menschen in ihrer Pflicht zu erhalten; wenn das Volk dadurch zur Tugend erweckt wird; wenn es den Großen der Erde zu Herzen geht, zu sehen, wie die Welt das Andenken eines Trajanus segnet und das eines Nero verwünscht; wenn es sie erschüttert, daß der Rahme dieses großen Scheusals, welches einst so fürchterlich und schreck-

lich war, jetzt durch den ersten besten Schüler, der es unternehmen will, so dreist und frey verflucht und beschimpft wird; so mag sie immerhin zunehmen, und mag man sie so sehr in Ansehen erhalten, als man nur immer kann.

Und Plato der alles anwendet, seine Bürger tugendhaft zu machen, rath ihnen gleichfalls, die gute Meinung der Völker nicht zu verachten, und sagt, es geschehe durch eine göttliche Eingebung, daß selbst nichtswürdige Menschen zuweilen, in Worten und Meinungen, die guten und bösen Handlungen richtig zu unterscheiden wissen. Dieser große Mann und sein Pädagog sind darum vortrefliche und kühne Werkmeister, daß sie allenthalben die göttliche Vermittelung und Offenbarung hinzuthun, wo menschliche Kräfte zu kurz kämen. (Aus dieser Ursache geschah es vielleicht, daß ihn Simon spottweise den großen Orakeldrechsler hieß.) Ut Tragicæ poëtae confugiunt ad Deum, cum explicare argumenti exitum non possunt. (Cic. de nat. d. 1.) Weil die Menschen, wegen ihres Unvermögens, sich nicht hinlänglich mit guter Münze bezahlen können, so mag man immerhin falsche dazu nehmen. Alle Gesetzgeber haben sich dieses Mittels bedienet, und giebt es keine Staatsverfas-

sung, worin man nicht einige Beymischung fände, entweder von feyerlicher Eitelkeit, oder trüglichen Meinungen, welche zum Zügel dienen, um das Volk in Pflicht und Ordnung zu erhalten. Und daher kommt es, daß die meisten ihren fabelhaften Ursprung und Anfang haben, und reich sind an übernatürlichen Mysterien. Das ist es, was die unächten Religionen in Aufnahme gebracht, und ihnen die Gunst auch der Verständigen verschafft hat: und daher, um ihre Menschen zu bessern Gläubigen zu machen, speiseten Numa und Sertorius dieselben mit der dummen Erzählung, der eine, daß ihm die Nymphe Egeria, der andre, daß ihm sein weißes Kehl alle die Rathschläge von den Göttern zubrächte, welche er ihnen bekannt mache; und daher auch das Ansehen, welches Numa seinen Gesetzen, unter Vorspiegelung des Schutzes dieser Göttin, erwarb. Zoaster, Gesetzgeber der Bactrianer und Perser, gab seine Gesetze den Seinigen unter dem Nahmen des Gottes Dromazes; Trismegistus den Aegyptern unter dem Nahmen des Merkurs; Zamolxis den Scythen unter dem Nahmen der Besta; Charondas, der Gesetzgeber der Chalcidier

wollte seine Geseze vom Saturnus haben; Minos, der Gesezgeber der Candier, vom Jupiter; Lykurgus der Lacedämonier, vom Apoll; Draco und Solon der Athenienser, von der Minerva. Und jede Staatseinrichtung hat ihren Gott an der Spitze; einen falschen die übrigen; einen wahren diejenige, welche Moses dem jüdischen Volke bey dem Ausgange aus Aegypten gab. Die Religion der Beduinen, wie der Reisebeschreiber de Joinville erzählt, lehrt unter andern Dingen, daß die Seele desjenigen unter ihnen, der für seinen Prinzen stirbe, in einen andern glücklichern, schönern und stärkern Körper fahre, als sein voriger gewesen: vermittelst dieses Glaubens, waren sie weit williger ihr Leben zu wagen.

In ferrum mens prona viris, animaeque capaces
Mortis, et ignavum est rediturae parcere vitae.

(Luc. 1.)

Das nenne ich mir doch einen heilsamen Glauben! Laß ihn so trüglich seyn, als er will! Jede Nation findet bey sich von dergleichen Beyspielen mehr als eins; aber dieser Gegenstand verdient eine eigene Abhandlung. Um nur noch

ein Wort über meinen ersten Satz zu sagen. Ich würde dem weiblichen Geschlecht eben so wenig rathen, ihre Pflichten mit dem Nahmen Ehre zu belegen: ut enim consuetudo loquitur, id solum dicitur honestum, quod est populari fama gloriosum. (Cic. de Fin. 2.) Ihre Pflicht ist das Mark; ihre Ehre ist nur die Rinde. Auch rathe ich ihnen nicht, uns diese Entschuldigung als Zahlung für ihre Weigerung zu geben: denn ich setze voraus, daß ihre Absichten, ihr Wunsch und Wille, Dinge, mit denen die Ehre nichts zu schaffen hat, weil solche nicht äußerlich auffallen, noch strenger geordnet sind, als ihr Thun und Lassen.

Quae, quia non liceat, non facit, illa facit.

(Amor. 3.)

Das Vergehen gegen Gott und gegen das Gewissen wäre eben so groß im Vorsatze, als in der Vollbringung: und dazu noch sind es Handlungen, die ohnehin ins Geheim und im Verborgenen geschehen, und wäre es also sehr leicht, daß sie einige derselben der Wissenschaft ande-

rer entzögen, wovon die Ehre abhängt, wenn sie keine andere Achtung für ihre Pflicht hätten, und für die Neigung, die sie für die Keuschheit hegen. Jeder ehrlicher Mensch würde eher den Verlust seiner Ehre wählen, als den Verlust eines reinen Gewissens.

Siebzehntes Kapitel.

Ueber den Eigendünkel.

Es giebt eine andere Art von Ruhmfeeligkeit, welche in der gar zu hohen Meinung besteht, die wir von uns und unsern Kräften hegen. Es ist eine unbedächtige Liebe, mit der wir uns verzärteln, und die uns uns selbst anders vorstellt, als wir sind. Wie die Leidenschaft der Liebe dem geliebten Gegenstande, worauf sie gerichtet ist, Schönheit und Anmuth leihet, und macht, daß diejenigen, welche sich darin verliebt haben, nach einem dunkeln und verworrenem Gefühle ihn ganz anders und vollkommener finden, als er wirklich ist. Ich verlange nicht, daß ein Mensch, aus Furcht auf der andern Seite zu viel zu thun, seinen Werth ganz und gar verkennen solle, noch daß er weniger von sich halte, denn an ihm ist:

das richtige Urtheil muß allenthalten sein Recht behaupten. Nach aller Vernunft muß er hierin, wie in andern Dingen, das sehen, was ihm die Wahrheit vorhält. Ist er Cäsar, so mag er sich kühnlich für den größten Feldherrn in der Welt halten. Wir sind nichts als Ceremonien; und die Ceremonie reißt uns hin, daß wir das Wesen der Dinge nicht betrachten; wir halten uns an die Zweige, und lassen Schaft und Stamm fahren. Wir haben die Weiber gelehrt, roth werden beym bloßen Nennen solcher Dinge, die sie sich gar nicht scheuen zu thun: wir getrauen uns nicht, gewisse Glieder mit ihrem anatomischen Nahmen zu nennen, die wir gleichwohl zu allerley Verrichtungen in Ehren und Unehren gebrauchen. Die Ceremonie verbietet uns, erlaubte und natürliche Verrichtungen durch Worte anzudeuten, und wir gehorchen diesem Verbot. Die Vernunft verbietet uns unerlaubte und böse Handlungen zu begehn, und sie predigt tauben Ohren. Ich befinde mich hier unter der Gefangenschaft der Geseze des Ceremoniels; denn dieses erlaubt nicht, daß man läßlich von sich spreche, noch daß man etwas nachtheiliges von sich sage. Wir wollen dafür ist

dahin gestellt seyn lassen. Diejenigen, denen das Glück (man mag es günstig oder ungünstig nennen müssen) ihr Leben in einem hohen Posten hat hinbringen lassen, können durch ihre öffentlichen Handlungen bezeugen, was sie sind: diejenigen aber, die es bloß in gemeine Dienste geworfen hat, und von denen Niemand spricht, wenn sie es nicht selbst thun, die sind zu entschuldigen, wenn sie sich die Dreistigkeit nehmen, mit solchen Personen von sich selbst zu sprechen, denen daran gelegen ist, sie zu kennen; nach dem Beispiele des Lucilius.

Ille velut fidis arcana sodalibus olim
 Credebat libris, neque si male cesserat, usquam
 Decurrens alio, neque si bene: quo fit, ut omnis
 Votiva pateat veluti descripta tabella,
 Vita fenis.

(Horat. Sat. 2.)

Dieser brachte seine Thaten und seine Gedanken zu Papiere, und mahlte sich dabey so, wie er sich zu seyn fühlte. Nec id Rutilio et Scauro citra fidem aut obtreptioni fuit. (Taciti Agric. I.) Ich erinnere mich also, daß man von meiner zarten **M**ildeheit an, ich weiß nicht was für eine Art

meinen Körper zu tragen, und was für ein Gebärdenpiel bemerken wollen, aus welchen eine gewisse Eitelkeit und thörichter Stolz hervorblickte. Hierauf will ich erstlich folgendes sagen: Es ist so übel nicht, daß wir Beschaffenheiten und Vorneigungen an uns haben, die uns so eigen und so eingestrichelt sind, daß wir nicht das Vermögen haben, sie an uns zu kennen und wahrzunehmen, und von solchen natürlichen Vorneigungen behält dann gern der Körper gewisse Falten, ohne daß wir es wissen oder wollen. Es war eine wissenschaftliche Ziererey mit seiner Schönheit, welche dem Alexander den Kopf auf eine Seite hängen ließ, und welche den Alcibiades vermochte, in seiner Aussprache zu lispeln und zu schnarren. Julius Cäsar kratzte sich den Kopf mit einem Finger, wie ein Mensch thut, der in schweren tiefen Gedanken ist. Und Cicero, dünkt mich, hatte die Gewohnheit die Nase zu rümpfen, welches ein zum Spott geneigtes Gemüth anzeigt. Dergleichen Bewegungen können bey uns unvermercker Weise entstehen. Es giebt andere künstliche, als da sind das Grüssen, die Verbeugungen, durch welche man sich öfters mit Unrecht Ehre

erwirbt, sehr demüthig und höflich zu heißen. Man kann aus Ruhmredigkeit demüthig scheinen. Ich bin ziemlich verschwenderisch mit Hutabnehmen, besonders zur heißen Sommerzeit, und niemand grüßt mich, ohne daß ich es erwiedere, wes Standes er auch sey, er müßte denn in meinem Lohn und Brodte stehen. Von einigen Prinzen, die ich kenne, möchte ich wohl wünschen, daß sie damit häuslicherischer und gerechtere Auspender wären; denn, wenn sie so ohne allen Unterschied den Hut vor jedermann abnehmen, so thut es das nicht mehr, was es thun könnte. Wenn es keinen besondern Vorzug andeutet, so thut es keine Wirkung. Unter den unregelmäßigen Gebärden wollen wir die Hochbrüstigkeit des Kayser Constantinus nicht vergessen, welcher, wenn er sich öffentlich sehen ließ, den Kopf immer hoch und steif hielt, ohne ihn weder hierhin noch dorthin zu wenden, oder zu neigen, und nicht einmal diejenigen ansah, die ihn von der Seite grüßten; stets mit dem Körper unbeweglich hingepflanzt war, und sich nicht einmal von der Erschütterung seines Wagens aus der steifen Stellung bewegen ließ; sich nicht unterstand auszuspucken, oder sich zu

schneuzen, oder in Beyseyn von Menschen sich das Gesicht zu wischen. Ich weiß nicht ob die Gebärden, die man an mir bemerkte, von dieser ersten Beschaffenheit waren, und ob ich in der That einen geheimen Hang zu diesem Fehler hatte, wie es wohl seyn kann, weil ich für die Bewegungen des Körpers nicht einstehn kann. Was aber die Bewegungen der Seele anbetrifft, so will ich hier bekennen, was ich davon weiß. Die Ruhmfeeligkeit besteht aus zwey Stücken, von sich selbst zu viel, und von andern zu wenig zu halten. Was das eine anbetrifft, so dünkt mich erstens, sollte folgendes in Betrachtung gezogen werden. Ich fühle mich von einem Irrthume meiner Seele gedrückt, der mir theils als unrecht, und noch mehr als lästig mißfällt: ich suche ihn zu berichtigen, ausrotten aber kann ich ihn nicht. Er besteht darin, daß ich die Dinge, die ich besitze, weniger als nach ihrem wahren Werthe schätze, und den Preis der Dinge erhebe, je nachdem sie fremd, abwesend sind, und nicht mir gehören. Diese Laune geht bey mir sehr weit. Wie die Gewalt der allgemeinen Meinung macht, daß die Ehemänner ihre eigenen Weiber, ~~und~~ viele

Väter ihre Kinder mit tadelhafter Verachtung ansehen, so ergeht es auch mir; und unter zwey ähnlichen Werken, gebe ich nie dem Meinigen den Ausschlag. Nicht so wohl deswegen, weil der Eifer immer besser und würdiger zu werden mein Urtheil blendet, und mich abhält mir selber Gnüge zu thun, sondern weil die Herrschaft und der Besitz, an und für sich selbst schon, Gleichgültigkeit und Geringschätzung gegen dasjenige erzeugt, was man beherrscht und besitzt. Die Einrichtung, die Sitten, und die Sprachen weit entlegener Völker sind mir sehr lieb; und ich bemerke, daß das Latein durch seine Würde meine Vorliebe erschleicht, und mehr für sich einnimmt als es sollte, eben wie es mit den Kindern und dem gemeinen Volke geht. Die wirthschaftliche Einrichtung des Hauses, das Pferd meines Nachbarn von gleichem Werthe mit dem meinigen kömmt mir bloß deswegen besser vor, weil es nicht mir gehört. Noch mehr, ich bin auch sehr unwissend über mich selbst; ich bewundere die Zuversicht und das Vertrauen, welche ein jeder in sich selbst setzt; dahingegen ich fast nichts zu wissen glaube, oder mir zutraue, etwas Gutes zu können. Ich habe keine richti-

ge Uebersicht, über das Verhältniß meiner Kräfte, und lerne sie erst nach der Anwendung kennen. Ich bin eben so zweifelhaft, über das Maasß meiner eigenen als jeder andern Kraft. Daher es denn kommt, daß, wenn ich es bey einem Geschäfte recht treffe, ich solches mehr dem Glücke, als meiner eigenen Fähigkeit zuschreibe: um so mehr, weil ich solches immer auß Gerathewohl und mit Furcht unternehme. Eben so habe ich auch überhaupt noch dieses an mir, daß ich unter allen Meinungen, welche das Alterthum über den Menschen im Ganzen genommen geäußert hat, am liebsten diejenigen annehme, und daran am festesten klebe, welche uns am meisten verachten, erniedrigen und vernichten. Die Philosophie scheint mir nie so gutes Spiel zu haben, als wenn sie unsern Eigendünkel und unsere Eitelkeit bestreitet; wenn sie mit Aufrichtigkeit ihre Unstatthaftigkeit, ihre Schwäche und ihre Unwissenheit gesteht. Mich dünkt, der Pflegevater der irrigsten Meinungen, so wohl der öffentlichen als besondern, sey der zu hohe Dünkel, den der Mensch von sich selbst hegt. Diejenigen, welche sich auf einen Trabanten des Jupiters schwingen, und von da aus so hoch in den Him-

Himmel hineinschauen, thun mir eben so weh, als ob sie mir einen Zahn ausgerissen: denn da bey meinem Studiren, dessen Gegenstand der Mensch ist, ich schon eine so außerordentliche Verschiedenheit der Meinungen antreffe, ein so großes Labyrinth von Schwierigkeiten, eine immer größer als die andere; so viele Verschiedenheit und Ungewißheit in der Schule der Weisheit selbst: so kann man denken, weil jene Leute sich über die Kenntniß ihrer selbst und ihres eigenen Zustandes, Dinge die unaufhörlich vor ihren Augen liegen, nicht haben berichtigen können, weil sie nicht wissen, wie sich das bewegt, was sie selbst in Bewegung setzen, noch wie sie uns die Triebfeder, die sie selbst anwenden und spielen lassen, beschreiben und zeichnen sollen; so kann man denken, sag ich, ob ich ihnen über ihre Ursachen der Ebbe und Fluth des Nilß Glauben bey messen werde? Der Trieb also, die Dinge und ihre Ursachen kennen zu lernen, ist wie die heilige Schrift sagt, den Menschen zur Geißel gegeben. Doch wieder auf mich selbst zu kommen: es ist meines Bedünkens sehr schwer, daß irgend jemand sich weniger schätze, als ich

mich schätze. Ich rechne mich zu der ganz gemeinen Art, ausgenommen, daß ich mich noch für sträflicher, wegen schlimmerer als der gemeinen Volksfehler halte, die ich aber weder verhehle, noch entschuldige; und der einzige Werth, den ich mir beylege, ist, daß ich meinen Preis kenne. Findet sich Ruhmfeeligkeit bey mir, so ist sie mir nur oberflächlich eingebläuet, und zwar durch die Lücke meines Temperaments; und ist nicht stark genug, daß ich solche mit den Augen meiner Vernunft wahrnehmen könnte. Ich bin damit besprenget, aber nicht gefärbt. Denn in der That, wenn es auf Wiß und Verstand ankömmt, so finde ich in mir nichts, in welchem Betracht es sey, daß mir ein Gnügen leiste, und der Beyfall anderer hat bey mir nicht viel zu sagen. In meinem Urtheilen bin ich zart und schwierig, ganz besonders wenn es mich selbst betrifft. Ich fühle, daß mich die Schwachheit hin und her schwenkt: ich habe nichts an oder in mir, das mein Urtheil von mir selbst günstig machen könnte: mein Gesicht ist ziemlich hell und richtig, es wird aber leicht geblendet, wenn ich die Augen aufthue, wie mir es ganz vorzüglich in Ansehung der Dichtkunst wieder-

fährt. Ich liebe solche unendlich, verstehe mich so ziemlich auf die Werke anderer, aber ich bin im höchsten Grad unanstellig, wenn ich darin selbst Hand anlegen will: ich kann mich nicht ausstehen. Ein wenig Tölpelen mag allenthalben hingehen, nur nicht in der Poesie.

— *Mediocribus esse poëtis*

Non di, non homines, non concessere columnæ.

(Hor. in Arte p.)

Wollte Gott, diese Sentenz wäre vor jeder Buchdrucker-Officin aufgehängt, um so vielen Verseschmachern den Eintritt zu verwehren.

— *Verum nil securius est malo Poëta.*

(Martial. XII, 64.)

Hätten wir doch so ganze Völker! Dionysus der Vater schätzte von sich nichts so sehr, als seine Poesie. Zur Zeit der olympischen Spiele, da er alle übrigen Wettrenner an Pracht übertroffen hatte, schickte er auch Dichter und Musiker hin, mit königlich vergoldeten und verbrämten Gezelten, um seine Verse vorzulesen. Als die Reihe an diese Verse kam, zogen sie im Un-

fange, durch die Vortreflichkeit der Deklamation, die Aufmerksamkeit des Volks auf sich. Als es aber hernach die Pfuscherey des Werkes erwog, verfiel solches erst in Verachtung, und so wie es in seinem Urtheil immer bitterer ward, gerieth es bald in Wuth, und lief hinzu, aus Uerger, alle diese Gezelte zu zerstören und zu zerreißen. Und weil Dyonisius Kampfwagen im Wettlauf ebenfalls nicht viel erkleckliches thaten, und das Schiff, auf welchem seine Leute heimfuhren, Sicilien verfehlte, und es der Sturm an die Küste von Tarent warf, wo es scheiterte, so glaubte, das Volk ganz gewiß, es sey eine Wirkung des Zornes der Götter, die eben so sehr, wie es selbst, gegen den schlechten Dichter erbittert wären, und die Bootleute selbst, die aus dem Schiffbruche entkommen waren, unterstützten diese Meinung, der auch noch das Orakel, das jenes Tod vorher verkündigte, gewissermaassen ein Gewicht zu geben schien. Dieses war des Inhalts: Dionysius würde seinem Ende nahe seyn, wenn er diejenigen besiegt hätte, die besser wären als er. Dieß legte nun Dionysius aus von den Carthaginensern, die an Macht ihn übertrafen. Und

wenn er mit ihnen zu thun hatte, ließ er oft den Sieg aus den Händen schlüpfen und maßigte sich, um nicht die Erfüllung des Orakelspruchs herbeizurufen. Er verstand ihn aber unrecht: denn der Gott deutete auf die Zeit, da er, durch Gunst und Ungerechtigkeit, zu Athen den Vorzug über die Tragischen Dichter erlangte, die besser waren, als er: indem er sein Trauerspiel, die Leneier betitelt, als Preisstück hatte aufführen lassen; nach welchem Siege er plötzlich starb, und zwar wegen der übermäßigen Freude die er darüber empfand. Was ich an meinen Arbeiten noch so handlich finde, das liegt nicht in ihnen selbst, in der strengsten Rücksicht, sondern in der Vergleichung mit andern schlechten Nachwerken, welche, wie ich sehe, allen Beyfall erhalten. Ich beneide das Glück solcher Menschen, welche sich ihrer eigenen Händewerke freuen, und daran ein Wohlgefallen finden können: denn das ist ein leichtes Mittel, sich Vergnügen zu schaffen, weil man es aus sich selbst hervorzieht: besonders wenn sie in ihrem Eigensinne ein wenig beharrlich sind. Ich kenne einen Dichterling, dem Stärke und Schwäche, große Haufen und einzelne Le-

fer, Himmel und Erde zusrufen: daß er wenig davon verstehe. Aber deswegen läßt er sich keinen Strich von dem Maasse abdingen, unter welchem er sich gemessen hat. Immer beginnt er von neuem, immer überarbeitet er, mit immer neuer Beharrlichkeit, und hält um so verstockter auf seinem Urtheile von sich selbst, weil er der einzige ist der es behauptet und durchsetzt. Meine Arbeiten sind so weit davon entfernt mir selbst zu gefallen, daß sie vielmehr, so oft ich sie wieder zur Hand nehme, um sie auszubessern, von neuem mißfallen.

Cum relego, scripsisse puder, quia plurimam cerno,
Me quoque qui feci, iudice, digna lini.

(Ovid. de Ponto L. 1.)

Meiner Seele schwebt beständig eine Idee vor, von einer bessern Form, als diejenige ist, deren ich mich bedient habe: aber ich kann sie nicht haschen, nicht ins Werk setzen. Und selbst diese Idee ist nur aus dem mittlern Stockwerk. Daraus folgere ich, daß die Erzeugnisse jener reichen und hohen Seelen, aus den vergangenen Zeiten, weit über den höchsten Horizont meiner Imagination und meiner Wünsche hinaus sind. Th

re Schriften thun mir nicht nur bloß ein Genügen, und leisten alles was ich wünsche: sondern setzen mich in Erstaunen und erfüllen mich mit Bewunderung. Ich beurtheile ihre Schönheit, ich sehe solche, wo nicht in ihrer ganzen Fülle, jedoch in solchem Maaße, daß es mir unmöglich ist, mir vorzusetzen, sie zu erreichen. Was ich auch unternehme, so bleibe ich immer den Grazien ein Opfer schuldig, welches Plutarch von demjenigen fordert, der um ihre Gunst buhlt.

— Si quid enim placet,

Si quid dulce hominum sensibus influit,

Debentur lepidis omnia Gratiis.

Sie verlassen mich beständig. Alles was ich schreibe ist nur aus dem Groben gemacht, und ermangelt der feineren Feile und der Schönheit: ich kann nichts machen, das auch durch die letzte Hand einen höhern Werth erhielte, als den, der in der Materie selbst liegt. Meine Form kommt meinem Stoffe nicht zu statten. Deswegen muß mein Stoff auch stark seyn; er muß viel Abfall ertragen können, und an sich selbst schon Glanz haben. Wenn

ich einen handlichern und allgemein gefälligern in Bearbeitung nehme, so geschieht es meiner Gemächlichkeit wegen: weil ich keine feyerliche, traurige Weisheit liebe, wie wohl die Welt thut, und um mich selbst, und nicht meinen Styl aufzuheitern, welcher vielmehr der Ernsthaftigkeit und Strenge angemessen ist, wenigstens muß ich das Styl nennen, was eigentlich nur ein unzusammenhängendes und regelloses Plaudern ist; eine Art zu schwätzen mit dem Volke; ein Vortrag ohne Definition, ohne richtige Abtheilung, ohne strenge Schlußfolgen, verworren, wie die Schriften des Amasianus und des Nibirius. Ich verstehe mich weder außs Gefallen, noch auf das Belustigen, noch auf das Rißeln. Die lustigste Erzählung von der Welt vertrocknet unter meinen Händen, und verlieret ihren Glanz. Ich bin nicht der Mann, der über Nichts viel Worte zu machen vermag, und besonders geht mir die Leichtigkeit ab, die ich an vielen meiner Bekannten wahrnehme, mit dem ersten dem besten der ihnen vorkommt, sich in ein Gespräch einzulassen, eine ganze Gesellschaft in Aufmerksamkeit zu erhalten, und ohne laß zu werden, das Ohr eines Prinzen mit allerley Einfällen

zu belustigen, wobey es ihnen niemals an Stoff fehlt, und wo sie niemals um die Grazie verlegen sind, womit sie den ersten besten Gedanken, der ihnen einkommt, begleiten, und ihn nach der Laune und der Fassungskraft derjenigen einkleiden, mit denen sie es zu thun haben. Die Prinzen sind eben nicht sonderlich für ernsthafte Gespräche, und ich nicht für lustige Schwänke. Die ersten und leichtesten Gründe, die man gewöhnlich am besten faßt, weiß ich als ein schlechter Volkspredner nicht auszusprechen. Ich sage von Allem, was mir vorkommt, am liebsten das außerordentlichste, was ich davon weiß. Cicero hält dafür, bey philosophischen Abhandlungen sey das schwerste Stück der Eingang. Wenn dem also ist, so halte ich mich sehr de- und wehmüthig an den Schluß: denn man muß die Saite zu jeder Art von Ton herabstimmen können; und der höchste ist gerade derjenige, der am seltensten berührt wird. Es wird wenigstens ebenso viel Vollkommenheit darzu erfordert, eine geringfügige Sache hervorstechend zu machen, als eine wichtige zu unterstützen. Bald muß man die Sachen nur oberflächlich behandeln, bald in ihre Tiefen eindringen. Ich weiß wohl, daß die mei-

sten Menschen sich in dieser untern Flur aufhalten: weil sie die Sachen nur bloß nach der äußern Schaale begreifen oder kennen: aber ich weiß auch, daß die größten Meister, worunter Xenophon und Plato, sich zu dieser niedrigeren und allgemeiner gefälligen Art, die Sachen zu sagen und zu behandeln, herablassen und sie mit aller Anmuth begleiten, die ihnen beständig zu Gebote steht. Im übrigen hat doch meine Sprache nicht die erforderliche Leichtigkeit, nicht das Fließende. Sie ist holpricht, und geht ihren freyen, regellosen Gang fort: und gefällt mir so, wo auch nicht meinem Urtheile, doch wenigstens meiner Neigung. Ich fühle es aber wohl, daß ich zuweilen der Sache zu viel oder zu wenig thue, und daß ich um der Kunst und der Affectation auszuweichen, auf einer andern Seite gerade hinein ver falle.

— Brevis esse laboro.

Obscurus fio.

(Horat. de Arte p.)

Plato sagt, daß lang oder kurz keine Eigenschaften sind, die der Sprache Werth geben oder nehmen. Wenn ich es mir auch vorsehen wollte, jenem gleichförmigen, ebenen, und regelmäßigen

Styler zu folgen, so würde es mir doch nicht gelingen. Und bey alle dem, daß ich die Einschnitte und den Wohlklang des Sallustius für mich sehr angemessen finde, so halte ich doch den Cäsar für weit größer und schwerer nachzuahmen. Und wenn meine Neigung mich mehr zum Styler des Seneka hintreibt, so schätze ich deswegen doch die Sprache des Plutarch höher. Wie bey dem Schweigen, so bey dem Reden, folge ich ganz einfacher Weise meiner natürlichen Form. Woher es vielleicht mit kommt, daß mir es mit dem Sprechen noch besser gelingt, als mit dem Schreiben: weil die Actionen und Bewegungen die Worte beleben, besonders derjenigen, welche wie ich, viele Bewegungen machen und in Feuer gerathen. Stellung, Mienen, Stimme, Kleidung, Gebärden, können solchen Sachen einigen Werth geben, die an und für sich selbst nicht viel mehr sind, als ein bloßes Geplaudere. Messala beklagt sich bey Tacitus über einige zu enge Kleidungsstücke seiner Zeit, und über die Einrichtung der Bänke, wo die Redner auftraten, welche ihre Beredsamkeit schwächten. Mein Französisch ist verderbt, sowohl in der Aussprache, als sonst,

durch die Barbarey meiner Provinz. Ich habe noch keinen Menschen aus meiner Gegend gesehen, dem man nicht ganz deutlich ihr Gezwitscher hätte anhören können, und der nicht rein französischen Ohren wehgethan hätte. Damit will ich nicht sagen, daß ich das Perigourdinische im hohen Grade inne hätte: denn ich spreche es eben so wenig als das Arabische, und das ist auch mein geringster Kummer. Es ist ein Provinzaldialekt; so gut wie die übrigen Provinzen um mich her, Poitou, Saintonge, Angouleme, Limoges, Auvergne, die ihrigen haben, schleppend verbrämt, und gezerrt. Weiter hinauf gegen das Gebirge, giebt es allerdings ein Gasconisch, welches ich außerordentlich schön, kurz, trocken und bedeutungsvoll finde, und welches wirklich eine männliche und militärische Sprache ist, und zwar mehr als irgend eine, die ich verstehe, dabey eben so nachdrucksvoll und treffend, wie das Französische anmuthig, fein und reich ist. Im Betreff des Lateinischen, welches man mir gleichsam als Muttersprache gegeben hat, so habe ich aus Mangel an Übung, die Fertigkeit verlohren, es geläufig zu sprechen, ja selbst es zu

schreiben, worin ich mich doch ehemals Meister Hans nennen ließ. Dieß sey das Geständniß meines geringen Werthes von der Seite.

Die Schönheit ist im Umgange mit der Welt eine große Empfehlung: es ist der vornehmste Kitt der die Menschen mit einander verbindet, und kein Mensch ist so barbarisch oder milzfüchtig, auf den ihr Reiz nicht einigermaßen wirke. Der Körper hat einen großen Theil an unserm Wesen, und hat dabey einen hohen Rang. Also kommt sein Band und seine Zusammensetzung billiger Weise in Erwägung. Diejenigen, welche unsere beyden Haupttheile trennen, und einen von den andern scheiden wollen, haben groß Unrecht. Man muß sie vielmehr im Gegentheil enger zu verbinden, und zusammenzufügen suchen. Man muß es der Seele zum Gesetz machen, nicht sich in sich selbst zurückzuziehen, sich mit sich selbst zu unterhalten, den Körper zu verachten und zu verlassen, (welches sie denn auch nicht anders, als aus irgend einer verstellten Rachäfferey thun kann,) sondern sich mit ihm näher zu vereinigen, ihn mit Liebe zu umfassen, ihm beyzustehen, auf ihn Acht zu haben, ihm Rath zu geben, ihn auf-

zurichten, und auf den rechten Weg zu führen; wenn er aus demselben gestrauchelt ist; kurz, sich mit ihm zu vermählen und ihm zur getreuen Ehegehilfin zu dienen: damit ihre Zwecke nicht verschieden und zwistig erscheinen, sondern vielmehr einstimmig und harmonisch. Die Christen haben eine ganz besondere Anweisung über dieses Band, denn sie wissen, daß die göttliche Gerechtigkeit auf diese gesellige Verbindung selbst so weit Rücksicht nimmt, daß der Körper fähig gemacht wird, an den ewigen Belohnungen Theil zu nehmen. Und Gott siehet auf die Handlungen des ganzen Menschen, und will, daß der ganze Mensch die Strafe oder Belohnung, nachdem er es verdient, empfangt. Die Peripatetische Sekte, von allen übrigen die geselligste, schreibt der Weisheit die einzige Sorge zu, das Wohl dieser beyden zusammengesetzten Theile in Gemeinschaft zu bewirken und zu befördern, und zeigt, wie die übrigen Sekten sich partheyischer erwiesen: weil sie nicht genug Bedacht und Rücksicht auf diese Mischung verwendet haben, und mit gleichem Irrthume die einen zu partheylich für den Körper, und die andern für die Seele gewesen sind, und wie sie ihren Ges

genstand, den Menschen, und ihren Führer, wozu für sie die Natur überhaupt anerkennen, aus den Augen gesetzt haben. Es ist wahrscheinlich, daß das erste Unterscheidungsmerkmal, welches unter den Menschen Statt gefunden, und die vornehmste Betrachtung, welche dem einen den Vorzug über den andern gegeben, die Entdeckung der Schönheit gewesen sey.

— agros divisere, atque dedere

Pro facie cujusque et viribus ingenioque:

Nam facies multum valuit, viresque vigeant.

(Lucr. 5.)

Nun aber bin ich von einem Wuchse, der ein wenig unter dem Mittelmäßigen bleibt. Dieser Fehler hat nicht nur etwas häßliches, sondern auch etwas unbequemes bey sich: sogar für diejenigen, welche Befehlshaber- oder sonst andere Stellen bekleiden: denn er vermindert das Ansehen, welches eine schöne Figur und ein majestätischer Körper einzusößen pflegen. C. Marius nahm nicht gern Soldaten an, die unter sechs Fuß maßen. Der Höfning des Castiglione hat ganz Recht, wenn er verlangt, daß der Junker, den er abrichtet, lie-

ber von mittelmäßigem, als anderm Wuchse seyn soll, und ihn vor allem, was auffallen kann, und worüber man mit Fingern auf ihn weisen möchte, warnt. Wenn aber ich unter dieser Mittelmäßigkeit wählen sollte; so würde ich nicht das Mindere im Kleinen, sondern das Mehrere im Großen wählen, wenn es auf eine Militairperson ankäme. Männer von kleinem Wuchse sind sehr artig, aber nicht schön: und eine große Seele erkennt man aus der Größe des Körperwuchses, wie die Schönheit an einem großen wohlgewachsenen Körper. Wenn die Aethiopier und die Indianer, sagt er, ihre Könige oder ihre obrigkeitliche Personen wählten, nahmen sie Rücksicht auf die Schönheit und die Größe der Personen. Sie hatten Recht: denn es flößt den Untergebenen Ehrfurcht und den Feinden Schrecken ein, wenn an der Spitze des Haufens ein Anführer von schönem und hohem Wuchse marschirt.

*Ipse inter primos praestanti corpore Turnus
Vertitur, arma tenens, et toto vertice supra est.*

(Aen. 7.)

Unser großer, göttlicher und himmlischer König, von welchem jeder Umstand mit großer Sorgfalt und anbetender Verehrung betrachtet werden muß, hat die körperliche Schönheit für nicht gleichgültig gehalten. Du bist der Schönste unter den Menschenkindern, sagt der Psalmist. Und Plato verlangt, neben der Mäßigkeit und Stärke, auch Schönheit an den Vorstehern seiner Republik. Es läßt so häßlich, wenn man unter seinen Dienern dasteht, und die Leute kommen dann, und fragen: wo ist der Herr? und man dann nur erst einen Bückling erhält, wenn unsere Bartpufer und Schreiber schon das Beste davon getragen haben: wie es dem armen Philopömenes ergieng. Als dieser von seinem Haufen zuerst in die Wohnung trat, wo man ihn erwartete, wies ihn seine Wirthin, die ihn nicht kannte, und nichts vorzügliches an ihn bemerkte, dazu an, daß er den Weibern helfen sollte Wasser schöpfen und Feuer anlegen, gegendes daß Philopömenes ankäme. Als nun sein Gefolge auch ankam, und ihn über dieser löblichen Hausarbeit überraschte (denn er hatte nicht ermangelt, dem ihm gegebenen Befehle zu gehor-

chen) fragten sie ihn, was er da mache? Ich bezahle die Brüche für meine Häßlichkeit, antwortete er. Die andern Schönheiten sind für das weibliche Geschlecht: bloß die Schönheit des Wuchses ist für die Männer. Weder die Kleinheit, noch die Breite, noch die Ründe der Stirn; weder die Weiße noch die Lieblichkeit der Augen, noch der mittlere Schnitt der Nase, noch die Kleinheit des Ohres oder des Mundes, noch die Ebenheit oder Weiße der Zähne, noch die Dicke des Bartes, oder dessen blaue oder Kastanienfarbe: noch das ebenstehende Barthaar, oder das richtige Verhältniß des Kopfes; weder die Frischeit der Gesichtsfarbe, noch die angenehmen Züge des Gesichtes, noch die Geruchlosigkeit des Körpers, oder das Ebenmaaß der Glieder machen die Schönheit eines Mannes aus. Uebrigens kann ich von meinem eignen Wuchse sagen, daß er stark ist und gedrungen; mein Gesicht ist nicht sehr fleischig aber völlig; mein Temperament liegt zwischen dem fröhlichen und dem melancholischen in der Mitte; halb ist es sanguinisch, halb choleric.

Unde rigent fetis mihi crura, et pectora villis.

(Mart. lib. 2.)

Meine Gesundheit ist stark und munter, bis ziemlich in mein Alter hinein, selten durch Krankheiten gestört. So war ich; denn ich spreche eben nicht mehr von mir jetzt, da ich schon auf der Gränze des Alters gehe und schon tief in den Vierzigen bin.

— Minutatim vires et robur adultum

Frangit, et in partem pejorem liquitur aetas.

(Lucret. lib. 2.)

Was ich hinführo seyn werde, das wird nur ungefähr ein halbes Seyn ausmachen, das wird nicht mehr Ich selbst seyn. Ich schlüpfe mir täglich durch die Finger, und entwische mir selbst.

Singula de nobis anni praedantur euntes.

(Horat. Epist. 2. lib. 2.)

Große Anlagen und behende Geschicklichkeit des Körpers habe ich nicht, und habe sie nie gehabt: ob ich gleich der Sohn eines Vaters bin, der dergleichen bey einer großen Munterkeit bis in sein hohes Alter besaß. Es fand sich fast kein Mensch seines Standes, der es an Leibesübung mit ihm aufgenommen hätte: so wie ich fast niemand gefunden habe, der es mir nicht zuvor that, aus-

genommen im Laufen, wo ich so mitgehen konnte. In der Musik hat man mir weder im Singen, denn ich habe eine sehr unbiegsame Stimme, noch auf Instrumenten, jemals etwas beybringen können. Im Tanzen, im Ballspielen, im Ringen, habe ich es nie weiter als zu einem geringen Grade bringen können. Mit dem Schwimmen, dem Fechten, dem Voltigiren, dem Springen hat es mit mir gar nicht fort gewollt. Ich habe eine so schwerfällige Hand, daß ich kaum etwas aufschreiben kann: dergestalt, daß ich das, was ich hingekritzelt habe lieber von neuem machen, als mir die Mühe geben mag, es zu entziffern. Auch lese ich nicht viel besser vor: ich fühle es, daß ich die Zuhörer ermüde; übrigens kann ich wohl mein Buch lesen. Ich versteh keinen Brief recht zu falzen; ich kann mir keine Feder zu Danke schneiden; kann auch nicht bey Tisch vorlegen, wie es seyn muß, noch ein Pferd zäumen, noch meinen Falken auf der Faust tragen und ihn steigen lassen: auch versteh ich es nicht weder mit Hunden, noch mit Jagdvögeln, noch mit Pferden zu sprechen. Meine körperlichen Beschaffenheiten entsprechen, im Ganzen genommen, ziemlich denen

meiner Seele; es ist nichts erfreuliches an mir, aber alles voll Kraft und Festigkeit. Ich kann Beschwerlichkeiten aushalten; aber ich halte sie nur aus, wenn ich sie freywillig übernehme, und in sofern mich meine eigene Last dazu treibt.

Molliter austerum studio fallente laborem.

(Id. Lib. 2. Sat. 2.)

Sonst, wenn ich nicht durch irgend ein Vergnügen dazu angelockt werde, noch meinem eigenen freyen Willen dabey folge, taue ich dabey nichts: denn so weit bin ich gekommen, daß, Gesundheit und Leben ausgenommen, ich nichts in der Welt wüßte, weswegen ich mir die Nägel vom Finger küssen, oder was ich um den Preis der geringsten Unruh des Geistes, oder um irgend einigen Zwang erkaufen möchte.

— *Tanti mihi non sit opaci*

Omnis arena Tagi, quodque in mare volvitur aurum.

(Juvenal. Sat. 3.)

Im höchsten Grad bequem, im höchsten Grad frey, sowohl von Natur als durch Kunst. Ich verwende eben so lieb mein Blut als meine

Mühe. Ich habe eine freye, ungebundene Seele, gewöhnt sich nach ihrem eigenen Gutdünken zu benehmen. Da ich bis auf diese Stunde weder einen Befehlshaber noch unbedingten Herrn gehabt habe, so bin ich immer so weit gegangen und in solchem Schritt, wie ich selbst gewollt habe. Das hat mich bequem und zum Dienst anderer untauglich gemacht, so daß ich niemandem was nütze wäre, als mir selbst. Und selbst für mich ist es nöthig gewesen, dieses schwerfällige, faule und läßige Naturell zu zwingen. Denn da ich mich von meiner Geburt an beständig auf einer Staffel des Glücks befunden habe, mit der ich mich begnügen konnte, (welches aber tausend andere von meiner Bekanntschaft viel mehr als ein Brett gebraucht haben würden, um sich aus dem Sturme des Mangels und der Sorgen zu retten) so habe ich nichts gesucht, und auch nichts gewonnen.

Non agimur tumidis ventis aquilone secundo,
 Non tamen adversis aetatem ducimus austris:
 Viribus, ingenio, specie, virtute, loco, re,
 Extremi primorum, extremis usque priores.

(Horat. Lib. 2. ep. 2.)

Ich habe nichts bedurft als der Kunst zufrieden zu seyn, welche bey alledem, genau genommen, eine Fassung der Seele voraussetzt, die unter allen Umständen gleich schwer ist, und die, wie wir durch Erfahrung wissen, sich noch leichter beym Mangel als beym Ueberfluß befindet. Vielleicht deswegen, weil dem Gange unserer anderen Leidenschaften gemäß, der Hunger nach Reichthum, durch dessen Genuß mehr geschärft wird, als durch dessen Ermangelung; und die Tugend der Mäßigung seltener ist, als die Tugend der Gedult. Bey mir bedurfte es nichts weiter, als daß ich ganz gewächlich der Güter genoß, die mir Gott durch seine Freygebigkeit in die Hände gegeben hat. Ich habe keine Art von verdrießlicher Arbeit zu verrichten gehabt: fast gar keine andere als meine Geschäfte zu besorgen, oder, hatte ich welche, so waren sie immer von der Art, daß ich sie beständig in der Zeit meines Gutdünkens, wann und wie ich wollte, verrichten konnte; weil sie mir von solchen Leuten aufgetragen wurden, welche Zutrauen zu mir hatten, und mich nicht trieben, weil sie mich kannten: denn Leute, die sich darauf verstehen, wissen selbst von einem stetischen faulen

Pferde noch einigen Nutzen zu ziehen. Selbst in meiner Kindheit bin ich auf eine nachsichtsvolle freye Art geführt worden, und auch da von aller strengen Unterwürfigkeit befreyet geblieben. Alles das hat mir eine weiche Gemüthsart gegeben, die mich großer Anstrengungen unfähig macht: damit geht es so weit, daß ich gerne sehe, so man mir verbirgt, wenn ich Verlust leide, oder sonst Unordnungen in meiner Haushaltung vorkommen. Was mir meine Sorglosigkeit zu ernähren und zu unterhalten kostet, das schreibe ich auf Gewinn- und Verlustkonto.

— Haec nempe supersunt

Quae dominum fallunt, que profint furibus.

(Horat. lib. 1. ep. 6.)

Ich mag nicht einmal genau wissen, was ich habe, um nicht genau zu fühlen, was ich verliere. Ich bitte diejenigen, welche mit mir leben, wenn sie es nicht schon von selbst und aus Zuneigung zu mir thun, mich zu täuschen und mich nicht mit Klagen zu behelligen, weil ich nicht Standhaftigkeit genug habe, um solche widerwärtige Plackereien zu ertragen, denen wir unterworfen sind:

und weil ich nicht immer darüber seyn mag, meine ganze Aufmerksamkeit auf Geschäfte zu verwenden, so suche ich nach Vermögen, mich in dieser Meinung zu erhalten, alles dem Glücke zu überlassen und immer das Uergste zu befahren, und bestärke mich in dem Beschlusse dieses Uergste gelassen und geduldig zu ertragen. Das ist das einzige, woran ich arbeite und das Ziel, nach welchem ich mit allen meinen Gedanken strebe. Bey einer Gefahr sinne ich nicht sowohl darauf, wie ich ihr entgehen will, als darauf, wie wenig daran gelegen sey, ob ich ihr entgehe oder nicht: wenn ich darin bliebe, was wäre es denn mehr? Da ich die Zufälle nicht ordnen kann, halte ich mich selbst in Ordnung, und richte mich nach ihnen, wenn sie sich nicht nach mir richten wollen. Ich verstehe fast gar nichts von der Kunst, dem Glücke in die Charte zu gucken und ihm auszuweichen, oder es zu zwingen, und die Sachen nach meinem Wunsche durch Klugheit einzufädeln oder auszuführen. Noch weniger habe ich Duldung genug, die saure Sorge und Mühe zu ertragen, welche dazu erfordert werden; und die verdrießlichste Lage für mich ist, über ungelegene Dinge in Unwissenheit zu schwe-

ben, und zwischen Furcht und Hofnung hin und her geworfen zu werden.

Hin und her überlegen, zumal bey geringfügigen Anlässen, ist mir verdrießlich; und ich empfinde, daß mein Gemüth ärger, unter dem Schwanken der Zweifel und Ungewisheiten, bey der Wahl einer Entschliesung leidet, als bey einem ruhigen Entschluß, nachdem der Würfel geworfen ist, der mag auch ausfallen wie er will. Wenige Leidenschaften haben mich noch am Schlafe gehindert; das geringste hin und her Ueberlegen aber stört mich darin. Gerade wie ich gar nicht gern auf abschüssigen und glitschigen Wegen gehe und mich lieber mitten in die beschlagensten Fahrwege werfe, sie mögen noch so tief und kosthig seyn, und mich darin sicherer dünke, wenn ich nur nicht tiefer gleiten kann. So liebe ich die nackten baaren Unglücksfälle, die mich, nach ihren tückischen Ueberfällen, nicht weiter mit Ungewisheit necken und ängsten, und mit dem ersten Sprunge gerade zu in die Leidensgrube werfen.

— Dubia plus torquent mala.

(Senec. Agam, Act. 3.)

Bei plötzlichen Vorfällen betrage ich mich männlich: wo es auf kluges Ausweichen ankommt, bin ich ein Kind. Die Angst vor einem Falle läßt mich heftiger zittern, als der Schmerz des Schlags selbst, wenn ich nur erst liege. Der Geizige fährt schlimmer bey seiner Rechnung als der Arme; und der Eifersüchtige schlechter als der Hörnerträger. Und es ist zuweilen weniger Uebel dabey, seinen Weinberg zu verlieren, als darum zu prozessiren. Die unterste Stufe ist die festeste. Es ist der Fußschemel der Beständigkeit. Auf ihr kann man sich nur selbst halten. Wer nicht hoch steht, kann nicht tief fallen. Folgendes Beispiel von einem braven Mann, den viele noch gekannt haben, hat es nicht ein wenig die Miene von Philosophie? Er verheyrathete sich, da er schon ziemlich bey Jahren war, und seine Jugend als ein lustiger Gesell in Wort und Thaten zugebracht hatte. Weil er sich bewußt war, wie weidlichen Stoff ihm der große Orden gegeben hatte, sich über andere aufzuhalten und lustig zu machen, so heyrathete er, um sich in Sicherheit zu

sehen, eine Frau aus einem solchen Hause, wo sie sonst jedermann für Geld haben konnte, und machte mit ihr den Kontrakt: *prosit Meße, prosit Maß!* und von keinem Dinge in der Welt, unterhielt er sich öfter und öffentlicher mit seinen Gästen, als über diese seine Absicht, wodurch er den Sticheleyen der Spötter so ziemlich entgieng, und den Stachel des Vorwurfs abstumpfte. Was den Ehrgeiz anbetrifft, welcher ein Nachbar des Eigendünkels oder vielmehr dessen Sohn ist, so hätte, um mich empor zu bringen, das Glück mich bey den Haaren fassen müssen: denn mir wegen einer ungewissen Hofnung viele Mühe zu geben, und mich den Schwierigkeiten zu unterziehen, welche diejenigen, die emporsteigen wollen, bey dem Anfange ihrer Fortschritte zu begleiten pflegen, darauf hätte ich mich nie verstanden.

— *Spem pretio non emo.*

(Terent. Adelph.)

Ich halte es mit dem, was ich sehe, und was ich habe, und steure mich nicht gerne aus dem Hafen.

Alter remus aquas, alter tibi radat arenas.

(Prop. III. 3.)

Und obendrein noch gelangt man selten zu Beförderungen, ohne erst das Seinige in die Schanze zu schlagen. Und nach meiner Meinung ist es Thorheit, wenn das, was man hat, hinreicht, einem in dem Stande zu erhalten, worin man gebohren und wozu man erzogen ist, es für Ungewißheit der Vermehrung aus den Händen zu lassen. Derjenige, dem das Glück nicht so viel vergönnt, worauf er fußen, und eine ruhige, sichere Lebensart gründen könnte, dem ist es zu verzeihen, wenn er das, was er hat, zur Wage setzt; weil er immer, so oder so, mit Noth sein Brod suchen muß.

Capienda rebus in malis praecepta via est,

(Senec. Agam. Act 2.)

Und ich entschuldige immer eher einen nachgebohrnen Sohn, wenn er sein kleines Pflichtheil auf windige Hofnungen anlegt, als den Stammserben, auf welchem die Ehre der Familie gelegt ist, und den man nicht anders als durch seine eigene Schuld in Dürftigkeit gerathen sieht. Mei-

nen Weg habe ich viel kürzer und ebener gefunden, durch den Rath meiner guten Freunde der vergangenen Zeit: mich dieses Wunsches zu entschlagen und mich ruhig zu halten.

Cui sit conditio dulcis, sine pulvere palmae.

(Hor. Lib. I. Ep. I.)

Indem sie von meinen Kräften richtig urtheilten, daß sie keinen großen Dingen angemessen wären, und mich an dasjenige erinnerten, was der verstorbene Canzler Olivier einst sagte: die Franzosen gleichen den Affen, welche an einen Baum hinanflettern, von Zweig zu Zweig springen, und nicht eher ruhen als bis sie auf den Gipfel gekommen, von wo sie denn ihre Blöße in aller Herrlichkeit zeigen.

Turpe est quod nequeas capiti committere pondus.

Et pressum inflexo mox dare terga genu.

(Prop. III. 9.)

Was ich noch für unverwerfliche Eigenschaften an mir haben kann, so finde ich sie für diese Zeiten unnütz. Die nachgiebige Verträglichkeit meines Gemüths hätte man Weichlichkeit und Schwäche genannt. Meine gewissenhafte Treue abergläu-

bische Heiligenfresserey: meine offenherzige Freyheit, lästige, unbedachtsame Verwegenheit. Das Unglück ist immer zu etwas gut. Es ist nicht übel, wenn man in sehr verderbten Zeiten gebohren wird: denn da kann einer durch Vergleichung mit andern um ganz geringen Preis für tugendhaft geachtet werden. Ein Mensch, der weiter nichts als nur Vaternörder oder Kirchenräuber ist, geht hin für einen ganz ehrlichen Biedermann.

Nunc si depositum non inficiatur amicus,

Si reddat veterem cum tota aerugine follem,

Prodigiosa fides, et Thuscis digna libellis,

Quaeque coronata lustrari debeat agna.

(Juven. Sat. 13.)

In aller Vergangenheit wüßte ich weder Zeit noch Ort, wo die Fürsten einen sicherern, einen gewissen und größern Lohn, auf Güte und Gerechtigkeit gesetzt, gefunden hätten. Ich müßte mich sehr irren, wenn nicht der erste, der den Einfall hätte, sich auf diesem Pfade Ruhm und Ansehen zu erwerben, seine Standesgenossen alle weit hinter sich zurück ließe. Stärke, Gewaltthätigkeit thun etwas, aber nicht immer alles. Wir sehen, daß Kaufs

leute, Dorfrichter und Künstler es an Tapferkeit und Kriegswissenschaft mit dem Adel aufnehmen. Sie kämpfen rühmliche Kämpfe, sowohl öffentlich als heimlich: in unsern gegenwärtigen Kriegen liefern sie Schlachten und vertheidigen Städte. Ein Prinz hat Mühe, sich in diesem Gedränge auszuzeichnen. Er leuchte also durch Menschlichkeit, Wahrheit, Treue und Glauben, durch Mäßigung und hauptsächlich durch Gerechtigkeit hervor. Dies sind seltene, unbekante, und verbannte Merkmale. Nichts als die Zuneigung des Volks kann ihn zu großen Dingen bringen: und keine andere Eigenschaften vermögen ihm diese Zuneigung zu erwerben, als die obgenannten, weil sie dem Volke am nützlichsten sind. *Nihil est tam populare quam bonitas.* (Cicero pro Ligario.) Nach diesem Verhältnisse wäre ich vielleicht ein großer und seltener Mann gewesen; wie ich ein Zwerg und gewöhnlicher Mensch, nach dem Verhältnisse einiger neueren Jahrhunderte bin, worin es gar nichts vorzügliches war, wenn nicht viel ausgezeichnetere Eigenschaften dazu kamen; Männer zu sehen, gemäßigt in ihrer Rache, sanft in Ahndung der Beleidigungen, zuverlässig in ihrem Versprechen, we-

der

der doppelzünftig, noch geschmeidig; die ihre Pflicht nicht nach der Gelegenheit oder nach dem Willen anderer beugten. Ich meines Theils würde lieber sehen, daß die Geschäfte den Hals brächen, als daß ich meine Gerechtigkeitsliebe ihnen zu Gefallen in fremde Falten legte.

Denn was die nagelneue Tugend der Verstellungskunst, und das hinterm Berge Halten, welche jetzt in solchen Ehren stehen anbetrifft, so habe ich dagegen einen bitteren Haß, und unter allen Lastern kenne ich keines, welches mehr schändliche Niederträchtigkeit des Herzens verriethe. Es ist eine knechtische feigherzige Denkart, sich unter einer Larve zu verstecken und zu verbergen, und nicht das Herz zu haben, sich so zu zeigen wie man wirklich ist. Dadurch werden die Menschen nach und nach völlig heimtückisch. Da sie sich verführen lassen, falsche Versicherungen zu geben, machen sie sich auch kein Gewissen daraus, ihre Zusagen zu brechen. Ein großmüthiges Herz muß seine Gedanken nicht verkleistern. Es will sich bis in sein Innerstes sehen lassen. Alles ist darin gut, oder wenigstens menschlich. Aristoteles setzt es unter die Zeichen der Seelengröße,

unverhohlen und unversteckt zu lieben und zu hassen, eben so zu reden und zu urtheilen, und sich nichts aus dem Beyfall oder den Vorwürfen anderer zu machen, wenn es die Wahrheit gilt. Apollonius sagte: Lügen ist für Knechte, den Freyen gebührt die Wahrheit zu sagen. Dieß ist der erste und hauptsächlichste Theil der Tugend: man muß sie ihrer selbst wegen lieben. Derjenige, welcher die Wahrheit spricht, weil er dazu auf andere Weise verbunden ist, oder weil es eben nützt und frommt, und sich nicht fürchtet zu lügen, wenn es keinem Menschen etwas angeht, der ist noch nicht ganz wahrhaft. Meine Seele scheuet von Natur die Lüge, und sträubt sich, selbst nur eine zu denken. Ich empfinde eine innere Scham und scharfe Gewissensbisse, wenn mir zuweilen eine Unwahrheit entwischt, wie es wohl dann und wann geschieht, so mich die Gelegenheit unversehener Weise überrascht und hinreißt. Man muß nicht immer alles sagen; denn das wäre Tölpelery: aber was man sagt, muß so seyn, wie man es denkt, sonst ist es Bosheit. Ich weiß nicht was die Menschen davon für Vortheile erwarten, wenn sie sich unaufhörlich verstellen und ver-

bergen. Es müßte denn der seyn, daß man ihnen gar Nichts mehr glaube, selbst dann nicht, wenn sie die Wahrheit sagen. Ein oder zweymal können sie die Menschen wohl hintergehen; aber eine Gewohnheit daraus machen, sich beständig zu verstecken, und sich damit zu berühmen, wie wohl einige unserer Prinzen gethan und gesagt haben, daß sie ihr Hemde verbrennen würden, wenn es ihre wahre Abichten erriethe, (welches ein Einfall des alten Metellus Macedonicus ist) und auszubreiten, wer sich nicht verstellen könne, könne auch nicht regieren, das heißt, diejenigen, mit welchen sie zu thun haben, im Voraus warnen, daß alles was sie sagen, nichts sey, als Lug und Trug. *Quo quis verusior et callidior, hoc invidiosior et suspiciosior, detracta opinione probitatis.* (Cic. de offic. L. 2.) Der müßte herzlich einfältig seyn, der sich durch die Worte oder Mienen eines Menschen etwas weiß machen ließe, welcher kein Gehehl hat, daß er innerlich immer anders sey, als er von außen scheint, wie es vom Tiberius bekannt ist. Und ich weiß nicht, was für einen Antheil Leute an dem Umuange mit Menschen haben können, die darin nichts vorbringen, was man für baare Münze an-

nähme. Wer die Wahrheit verräth, verräth auch die Lügen. Diejenigen, welche zu unserer Zeit, in ihren Abhandlungen von den Pflichten der Fürsten, bloß das Wohl seiner Angelegenheiten beabsichtigt und solche der Sorge für seine Treue und Gewissen vorgezogen haben, hätten doch einem solchem Fürsten noch etwas gesagt, dessen Lage vom Glücke dergestalt gefügt wäre, daß er solche durch einen einzigen Wortbruch aufewige Zeiten sichern könnte. Das ist aber nicht der Fall. Dergleichen Handel ergiebt sich oft. Man macht in seinem Leben mehr als Einen Frieden, schließt mehr als Einen Traktat. Der Gewinn, der einen Prinzen zur ersten Untreue lockt (und fast immer zeigt sich dergleichen Etwas, wie bey allen übrigen Unredlichkeiten: Kirchenraub, Mord, Rebellion, Verrätherey, werden immer wegen irgend eines Nutzens unternommen) dieser erste Gewinn führt immer hernach unendlichen Schaden herbey, indem er dem Fürsten alle Mittel der Unterhandlungen mit andern Mächten, durch das Beyspiel der ersten Unredlichkeit, erschwert und verdirbt. Als Solyman vom Geschlecht der Ottomannen, das eben nicht wegen treuer Beobachtung seiner Traktaten berühmt ist,

zur Zeit meiner frühesten Jugend, sein Heer gegen Dranto marschieren ließ und erfahren hatte, daß Mercurin von Gatinara, und die Einwohner von Castro, nachdem der Platz übergegangen war, gegen die Kapitulationspunkte, welche seine Leute ihnen zugestanden hatten, gefangen gehalten wurden, schrieb er, man solle sie frey lassen: denn, weil er noch große Unternehmungen in dieser Gegend zu machen gedächte, so würde diese Treubrügigkeit, ob sie gleich von gegenwärtigem Nutzen zu seyn schiene, ihm auf die Zukunft sehr nachtheilig werden, weil sie ihn sehr verschreyen, und ihm ewiges Mißtrauen zuziehen müßte. Ich für mein Theil will lieber lässig und unvorsichtig seyn, als schmeicheln und mich verstellen. Ich gestehe, daß sich wohl einige Grade von Stolz und Eigensinn mit hinzu mischen können, wenn man sich so wie ich, frey und offen, beträgt, ohne alles Ansehen der Person. Und dünkt mich, daß ich ein wenig mehr frey werde, wo ich es weniger seyn sollte; und daß ich ein wenig wärmer werde, wo mir der Respekt Hindernisse in den Weg legen will: kann aber auch wohl seyn, daß ich aus Mangel an Kunst meiner einfachen Natur folge. Wenn ich mich

gegen die Großen mit eben der Ungezwungenheit in Worten und Gebärden benehme, wie gegen meine Hausgenossen, so fühle ich wohl, wie nahe das an Unhöflichkeit und Mangel an Lebensart gränzt: aber außerdem, daß ich nun einmal so bin, so ist mein Wiß nicht geschmeidig genug, um einer unerwarteten Frage auszuweichen, oder solche durch eine behende Wendung abzulenken, noch eine Wahrheit vorzuschützen; auch habe ich nicht Gedächtniß genug, um die also vorgeschützte Wahrheit zu behalten, noch weniger Zuversichtlichkeit genug sie zu behaupten; dergestalt bin ich tapfer aus Feigheit, und überlasse mich der Unbefangenheit, immer das zu sagen, was ich denke, sowohl aus Temperament als aus Absicht: mag denn das Glück daraus machen was es will. Aristippus sagte: der größte Nutzen, den er aus der Philosophie gezogen hätte, wäre, daß er mit jedermann frey und unverhohlen spräche. Es ist eine gar herrliche Sache ums Gedächtniß, ohne welches der Verstand kaum seine Dienste thun kann; mir fehlt es ganz und gar daran. Was man mir begreiflich machen will, das muß man mir Stückweise vorlegen; denn auf einen Satz, der aus

verschiedenen Gliedern besteht, zu antworten, das steht nicht in meinen Kräften. Ich muß immer meine Schreibtafel zur Hand nehmen, wenn man mir eine Commission aufträgt, und wenn ich einen etwas bedeutenden Vortrag zu halten habe, der nur von etwiger Länge ist, so bin ich zu dem elenden jämmerlichen Behelfe genöthigt, alles was ich zu sagen habe, von Wort zu Wort auswendig zu lernen: sonst hätte ich weder Anstand noch Dreistigkeit, und müßte immer fürchten, daß mir mein Gedächtniß einen hämischen Streich spielte. Aber auch dies Mittel wird mir nicht wenig sauer; ich brauche drey Stunden um nur drey Verse auswendig zu lernen, und nun kommt bey einem Aufsatze noch die Macht und Freyheit hinzu, die Ordnung umzukehren, ein Wort zu verändern, mit den Materien abzuwechseln, wodurch es dem Verfasser immer schwerer ist, ihn recht ins Gedächtniß zu fassen. Je weniger ich ihm aber zutraue, je mehr verwirrt es sich. Zuweilen thut es mir zufälliger Weise bessere Dienste. Nur muß ich es nicht mit Gewalt zwingen wollen, sonst wird es gar stübig; und seitdem es angefangen hat zu schwanken, wird es immer blöder und eigensinniger, je mehr ich

es anstrengen will. Es ist mein gewärtig nach seiner, aber nicht nach meiner Stunde. So wie es mir mit dem Gedächtniß geht, geht es mir noch mit verschiedenen Sachen. Ich halte nichts von Befehlen, von Verbindlichkeit, von Zwang. Was ich ganz natürlich und leicht ausdrückte, das gelingt mir nicht mehr, wenn ich es mir ausdrücklich vorseze und auflege, es zu thun. Im Betracht des Körpers selbst verweigern mir die Glieder, die eine gewisse Freyheit und Willkühr über sich haben, zuweilen ihren Gehorsam, wenn ich sie auf feste Zeiten zu nöthigen Diensten anweisen und bestimmen will. Diese tyrannische und zwangsvolle Vorschrift empört sie: sie schrumpfen vor Schrecken oder Verdruß zusammen und erstarren. Wann ich ehedem mich an solchen Orten befand, wo es für eine barbarische Unsittlichkeit galt, nicht jedermann auf sein Zutrinken Bescheid zu thun, versuchte ich es, ob man mir gleich alle Freyheit lassen wollte, den guten Gesellschafter zu machen, der Damen wegen, die nach der Gewohnheit des Landes gegenwärtig waren: es war aber ein sonderbarer Spaß, denn diese Vorbereitung und diese Bedrohung, daß ich mich

über meine natürliche Gewohnheit Gewalt an-
thun sollte, zogen mir die Kehle vermaßen zu-
sammen, daß ich keinen Tropfen hinterbringen
konnte, und den Becher stehen lassen mußte, oh-
ne einmal das trinken zu können, was zu mei-
ner Mahlzeit nöthig war; mein Durst war hin-
länglich gelöscht, durch das viele Getränk, das mei-
ne Einbildung vorher genossen hatte. Diese Wir-
kung ist noch auffallender bey solchen Menschen,
deren Einbildungskraft heftiger und glühender ist.
Gleichwohl ist sie natürlich, und giebt es wohl
keinen Menschen, der sie nicht in gewissem Grade
empfände. Einem vortreflichen Bogenschützen, der
zum Tode verurtheilt war, bot man unter der
Bedingung Gnade an, daß er einen vorzüglichen
Beweis seiner Kunst ablegen solle. Er schlug
es auß, zu versuchen, weil er fürchtete, die gar
zu große Anstrengung seines Willens möchte ihm
seine Hand versagen lassen, und er also, anstatt
sein Leben zu retten, noch obendrein den Ruhm
verlieren, den er sich durch seine Geschick-
lichkeit im Bogenschießen erworben hatte. Ein
Mensch, der mit seinen Gedanken anderwärts ist,
wird kaum um einen Zoll fehlen, an einem Orte,

wo er spazieren geht, ebendieselbe Zahl von gleichgemessnen Schritten hin und her zu thun; richtet er aber seine Aufmerksamkeit darauf, sie zu zählen und zu messen, so wird er inne werden, daß er mit Fleiß nicht so genau dasselbe thut, was er vorher aus bloßer Natur und zufälliger Weise verrichtete.

Meine Bibliothek, die für eine Landbibliothek recht hübsch ist, liegt in einem Winkel meines Hauses. Wenn mir etwas einfällt, das ich darin aufsuchen oder aufschreiben will, so muß ich das einem andern sagen, weil ich es sonst wieder vergessen haben würde, so wie ich nur durch den Hof gegangen wäre. Wenn ich im Sprechen so feck bin, nur im geringsten von meinem Faden abzuweichen, so kann ich sicher seyn, daß ich ihn einmal vor allemal verlohren habe; das macht dann, daß ich in meinen Gesprächen ängstlich, trocken und kurz bin. Die Leute, welche bey mir dienen, muß ich nach den Rahmen ihres Dienstes oder ihres Landes rufen: denn es ist mir sehr schwer, ihre Namen zu behalten; ich erinnere mich wohl, daß er aus drey Sylben besteht, daß er rauh klingt, daß er mit diesem oder jenem Buchstaben anfängt oder

endigt. Und wenn ich lange leben sollte, so soll mich es nicht Wunder nehmen, wenn ich noch meinen eigenen Namen vergesse, wie es wohl andern begegnet ist. Messala Corvinus hatte zwey Jahre hindurch nicht die geringste Spur von Gedächtniß. Dasselbe sagt man auch vom Georg Trapezuntius. Und aus Furcht vor einem ähnlichen Zufalle, sinne ich oft nach, was das wohl für ein Leben gewesen seyn möge, das sie führten, und ob mir ohne alles Gedächtniß noch sonst genug übrig bleiben möchte, um mit einiger Behaglichkeit fortzudauern. In der Nähe beleuchtet fürchte ich, dieser Fehler, wenn er vollkommen eintritt, müsse alle Verrichtungen der Seele stören.

Plenus rimarum sum, hac atque illac perfluo.

(Terent. Eun. A. 1.)

Es ist mir mehr als einmal begegnet, daß ich die Zusage vergessen habe, die ich drey Stunden vorher jemandem gegeben oder von jemandem empfangen hatte, und zu vergessen, wo ich meinen Geldbeutel gelassen, was Cicero auch hierzu sagen möchte. Ich helfe mir das zu verlegen, was ich gar fleißig an einem sichern Ort aufzubewahren

meine. Memoria certe non modo philosophiam, sed omnis vitae usum, omnesque artes, una maxime continet. (Cic.acad.quaest IV.) Das Gedächtniß ist das Gefach und das Futteral der Wissenschaft; da das meinige so mangelhaft ist, so darf ich mich nicht sehr beklagen, wenn ich eben nicht viel weiß. Ueberhaupt weiß ich die Nahmen der Künste, und wovon sie handeln: weiter nichts. Ich blättere in den Büchern, aber ich studiere sie nicht. Was mir davon hängen bleibt, das sind Sachen, die ich nicht weiter für fremde Gedanken erkenne. Es ist bloß das was in mein eigenes Urtheil übergegangen ist; Gedanken und Bilder, womit es sich angefüllt hat. Den Verfasser, die Stelle, die Worte, und andere Umstände, vergesse ich augenblicklich wieder, und bin im Vergessen so stark, daß ich meine eigenen Werke und Schriften nicht weniger vergesse als alle übrigen. Man führet mir alle Augenblick Stellen aus meinen Schriften an, ohne daß ich es merke. Wer zu wissen verlangte, woher die Verse und Beispiele genommen sind, die ich hier aufgespeichert habe, der würde mich in große Verlegenheit setzen, wenn ich es ihm sagen sollte, und doch habe ich sie

an berühmten und bekannten Thüren erbettelt, und habe mich nicht damit befriediget, daß sie reich wären, wenn sie nicht auch zugleich von reichen und ehrwürdigen Händen kamen. Das Ansehen ist mir dabey eben so wichtig als der Sinn. Ein großes Wunder ist es nicht, wenn mein Buch dasselbe Schicksal mit den übrigen Büchern hat, und wenn mein Gedächtniß, das was ich schreibe, eben so leicht aus dem Sack fallen läßt, als was ich lese, und eben so gut das, was ich gebe, als das, was ich nehme. Außer dem Fehler des Gedächtnisses habe ich noch andere, die zu meiner Unwissenheit nicht weniger beytragen. Mein Wiß ist langsam und stumpf, das geringste Wölkchen benimmt ihm die Spitze: dergestalt, daß ich zum Beyspiel ihm nie das geringste Räthsel vorgelegt habe, das er hätte auflösen können. Die kleinste elendeste Spitzfindigkeit macht mich verlegen. Von solchen Spielen, an welchen der Wiß Antheil hat, vom Schach, vom Kartenspiel, vom Damenspiel, und andern, versteh ich weiter nichts als die größten Züge. Ich begreife nur langsam und selten, klar und deutlich: was ich aber einmal begriffen habe, das erhalte ich so, und

erkenne es für die Zeit da ich es weiß, ganz hinreichend, wohl und tief. Ich sehe in die Ferne richtig und gesund: mein Gesicht aber ermüdet leicht bey der Anstrengung und wird trübe. Das macht, daß ich mich nicht lange mit Büchern beschäftigen kann, als vermittelst fremder Beyhülfe. Der jüngere Plinius kann diejenigen, die es nicht selbst versucht haben, belehren, wie sehr wichtig diese Zögerung für diejenigen ist, welche sich auf dergleichen Beschäftigung legen. Es findet sich keine Seele, sie sey noch so dürftig, noch so roh, aus der man nicht eine besondere Fähigkeit hervorleuchten sähe. Keine, die auch noch so tief begraben liegt, die nicht hier oder da hervorbräche. Und wie es zugehe, daß eine für alle übrigen Dinge blinde schläfrige Seele, bey gewissen andern Dingen hingegen sich lebhaft, hellsehend, und vorzüglich beweise, darüber muß man die Meister befragen.

Das sind aber die schönen Seelen, welche sich überall gleich, offen und fähig zeigen; und wo nicht belehrt, doch wenigstens gelehrig sind. Von meiner muß ich anklagend sagen, daß, es sey nun aus Schwäche oder aus Sorglosigkeit,

(und auf die Sorglosigkeit etwas zu übersehen, das vor unsern Füßen liegt, das wir in Händen haben, ist eben meine Klage gereicht,) keine so ungeschickt und unwissend in verschiedenen ganz gemeinen Dingen ist, mit denen man ohne Schimpf nicht unbekannt seyn darf, als die meinige. Ich muß davon einige Beispiele erzählen. Ich bin auf dem Lande, unter den Geschäften des Landbaues, gebohren und erzogen, und seitdem diejenigen, welche in dem Besiz der Güter waren, die mir izt gehören, mir ihren Platz überlassen haben, habe ich Haushaltungsgeschäfte zu führen. Bey alledem kann ich nicht rechnen, weder mit Zahlpfennigen, noch mit der Feder: ich kenne die wenigsten unserer gangbaren Münzsorten, kenne auch nicht einmal die Verschiedenheit des Kornes, weder auf dem Felde, noch auf der Scheure, wenn sie nicht gar zu auffallend ist: und kaum kann ich Krautköpfe von Salatköpfen in meinem Garten unterscheiden. Ich weiß nicht einmal die Nahmen der vornehmsten Werkzeuge des Feldbaues zu nennen, und verstehe mich nicht auf die größten Anfangsgründe der

Landwirthschaft, die sogar Kinder wissen; noch weniger versteh ich mich auf mechanische Künste, auf den Handel, oder auf die verschiedene Güte der Waaren, sey es an Früchten, an Wein, Zug- oder Schlachtvieh: eben so wenig darauf, einen Falken abzurichten, ein Pferd oder einen Hund zu kuriren. Und weil ich doch einmal meine Schande ganz ausbeichten soll, so ist es noch keinen Monat her, daß man mich darüber ertappte, wie ich nicht einmal wußte, daß man zum Brodbacken Sauerteig braucht, und was es heißt, den Wein gähren lassen. Vormalß schloß man in Athen von einem Menschen, der eine Tracht Buschholz füglich zu legen und zu binden verstand, er habe Fähigkeit zur Mathematik. Wahrlich von mir würde man einen ganz umgekehrten Schluß machen: denn wenn man mir alles gäbe, was zur Zubereitung einer guten Mahlzeit erforderlich ist, so würde ich dabey ohne Anderer Hülfe vor Hunger vergehn. Aus diesen Zügen meiner Beichte, kann man auf noch andere zu meinem Nachtheile schließen. Aber wie ich mich auch kenntlich mache, wenn ich mich nur kenntlich mache wie ich bin, so ist mein Zweck erreicht,

reicht, und ich entschuldige mich nicht einmal, daß ich solche geringfügige, unbedeutende Dinge wie diese aufs Papier zu werfen wage. Die Niedrigkeit des Gegenstandes zwingt mich dazu. Wer Lust hat, mag meine Absicht tadeln, nur meine Ausführung nicht. So viel ist gewiß, daß ich, ohne Erinnerung anderer, den Unwerth und die Unwichtigkeiten von allem diesen, nebst der Thorheit meines Vorhabens, deutlich genug einsehe. Es geschieht nur, damit sich mein Verstand nicht ganz verschleife, welcher sich hier versucht.

Nafurus sis, usque licet, sis denique nafus,

Quantum noluerit ferre rogatus Atlas;

Et possis ipsum tu deridere Latinum;

Non potes in nugas, dicere plura meas,

Ipsæ ego, quam dixi; quid dentem dente juvabit

Rodere? carne opus est, si satur esse velis.

Ne perdas operam, qui se mirantur in illos

Virus habe, nos hæc novimus esse nihil.

(Mart. III. II.)

Ich bin nicht verbunden, gar keine Dummheiten zu sagen, wenn ich mich nur über ihre Erkenntniß nicht betrüge: und wesentlich zu fehlen,

Montaigne 4r Bd.

Q.

ist mir so gewöhnlich, daß ich selten anders, selten nur von Ungefähr fehle. Es hat wenig zu bedeuten, wenn ich meine einfältigen Handlungen auf die Unbedachtsamkeit meiner Launen schiebe, weil ich nicht von mir ablehnen kann, daß ich ihr gewöhnlich die fehlerhaften aufbürde. Ich sah einst, wie man zu Bar le Duc dem Könige Franz dem zweyten, zum Andenken Nenatus des Königs von Sicilien, ein Portrait überreichte das dieser selbst von sich gemahlt hatte. Warum sollte es nicht eben so einem jeden erlaubt seyn, sich mit der Feder zu mahlen, wie jener König sich mit dem Farbenstift gemahlt hatte? Ich will also auch diese Schwarte nicht vergessen, die es eben nicht schicklich ist dem Publikum vorzuweisen. Nämlich die Unentschlossenheit; einen sehr lästigen Fehler bey den Geschäften dieser Welt. Bey zweifelhaften Unternehmungen weiß ich keine Parthey zu ergreifen.

Ne si, ne no, nel cuor mi fuona intero.

(Petrarca.)

Ich kann wohl eine Meinung behaupten, aber keine wählen; weil bey allen menschlichen Din-

gen, auf welche Seite man sich auch neige, sich immer ein großer Anschein findet, der uns dabey bestärkt. Und der Philosoph Chrysippus sagte, er wolle von Zeno und Kleanthes seinen Lehrern nichts anders lernen, als bloß die Lehrsäge: denn was Gründe und Beweise anbetreffe, die wolle er selbst schon ausfindig machen. Zu welcher Seite ich mich schlage, finde ich immer Ursach und Wahrscheinlichkeit genug, mich daran zu halten; also bleibe ich stets im Zweifel, und behalte mir die Freyheit zu wählen, bis die Gelegenheit dringend wird, und alsdann die Wahrheit zu gestehen, werfe ich die meiste Zeit die Feder in den Wind, wie man zu sagen pflegt, und überlasse mich dem Willen des Glücks: ein sehr kleiner Druck, ein geringfügiger Umstand reißt mich fort.

Dum in dubio est animus, paulo momento

Huc atque illuc impellitur,

(Terent. And. A. 1.)

Die Ungewißheit meines Urtheils ist bey den meisten Vorfällen so gleich abgewogen, daß ich gerne dem Loos oder dem Würfel überlassen möchte, den Ausschlag zu geben. Und bemerke ich, mit

großer Beherzigung unserer menschlichen Schwachheit, die Beyspiele, welche uns die göttliche Schrift selbst von diesem Gebrauche hinterlassen hat, die Wahl in ungewissen Dingen durch das Loos zu entscheiden: und das Loos fiel auf Matthiam. Die menschliche Vernunft ist ein zweyschneidiges, gefährliches Schwert. Man sehe nur, wie viele Enden diese Ruthe, selbst in der Hand des Sokrates, ihres vertrautesten Freundes hatte! Ich also bin nur geschickt zur Nachfolge, und lasse mich leicht durch den großen Haufen fortführen: ich setze nicht Vertrauen genug auf meine Kräfte, um mich mit Befehlen oder Leiten abzugeben. Mir ist es sehr lieb, wenn mir andere meine Schritte vorgezeichnet haben, und wenn ich bey einer ungewissen Wahl die Gefahr laufen muß, so mag ich lieber, daß es unter jemanden geschehe, der seiner Meinungen sicherer ist: an solche halte ich mich dann fester als an die meinige, deren Grund ich für schlüpfrig zu halten pflege: und dennoch bin ich nicht leicht zu Sinnesänderungen geneigt, weil ich an den Meinungen anderer eine gleiche Schwäche wahrnehme. *Ipsa consuetudo assentiendi pe-*

riculosa esse videtur et lubrica. (Cic. Acad. Q. 4.)
 Ganz besonders öffnen die politischen Geschäfte
 dem Zanken und Streiten ein offenes weites
 Feld.

*Iusta pari premitur veluti cum pondere libra,
 Prona nec hac plus parte sedet, nec surgit ab illa.*

(Tib. 4.)

Die Abhandlungen des Machiavell zum Bey-
 spiel, waren für ihren Gegenstand gründlich genug:
 gleichwohl hat man es sehr leicht gefunden, sie zu
 bestreiten, und diejenigen, die es gethan, haben es
 denen die sie wieder bestreiten wollen, nicht weniger
 leicht gemacht. Bey jedem Argument würde man
 immer Raum genug finden, für Antworten, Dup-
 pliken, Tripliken, Quadrupliken und für das ewi-
 ge Gewebe von Haberechtereñ, welches unsere Schi-
 kane so weit ausgereckt hat als sie gekonnt, um
 den Prozessen eine weidliche Länge zu geben.

Caedimur, et totidem plagis conficimus hostem.

(Hor. Lib. 2. Ep. 2.)

Wobey die Gründe selten auf etwas anderem
 beruhen, als auf Erfahrung, und die Ber-

schiedenheit der menschlichen Begebenheiten und eine unzählige Menge von allerley Gattungen der Formen darstellt. Ein sehr gelehrter Mann aus unsern Zeiten sagt: da in unsern Kalendern gewöhnlich warm gesetzt wäre, wo kalt, und trocken, wo feucht, und immer das Gegentheil von dem gesetzt seyn sollte, was sie prophezeihen; so würde er, wenn er eine Wette über das Zutreffen eingehen sollte, sich wenig darum bekümmern, für welche Seite er wette, ausgenommen in solchen Fällen, wobey keine Ungewißheit Statt findet, z. E. auf Weihnachten eine außerordentliche Hitze, oder auf Johannistag eine strenge Winterkälte zu versprechen. Ich denke eben so über die politischen Wahrsagereyen. Ein Mensch, zu welcher Rolle man ihn auch anstelle, hat eben so gutes Spiel als sein Mitgesell, wenn er nur nicht die gröbsten und auffallendsten Grundsätze übertritt. Gleichwohl ist, nach meinem Bedünken, in öffentlichen Geschäften kein Schlendrian so schlecht, wenn er dabey nur alt und beständig ist, der nicht mehr werth wäre, als alle Neuerungen und Veränderungen. Unsere Sitten sind außerordentlich verderbt, und zeigen entschiedenen Hang noch

immer verderbter zu werden; unter unsern Gesetzen gibt es verschiedene, welche barbarisch und unseheuer sind. Dennoch wenn ich, wegen der Schwierigkeit, uns in eine bessere Verfassung zu setzen, und wegen der Gefahr des Einsturzes des ganzen Gebäudes, wenn ich einen Wirtel in unser Stad schlagen könnte, um es in diesem Punkte aufzuhalten, ich würde es gerne thun.

Nunquam adeo foetidis, adeoque pudendis

Utinam exemplis, ut non pejora supersint.

(Juvenal. Sat. 3.)

Das schlimmste, was ich in unserm Staate antreffe, ist das Wandelbare, und daß unsere Gesetze, so wenig wie unsere Kleider, eine bleibende Form annehmen können. Es ist sehr leicht, eine Staatsverfassung Unvollkommenheiten zu zeihen: denn alle sterblichen Dinge sind damit angefüllt. Es ist sehr leicht, einem Volke Verachtung für alte Gewohnheiten einzusößen; das ist noch immer einem jeglichen geglückt, der es hat unternehmen wollen: aber eine bessere Verfassung an die Stelle derjenigen zu setzen, welche man umgeworfen hat, das haben viele von denen verge-

bens erwartet, die es unternommen haben. Ich setze eben keinen Werth auf meine Klugheit, und füge mich sehr gern den öffentlichen Verordnungen. Glücklich ist das Volk, welches thut, was man ihm befiehlt; besser als diejenigen, die ihm befehlen, ohne sich über die Ursachen den Kopf zu zerbrechen: das sich eben so willig fortwälzen läßt, als die Sterne am Himmel fortwälzen. Der Gehorsam ist niemals bey demjenigen rein und ruhig, welcher über Befehle grübelt und rechtet.

Kurz, um wieder auf mich selbst zu kommen: das einzige, weßwegen ich mir etwas werth zu seyn scheine, ist eben das, woran es noch Niemanden nach seiner eigenen Meinung gemangelt hat. Mein Empfehlungsbrief ist gewöhnlich, gemein, und gangbar: denn wer hat sich es jemals einfallen lassen, daß es ihm an Verstande fehle? Das wäre ein Satz, der schon an sich einen Widerspruch enthielte: es ist eine Krankheit, die Niemand hat, der sie fühlt; sie ist stark und hartnäckig: aber der erste Strahl des Lichts von Seiten des Kranken durchdringt und zertheilt sie, wie der Blick der Sonne einen dicken Nebel zerstreuet. In diesem Falle hieße beschuldigen,

sich entschuldigen, und sich verdammen, hieße sich freysprechen. Man hat noch nie einen Bierschröter, oder eine Sträußerdirne gesehen, die nicht gemeint hätten, für ihren Gebrauch Verstand genug zu haben. Wir pflegen gern an andern die Vorzüge des Muthes, der körperlichen Stärke, der Erfahrung, der Gewandheit, der Schönheit anzuerkennen: den Vorzug des Verstandes aber räumen wir Niemanden ein, und die Gründe, welche aus dem natürlichen und einfachen Nachdenken und der Ueberlegung entstehen, dünkt uns, hätten wir eben so leicht gefunden, wenn wir nur nach eben den Seiten hätten hinschauen wollen. Wissenschaft, Styl und dergleichen Stücke, welche wir in den Werken anderer antreffen, lassen wir ganz leicht vorübergehen, wenn sie die unstrigen übertreffen: aber die einfachen Werke des Verstandes glaubt jedermann eben so gut hervorbringen zu können, und wird nicht leicht gewahr, wie schwer sie sind und welche Mühe sie kosten; es müßte denn, und das kaum, ganz in weiter Entfernung seyn. Und wer die Höhe eines fremden Urtheils klar sähe, der reichte selbst hinan, und stellte sein Urtheil auf eben diese Höhe. Also ist es eine Art

von Beschäftigung, von welcher man wenig Ehre und Ruhm erwarten muß, und eine Art von Schriftstellers, die keinen großen Namen bringt. Und am Ende, für wen schreibt man? Die Gelehrten, die auf dem Nichtstuhl der Büchermacherey sitzen, kennen keinen andern Werth als Fakultätsgelehrsamkeit, und wollen keine andere Beschäftigungen unseres Geistes für vollbürtig erkennen, als Werke der Erudition und der Kunst. Hättet ihr einen Scipio für den andern genommen, ja was könntet ihr da noch sagen, daß der Mühe werth sey? Wer den Aristoteles nicht kennt, der kennt auch natürlicher Weise, nach ihrer Meinung, sich selbst nicht. Grobe und gemeine Seelen sehen nicht die zarten Annehmlichkeiten, in einem literarischen Werke. Aus diesen beyden Gattungen aber besteht die lesende Welt; die dritte, in deren Hände man fällt, und die aus wohlgeordneten und an sich starken Seelen besteht, ist zu dünne gesäet, daß sie mit allem Recht weder Rang noch Namen bey uns hat; es ist halber Zeitverlust, wenn man sich bemühet und bestrebt, ihr zu gefallen. Man sagt gewöhnlich, die gerechteste Theilung, welche die Natur mit ihren Gaben un-

ter uns vorgenommen habe, betreffe den Verstand: denn es findet sich niemand, der mit seinem Antheil unzufrieden sey. Ist das nicht schon genug? Wer weiter hinaussehen wollte, der vergäße seinen Gesichtskreis. Ich glaube, gute und gesunde Meinungen zu haben: aber wer glaubt nicht eben das von den seinigen? Einer der besten Beweise, die ich davon habe, ist der wenige Werth, den ich auf mich selbst setze; denn, wenn diese meine Meinungen nicht gut und sicher gewesen, so hätten sie sich leicht von der sonderbaren Neigung, die ich zu mir trage, und die ich fast ganz allein auf mich lenke und nicht gern weit auffer mir ausdehne, hintergehen lassen. Alles, was andere an Neigung auf eine unzählige Menge von Freunden und Bekannten verwenden, auf ihren Ruhm, auf ihre Größe, das verwende ich alles auf die Ruhe meines Gemüthes und auf mich selbst: wenn mir etwas davon für andere entwischt, so geschieht das nicht mit freywilliger Entschließung.

— *Mihi nempe valere et vivere doctus.*

(Lucret. V.)

Nun finde ich meine Meinungen unendlich kühn und standhaft, meine Nichtgelehrsamkeit zu verdammen. In der That ist das auch ein Gegenstand, an dem ich mein Urtheil so sehr übe, als an irgend einem andern. Die Welt sieht immer gerade vor sich weg; ich aber wende mein Gesicht auf das Innere; da beschäftige, da ergöße ich solches. Jedermann blickt vor sich hin; ich blicke in mich hinein; ich habe mit Niemand zu schaffen, als mit mir selbst; ich betrachte mich ohne Unterlaß; ich habe auf mich Acht, ich schmecke mich, ich fühle mich. Andere gehen beständig außer sich, wenn sie es ernstlich meinen; gehen immer vorwärts:

— Nemo in sese tentat descendere.

(Perf. Sat. 4.)

Ich aber winde und wende mich in mir selbst. Diese Fähigkeit, das Wahre zu prüfen, sie mag bey mir so klein oder groß seyn, als sie will, und diese freye Denkart, meinen Glauben nicht leicht jemandem zu unterwerfen, habe ich hauptsächlich mir selbst zu verdanken; denn die festesten, und ausgedehntesten Meinungen die ich habe, sind ge-

rade diejenigen, welche so zu sagen, mit mir gebohren wurden: sind natürlich und ganz mein eigen. Ich erzeugte sie roh und einfach; sie wurden kühn und stark, blieben aber ein wenig dunkel und unvollkommen; nachher habe ich sie durch das Ansehen anderer, und durch die guten Beispiele der Alten, mit welchen ich mein Urtheil übereinstimmend gefunden habe, mehr begründet und gestärkt: diese haben mir Zuversicht gegeben, daß ich sie wohl gefaßt, und haben mir ihren Gestuß und ihren Besitz klärer gemacht. Das Lob, daß jedermann in der Lebhaftigkeit und Schnelligkeit des Willens sucht, setze ich in der Regelmäßigkeit: was er in Aufsehen machende, auszeichnende Handlungen, oder in eine vorzügliche Gelehrsamkeit setzt, daß suche ich in der Ordnung, in der Uebereinstimmung und Ruhe der Meinungen und der Sitten. *Omnino, si quidquam est decorum, nihil est profecto magis, quam aequalitas universae vitae, tum singularum actionum: quam conservare non possis, si aliorum naturam imitans, omittas tuam.* (Cic. de offic. L. 1.)

Hiermit also hätte ich gesagt, in wie weit ich mich des ersten Theils schuldig fühle, der, wie ich sagte, zum Gebrechen des Eigendünkels gehört. Was den zweyten anbetrifft, welcher darin besteht, andere nicht genug zu schätzen, so weiß ich nicht, ob ich mich darüber eben so gut werde entschuldigen können; denn so sauer es mir wird, so bin ich doch des Vorhabens, darüber zu sagen, was daran ist. Vielleicht trägt der unaufhörliche Umgang, den ich mit den Alten und ihren Gedanken habe, und die Idee von jenen reichen Seelen der Vorzeiten, viel dazu bey, daß ich an mir selbst und an andern wenig Geschmach finde: vielleicht auch liegt es daran, daß die Zeit, worin wir leben, keine andere als sehr mittelmäßige Dinge hervorbringt. Daran mag nun seyn was will, genug, ich kenne nichts, was einer großen Bewunderung werth sey: auch kenne ich eben niemand, der die gehörigen Einsichten hätte, um darüber zu urtheilen, und diejenigen, mit welchen meine Lage mich am öftersten zusammen bringt, sind meistens Leute, die sich um die Bildung der Seele wenig bekümmern, und denen man die Ehre als den höchsten Punkt

des Glücks, und die Tapferkeit als die höchste Vollkommenheit, vorhält. Was ich an andern Schwänes gewahr werde, das lobe und schätze ich sehr gern, ja ich rühme es zuweilen höher, als ich davon denke, und erlaube mir in so fern die Unwahrheit zu sagen. Denn ich verstehe mich nicht darauf, ein Ding zu erfinden, das nicht ist; ich bezeuge meinen Freunden gern, was ich löbliches an ihnen finde, und aus einem Fuß lang ihres Werths, mag ich wohl anderthalb Fäße machen; ihnen aber Eigenschaften anzudichten, die sie nicht haben, das kann ich nicht, eben so wenig, als sie öffentlich wegen Unvollkommenheiten vertheidigen, die sie haben; ja selbst über meine Feinde sage ich klar heraus, was mir die Ehre zu bezeugen gebietet. Meine Zuneigung ist verschieden, nicht aber mein Urtheil, und verwechsle ich meinen Zwist nicht mit andern Umständen, die nichts damit zu thun haben; und halte ich so eifrig über die Freyheit meines Urtheils, daß ich solcher schwerlich entsagen kann, was für eine Leidenschaft sich hier auch in den Weg stelle. Durch jene Unwahrheit füge ich mir selbst eine größere Beleidigung zu, als denjenigen, von welchen ich

sie sage. Man bemerkt diese lobenswürdige und großmüthige Sitte an der persischen Nation, nach welcher sie von ihren tödtlichsten Feinden, die sie auß heftigste bekriegten, mit Ehre und Billigkeit sprach, so weit es das Verdienst der Tugend zuließ. Ich kenne der Menschen genug, welche verschiedene schöne Eigenschaften besitzen; Dieser Verstand; Jener Herz; Einer Geschicklichkeit, ein Anderer Gewissenhaftigkeit; Der schöne Sprache; Dieser eine Wissenschaft, Jener einz andere. Große Männer überhaupt aber, die entweder alle diese schönen Eigenschaften zugleich, oder nur eine davon in so vorzüglichem Grade besäßen, daß man sie deswegen bewundern müsse, oder mit den Männern vergleichen könnte, die wir aus den vorigen Zeiten verehren, hat mich das Glück noch keinen antreffen lassen. Und der größte, den ich am genauesten gekannt habe, ich will sagen nach den Naturgaben der Seele, und von der besten Gemüthsbeschaffenheit, war Stephanus de la Boetie. Das war wirklich eine ganze Seele, die in allem Verstande eine schöne Gestalt zeigte; eine Seele von altem Schrot und Korn, welche große Dinge hervorgebracht haben würde, wenn es das Schicksal gewollt

gewollt hätte: indem er zu diesen reichen Naturgaben noch viel durch Wissenschaft und Gelehrsamkeit hinzugefügt hatte.

Aber ich weiß nicht, wie es sich ereignet, und doch ereignet es sich gewiß, daß sich bey solchen Leuten, die ihrer Profession nach mehr Gelehrsamkeit haben sollten als andere, die sich mit gelehrten Arbeiten befassen, und mit solchen Geschäften, die von Büchern abhängen, eben so viel Eitelkeit und Verstandeschwäche findet, als bey irgend einer andern Art von Leuten. Kommt es daher, daß man mehr von ihnen verlangt und erwartet, und daß man an ihnen die gewöhnlichen Fehler nicht entschuldigen kann? Oder, daß ihre Meinung viel zu wissen ihnen mehr Dreistigkeit giebt, öffentlich hervorzugehen, und sich in größerer Blöße zu zeigen, wodurch sie sich schaden und verrathen? Wie ein Künstler bey einem reichen Stoffe, wenn er ihn einfältig und plump und gegen die Regeln seiner Kunst behandelt, seine Unschicklichkeit deutlicher darlegt, als bey einer geringen Materie, und wie man sich über den Fehler an einer goldnen Statue mehr ärgert, als bey einer von Gips: eben so machen es jene, wenn sie solche Dinge zu

Märkte bringen, welche an und vor sich und an ihrer rechten Stelle gut genug seyn möchten: denn sie bedienen sich derselben ohne gehörige Klugheit, und erweisen ihrem Gedächtniß Ehre auf Kosten ihres Verstandes. Sie erweisen dem Cicero, Galen, dem Ulpian und dem heiligen Hieronymus Ehre, um sich selbst lächerlich zu machen. Ich kehre gern zu dieser Betrachtung über die Untüchtigkeit unserer Erziehungsanstalten zurück; man hat zum Zweck gehabt, nicht, uns weise und gut, sondern gelehrt zu machen: man hat ihn erreicht. Man hat uns nicht gelehrt, der Tugend und Lebensweisheit nachzujagen, und uns solche zu eigen zu machen; sondern hat uns die Ableitung und Etymologie ihrer Nahmen eingebläuet. Wenn wir auch die Tugend selbst nicht lieben können, so verstehen wir doch das Wort Tugend zu dekliniren. Wenn wir nicht wirklich und aus Erfahrung wissen, worin die wahre Lebensweisheit besteht, so wissen wir doch ein Langes und Breites darüber zu plaudern. Wir begnügen uns nicht, von unsern Nachbarn, Geschlecht, Unverwandtschaft und Verbindung zu wissen, wir wollen sie zu Freunden haben, und mit ihnen Umgang und

Vertraulichkeit errichten. Indessen hat uns die gewöhnliche Erziehung, Beschreibung, Abtheilung und Zusammenhang der Tugend gelehrt, wie die Geschlechtsnahmen und Zweige eines genealogischen Stammbaumes, ohne sich die Mühe zu geben, zwischen uns und ihr eine nähere Bekanntschaft und genauern Umgang zu stiften. Man hat für unsern ersten Unterricht nicht die Bücher gewählt, welche die gesundesten und wahresten Meinungen enthalten, sondern solche, welche im besten Griechisch oder Latein geschrieben sind, und nach den schönen Sentenzen, die man uns auswendig lernen lassen, hat man unserer Phantasie die grundlosesten Meinungen des Alterthums eingetrichtert. Eine gute Erziehungsmethode bessert den Verstand und die Sitten, wie es dem Polemon, jenem lieberlichen griechischen Jüngling ergieng, welcher, da er im Vorbeygehen einer Lehrstunde des Xenocrates beywohnte, nicht nur die Beredsamkeit und Gelehrsamkeit des Lehrers bemerkte, und nicht nur die Wissenschaft daraus mit sich nach Hause nahm, sondern eine viel schönere und wesentlichere Frucht, welche in der schnellen Aenderung und Besserung seines vorigen

Lebens bestand. Wer hat wohl jemals eine solche Wirkung von unsern moralischen Lehrstühlen gehört ?

— Faciasne quod olim

Muratus Polemon, ponas insignia morbi,
Fasciolas, cubital, focalia, potus, ut ille
Dicitur ex collo furtim carpisse coronas,
Postquam est impransu correptus voce magistri.

(Horat. Lib. 2. Sat. 3.)

Der am wenigsten verwerfliche Menschenstand scheint mir der zu seyn, der seiner Einfachheit wegen auf der letzten Stufe steht, und uns den regelmäßigsten Umgang gewährt. Die Sitten und Gespräche des Landmanns finde ich gemeinlich mehr nach den Vorschriften der wahren Philosophie eingerichtet, als die Sitten und Gespräche unserer Philosophen. Plus sapit vulgus, quia tantum, quantum opus est sapit. (Lact. inst. L. 3.) Die merkwürdigsten Menschen, die ich nach dem äußerlichen Scheine beurtheilt habe, (denn um sie nach meiner Weise zu beurtheilen, hätte ich sie mehr in der Nähe beleuchten müssen) waren wohlunterrichtete Kriegsmänner, der Duc von Guise, welcher zu Orleans starb, und der verstorbene Marschall Strozzi; als

gelehrte Männer und von nicht gemeiner Tugend, die beyden Kanzler von Frankreich, Olivier und l'Hopital. Auch dünkt michs von der Poesie, daß sie in unserm Jahrhunderte ihren Flug genommen habe. Wir haben in diesem Fache eine große Anzahl von guten Künstlern: Aurat, Beza, Buchanan, l'Hopital, Mont-doré, Turnebus. In Ansehung der Franzosen glaube ich, daß sie solche auf den höchsten Gipfel gebracht haben, worauf sie jemals kommen kann, und die einzelnen Fächer, worin sich Monsard und du Bellay so vorzüglich zeigen, finde ich nicht weit hinter der Vollkommenheit der Alten zurück. Adrianus Turnebus wußte mehr, und was er wußte besser, als irgend einer seiner Zeitgenossen, oder der späteren.

Das Leben des letztverstorbenen Duc d'Alba, und das Leben unseres Connetabels von Montmorancy, waren beyde sehr edel, und haben beyde sehr seltne Aehnlichkeiten in Ansehung des Glücks gehabt. Allein die Schönheit und der Ruhm des Todes des letztern, unter den Augen der Stadt Paris und seines Königs, für beyder Dienst, gegen seine nächsten Anverwandten, an der Spitze einer

durch seine Anführung siegreichen Armee und durch eine kühne That, in einem hohen Alter, scheint mir zu verdienen, daß man ihn unter die merkwürdigsten Begebenheiten unserer Zeiten aufstelle. Eben so auch die unablässige Güte, Sanftheit der Sitten, und gewissenhafte Gutmüthigkeit, des Herrn de la Nouë, unter einer solchen Ungerechtigkeit der bewaffneten Partheyen (einer wahren Schule der Verrätherey, der Unmenschlichkeit und der Räuberey), worunter er sich beständig aufgehalten hat, als ein großer und sehr erfahrner Kriegsmann. Andere Tugenden walten zu unsern Zeiten wenig oder gar nicht ob: die Tapferkeit aber ist durch unsere bürgerliche Kriege sehr gewöhnlich geworden; und in dieser Hinsicht, finden sich standhafte Seelen bis zur Vollkommenheit und in großer Anzahl, dergestalt daß es unmöglich ist, darunter eine Auswahl zu treffen. Ich habe mir ein Vergnügen daraus gemacht, an verschiedenen Orten die Hofnung zu verkündigen, welche ich von Marie von Gournan le Jars, der Schwiegertochter meines Herzens habe, die ich gewiß väterlich liebe. Sie wohnt in meiner Zurückgezogenheit und Einsamkeit, wie ein besserer Theil meiner selbst. Sie allein

bleibt mir auf der Welt. Wenn die mannbare Jugend Recht zur Erwartung geben kann, so wird diese Seele eines Tages der schönsten Handlungen fähig seyn; besonders aber jener Vollkommenheit der hochheiligen Freundschaft; von der wir noch nicht lesen, daß sich ihr Geschlecht dazu empor schwingen können. Schon die Aufrichtigkeit und Festigkeit ihrer Grundsätze sind dazu hinreichend, ihre Zuneigung zu mir mehr als überschwänglich, und so hoch getrieben, daß sich nichts weiter wünschen läßt, als nur, die Besorgniß meines Todes, indem sie fünf und funfzig Jahre an mir gewahr wird, möge sie minder grausam ängstigen. Das Urtheil, welches sie von meinen ersten Versuchen fällte, ein Mädchen, und in diesem Jahrhunderte, so jung, so isolirt, und die bekannte Hestigkeit, mit der sie mich lange liebte, und nach mir verlangte, durch die bloße Hochachtung, die sie ihrentwegen von mir faßte, ehe sie mich gesehen hatte, sind Umstände, welche Ehrfurcht gebieten. Hierin besteht ungefähr alles, was ich bis dahin von außerordentlicher und nicht gemeiner Größe gekannt habe.

Achtzehntes Kapitel.

Was folgt, wenn man zu jemand sagt:
du lügst.

Sa wer weiß es nicht, sagt man mir, daß Vorhaben, sich seiner selbst zum Gegenstande worüber man schreibt zu bedienen, sey an großen berühmten Leuten zu entschuldigen, die durch ihren großen Ruf den Wunsch rege gemacht, sie näher kennen zu lernen? Es ist gewiß, ich gestehe es und weiß wohl, daß um einen Menschen von gemeinem Schlage zu sehen, ein Handwerker kaum die Augen von seiner Arbeit aufschlägt, wo hingegen, um einen großen und ausgezeichneten Mann, der in eine Stadt ankommt, zu sehen, Werkstätten und Krambuden verlassen werden. Keinem andern ziemt es, sich bekannt zu machen, als dem

jenigen, der sich zur Nachahmung darstellen kann, und dessen Leben und Meinungen zum Muster dienen können. Cäsar und Xenophon haben Stoff genug, auf die Größe ihrer Thaten, als auf einen richtigen und festen Grund ihrer Erzählungen zu bauen, und zu gründen. Eben so sind die Tagebücher des großen Alexanders, die Commentarien, welche Augustus, Cato, Sylla, Brutus und andere von ihren Thaten hinterlassen hatten, wünschenswürdige Schriften. Dergleichen Männer liebt und studirt man, selbst in schlechten Kupfern, und Statuen von Sandstein. Diese Bemerkung ist allerdings sehr wahr: mich aber geht sie nur wenig an.

Non recito cuiquam nisi amicis, idque rogatus:
 Non ubivis, coramve quibuslibet. In medio qui
 Scripta foro recitent sunt multi, quique lavantes.

(Horat. L. I. Sat. 4.)

Ich bilde hier keine Statue, um solche auf einem Marktplatz, oder in einer Kirche, oder sonst an einem öffentlichen Orte zu errichten.

Non equidem hoc studeo, bullatis ut mihi nugis,
 Pagina turgescat;
 Secreti loquimur.

(Pers. Sat. 5.)

Es ist für den Winkel eines Bücherbords, und zum Zeitvertreibe eines Nachbarn, eines Verwandten, eines Freundes, dem es Vergnügen machen wird, von mir zu erzählen, und mich in diesem Bilde vertraulich wieder zu kennen. Andere haben ein Herz gefaßt von sich zu reden, weil sie darin einen würdigen und reichen Gegenstand gefunden haben: ich hingegen, weil ich ihn so ungeschlacht und mager befunden habe, daß dabey kein Argwohn von Pralerey Statt finden kann. Ich urtheile gern über die Handlungen anderer: von den meinigen gebe ich wenig zu beurtheilen, wegen ihrer Nichtigkeit. Ich finde nicht so viel Gutes an mir, daß ich es nicht ohne Erröthen sollte erzählen können. Welch ein Vergnügen würde es mir also seyn, jemand zu hören, welcher mir die Sitten, die Gestalten, das Betragen, die gemeinsten Reden und die Begebenheiten meiner Vorfahren erzählte, wie aufmerksam würde ich ihm zuhören? Wahrlich es würde von einer bösen Natur zeugen, die Gemähde unserer Freunde, und Vorfahren verächtlich zu halten, selbst die Form ihrer Kleidung und ihrer Waffen. Ich hebe von ihnen die Handschriften auf, und ihre Siegel, wie auch noch eine besondere Art von Degen, und

habe noch nicht die lange Spießgerten hinaus geworfen, die mein Vater gewöhnlich in der Hand zu führen pflegte. *Paterna vestis et annulus tanto charior est posteris, quanto erga parentes maior affectus.* (Augustin. de civ. 1.) Wenn indessen meine Nachkommenschaft hierin anders gestimmt ist, so weiß ich es schon recht gut, wie ich es wett machen kann: denn sie soll sich nicht weniger aus mir machen können, als ich zu jener Zeit aus ihr machen werde. Alles Verkehr, was ich hierin mit dem Publikum habe, ist, daß ich fein Schreibgeräthe borge, weil solches leichter und schneller schreibt. Zur Vergeltung bin ich vielleicht das Mittel, daß ein oder das andere Stück Butter auf dem Markte nicht wegschmilzt.

Ne toga cordyllis, ne penula defit olivis,

(Martial. XIII. 1.)

Et laxas scombris saepe dabo tunicas.

(Catull. ep. 93.)

Und wenn mich kein Mensch lieset, habe ich deswegen meine Zeit verlohren, daß ich so manche müßige Stunde auf so nützliche und angenehme Gedanken verwendet habe? Da ich diese Figur nach mir schnitzelte, habe ich mich so oft be-

fühlen und betasten müssen, um das Verhältniß herauszubringen, daß sich das Muster dadurch befestigen, und einigermaßen selbst hat bilden müssen. Indem ich mich für andere mahlte, und so mir selbst gefessen bin, habe ich dem Urbilde ein reineres Kolorit verschafft, als das war, das es zuerst hatte. Ich habe mein Buch eben so wenig gemacht, als mein Buch mich gemacht hat: es ist ein Buch, welches gleiches Wesens mit seinem Autor ist; es war eine schickliche Beschäftigung, ist ein Glied meines Lebens; war keine Beschäftigung die auf fremden unbestimmten Zweck abzielte, wie alle andere Bücher. Habe ich meine Zeit damit verlohren, daß ich mir so unablässig, so sorgfältig von mir selbst Rechenschaft abgelegt habe? denn diejenigen, welche sich bloß, wenn ihnen einmal die Lust anwandelt, ein wenig überschauen, und einmal ein Stündlein davon sprechen, gehen nicht so tief in sich hinein, und untersuchen sich nicht so gründlich, als derjenige, der daraus sein Studium, sein Werk und sein Geschäft macht, der sich mit aller Treue und mit allem Vermögen darauf einläßt, ein vollständiges Register über sich selbst anzufertigen. Die empfind-

lichsten Vergnügungen, die der Mensch in sich selbst genießt, fliehen es, eine Spur von sich zurückzulassen, und fliehen den Blick nicht nur des Volks, sondern eines jeden andern. Wie sehr hat mich dieß Geschäft vor langweiligen Gedanken bewahret, und für langweilig muß man alle rechnen, die auf nichts hinaus gehen. Die Natur hat uns mit einer großen Fähigkeit beschenkt, uns mit uns selbst zu unterhalten, und fordert uns oft dazu auf, um uns zu lehren, daß wir uns zum Theil der Gesellschaft, dem größern Theile aber nach, uns selbst schuldig sind. Um meine Einbildungskraft unter der Scheere zu halten, und selbst mit einiger Ordnung und Absicht zu phantasiren, und die Imagination zu hüten, daß sie sich nicht in Wind und Wolken verliere: dazu ist nichts dienlicher, als so vielen flüchtigen Gedanken, die sich ihr vorstellen, einen Gehalt zu geben, und sie zu Register zu bringen. Ich gebe meinen Phantasien Gehör, weil ich sie zum Protokoll zu fassen habe. Zuweilen, wenn ich über eine meiner Handlungen unzufrieden war, welche öffentlich zu tadeln mir Höflichkeit und Verkunst untersagten, habe ich mich hier darüber er-

leichtert, nicht ohne die Absicht einer öffentlichen Belehrung: und diese poetischen Ruthen

Zon dessus l'oeil, zon sur le groin,

Zon sur le dos du Sagoin.

(Marot. Frippelipes.)

hinterlassen noch bessere Striemen auf dem Papier, als auf der lebendigen Haut. Wie, wenn ich nun ein wenig mehr Aufmerksamkeit auf die Bücher verwende, seitdem ich darauf ausgehe, ob ich ihnen etwas absehen kann, wodurch ich das Meinige firnissen, und mit dauerhaftem Schmelz überziehen kann? Ich habe gar nicht deswegen studiert, um ein Buch zu schreiben: aber ich habe das ein wenig studiert, was ich darinnen geschrieben habe, wenn man anders das studieren heißen kann, wenn man bald diesen, bald jenen Autor, bald mit dem Kopfe, bald mit den Füßen, obenhin durchläuft, und bald hie bald da etwas aufschnappt, gar nicht um eine Meinung aufzufassen, sondern um ihr zu Hülf zu kommen, und ihr dienstbar zu seyn, wenn ich sie bereits gefaßt hatte.

Aber wem werden wir zu einer so verderbten Zeit glauben, wenn er von sich selbst spricht, da es so Wenige, vielleicht Niemanden giebt, dem wir glauben können, wenn er von andern redet, wobey doch weniger Eigennuß im Lügen Statt findet? Der Hauptzug des Sittenverderbnisses ist die Verbannung der Wahrheit: denn wie Pindar sagte, Wahrhaftigkeit ist der Anfang einer großen Tugend, und der erste Artikel, den Plato bey seiner Republik zur Bedingung macht. Unsere Wahrheit heutiges Tages besteht nicht in dem was ist, sondern wovon man andere überredet: so wie wir nicht nur das Münze nennen, was geschnäsig ausgeprägt ist, sondern auch die falsche, welche mit unterläuft. Man hat unserer Nation schon seit langer Zeit dieses Laster vorgeworfen; denn Salvianus Massiliensis, welcher zur Zeit des Kayser Valentinian lebte, sagte: unter den Franzosen ist Lügen und Meineid kein Laster, sondern nur Redensarten. Wer dieses Zeugniß ein wenig stärker ausdrücken wollte, der könnte sagen, daß es bey ihnen heut zu Tage Tugenden sind: man wird dazu erzogen, dazu gebildet, wie zu einer ehrenvollen Übung. Verstellungskunst.

wird unter die vorzüglichsten Eigenschaften des Jahrhunderts gezählt.

Deswegen habe ich oft darüber nachgedacht, woher diese Gewohnheit entstanden seyn möge, über welche wir so pünktlich halten, das wir uns bitterer beleidigt halten, wenn man uns dieses Laster vorwirft, welches uns doch gewöhnlicher ist als irgend ein anderes, und das es die ärgste Verbalinjurie ausmacht, wenn man zu jemand sagt: du hast gelogen. Hierüber meine ich nun, es sey natürlich, sich am hitzigsten wegen solcher Fehler zu vertheidigen, die uns am meisten ankleben. Es scheint, wenn man sich über eine Beschuldigung ereifert und in Zorn geräth, daß man solche gewissermaassen von sich ablehne; wenn wir das Gebrechen an uns haben, so verdammen wir es doch wenigstens dem Scheine nach, wäre es auch vielleicht deswegen, weil dieser Vorwurf zugleich Feigheit und Niederträchtigkeit des Herzens in sich zu fassen scheint? Gibt es eine ausdrücklichere Niederträchtigkeit, als sein eigenes Wort zur Lüge zu machen? Sich mit Bedacht Lügen zu strafen? Es ist ein häßliches Laster uns Lügen, und ein alter Schriftstel-

ler

ler stellt es in seiner ganzen Schändlichkeit dar, wenn er sagt, es heiße ein Zeugniß ablegen, daß man Gott verachte, und zu gleicher Zeit die Menschen fürchte. Es ist nicht möglich, mit treffendern Farben die Abscheulichkeit, die Niederträchtigkeit und Verworfenheit dieses Lasters abzuschildern; denn kann man sich was elenderes denken, als in Hinsicht auf die Menschen feige und verzagt, und in Hinsicht auf Gott keck und kühn zu seyn? Da wir unter einander unsere Gedanken bloß durch Worte mittheilen, um darnach unsere Handlungen einrichten zu können, so wird derjenige, an der bürgerlichen Gesellschaft zum Verräther, welcher seine Worte verfälscht. Es ist das einzige Werkzeug, wodurch wir unser Verlangen und unsre Gedanken mittheilen. Es ist der Dolmetscher unserer Seele. Entsteht uns dieser, so ist weiter kein Zusammenhalt, wir kennen uns einander nicht mehr: betrügt es uns, so stört es allen unsern Umgang und zerschneidet alle geselligen Bande. Gewisse Völkerschaften des neuern Indiens, (ihr Nahme ist nicht nöthig anzumerken; sie sind nicht mehr vorhanden, denn bis zur gänzlichen Vertilgung der Nahmen, und der vorigen

Lage der Dertter hat sich die Verwüstung dieser eroberten Länder erstreckt; ein unerhörtes schreckliches Beyspiel!) diese Völker sage ich, opferten ihren Götten Menschenblut, aber kein anderes als das aus ihrer Zunge oder aus ihren Ohren gezapft worden, zur Sühne der Sünde des Lügens, sowohl durchs Hören als durchs Reden. Jener gute alte Grieche sagte, die Kinder spielten mit Klappern, und die Menschen mit Worten. Was die verschiedene Sitte anlanget, womit man jemanden Lügen straft, die Ehrengesetze, welche man darüber zu beobachten pflegt, und die verschiedenen Veränderungen, die damit vorgegangen sind, so verspare ich auf eine andere Gelegenheit das zu sagen, was ich davon weiß, und werde mich unterdessen bemühen zu erfahren, um welche Zeit der Brauch angefangen hat, die Worte so genau abzumägen und abzumessen, und unsere Ehre daran zu knüpfen: denn es ist leicht abzusehen, daß sie ehedem bey den Römern und Griechen nicht Statt fand, und es hat mir oft neu und sonderbar geschienen, zu sehen, wie sie zuweilen schimpften und schmähten, ohne gleichwohl darüber zu Thätlichkeiten zu schrei-

ten. Die Gesetze ihrer Pflichten nahmen einen andern Gang als den unsrigen. Den Cäsar nennt man oft unter die Nase, bald einen Räuber, bald einen Säufer. Man sieht die größte Freyheit, womit sie sich einander schelten und schmähen: ich spreche von den größten Feldherren der einen Nation sowohl als der andern, wobey sie sich bloß mit Worten rächten, ohne daß es andere Folgen hatte.

Neunzehntes Kapitel.

Von der Gewissensfreyheit.

Man sieht sehr gewöhnlich, daß gute Absichten, wenn sie ohne Mäßigung durchgesetzt werden, die Menschen zu sehr fehlerhaften Handlungen verleiten. In dem Streite, durch welchen Frankreich anjehzt durch den bürgerlichen Krieg beunruhigt wird, ist die beste und sicherste Parthey ohne Zweifel diejenige, welche die alte Religion und alte Verfassung des Landes verfißt. Gleichwohl sieht man unter den redlichen Leuten, welche daran hängen, (denn ich spreche nicht von solchen, die sich derselben zum Vortwande bedienen, um theils ihre persönliche Rache zu befriedigen, theils ihrem Geiz, oder dem günstigen Glücke der Prinzen zu folgen, sondern von denen, die aus wahrem Eifer für ihre Religion handeln, und aus inniger Liebe

zum Frieden und Wohl ihres Vaterlandes) von diesen, sage ich, siehet man viele, welche durch Leidenschaft die Gränzen der Billigkeit überschreiten, und zuweilen ungerechte, gewaltthätige, und dakey unüberlegte Entschlüsse fassen. Es ist dabey wahr, daß zu den ersten Zeiten, da unsere Religion anfang mit den Gesezen ein hohes Ansehen zu gewinnen, der Eifer vieler Leute gegen alle Arten von heidnischen Büchern bewafnete, wodurch die Litteratur einen ungeheuren Verlust erlitten hat. Meines Bedünkens hat diese Wuth der Gelehrsamkeit mehr Schaden zugefügt, als alles Feuer der Barbaren. Cornelius Tacitus ist davon ein glaubwürdiger Zeuge: denn obgleich der Kayser Tacitus, sein Unverwandter, mit seinen Annalen, durch ausdrückliches Gebot, alle Bibliotheken der Welt geziert hatte: so hat doch nicht ein einziges vollständiges Exemplar den gierigen Klauen derjenigen entwischen können, welche solche unterdrücken wollten, weil sich fünf oder sechs wenig bedeutende Stellen darinnen befanden, die unserer Religion nachtheilig schienen. Auch das hatten sie an sich, daß sie allen Kaysern die uns günstig waren, gern und leicht falsche Lob-

sprüche beylegten, und durchgängig alle Handlungen derer verdamnten, welche es nicht mit uns hielten, wie leicht zu ersehen ist am Kayser Julian, dem sie den Beynahmen der Apostat oder der Abtrünnige beygelegt haben. Es war in der That ein sehr großer und seltener Mann, ein Mann der seine Seele mit den Grundsätzen der Philosophie erfüllet hatte, und öffentlich bekannte, daß er nach solchen alle seine Handlungen einrichtete; und in der That wüßte ich keine Art von Tugend, von welcher er nicht ein sehr merkwürdiges Beyspiel hinterlassen hätte. In Absicht auf die Keuschheit, wovon der Lauf seines Lebens ein sehr helles Zeugniß giebt, ließt man von ihm einen ähnlichen Zug, wie vom Alexander und vom Scipio. Er wollte von verschiedenen schönen weiblichen Gefangenen nicht einmal eine einzige sehen, da er noch in der Blüthe seiner Jugend stand, (denn er ward von den Parthern getödtet, da er noch nicht volle ein und dreyßig Jahr war). In Absicht auf Gerechtigkeit gab er sich selbst die Mühe, die Partheyen anzuhören, und ob er gleich aus Neugierde diejenigen, die vor ihm kamen, zu fragen pflegte, von welcher Religion sie wären?

so gab doch die Feindschaft, die er gegen die unsrige hegte, der Wagschale nicht den geringsten Ausschlag. Er machte selbst verschiedene gute Gesetze, und erließ einen großen Theil der Subsidien oder Auflagen, welche seine Vorgewerter gehoben hatten.

Wir haben zwey gute Geschichtschreiber, die Augenzeugen von seinen Handlungen waren. Einer derselben, Marcellinus, erklärt sich, an verschiedenen Stellen seiner Geschichte, sehr bitter über eine Verordnung, durch welche er allen christlichen Rhetorikern und Grammatikern die Hörsäle verbot und verschloß, und Marcellinus sagt dabey, er wüßte, daß diese Handlung des Julianus in Vergessenheit begraben werden möchte. Es ist wahrscheinlich, daß wenn Julian etwas bitterer gegen uns unternommen hätte, Marcellinus es nicht verschwiegen haben würde, weil er unserer Parthey sehr geneigt war. Der Kaiser war uns freylich nichts weniger als gewogen, gleichwohl war er kein grausamer Feind: denn selbst unsere Anhänger erzählen von ihm folgende Geschichte. Als er eines Tages um die Stadt Chalcedon spazieren gieng, unterstand sich Maris

der Bischof des Ortes, ihn einen gottlosen, einen Verräther Christi zu nennen. Er that hierauf weiter nichts, als daß er ihm antwortete: geh, Elender, und beweine den Verlust deiner Augen! Worauf der Bischof abermals versetzte: ich danke meinem Herrn Jesus Christus, daß er mir das Gesicht benommen, um dein unverschämtes Gesicht nicht zu sehen; wobey der Kayser, wie sie sagen, eine philosophische Geduld affektirt haben soll. Was aber auch daran sey, so kann man doch dieses nicht wohl unter die Grausamkeiten aufzählen, die er, wie man sagt, gegen uns verübt haben soll. Er war, sagt Eutropius, (mein zweyter Zeuge), ein Feind der Christenheit, aber ohne Blut zu vergießen. Und um hier auf seine Gerechtigkeit zu kommen, so kann man daran weiter nichts tadeln, als die Strenge, womit er im Anfange seiner Regierung diejenigen behandelte, welche der Parthey des Constantius seines Vorwefers gefolgt waren. Was seine Mäßigkeit anbetrifft, so führte er beständig das Leben eines Kriegsmannes und nährte sich in vollem Frieden als ein Mann, welcher sich auf die Beschwerlichkeiten und den Mangel des Krieges vorbereiten, und daran gewöhnen will.

Seine Enthaltſamkeit vom Schlafe gieng ſo weit, daß er die Nacht in drey oder vier Theile eintheilte, davon er den kürzeſten dem Schlafe überließ, die übrigen wandte er an, ſelbſt in Perſon ſein Lager und ſeine Wachtpoſten zu unterſuchen, und zum Studiren: denn unter andern ſeiner ſeltenern Eigenſchaften befand ſich auch die, daß er in allen Arten von Litteratur etwas vorzügliches leiſtete. Man erzählt von Alexander dem Großen, daß er ein Gefäß vor ſein Bett ſetzen laſſen, und aus Besorgniß, daß ihn der Schlaf in ſeinen Gedanken und Studiren überſchleichen möchte, wenn er in ſeinem Bette lag, in eine ſeiner Hände eine kupferne Kugel nahm, die er hinaus hielt, damit, wenn ihn der Schlaf überfiel und die Finger erſchlafften, das Geräusch, welches dieſe Kugel durch ihren Fall in das Gefäß machte, ihn aufwecke. Julian ſpannte ſeine Seele ſo ſtark auf das, was er wollte, und war durch ſeine beſondere Enthaltſamkeit ſo frey von aller, Be-
nebelung, daß er dieſes Kunſtſtückchens nicht bedurfte.

In Rückſicht ſeiner Kriegswiſſenſchaft war er in allem, was ein großer Feldherr wiſſen muß, vor-

trefflich. Auch war er fast sein ganzes Leben hindurch unaufhörlich mit dessen Ausübung beschäftigt, und den größten Theil desselben bey uns in Frankreich, gegen die Alemannen und Franken. Wir finden schwerlich Nachricht von einem Manne, der mehr Gefahren überstanden, oder seine Person öfters bloß gestellt hätte. Sein Tod hat etwas ähnliches mit dem Tode des Epaminondas: denn er ward von einem Pfeil getroffen, und versuchte es ihn auszureißen; er that es auch gethan, da aber der Pfeil scharf war, so verwundete ihm solcher die Hand, und machte sie undrauchbar. Er befahl also bald, daß man ihn wieder ins Treffen tragen mußte, um seine Soldaten anzufeuern, welche diese Schlacht ohne ihn sehr herzhast so lange unterhielten, bis die Nacht die kämpfenden Heere trennte. Der Philosophie verdankte er eine sonderbare Verachtung, die er für das Leben und die Dinge dieser Welt hatte. Er glaubte fest an die Unsterblichkeit der Seele.

In Absicht der Religion war er ganz und gar tadelnswürdig. Man hat ihn den Apostaten oder den Abtrünnigen genannt, weil er die

unfrige verlassen: gleichwohl scheint mir die Meinung wahrscheinlicher, daß er solche niemals in seinem Herzen gehegt habe, sondern aus Gehorsam gegen die Befehle nur äußerlich vorgegeben, bis er zur Regierung gekommen. In der seinigen war er so abergläubig, daß selbst seine Mitgläubigen, die zu seiner Zeit lebten, darüber spotteten; und sagte man, wenn er den Sieg über die Parther erhalten hätte, würde er das Geschlecht der Kinder in der Welt ausgerottet haben, um seiner Opferlust ein Gnüge zu thun. Eben so bethört war er von den übernatürlichen Wissenschaften, und begünstigte alle Arten von Wahrsageren. Unter andern sagte er auf seinem Sterbelager: er wisse es den Göttern herzlichen Dank, daß sie ihn nicht hätten plötzlich sterben lassen wollen, und daß sie ihm Ort und Stunde lange vorher verkündigt hätten: auch keines weichen oder feigherzigen Todes, der sich mehr für müßige, verwöhnte Menschen schicke, noch eines schmachenden, langen oder schmerzhaften, und daß sie ihn würdig befunden hätten, eines edlen Todes zu sterben, auf der Bahn seiner Siege, und in der Blüthe seines Ruhms. Er hatte eine ähnliche

Erscheinung gehabt als Markus Brutus, die ihm zuerst in Gallien drohte, und hernach wieder in Persien, kurz vor seinem Tode erschien. Die Worte, welche man ihm in den Mund legt, als er verwundet war: du hast gesiegt, Nazaraer! oder nach andern: sey zufrieden, Nazaraer! würden schwerlich vergessen worden seyn, wenn solche von meinen Zeugen für wahr gehalten worden, welche sich in der Armee befanden, und alleß, bis auf die geringsten Bewegungen und Worte bey seinem Ende angemerkt haben. Sie würden solche eben so wenig vergessen haben, als gewisse andere Wunderbegebenheiten, die man damit verknüpft.

Und, um wieder auf mein Thema zu kommen! Er brütete schon seit langer Zeit, sagt Marcellinus, über dem Heidenthum; weil aber sein Heer aus Christen bestand, wagte er es nicht laut zu werden. Als er sich endlich stark genug sah, um seinen Vorsatz öffentlich kund werden zu lassen, ließ er die Göztempel wieder eröffnen, und that sein Möglichstes, der Abgötterey die Oberhand zu verschaffen. Und um zu seinem Zweck zu gelangen, ließ er die obersten

Geistlichen der Christen, von denen, wie er bemerkt hatte, das Volk in Constantinopel sich getrennt, und die wie die Kirche, unter sich selbst uneinig waren, zu sich an sein Hoflager kommen, und vermählte sie dringendst, diese innern Zwistigkeiten beyzulegen, und jeden ohne Hinderniß und Furcht bey seiner Religion verbleiben zu lassen. Diese große Mühe gab er sich in der Hoffnung, daß jene Freyheit die Anzahl der streitenden Rabalen vermehren, und das Volk verhindern würde, sich zu vereinigen, und folglich durch Eintracht und allgemeines Einverständnis sich gegen ihn zu verstärken; indem er durch die Grausamkeit einiger Christen bereits erfahren hatte, daß kein Thier dem Menschen fürchterlicher sey, als der Mensch.

Das sind ohngefähr seine Worte; wobey besonders merkwürdig ist, daß der Kayser Julian sich, um die Flammen der öffentlichen bürgerlichen Unruhen anzuzünden, eben des Receptes der Gewissensfreyheit bediente, welches unsere Könige seit kurzen angewendet haben, um solche zu dämpfen. Einerseits kann man sagen, verschiedenen Partheyen den Zügel schießen zu las-

sen, um in ihren Meinungen fortzugehen, heiße, den Saamen der Trennung allenthalben austreuen, und ihrer Vermehrung die Hand bieten, weil alsdann keine Macht und Zwang der Gesetze mehr vorhanden, welche der Zwietracht Ziel und Gränze setzen. Andererseits könnte man aber auch sagen, daß, wenn man den Partheyen die Freyheit lasse, bey ihren Meinungen zu bleiben, man sie durch die Leichtigkeit und Bequemlichkeit abspanne und erschlasse, und den Sporn stumpfe, der sich durch Seltenheit, Neuheit und Schwierigkeit nur immer mehr schärft. Und so will ich lieber zur Ehre der Frömmigkeit unserer Könige glauben, daß, weil sie nicht konnten, was sie wollten, sie gethan haben, was sie konnten.

Zwanzigstes Kapitel

Wir genießen Nichts in seiner ganzen
Reinheit.

Die Schwäche unseres Zustandes macht, daß die Dinge, in ihrer natürlichen Einfachheit und Reinheit, für unsern Geschmack nicht dienen können. Die Elemente, deren wir uns bedienen, sind veräffelt, so wie die Metalle; und das Gold muß man durch irgend eine andere Materie legiren, um es zu unserm Dienst brauchbar zu machen. Weder die so ganz reine, einfache Tugend, so wie sie Aristoteles, und Pyrrho, und die Stoiker, zum Endzweck des Lebens machten, hat dazu ganz ohne Beysatz dienen können; noch die Wollust der Cyrenaiker und der Schüler des Aristippus. Unter allen Arten von Vergnügungen, welche wir besitzen, ist keine einzige frey von einiger Beymischung von Unlust und Nachtheil.

— Medio de fonte leporum

Surgit amari aliquid, quod in ipsis floribus angar.

(Lucret. 4.)

Unser höchster Wollustgenuß führt einen Ansehen von Klagen und Seufzen mit sich. Sollte man nicht sagen, es wäre eine Art von Todesangst? Ja, wenn wir davon ein Bild in seiner ganzen Vortreflichkeit entwerfen, so schminken wir ihn mit Beyworten, die von kränklichen Eigenschaften und schmerzhaften Empfindungen hergenommen sind: schwachen, hinwelken, Schwachheit, Ohnmacht, Morbidezza; ein großer Beweis von ihrer Gleichartigkeit und Verwandtschaft. Die innige Freude greift mehr an, als sie fröhlich macht; die außerordentliche und völlige Zufriedenheit zeigt mehr Ruhe, als Lustigkeit. *Ipsa felicitas, se nisi temperat, premit.* (Sen ep. 74.) Die Wollust entnervt. Das ist, was ein alter griechischer Vers folgendes Inhalts sagen will: die Götter verkaufen uns alle Güter, welche sie uns schenken; das heißt, sie schenken uns keines rein und vollkommen, und das wir nicht irgend um den Preis eines

Nach

Nachtheils erkaufen müßten. Die Arbeit und das Vergnügen, ihrer Natur nach sehr unähnlich, gesellen sich gleichwohl in einem gewissen, ich kann nicht sagen welchem, Vereinigungspunkte. Sokrates sagte: ein Gott habe es versucht, Schmerz und Wollust in eine Masse durch einander zu mischen; da es ihm aber nicht habe gelingen wollen, sey er auf den Einfall gerathen, sie wenigstens hinten bey den Schweifen zusammen zu knüpfen. Metrodorus sagte: bey der Traurigkeit befände sich eine Beymischung von Vergnügen. Ich weiß nicht, ob er etwas anders sagen wollen, ich aber bilde mir ein, daß Vorsatz, Einwilligung, und eine schmeichelhafte Empfindung dabey Statt finden, wenn man seine Traurigkeit unterhält. Ich sage noch, daß außer dem Ehrgeiz, der sich auch mit darin mischen kann, eine gewisse Behäglichkeit dabey ist, welche uns mitten im Schooß der Melancholie wohl und sanft thut. Siebt es nicht gewisse Temperamente, die darinnen einen Genuß setzen?

— Est quaedam flere voluptas.

(Ovid. Trist. 3.)

Und so sagt ein gewisser Urtalus beynt Seneka, daß das Andenken an unsre verstorbenen Freunde, uns eben so angenehm ist, als das Bitterhafte eines sehr alten Weines,

Minister vetuli puer Falerni

Ingere calices amariores.

(Catull. Epigr. 25.)

und wie die süßlich sauren Aepfel. Die Natur entdeckt uns dieses Gemisch: die Mahler behaupten, daß diejenigen Bewegungen und Falten des Gesichtes, welche zum Weinen dienen, ebenfalls wirken beynt Lachen; in der That, man folge dem Pinsel des Mahlers und sehe, bevor er das Eine oder das Andere völlig ausgedrückt hat, ob man nicht im Zweifel sey, wohin von beyden es hinausgehen soll; und das stärkste Lachen bringt Thränen in die Augen. Nullum sine auctoramento malum est. (Seneca ep. 69.) Wenn ich mir den Menschen mit allen wünschenswürdigen Gütern umgeben denke, den Fall angenommen, daß seine Glieder beständig von einer Wollust durchströmt würden, die der Lust des Erzeugens im höchsten Grade gleich ist, so sehe ich ihn

unter der Last seines Gefühles erliegen, und finde ihn ganz unvermögend, eine so reine, so ununterbrochene, und über alles strömende Wollust zu ertragen. In der That flieht er, wenn er auf diesem Punkte ist, und eilt natürlicher Weise, daraus zu entweichen, als aus einem Stande, wo er sich nicht fest halten kann, und sich fürchtet unterzusinken. Wenn ich mir selbst aufrichtige Beichte ablege, so finde ich, daß das beste Gute, was ich an mir habe, einen Anstrich von Gebrechlichkeit hat; und ich fürchte, daß Plato in seiner reinesten Tugend (obwohl ich von Tugend in dieser Wahrung ein eben so aufrichtiger und treuer Verehrer bin, als nur jemand seyn kann), wenn er ganz genau darauf gehorcht hätte, wie er ohne Zweifel that, einen oder den andern schwirrenden Ton von unreiner menschlicher Temperatur vernommen haben würde: aber freylich nur dumpfe Töne, nur seinem Ohre empfindbar. Der Mensch ist durchgängig und durchaus ein bunt zusammengesetztes Täfelwerk. Selbst die Gesetze der Gerechtigkeit können nicht bestehen ohne einige Beymischung von Ungerechtigkeit, und Plato sagt, daß diejenigen, welche den Gesetzen alle Unbes

quemlichkeiten und Zweydeutigkeiten benehmen wollten, eben so viel unternähmen, als der Hyder die Köpfe abzuschlagen. Omne magnum exemplum habet aliquid ex iniquo, quod contra singulos utilitate publica reprehenditur. (Tacit. Annal. L. 14.)

Es ist ebenfalls wahr, daß unsere Köpfe zum Dienst des öffentlichen Wesens ein Uebermaß an Helle und Klarheit haben können. Diese durchdringende Klarheit enthält zu viele Feinheit, und hat zu viele eigensinnige Unzufriedenheiten mit sich selbst. Man muß sie ein wenig schwerfälliger und stumpfer machen, um ihr dadurch gegen Beyspiele und altes Herkommen mehr Folgsamkeit zu geben: denn es finden sich mittelmäßige und gemeine Köpfe, die zu Geschäften geschickter, und darin glücklicher sind; und die Meinungen der feinsten und erhabensten Philosophie reichen oft, wenn es zur Ausübung kommt, nicht zu. Die geschärfte Lebhaftigkeit der Seele und die unruhige schnelle Geschäftigkeit störten uns in unseren Verhandlungen. Man muß die Unternehmungen in menschlichen Dingen derber und oberflächlicher angreifen, und davon einen großen

Theil dem Glück, als ein ihm gebührendes Recht überlassen. Es ist nicht nöthig, die Geschäfte so genau und ängstlich in der Nähe zu beleuchten: sonst wird uns die Beschauung der verschiedenen sich im Wege stehenden Lichter und Formen nachtheilig. *Voluntantibus res inter se pugnantes, obtorpuerant animi.* (Liv. I. 32.) Das ist es, was die Alten vom Simonides sagten, daß er, weil ihm seine Imagination, auf die Frage, welche ihm der König Hiero vorgelegt hatte, (zu deren Beantwortung man ihm einige Tage Bedenkzeit ließ), verschiedene feine und scharfsinnige Bemerkungen hatte machen lassen, und zweifelte, welches davon die wahrscheinlichste sey, endlich gar an der ganzen Wahrheit verzweifelte. Wer bey einer Sache alle Umstände und Folgen gar genau untersucht und überlegt, dem wird die Wahl sehr schwer. Ein mittelmäßiges Werkzeug ist sich immer gleich und hinlänglich, große und geringere Dinge damit auszuführen. Man betrachte nur, daß die besten Hauswirthe gerade diejenigen sind, die uns am wenigsten sagen können, wie sie es sind: und daß diejenigen, welche darüber so weise sprechen kön-

nen, die meiste Zeit nicht viel beschaffen. Ich kenne einen sehr redseligen Hausvater, der euch ein Collegium über alle Arten von Haushaltung lesen kann, und sich höchst kläglicher Weise ein jährliches Einkommen von dreyßig bis vierzig tausend Thaler hat durch die Finger schlüpfen lassen. Ich kenne einen andern, welcher sagt, daß kein Mensch lieber Rath höre als er, und dabey ein Mann von Kenntnissen und von sehr edler Seele ist. Gleichwohl, wenn es ans Ausführen geht, so sagen seine Untergebenen, er sey ganz anders. Dabey bringe ich Unglücksfälle nicht einmal in Rechnung.

Ein und zwanzigstes Kapitel.

Gegen Faulheit und Müßiggang.

Als der Kayser Vespasianus von der Krankheit beschwert wurde, woran er starb, wollte er sich doch noch beständig vom Zustande des Reichs Bericht abstaten lassen, und auf seinem Krankenlager selbst, endigte er noch viele wichtige Geschäfte: und als ihm sein Arzt dergleichen Arbeit untersagte, weil sie seinem Zustande nachtheilig wären, antwortete er: ein Kayser muß stehend sterben. Nach meinem Bedünken ist dieß ein schöner Spruch und eines großen Fürsten würdig. Der Kayser Hadrian bediente sich desselben unter gleichen Umständen; und sollte man ihn oft den Königen vorhalten, um ihnen fühlbar zu machen, daß das hohe Amt, was man ihnen aufträgt, so viele Menschen zu regie-

ren, kein Amt eines Müßiggängers sey, und daß nichts so billiger Weise einem Unterthan zum Verdruß gereiche, als sich im Dienste seines Prinzen in Mühseligkeiten und Gefahren zu begeben, den er unterdessen faulenzten, oder sich mit nichtsbedeutenden Kleinigkeiten abgeben sieht; und, daß er für die Unterhaltung seines Landesherrn Mühe und Arbeit hat, indessen jener für das Beste seiner Unterthanen so sorglos ist.

Wenn jemand behaupten will, es sey besser, daß Fürsten ihre Kriege durch andere Personen führen ließen, so wird ihm das Glück Beispiele genug von solchen an die Hand geben, welche durch ihre Stellvertreter große Dinge ausgeführt haben, imgleichen auch von solchen, deren Gegenwart dabey mehr schädlich als nützlich gewesen seyn wird. Aber kein Fürst von Kraft und Tapferkeit wird es ertragen können, daß man ihn mit solchen schimpflichen Lehren unterhalte. Unter dem Scheine, seinen Kopf zum Glücke des Staats zu erhalten, wie einen Heiligen in der Bilderblende, entsetzen sie ihn von seinem Amte, wozu auch kriegerische Gaben erfordert werden, und erklären ihn desselben unfähig. Ich kenne

einen, der sich weit lieber schlagen ließe, als unterdessen zu schlafen, daß andere sich für ihn schlagen; und der es niemals ohne Neid ansah, wenn seine eigene Leute etwas Großes in seiner Abwesenheit ausrichteten. Und Selim der erste glaubte, meines Bedünkens mit Recht, daß die Siege, die ohne den Herrn gewonnen würden, niemals völlige Siege wären. Er hätte noch lieber sagen können, daß dieser Herr vor Schaam erröthen solle, an solchen Siegen mit seinem Nahmen Theil zu nehmen, wozu er nichts beigetragen, als durch seine Stimme und durch seine Gedanken; und auch das nicht einmal, weil bey solchen Vorfällen, die Unordnung und Befehle, welche die Ehre erwerben, gerade nur diejenigen sind, welche auf der Stelle und nach der Lage der Dinge gegeben werden. Kein Lootse verrichtet seinen Dienst von der Feuerbaake aus. Die Fürsten vom Geschlechte der Ottomanen, des vorzüglich kriegerischsten Stammes von der Welt, haben sich in dieser Meinung sehr fest gehalten, und Bajazet der Zweite, und sein Sohn, welche davon abwichen, und sich mit Wissenschaften und andern häuslichen Geschäften abgaben, versephten

auch ihrem Reiche gar empfindliche Stöße. Und der gegenwärtig regierende Amurath der dritte, beginnt nach ihrem Beyspiele so ziemlich dasselbe zu thun. War es nicht der König von England, Eduard der dritte, welcher von dem unsern, Karl dem fünften, dieß Wort sagte: kein König hat sich jemals weniger bewaffnet, und dennoch hat mir nie ein König mehr zu schaffen gemacht. Er hatte recht, es sonderbar zu finden, und mehr eine Wirkung des Zufalls, als des natürlichen Ganges der Sachen. Und mögen diejenigen andre überreden, nur nicht mich, welche die Könige von Castilien und Portugal unter die großen kriegerischen Eroberer zählen wollen, weil sie in einer Entfernung von so viel hundert Meilen, aus ihren thatlosen Pallästen, durch die Führung ihrer Geschäftsträger, sich von beyden Indien haben zu Herren machen lassen, wobey es noch die Frage wäre, ob sie auch nur das Herz hätten, dahin zu segeln, um davon persönlich Besitz zu nehmen.

Der Kayser Julian sagte noch stärker: ein Philosoph und rechtschaffener Mann müsse nicht

einmal Athem schöpfen, d. h. den körperlichen Bedürfnissen nichts weiter gestatten, als das, was man ihnen nicht verweigern kann, und immer die Seele und den Körper mit schönen, großen und tugendhaften Dingen beschäftigen; er schämte sich, wenn man ihn im Publikum sich räuspern oder Schweiß vergießen sah, (welches man auch von der Lacedämonischen Jugend sagt, und Xenophon von der persischen) weil er dafür hielt, die unaufhörlichen Leibesbewegungen und Arbeiten bey enthaltamer Mäßigkeit, müßten diese überflüssigen Säfte auskochen und vertrocknen. Das, was Seneca sagt, wird hier süglich seine Stelle finden, daß die alten Römer ihre Kinder zum Geradesitzen gewöhnten; sie lehrten, sagt er, ihre Kinder nichts, was sie sitzend lernen müssen. (Senec. ep. 88.)

Es ist ein großmüthiger Wunsch, selbst im Tode noch männlich und nützlich zu seyn; die Ausführung steht aber nicht so wohl bey unserm guten Vorsatz, als bey unserm günstigen Geschick. Tausende haben sich es vorgenommen zu siegen, oder auf dem Schlachtfelde zu sterben, denen noch keines von beyden geglückt ist: weil Wunden und Gefangenschaft ihren Vorsatz vernichteten, und ih-

nen das Leben mit Gewalt aufdrängen. Es giebt Krankheiten, welche alles, bis auf unsere Wünsche und unser Bewußtseyn, aufreiben. Das Glück sollte der Eitelkeit der römischen Legionen nicht beysehn, welche sich vermehrer Weise verbanden, zu sterben oder zu siegen. Victor, Marce Fabi, revertar ex acie: si fallo, Jovem patrem, Gradivumque Martem, aliosque iratos invoco Dcos. (Liv. L. II. c. 45) Die Portugiesen erzählen, daß sie an einem gewissen Orte, in dem vor ihnen eroberten, Indien Soldaten vorfanden, welche sich unter entseßlichen Verwünschungen anheißig gemacht, mit dem Feinde auf keine Weise zu capituliren, sondern sich entweder todtschlagen zu lassen, oder zu überwinden, und zum Zeugen dieses Gelübdes hatten sie sich Haupt und Bart scheeren lassen. Wir mögen uns noch so sehr wagen und noch so hitzig darauf eingehen; es scheint, als ob Schwerdt und Bley diejenigen vermeiden, die ihnen zu freundlich entgegengehen, und diejenigen nicht treffen wollen, die sich ihnen gutwillig bloßstellen, und dadurch ihren Zweck vereiteln. Man hat Leute gesehen, welche es nicht dahin bringen konnten, das Leben durch Feindes Hand zu verlieren, und die nach

allen vergeblichen Versuchen, entweder mit Ehren oder gar nicht aus dem Dreffen zu kommen, genöthigt worden sind, in der Hitze der Schlacht sich selbst das Leben zu nehmen. Es giebt davon andere Beyspiele; aber hier ist eins: Philistus, Oberbefehlshaber der Seemacht des jüngern Dionysius gegen die Syrakuser, bot diesen eine Schlacht an, in welcher an beyden Seiten sehr hitzig gefochten wurde, weil sie beyde gleich an Stärke waren. In dieser Schlacht hatte Philistus Anfangs Vortheil wegen seiner persönlichen Tapferkeit. Als sich aber die Syrakuser um seine Galeere herumlegten, um sie zu ersteigen, und er nun sahe, daß er sich nicht loswickeln könne, und auch gar keine Hülfe mehr erwarten durfte, was für persönliche Tapferkeit er auch anwendete, so nahm er sich selbst das Leben, das er so freywillig bloß gestellt und den Händen der Feinde vergebens dargeboten hatte.

Muley Moluffo, König von Fez, welcher gegen den König Sebastian von Portugall die Schlacht gewonnen hatte, die durch den Tod dreyer Könige, und durch die Vereinigung der Krone Portugall mit der Krone von Castilien berüchmt geworden ist: befand sich äußerst krank, als die

Portugiesen mit bewaffneter Hand in seinem Staat fielen, und ward von Tage zu Tage schlechter, so daß er seinen Tod sicher voraus sah. Niemals aber griff sich ein Mann mehr an, und hielt sich tapferer. Er war zu schwach, um den feyerlichen Einzug in sein Lager auszuhalten, welcher nach Landes Sitte sehr prächtig ist, und unter vielen militairischen Bewegungen geschieht, und übertrug also diese Ehre seinem Bruder. Dieß war aber auch die einzige Verrichtung eines Feldherrn, die er einem andern übertrug: alle übrigen, nöthigen und nützlichen verrichtete er mit großem Ruhm, und aufs pünktlichste selbst. Sein Körper lag danieder, sein Geist aber und sein Muth stand noch fest auf den Füßen, bis zu seinem letzten Hauche, und gewissermaßen noch nachher. Er konnte seine Feinde langsam austreiben, die sich unvorsichtiger Weise zu tief in sein Land gewagt hatten: und es gieng ihm außerordentlich nahe, daß er, aus Mangel von etwas längerem Leben, und weil er niemand hatte, dem er die Führung dieses Krieges und eines bedrängten Staates auftragen konnte, einen blutigen und ungewissen Sieg suchen mußte, da er einen leichtern und gewissern

in seinen Händen hatte. Indessen mußte er mit außerordentlicher Sorgfalt die Verlängerung seiner Krankheit, um seinen Feind sich schwächen zu lassen, und ihn von seiner Kriegsflotte und von den Seeorten, die er auf der afrikanischen Küste hatte, bis an den letzten Tag seines Lebens entfernt zu halten, welchen Tag er mit Absicht zu dieser großen Schlacht bestimmte und anwendete. Er machte seine Schlachtordnung in Form eines Cirkels, wodurch er die Portugiesen von allen Seiten einschloß; welcher Cirkel, so wie er sich zusammenzog und verengte, sie nicht nur dadurch, daß sie allenthalben Front machen mußten, sehr am Gefechte hinderte, (welches durch die Tapferkeit des jungen angreifenden Königs sehr blutig war) sondern ihnen auch den Rückzug nach ihrer Niederlage abschnitt: so, daß weil sie alle Wege besetzt und versperrt sahen, sie gezwungen waren, sich über einander selbst herzuwerfen; *Coacervanturque non solum caede, sed etiam fuga* (Thuan. L. 65.); wodurch sie den Ueberwindern einen entscheidenden und mörderischen Sieg verschafften. Noch sterbend ließ er sich allenthalben hintragen und schleppen, wo seine Gegenwart nöthig war, und so wie man ihn

durch die Glieder führte, muntertete er noch Befehlshaber und Soldaten nach einander auf. Als aber ein Flügel seines Treffens zu weichen begann, konnte man ihn nicht abhalten, mit dem Degen in der Faust sich zu Pferde zu setzen. Er raffte alle Kräfte zusammen, um nach diesem Flügel zu reiten, wovon ihn seine Leute zurückhalten wollten, indem ihm einige in den Zügel, andere an Kleide, und andere an den Steigbügel faßten. Dieses Bestreben benahm ihm endlich auch das wenige Leben, was ihm übrig blieb. Man legte ihn wieder auf seine Tragbahre. Von dieser Ohnmacht erhob er sich plötzlich, als von einem Schrecken im Traume, weil ihm alle übrige Kräfte abgiengen, um zu befehlen, man solle seinen Tod verschweigen, (welches der dringendste Befehl war, den er damals zu geben hatte, um durch diese Nachricht, bey den Seinigen keine Verzweiflung zu veranlassen) und starb mit auf dem Mund gelegten Finger; ein gewöhnliches Zeichen des Stillschweigens. Wer hat jemals so lange und so weit hinein in den Tod gelebt? Wer starb jemals so im Stehen? Der höchste Grad der tapfern

fern Begegnung des Todes, so wie der natürlichste, ist, nicht nur ihm ohne Furcht ins Auge zu sehn, sondern ohne alle Bangigkeit bis an den letzten Augenblick den freyen Gang seines Lebens fortzugehen, wie Cato; welcher seine letzten Stunden studirend und schlafend hinbrachte, da er einen gewaltsamen und blutigen Tod seinem Herzen gegenwärtig und in seiner Hand hatte.

Zwey und zwanzigstes Kapitel.

Vom Courierreiten,

Ich bin niemals einer der schwächsten in dieser Übung gewesen, welche für Leute von meinem kurzen und gedrungenen Wuchse sehr zuträglich ist. Ich gebe es aber auf; es greift zu stark an, um es lange auszuhalten. Ich las vor einigen Augenblicken, daß der König Cyrus, um von allen Seiten seines Reichs, welches sehr groß und weitläufig war, geschwinder und leichter Nachrichten zu erhalten, Erfahrungen anstellen ließ, wie viel Weges ein Pferd den Tag lang in einem Ritt zurücklegen könnte, und in dieser Entfernung setzte er Leute an, deren Amt war, Pferde auf dem Stalle zu halten, um denjenigen, welche bey ihnen anlangten, Pferde zu geben.

Und sagen einige, diese Geschwindigkeit zu reiten, komme dem Fluge der Kraniche gleich.

Cäsar sagt, Lucius Vibulus Rufus, der ihm eine Nachricht vom Pompejus zu überbringen gehabt, sey Tag und Nacht durch geritten, und habe um desto mehr zu eilen, Pferde gewechselt. Und er selbst, wie Suetonius von ihm erzählt, machte funfzig Meilen des Tages in einem Mietzwagen. Aber das war ein wüthender Courier: denn, wo ihm Flüsse in den Weg kamen, da setzte er geschwind hinüber, und wich niemals aus gerader Linie, um eine Brücke oder Furth zu suchen. Als Tiberius Nero hinreifete, seinen Bruder Drusus zu besuchen, welcher in Deutschland krank lag, legte er funfzig Meilen innerhalb vier und zwanzig Stunden zurück, wozu er drey Fuhrwerke hatte. In dem Kriege der Römer mit dem Antiochus machte Sempronius Gracchus, wie Titus Livius sagt, mit untergelegten Pferden, mit unglaublicher Schnelligkeit, die Reise von Amphissa nach Pella, innerhalb drey Tagen: und es erhellet, wenn man diese Stelle genau ansieht, daß es eingerichtete Poststationen, und nicht ausdrücklich für diese Reise angelegt waren. Mit der

Erfindung des Cecina, den Seinigen Nachrichten zuzuschicken, gieng es noch weit schneller zu. Er nahm Schwalben mit sich, und ließ sie wieder nach ihrem Neste fliegen, wenn er Nachrichten von sich dahin schicken wollte, und diese Schwalben bezeichnete er mit verabredeten Farben, woran die Seinigen erkannten, was er ihnen sagen wollte.

Im römischen Theater hatten die Hausväter Tauben in ihrem Busen, denen sie Zettel anbanden, wenn sie ihren Leuten zu Hause etwas befehlen wollten, und diese waren so abgerichtet, daß sie die Antwort zurückbrachten. D. Brutus bediente sich derselben, als er in Mutina belagert war, wie auch sonst bey andern Gelegenheiten. In Peru bediente man sich der Menschen zum Reisen. Diese nahmen den Reisenden auf einen kleinen Tragschemel auf die Schultern, und brachten ihn so schnell fort, daß die Träger der ersten Station mit den Trägern der zweyten ihre Fracht wechselten, ohne sich auch nur einen Schritt aufzuhalten. Ich höre von den Balkachen, welches die Couriere des Großherrn sind, daß sie außerordentlich schnell reisen sollen, um so schnell

ler, weil sie das Gesetz haben, den ersten besten Reisenden, der ihnen auf dem Wege begegnet, absteigen zu heißen, und wenn sein Pferd frischer ist, mit ihm zu tauschen. Um sich vor Ermüdung zu schützen, schnallen sie sich einen sehr breiten Schwachriemen um den Leib, wie auch viele andere thun. Ich habe mich mit diesem Riemen nicht vertragen können.

Drey und zwanzigstes Kapitel.

Von bösen Mitteln angewendet zu guten Zwecken.

Es befindet sich eine höchst sonderbare Beziehung und Aehnlichkeit in der allgemeinen Einrichtung der Werke der Natur, welche deutlich zeigt, daß diese Einrichtung weder zufällig ist, noch von verschiedenen Beherrschern herrührt. Die Krankheiten und die Beschaffenheiten unsers Körpers, zeigen sich auch in den Staaten und ihren Verfassungen. Die Königreiche, die Freystaaten, werden geboren, wachsen, blühen und welken vor Alter, wie wir. Wir sind der Anhäufung von unnützen und schädlichen Säften unterworfen. Die Säfte mögen nun gut oder schlecht seyn, so ist ihre Anhäufung die gewöhnliche Ursache von Krankheiten; ich sage Anhäufung von

guten Säften: denn eben diese fürchten auch die Aerzte, und weil nichts Beständiges an uns ist, so sagen sie, müssen wir die Vollkommenheit einer zu rüstigen und muntern Gesundheit durch Kunst zu beurtheilen und zu mäßigen verstehen, weil wir sonst zu besorgen hätten, unsere Natur möchte, wenn sie keine Stelle fände, auf der sie sich gewiß befestigen könnte, und nichts mehr, wo sie zu ihrer Verbesserung hinaufzusteigen wisse, rückwärts gehen, und zu schnell in Unordnung gerathen. Daher verordnen die Aerzte Menschen von starken Muskeln und vollen Säften, Aderlässe und Purganzen, um ihnen dieses Uebermaß von Gesundheit zu entziehen. An ähnlicher Vollblütigkeit sind auch oft die Staaten krank, und eben so ist man gewohnt, verschiedene Arten von Purgiermitteln anzuwenden. Bald verabschiedet man eine große Menge Familien, um das Land davon zu entladen, welche denn nach andern Ländern auswandern, wo sie sich auf Kosten anderer ansiedeln müssen. Auf diese Art kamen die Altfranken aus dem Herzen von Deutschland, bemächtigten sich Galliens, und vertrieben aus selbigem die ersten Einwohner. Also

schwellten sich die unendlichen Wogen von Menschen, welche sich unter Brennus und andern gen Italien hinwälzten; so die Gothen und Wenden. So auch verließen die Völker, welche jetzt Griechenland bewohnen, ihr natürliches Vaterland, um sich anderwärts mit mehr Bequemlichkeit niederzulassen, und kaum giebt es zwey oder drey Winkel in der Welt, welche nicht die Wirkung von dergleichen Wanderungen empfunden haben. Durch dieses Mittel legten die Römer ihre Kolonien an: denn wenn sie ihre Stadt übermäßig vergrößern fühlten, so entluden sie solche von dem wenigst nöthigen Volke, und schickten es hin, ihre eroberten Länder anzubauen.

Zuweilen führten sie auch mit Fleiß Krieg mit einigen ihrer Feinde, nicht sowohl, um ihre Legionen in Übung zu erhalten, in der Besorgniß, daß der Müßiggang die Mutter aller Sittenverderbniß, nicht noch größern Nachtheil bringen möchte:

Et patimur longae pacis mala, saevior armis
Luxuria incumbit.

(Juv. Sat. 6.)

sondern auch ihrem Freystaate als ein Ueberlaß zu dienen, und die zu heftige Hitze ihrer Jugend ein wenig abzukühlen, die zu dichten Zweige, dieses zu starke und üppige Treiben des Stammes, zu kappen und zu lüften. Zu diesem Zwecke haben sie sich auch des Krieges gegen die Karthager bedient. Bey dem Frieden von Bretigny wollte Eduard der dritte, König von England, in den allgemeinen Frieden, den er mit unserm Könige schloß, das Herzogthum Bretagne nicht eingeschlossen wissen, damit er einen Ort behielte, nach welchem hin er sich seiner Kriegsleute entladen könnte, damit sich die Menge Engländer, deren er sich diesseits des Meeres bedient hatte, nicht wieder nach England zurück werfen möchte. Dieß war eine von den Ursachen, warum unser König Philipp einwilligte, daß sein Prinz Johann in den Krieg jenseits des Meeres ziehen konnte, damit er eine Menge von brausenden Jünglingen mit nehmen könne, die sich unter seiner Leibwache zu Pferde befanden.

Es giebt zu unsern Zeiten auch viele, welche auf diese Weise denken und wünschen, daß die h.ßigen Wallungen, die sich iht bey uns äußern,

auf einen benachbarten Krieg hingeleitet werden müßten; aus Furcht, daß die *Materia peccans*, welche sich gegenwärtig in unsern Körper angehäuft hat, wenn sie nicht anderwärts verarbeitet wird, unser Fieber beständig in seiner Stärke erhalten, und zulezt unsern gänzlichen Untergang befördern müsse. Und in Wahrheit, ein fremder Krieg ist doch ein viel gelinderes Uebel, als ein einheimischer. Doch glaube ich nicht, daß Gott ein solches Unternehmen begünstigen würde, unseres eignen Vortheils wegen eine andere Macht zu beleidigen und zu bekriegen.

Nil mihi tam valde placeat, Rhamnusia virgo,
Quod temere invitis suscipiatur heris.

(Catull. ad. Manl.)

Indessen treibt uns doch bey der Schwachheit unserer Verfassung oft die Noth, schlechte Mittel zu einem guten Zwecke anzuwenden. Lykurg, der tugendhafteste und vollkommenste Gesetzgeber, welcher der Welt bekannt worden ist, erfand folgendes sehr ungerechte Mittel, um sein Volk über die Unmäßigkeit zu belehren, daß er die Heloten, welches ihre Sklaven waren, mit

Gewalt zwang, sich zu berauschen, damit die Spartaner, wenn sie solche in dieser Bökerey, durch den Wein aller Sinne beraubt sähen, an diesem ausschweifenden Laster einen Abscheu bekämen. Diejenigen hatten noch mehr Unrecht, welche vor Alters erlaubten, daß die verurtheilten Verbrecher, zu was für einer Todesstrafe sie auch verurtheilt waren, von den Ärzten lebendig geöffnet würden, um die inwendigen Theile des Menschen in ihrem natürlichen Zustande zu beschauen, und dadurch in ihre Kunst mehr Gewißheit zu bringen: denn wenn man einmal ausschweift, so ist es eher zu entschuldigen, dafern es wegen der Gesundheit der Seele, als wegen der Gesundheit des Körpers geschieht; so wie die Römer das Volk zur Tapferkeit, und zur Verachtung der Todesgefahren, durch das wüthende Schauspiel der Gladiatoren und Fechter auf Leben und Tod abrichteten, welche sich in seiner Gegenwart schlugen, zerstückeln und tödten mußten,

Quid vesani aliud sibi vult ars impia ludi,
 Quid mortes juvenum, quid sanguine pasta voluptas?
 (Prudentius.)

welcher Gebrauch bis zu der Zeit des Kayfers Theodosius Statt fand.

Arripe dilaram tua, dux, in tempora famam,
 Quodque patris superest successor laudis habeto:
 Nullus in urbe cadat, cujus sit poena voluptas,
 Jam solis contenta feris infamis arena,
 Nulla cruentatis homicidia ludat in armis.

(Idem.)

Es war allerdings ein bewundernswürdiges Beyspiel, und von großem Nutzen für die Erziehung des Volkes, in seiner Gegenwart täglich hundert, zweyhundert, ja bis tausend Paar bewaffneter Männer sich einander entgegenstellen zu sehn, die sich einander in Stücke hieben, mit einem so standhaften Muthe, daß ihnen niemals ein zaghaftes Wort entfuhr, oder ein Flehen um Mitleid; daß sie niemals den Rücken kehrten, oder nur eine feigherzige Bewegung machten, um den Streichen ihres Gegners auszuweichen, sondern sich vielmehr denselben darstellten, und ihren Haiß seinem Degen hinhielten. Man hat es von einigen dieser Fechter mehr als einmal erlebt, daß sie, nachdem sie sich tödtlich verwundet fühlten, an das Volk geschickt und solches haben fragen lassen, ob es mit ihrem Betragen zufrieden sey?

bevor sie sich hinstreckten, ihren Geist auf der Stelle aufzugeben. Sie mußten nicht nur mit Standhaftigkeit kämpfen und sterben, sondern so gar mit heitern Mienen; so, daß man sie auszischte und verfluchte, wenn man sah, daß sie sich gegen den Tod sträubten. Selbst von jungen Mädchen wurden sie aufgeheßt:

— *Confurgit ad ictus,*

Et quoties victor ferrum jugulo inferit, illa

Delicias ait esse suas, pectusque jacentis

Virgo modesta juberet converso pollice rumpi.

(*Idem. ibid.*)

Die ersten Römer brauchten zu diesen Schauspielen Menschen, die zum Tode verurtheilt waren; nachher aber nahm man unschuldige Sklaven dazu, ja selbst Freye, welche sich dazu verkauften; es gieng endlich bis auf die Senatoren und römischen Ritter, ja so gar Weiber betraten den Kampfplatz.

Nunc caput in mercem vendunt, et funus arenae,

Atque hostem sibi quisque parat cum bella quiescunt.

(*Manil. Act. lib. 4.*)

Hos inter fremitus nouosque lusus,
 Scat sexus rudis inciusque ferri,
 Et pugnas capit improbus viriles.

(Syl. Stat. 6. Lib. 1.)

Eine Sache, die ich höchst sonderbar und ungläublich finden würde, wenn wir nicht schon gewohnt wären, in unsern Kriegen viele Tausende von Menschen zu sehn, welche sich als fremd für Geld anwerben lassen, um ihr Blut und Leben für Streitigkeiten hinzuopfern, die ihnen im geringsten nichts angehn.

Vier und zwanzigstes Kapitel.

Ueber die römische Größe.

Ich will über diese unerschöpfliche Materie nur ein Paar Worte sagen, um die Einfalt derjenigen zu zeigen, welche die unbedeutende Größe unsrer Zeiten mit jener in Vergleichung stellen. Zur siebenten Suche des vertrauten Briefwechsels des Cicero, (Mögen die Kritiker, wenn sie wollen, dieß Beywort Vertraute wegstreichen, denn es ist allerdings nicht sehr passend, und diejenigen, welche statt Vertraute lieber an Vertraute lesen wollen, können sich auf dasjenige stützen, was Suetonius im Leben des Cäsars sagt, es sey von ihm ein Band von Briefen ad Familiares, vorhanden,) findet sich ein Brief, der an Cäsar geschrieben

ward, als sich dieser in Gallien aufhielt, worin Cicero diese Worte wiederholt, die sich in einem Briefe befanden, den Cäsar ihm geschrieben: „Was den Marcus Furius anlangt, den Du mir „empfohlen hast, so will ich ihn zum Könige von „Gallien machen, und wenn Du willst, daß ich „sonst noch jemand von Deinen Freunden beför- „dern soll, so sende ihn mir her!“ Es war eben nichts Neues, daß ein bloßer römischer Staatsbürger, wie Cäsar damals war, Königreiche verschenkte. Denn er nahm dem Könige Desjotarus das Seinige, um es einem Privatmanne aus Pergamus, Namens Mithridates, zu geben. Seine Lebensbeschreiber sprechen von verschiedenen Königreichen, die er verkauft hat; und Suetonius sagt: er habe in Einer Zahlung, vom Könige Ptolomäus, drey Millionen sechsmal hundert tausend Thaler gezogen; welches ungefähr so viel war, als der ganze Werth seines Königreichs.

Tot Galata, tot Pontus eat, tot Lydia nummis.

(Claud. in Eutr. Lib. 1.)

Mar-

Marcus Antonius sagte: die Größe des römischen Volkes zeige sich nicht so wohl durch das was es nähme, als durch das, was es gäbe. Und doch hatte es einige hundert Jahre vor dem Antonius etwas genommen, das so wichtig war, das ich in der ganzen Geschichte des römischen Volkes keinen Umstand finde, der seinem Namen ein höheres Ansehen gegeben hätte. Antiochus besaß ganz Egypten, und war im Werke, Cypren und andre davon abhängige Länder zu erobern. Im Verlauf seiner Siege, langte C. Popilius als Abgesandter des römischen Senats bey ihm an. Bey seiner Ankunft wollte er dem Antiochus nicht eher die Hand reichen, er habe dann erst die Briefe gelesen, die er ihm überbrachte. Der König las sie und sagte dann: er wolle es überlegen. Popilius aber zog mit der Gerte, die er in der Hand hielt; auf der Stelle, wo sie standen, einen Kreis und versetzte: Gib mir, bevor du aus diesem Kreise trittst, eine Antwort, die ich dem Senat berichten kann. Antiochus stutzig über die Ungeschliffenheit eines so gemessenen Befehls, antwortete nach einigem Besinnen: ich werde thun, was mir der Senat

nat befiehlt. Hierauf begrüßte ihn Popilius, wie einen Freund des römischen Volkes. Traun, es war nicht wenig, auf den Eindruck einiger wenigen Schriftzügen, einer so großen Monarchie und einem so glücklich laufenden Kriege zu entsagen! Er hatte Recht, hierauf Abgeordnete an den Senat zu senden, wie er wirklich that, die demselben hinterbringen sollten, er habe seine Verordnungen mit eben der Ehrerdietung empfangen, als ob ihm solche von den Göttern selbst zugeschickt wären.

Alle Königreiche, welche Augustus durch das Recht des Krieges gewann, gab er denen, welche solche verloren hatten, wieder zurück, oder verschenkte sie an fremde Personen. Und Tacitus läßt uns, bey Gelegenheit da er über den brittischen König Cogidunus spricht, über diesen Gegenstand der unbegrenzten Macht einen sublimen Zug bemerken. Die Römer, sagt er, hatten von den ältesten Zeiten her die Gewohnheit, die Könige, die sie überwunden hatten, unter ihrer Oberherrschaft, im Besitze ihrer Länder zu lassen, damit sie selbst an Königen Werkzeuge der Knechtschaft in Händen hätten. *Ut haberent instrumenta servitu-*

tis et reges. Es ist wahrscheinlich, daß Soliman, den wir so freigebig mit dem Königreiche Hungarn und andern Staaten gesehen, mehr aus dieser Ursach verfuhr, als aus der, welche er anzuführen pflegte: er sey der vielen Monarchien und Herrschaften satt und müde, die ihm seine eigene, oder seiner Vorfahren Stärke unterworfen habe.

Fünf und zwanzigstes Kapitel.

Man stelle sich nicht krank!

Man findet beym Martial ein Epigram, das zu den guten gehört, (denn man findet bey ihm von allerley Schlage) worin er die Geschichte des Cälius gar drollig erzählt, welcher, um nicht einigen Großen zu Rom seine Aufwartung machen, bey ihrem Ankleiden gegenwärtig seyn und ihr Gefolge vergrößern zu dürfen, sich stellte, als hätte er das Zipperlein, und um seine Entschuldigung wahrscheinlicher zu machen, sich die Füße salben und einwickeln ließ, und den Gang eines Podagriften ganz natürlich nachmachte. Endlich that ihm das Glück den Gefallen, und machte ihn im Ernste dazu.

Tantum cura potest et ars doloris

Desit fingere Caelius Podagram.

(Mart. lib. 7. ep. 38.)

Ich habe in einer Stelle, beym Appian glaube ich, eine ähnliche Geschichte gelesen von einem Manne, welcher der Proscription der Römischen Triumviren ausweichen wollte, und um sich denjenigen unkenntlich zu machen, die ihn aufsuchten, in versteckter Kleidung sich verborgen hielt; zu dieser Erfindung fügte er noch hinzu, sich einäugigt zu stellen. Als er wieder ein wenig mehr Freyheit gewann, und das Pflaster, welches er über einem Auge getragen hatte, wieder abnehmen wollte, fand er, daß sein Auge unter diesem Pflaster wirklich blind geworden war. Es ist möglich, daß die Thätigkeit der Sehkraft stumpf geworden, weil solche so lange Zeit keine Übung gehabt, und daß diese Kraft des Sehens sich ganz in das andere Auge geworfen hatte: denn wir fühlen es unstreitig, daß das Auge, welches wir bedecken, seinem Mitgehülfen einen Theil seiner Kraft zukommen läßt, dergestalt, daß das offene Auge dadurch mehr Stärke und Schärfe gewinnt: so wie die Unthätigkeit, neben der Hitze des Bin-

denß und Pressenß und der Salben, einige podagraische Säfte beym Cælius des Martial hatten aufrühren können. Als ich im Froissard das Gelübde eines Haufens junger Engländer las, sie wollten so lange das linke Auge verbunden tragen, bis sie nach Frankreich gekommen und einzigen Vorthail im Kriege über uns erhalten hätten; konnte ich zuweilen nicht umhin, mich mit dem Gedanken zu figeln, daß es ihnen eben so ergangen seyn möchte, wie den beyden vorigen, und daß sie sich wirklich, nach der Heimkehr bey ihren Feinsliebchen, denen zu Ehren sie diese Unternehmung entworfen, wirklich einäugigt befunden hätten.

Die Mütter haben wohl Recht, mit ihren Kindern zu zanken, wenn sie sich einäugigt stellen oder hinkend, lahm, oder sonst andere körperliche Fehler nachmachen: denn außerdem, daß der noch zarte Körper davon leicht eine Falte annehmen kann, so ist das Glück nur gar zu geneigt, solche Uefferen auf der Stelle durch Wahrmachen zu bestrafen. Und ich habe viel Erzählungen gehört von Leuten, die sich krank stellen wollten, und es darüber wirklich wurden,

Von Jugend auf habe ich mich daran gewöhnt, zu Pferde oder zu Fuß eine Speißgerte oder ein Rohr in die Hand zu nehmen und damit zu tändeln, so daß ich selbst eine Art von Zierde darin gesucht, zu thun, als ob ich mich darauf stützte und lehnte. Viel Freunde haben mich bedroht, daß das Glück eines Tages mir diese Spielerey im Ernste zur Noth machen könnte. Ich verlasse mich aber darauf, daß ich der erste von meiner Familie seyn würde, der das Zipperlein bekäme. Doch, laß uns dieß Kapitel noch ein wenig verlängern, und es mit einigen andern Streifen über die Blindheit verbrämen.

Plinius erzählt von einem Mann, dem im Traume vorgekommen, als ob er blind sey, und der es den folgenden Tag wirklich war, ohne daß eine Krankheit vorhergegangen. Die Macht der Imagination kann wohl dabey geschäftig seyn, wie ich schon an einem andern Orte gesagt habe, und es scheint, daß Plinius eben dieser Meinung sey. Es ist aber wahrscheinlicher, daß die Bewegungen, welche dem Manne das Gesicht benahmen, die der Körper im Innern empfand, und wovon die Aerzte, wenn sie wol-

len, die Urfach auffuchen mögen, diesen Traum veranlaßten. Noch eine Geschichte, welche dieser Materie nahe liegt, und welche Seneka in einem von seinen Briefen erzählt, will ich anführen. Du weißt, schreibt er an den Lucilius, daß Harpasse, meine Närrin von Weibe, mir als ein Erbstück aufgehängt worden ist: denn, nach meiner Wahl, möchte ich mir dergleichen Hausrath nicht aufhängen lassen, und du weißt auch, daß wenn ich Lust hätte, über Narheiten zu lachen, ich eben nicht weit hätte darnach zu gehen: denn ich darf nur in meinen eigenen Busen greifen. Diese Närrin hat plötzlich das Gesicht verlohren; ich erzähle dir sehr wunderbare Dinge, aber wahr sind sie: sie weiß es nicht, daß sie blind ist, und liegt ihrem Verwalter an, er soll sie wegbringen, weil, wie sie sagt, mein Haus so dunkel sey. Das, weswegen wir über sie lachen, das glaube nur mir, ich bitte dich, begegnet einem jeglichen unter uns; keiner von uns weiß es, daß er geizig ist oder habfüchtig; die Blinden verlangen doch noch einen Führer, aber wir leiten uns selbst irre. Ich bin nicht ehrgeizig, sagen wir, aber in Rom kann man ja nicht anders leben; ich liebe

keine Pracht, aber die Stadt verlangt große Ausgaben; mein Fehler ist es nicht, wenn ich ein wenig hitzig bin; wenn ich mir noch keine feste Lebensart vorgeschrieben habe, so ist das eine Schwachheit der Jugend. Unsere Krankheiten laß uns nicht außer uns selbst suchen, sie stecken in uns, sie sind in unsern Eingeweiden fest gewurzelt, und selbst der Umstand, daß wir uns nicht krank fühlen, macht unsere Genesung um desto schwerer. Wenn wir nicht bey Zeiten anfangen, uns zu verbinden, wie wollen wir denn mit so vielen Wunden und Nebeln fertig werden? Auch haben wir eine sehr gelinde Arzneey, das ist die Philosophie: denn die andern verursachen nicht eher ein Vergnügen als nach der Heilung; diese aber gefällt und heilt zugleich. So sagt Seneka, und hat mich dadurch von meiner Materie weit abgeführt. Aber es ist Gewinn beym Tausche.

Sechs und zwanzigstes Kapitel.

Von den Daumen.

Tacitus erzählt, daß, wenn gewisse Könige der Barbaren, ein Bündniß, das sie geschlossen, sich einander recht heilig versichern wollten, ihre Gewohnheit war, ihre rechten Hände fest in einander zu legen, und die Daumen zu kreuzen, und wenn durch starkes Drücken das Blut bis in die Rippe gestiegen war, sie solche mit einer dünnen Spitze rißten, und einer aus den Daumen des andern das Blut saugte. Die Aerzte sagen, die Daumen seyen Hauptfinger der Hände, und die Etymologie ihres lateinischen Namens komme von pollere (stark seyn); die Griechen nennen den Daumen *ἀντιχείρ*, welches gleichsam so viel heißt als eine andere Hand, und es scheint als ob die Lateiner es zuweilen in diesem Sinne von der ganzen Hand nehmen.

Sed nec vocibus excitata blandis,

Molli pollice nec rogata surgit.

(Mart. II. 99.)

In Rom war es das Zeichen der Gunst, wenn man die Daumen zusammendrückte und niederwärts senkte,

Fautor utroque tuum laudabit pollice ludum.

(Horat. ep. I. 18.)

und der Ungunst, wenn man sie in die Höhe hob und seitwärts streckte.

— Converso pollice, vulgi

Quemlibet occidunt populariter.

(Juv. Sat. 3.)

Die Römer sprachen diejenigen von Kriegsdiensten frey, welche am Daumen verwundet waren, gleichsam als ob sie die Waffen nicht mehr fest genug halten könnten. Augustus zog die Güter eines römischen Ritters ein, der aus Eücke zweyen seiner jungen Kinder die Daumen abgehauen hatte, damit sie nicht mit zu Felde ziehen könnten; und vorher schon hatte der Senat den Caj. Vertienus zur ewigen Gefangenschaft verdammt, und alle seine Güter eingezogen, weil er

sich zur Zeit des italischen Kriegs mit Fleiß den Daumen abgehauen, damit er den Zug nicht mit machen dürfte. Irgend ein Admiral, dessen Nahmen mir nicht beyfällt, lies, nachdem er eine Seeschlacht gewonnen, den überwundenen Feinden, die Daumen abhauen, um sie künftig zum Fechten und Rudern untüchtig zu machen. Die Athenienser ließen sie den Aeginetern abhauen, um ihnen dadurch den Vorzug in der Schiffskunst zu benehmen. Zu Lacedämon strafte der Lehrmeister die Kinder dadurch, daß er sie in den Daumen biß.

Sieben und zwanzigstes Kapitel.

Feigheit ist eine Mutter der Grausamkeit.

Dst habe ich sagen gehört, daß die Feigheit eine Mutter der Grausamkeit sey, und habe auch aus der Erfahrung wahrgenommen, daß das grimme Feuer der böshafsten, unmenschlichen Wuth gewöhnlich von weibischer Zaghaftigkeit begleitet ist. Ich habe einige der grausamsten Menschen gesehen, denen das Weinen beständig sehr nahe saß, und zwar wegen läppischer Ursachen. Alexander, der Tyrann von Pheres konnte es nicht ausstehen, die Aufführung eines Trauerspiels anzuhören, aus Furcht, seine Bürger möchten ihn über die Noth der Hecuba und Andromache sich ängsten sehen, ihn, der ohne Barm-

herzigkeit täglich so viele Lente hinopferte. Sollte es Schwachheit der Seele seyn, wodurch solche Menschen immer von einem äußersten Ende zum andern verfielen? Die Wirkung der Tapferkeit besteht darin, bloß allen Widerstand aus dem Wege zu räumen,

Nec nisi bellantis gaudet cervice juveni.

(Claud. ad Had.)

und begnügt sich damit, ihren Feind besiegt zu haben. Die Jaghaftigkeit aber, um sagen zu können, sie sey auch mit beym Tanze gewesen, da sie mit der ersten Rolle nichts zu schaffen haben konnte, nimmt zu ihrem Antheil die zweite über sich, des Niedermegelnß und Blutvergießens. Das Niederstoßen und Zusammenhauen geschieht gewöhnlicher Weise durchs Volk, oder durch die Führer des Troßes: und das, was so unerhörte Grausamkeiten in den einheimischen Kriegen des Volks hervorbringt, ist, daß der große Haufe des Jan Hagels sich in Wuth und Feuer setzt, sich bis über die Ellenbogen im Blute zu baden, und einen Körper, der schon zu seinen Füßen liegt,

zu zerfleischen und zu zerstückeln, weil er keine andere Art von Tapferkeit ahndet.

Et lupus et turpes instant morientibus urfi,

Et quaecunque minor nobilitate fera est.

(Ovid. Trist. III. 5.)

Gleich den feigen Hunden, welche sich zu Hause anfallen und beißen, und an den Fellen wilder Thiere zausen, denen sie sich nicht auf der Jagd zu nahen getrauten. Was ist es, das zu unsern Zeiten die Kriege so mörderisch macht? Und anstatt, daß unsere Vorfahren in ihrer Rache gewisse Stufen hielten, wir jetzt gleich bey der letzten anfangen, und man von nichts anderm als von Mordeln spricht? Was ist es, wenn es nicht Feigheit ist? Ein jeder fühlt es wohl, daß mehr Tapferkeit dabey ist, seinen Feind zu schlagen, als ihn aufzureiben; ihn zu unsern Absichten zu zwingen, als ihn zu erwürgen. Noch mehr, daß dadurch die Neigung zur Rache nachdrücklicher gestillt und befriedigt wird. Denn die Rache geht doch nur dahin, daß man sein Uebergewicht fühlbar mache; darin steckt die Ursache, daß wir kein Thier angreifen, oder einen Stein, wenn er

uns verlegt, weil sie unfähig sind, unsere Rache zu fühlen: und einen Menschen tödten, heißt ihn vor unserer Beleidigung in Sicherheit setzen, und gerade so wie Bias einem ruchlosen Menschen zuschrie: ich weiß, daß du früh oder spät dafür bestraft werden wirst; ich fürchte nur, daß ich es nicht erlebe! Und so wie er die Orchomenier bedauerte, daß die Strafe, welche Lyciscus, für die an ihnen begangene Verrätherey erlitt, zu einer Zeit eintreffen möchte, wo von denjenigen, die solche betroffen, keiner mehr übrig wäre, welchem das Vergnügen über diese Strafe gebühre: eben so ist die Nachgierde zu bedauern, wenn derjenige, gegen welchen sie gerichtet ist, die Fähigkeit verliert, sie zu leiden. Denn so gut wie der Rächer sehen will, um daraus Vergnügen zu ziehen, so muß derjenige, an dem er sich rächt, auch sehen, um davon Mißvergnügen zu haben und Reue zu empfinden. Es wird ihn gereuen, pflegen wir zu sagen. Glauben wir denn, daß er Reue darüber fühlen werde, wenn wir ihm eine Kugel durch den Kopf gejagt haben? Umgekehrt, wenn wir genau zusehen, so werden wir finden, daß er uns im Fallent ein höhnisches Gesicht macht. Er wird
 uns

und darüber nicht einmal zürnen, und ist also weit entfernt, dadurch zur Reue gebracht zu seyn. Und wir leisteten ihm den größten Liebesdienst von der Welt, welcher darin besteht, daß wir ihm plötzlich und unvermutheter Weise den Tod gewährten.

Wir laufen, fliehen und verkriechen uns vor den Nachstellungen der Gerichtsbedienten, die uns aufsuchen, und er bleibt in Ruhe. Das Umbringen ist gegen künftige Beleidigungen ein Mittel, aber es taugt nichts, eine bereits empfangene Beleidigung zu rächen; es ist eine Handlung, mehr der Furcht, als der Herzhaftigkeit, mehr der Vorsicht, als der Tapferkeit; mehr der Vertheidigung, als des Angriffs. Es ist klar am Tage, daß wir dadurch, so wohl dem Zwecke der Rache, als der Sorgfalt für unsere Ehre entsagen: wir fürchten er würde, wenn er am Leben bliebe, uns noch mehr Beleidigungen zufügen. Es ist nicht seiner halben, sondern deiner selbst halben, daß du ihn aus dem Wege schaffst.

In Königreich Marsingen wäre uns dieses Verfahren ganz unnütz: dort machen, nicht nur Militairpersonen, sondern auch Handwerker ihre

Händel mit der Spitze des Degens aus. Der König versagt Niemanden, der sich schlagen will, den Platz dazu; und findet sich selbst dabey ein, wenn es Personen von Stande sind, und schenkt noch dazu dem Ueherwinder eine goldene Kette; um solche aber sicher zu besitzen, kann der erste, der dazu Lust bekommt, abermals Händel mit demjenigen anfangen, der sie trägt, und wenn er Einen Sieg davon getragen hat, so stehen ihm noch verschiedene bevor. Wenn wir durch Mannskraft unsern Feind zu bestegen gedächten, und ihn beständig in unserer Gewalt haben wollten, so würde es uns sehr Leid thun, wenn er unsern Händen entwischte, wie das der Fall ist, wenn er sein Leben endigt. Wir wollen mehr der Sicherheit als der Ehre wegen siegen. Und suchen vielmehr das Ende als den Ruhm bey unserm Zanke.

Astinius Pollio, stellte, für einen ehrlichen Menschen, einen ähnlichen weniger zu entschuldigenden Irrthum dar, indem er, um gegen den Plancus seine schriftlichen Beleidigungen bekannt zu machen, so lange wartete, bis er gestorben war. Das hieß einem Blinden Schnippchen schlagen, und einen Tauben ausschelten, und

einen Menschen ohne alles Gefühl beleidigen; lieber, als Gefahr laufen, seinen Zorn zu reizen. Auch sagte man bey der Gelegenheit: nur Gespenster sollten mit Abgeschiedenen ringen. Derjenige, welche, um die Schriften eines Menschen zu bestreiten, so lange wartet, bis ihr Verfasser verstorben ist, was sagt der anders, als er sey schwach und hämisch? Man erzählte dem Aristoteles, daß jemand ihm übel nachgeredet habe: laß ihn noch mehr thun, erwiederte er, laß ihn mich geißeln, wenn ich nur nicht dabey bin! Unsere Väter begnügten sich eine Beleidigung dadurch zu rächen, daß sie sagten: er hat gelogen, und ein: er hat gelogen, rächeten sie durch eine Maulschelle: das war bey ihnen so in der Ordnung. Sie waren tapfer genug um einen lebendigen und beschimpften Gegner nicht zu fürchten; wir zittern vor Angst, so lange wir ihn noch auf den Füßen wandeln sehen. Und daß dem also sey, treibt uns nicht, unsere heutige schöne Art zu verfahren, sowohl diejenigen bis auf den Tod zu verfolgen, welche uns beleidiget haben, als auch diejenigen, welche von uns Beleidigungen empfangen?

Es ist ebenfalls eine Art von Feigheit, welche bey unsern Zweykämpfen den Gebrauch von einem, zweyen, bis dreyen Beyständen eingeführt hat. Vor Alters waren es Zweykämpfe, heut zu Tage sind es Rencontres und kleine Schlachten. Die Einsamkeit machte den ersten, die diesen Gebrauch erfanden, Furcht: quum in se cuique minimum fiduciae esset. Denn natürlicher Weise giebt die Gesellschaft, sie bestehe nun worin sie wolle, in Gefahren, Stärke und Zuversicht. Man bediente sich vor Alters der Beystände, um Acht zu haben, daß keine Unordnung und Verrätheren vorfiele, und um zu bezeugen, daß beym Kampfe alles ordentlich zugegangen sey. Seitdem man aber diesen Weg eingeschlagen hat, und auch die Beystände selbst sich schlagen, kann niemand, der dazu eingeladen worden, mit Ehre ein bloßer Zuschauer bleiben, aus Furcht, man möchte ihn des Mangels an Zuneigung gegen seine Parthey, oder der Muthlosigkeit beschuldigen. Außer der Ungerechtigkeit und Niederträchtigkeit einer solchen Handlung, wobey man die Beschüzung seiner Ehre einer andern Tapferkeit und Kraft als seiner eignen anvertrauet, finde ich für einen redlichen Mann

nachtheilig, der sich gänzlich auf sich verlassen sollte, daß er sein Glück mit dem Glück eines Beystandes vermische. Jeder hat schon für sich selbst genug zu wagen, ohne das Wagstück eines andern auf sich zu nehmen, und hat genug zu thun, sich auf seine eigene Kraft zu verlassen, zur Vertheidigung seines eigenen Lebens, ohne eine so kostbare Sache in die Hände eines dritten zu legen. Denn wenn nicht das Gegentheil ausdrücklich abgeredet worden ist, so ist es ein Kampf unter vie-
ren. Wenn unser Sekundant zu Boden gestreckt ist, so haben wir, wie billig, zwey Feinde über dem Halse: und wenn man sagen wollte, dieß sey eine Uebervortheilung, so ist es solches gewiß: eben so wie einen Menschen wohl bewaffnet anzufallen, der nur einen Stumpfen von Degen in der Hand hat, oder wenn man bey vollen Kräften ist, einen Menschen, der bereits stark verwundet worden. Ist es aber ein Vortheil, den man im Gefecht erworben, so kann man sich desselben ohne Vorwurf bedienen. Ungleichheit der Waffen und des Gesundheitszustandes kommt in keine Erwägung und Betrachtung, als in der Fassung, in welcher man den Kampf beginnt; das übrige ist ein

Werk des Schicksals, und wer ganz allein ihrer drey gegen sich hat, indem seine beyden Mitgehülffen zur Erde gestreckt sind, denn thut man eben so wenig Unrecht, als ich im Kriege thun würde, wenn ich einen Feind durchstieße, den ich sähe einen von meiner Parthey anfallen, und also gleichen Vortheil über ihn hätte. Die Natur und die Geseze der Gesellschaft bringen es so mit sich, daß da, wo Haufen gegen Haufen ist, (z. B., als unser Herzog von Orleans den König Heinrich von England herausforderte, auf hundert gegen hundert, oder wie die Argiver gegen die Lacedämonier, dreyhundert gegen dreyhundert, oder wie die Horatier gegen die Curiatier drey gegen drey) die ganze Menge an jeder Seite nicht anders angesehen wird, als ein einziger Mann. Uenthalben, wo viele sind, ist der Zufall verworren und unberechnet.

Ich habe zu dieser Betrachtung meine eigene häußliche Ursache; denn mein Bruder, der Herr von Matecoulon, ward in Rom ersucht, einem Edelmanne, den er eben nicht genau kannte, und der sich mit einem andern, der ihn herausgefordert hatte, schlagen sollte, zum Sekundanten zu

dienen. In diesem Gefecht trug sich zu, daß er von ungefähr einen Gegner bekam, der ihm mehr bekannt, und mit dem er besser Freund war. Ich wünschte, daß man mir die Ursachen von diesem Geschehen der Ehre anführen könnte, welche so oft gegen die Gesetze der Vernunft und Billigkeit anstoßen. Nachdem er sich von seinem Gegner losgemacht, und beyde Hauptfeinde noch auf den Füßen und unverwundet sah, stellte er sich auf die Seite dessen der ihn berufen, um ihn gleichfalls frey zu machen. Was konnte er weniger thun? Sollte er dem Handel geruhig und zu sehen, daß derjenige unterläge, zu dessen Vertheidigung er auf den Platz gekommen war? Was er bis dahin gethan hatte, entschied nichts, denn der Handel war noch nicht ausgemacht. Die Nachgiebigkeit, die man seinem Feinde erzeigen kann, und allerdings erzeigen muß, wenn man ihn in irgend einem bedeutenden Nachtheil versetzt hat, darf man, so viel ich begreife, doch nicht ausüben, wo es auf den Vortheil eines andern ankömmt, wo man nur Beystand ist, und wo die Sache nicht eigentlich uns selbst betrifft. Mein Bruder konnte weder gerecht noch nachgiebig auf Gefahr des-

ienigen seyn, zu dessen Beystande er gebeten war. Auch ward er gar bald, auf eine schnelle und förmliche Empfehlung unseres Königes, aus dem Gefängnisse in Italien befreyet. Wir sind eine tolle Nation; wir begnügen uns nicht damit, der Welt unsere Laster und Thorheiten durch das Gerücht bekannt werden zu lassen; wir reisen zu den Fremden, um ihnen solche in Handlung zu zeigen. Man verpflanze drey Franzosen in die Lybische Wüste; keinen Monat werden sie zusammen seyn, ohne sich zu raufen und zu balgen. Man sollte sagen, diese Reise wäre eine veranstaltete Verabredung gewesen, um den Fremden das Vergnügen unserer Trauerspiele zu gewähren, und am häufigsten solchen Leuten, welche sich über unser Unglück freuen, und spotten. Wir reisen zu den Italiänern, um sie im Fechten zu unterrichten, und üben es, auf Kosten unseres Leben, eh wir es selbst verstehen. Nach der Ordnung der Wissenschaften, sollten wir doch eher die Theorie wissen, als die Praxis. Wir werden an unsern Lehrjahren zu Berräthern.

Primitiae juvenum miserae, bellique fururi

Dura rudimenta.

(Virg. Aen. II.)

Ich weiß wohl, daß es eine Kunst von sehr nützlichem Zwecke sey. Selbst in dem Zweykampfe zweyer Prinzen, Bruderkinder in Spanien, überwand der ältere, wie Titus Livius erzählt, durch seine Geschicklichkeit im Fechten, und durch seine Finten, die zu hitzige Kraft des jüngern. Ich kenne, diese Kunst selbst aus Erfahrung, deren Besitz das Herz einiger über sein natürliches Maas angeschwellt hat: aber es ist nicht eigentliche Mannskraft dabey, weil sie ihre Stärke aus der Geschicklichkeit zieht, und sich auf etwas anders, als auf jene gründet. Die Ehre des Zweykampfs besteht in der Messung der Herzhaftigkeit, nicht der Kunst: auch habe ich dießfalls gesehen, daß einer meiner Freunde, der als ein großer Meister der Fektkunst bekannt war, bey seinen Zwisten solche Waffen wählte, die ihn dieses Vortheils völlig beraubten, und welche gänzlich vom Glück und der Gelassenheit sie zu führen, abhingen, damit man seinen Sieg nicht vielmehr seiner Kunst im Fechten, als seiner Tapferkeit zuschreiben möchte: und in meiner Kindheit verabscheuete der Adel den Ruf eines guten Fekters, als einen Schimpf, und enthielt sich, das Fechten zu lernen, als ei-

ner Kunst der List, die der wahren, ursprünglichen Tapferkeit nachtheilig sey.

Non schivar, non parar, non ritirarsi,
 Voglion costor, ne qui distrezza ha parte:
 Non danno i colpi finti, hor pieni, hor scarsi,
 Toglie l'ira e'l furor l'uso del arte,
 Odi le spade horribilmente urtarsi
 A mezzo il ferro, il pic d'orma non parte:
 Sempre é il pic ferino, e la man sempre in moto,
 Ne scende taglio in va, ne punta a voto.

(Tasso Ger. XII. 55.)

Ringelrennen, Turniere, über Schlagbäume und Graben setzen, das Bild der kriegerischen Schlachten, waren die Uebungen unserer Väter.

Unsre Uebung ist um so weniger edel, da es dabey nur auf einen Privatzwecf ankömmt; da sie uns lehrt, uns und andern, gegen Geseze und Gerechtigkeit, zu schaden, und auf alle Weise beständig nachtheilige Wirkungen hervorbringt. Es ist viel edler und wohlansändiger, sich in Dingen zu üben, welche unsere Staatsverfassung nicht so wohl zerrütten, als vielmehr befestigen, welche die öffentliche Sicherheit und den allgemeinen Ruhm betreffen. Der Consul P. Rutilius war

der erste, der den Soldaten seine Waffen mit Geschicklichkeit und Kunst führen lehrte, der zur Stärke, Kunst hinzufügte: nicht zum Gebrauch persönlicher Kämpfe, sondern für den Krieg, welchen das römische Volk führte: es war eine bürgerliche Fechtschule für das Volk: und außer dem Beispiele des Cäsars, welcher den Seinigen befahl, in der Schlacht bey Pharsalien den Feinden hauptsächlich nach dem Gesichte zu zielen, haben tausend andere Feldherren darauf Bedacht genommen, neue Arten von Waffen, neue Arten sie zu führen und sich zu decken, zu erfinden, je nach dem es das Bedürfniß ihrer Lage erheischte.

Aber eben so wie Philopömen die Ringekunst verdammt, worin er Meister war, weil die Vorbereitungen, welche man auf diese Uebung verwenden mußte, von denenjenigen verschieden waren, die zur militairischen Disciplin gehörten, womit nach seiner Meinung sich Leute von Ehre allein abgeben müßten: eben so dünkt mich, daß diese Geschicklichkeit, wozu man seine Gliedmaßen bildet, diese Bewegungen, diese Finten, diese Ausfälle, wozu man die Jugend in dieser neuen

Schule anführt, nicht nur unnütz sind, sondern vielmehr nachtheilig und schädlich, wo Ernst gegen den Feind gilt. Auch bedienen sich gewöhnlich unsere Leute ganz anderer und zu diesem Gebrauch eigentlich bestimmter Waffen. Und ich habe gesehen, daß man es nicht gut heißen wollte, wenn ein Edelmann auf Degen und Dolch herausgefordert wurde, daß er sich als ein Fechter bewaffnet darstellte, noch daß ein anderer sich erbot, sich mit um die linke Hand gewundenem Mantel statt des Dolches darzustellen. Es ist bemerkungswerth, daß Laches, wenn er bey Plato davon spricht, wie man die Führung der Waffen lerne, die ungefähr wie bey uns beschaffen waren, sagt: er habe niemals aus dieser Schule einen großen Kriegsmann, noch selbst einen Meister in dieser Kunst, hervorgehn sehen. Was die großen Meister betrifft, so lehrt uns unsere Erfahrung eben dasselbe. Uebrigens können wir wenigstens dafür halten, daß es Wissenschaften sind, die kein Verhältniß, und überhaupt nichts mit einander gemein haben. Und der Erziehungsmethode für die Kinder in seiner Republik, verwirft Plato die Kunst, die Faust zu führen,

welche durch Amykos und Epeios eingeführt war; so wie die von Anteus und Cheryko erfundene Kunst zu ringen, weil solche einen andern Zweck, als die Jugend zum Kriegsdienste geschickt zu machen, und keinen Einfluß darauf hätten. Aber ich sehe, daß ich mein Thema ein wenig links habe liegen lassen.

Nachdem der Kayser Mauritius durch Träume und andere Vorbedeutungen war gewarnt worden, daß ein gewisser Soldat, Nahmens Phokas, der damals ganz unbekannt war, ihn tödten würde, fragte er seinen Schwiegersohn Philippus, wer dieser Phokas wäre, von was für Statur und wie seine Sitten beschaffen wären? Und als ihm Philippus unter andern Dingen sagte, er wäre feig und zaghaft, so schloß der Kayser daraus alsobald, daß er auch mordsüchtig und grausam sey. Was macht die Tyrannen so blutdürstig? Es ist die Sorge für ihre Sicherheit, und weil ihr feiges Herz ihnen kein anderes Mittel der Sicherheit an die Hand giebt, als solche Menschen aus dem Wege zu schaffen, die ihnen Schaden thun könnten, und selbst Weiber, aus Furcht vor einer kleinen Schramme.

Cuncta ferit, dum cuncta timer.

(Claud: in Eutr. I.)

Die ersten Grausamkeiten werden aus bloßer Grausamkeit verübt. Daher entsteht denn die Furcht einer gerechten Rache, welche aus einer natürlichen Verkettung neue Grausamkeiten erzeugt, um eine durch die andere zu ersticken. Philippus, König von Macedonien, der so manchen Knäuel mit dem römischen Volk abzuwickeln hatte, welches von dem Abscheu so vieler Mordthaten, die auf Philippus Geheiß verübt worden, empört war, da er sich gegen so viele Geschlechter, die er in verschiedenen Zeiten beleidigt hatte, weder in Sicherheit hielt, noch einen Entschluß gegen sie fassen konnte, verfiel darauf, sich aller Kinder dererjenigen zu bemächtigen, die er hatte tödten lassen, um sie von einem Tage zum andern zu vernichten, und dergestalt seine Ruhe herzustellen. Guter Samen schlägt allenthalben Wurzel, wo man ihn hinsäet. Ich bin mehr für den Nutzen und die Wichtigkeit meiner Gedanken besorgt, als für ihre Ordnung und künstliche Folge. Ich darf also nicht besorgen, hier nebenher eine hübsche Geschichte einzuschalten. Wenn dergleichen an und für sich selbst, ihrer eige-

nen Schönheit wegen, reichen Inhalts sind, und auf eigenen Füßen stehen können, so brauche ich nur die Spitze eines Haars, sie in meiner Schrift daran zu knüpfen. Unter den andern durch Philippus Verbanneten, befand sich ein gewisser Herodikus, Fürst der Thessalier. Nach ihm hatte jener nachmals noch seine beyden Schwiegerköhne tödten lassen, wovon jeder einen sehr jungen Sohn hinterließ. Theoxena und Archo waren die beyden Wittwen. Theoxena war nicht zu bewegen, so sehr man auch in sie drang, sich wieder zu verheyrathen. Archo heyrathete Poris, den Vornehmsten der Aenier, und hatte von ihm verschiedene Kinder, die sie alle noch minderjährig hinterließ. Theoxena, aus mütterlicher Liebe gegen ihre Kinder getrieben, und um sie unter ihren Schuß und Erziehung zu haben, heyrathete den Poris, und nun erschien öffentlich das Edikt des Königs. Diese herzhafteste Mutter, welche die Grausamkeit des Philippus argwöhnte, und der Bosheit der vornehmen Höflinge gegen diese zarte und scheue Jugend alles zutraute, wagte zu sagen, sie wolle solche lieber mit eigenen Händen tödten, als ausliefern. Poris, der über diese Erklärung erschrock, versprach ihr, solche

heimlich zu entführen, und nach Athen in den Schuß einiger seiner getreuen Gastfreunde zu bringen. Sie nahmen der Gelegenheit eines jährigen Festes wahr, welches man in Athen zur Ehre des Aeneas feyerte, und zogen dahin. Nachdem sie den Tag über der Feyerlichkeit und dem öffentlichen Gastmahle beygewohnt, schlichen sie auf ein Schiff, das dazu fertig lag, um zur See zu entkommen. Der Wind war ihnen zuwider; und da sie den folgenden Tag noch im Angesicht des Landes waren, von dem sie abgefegelt, setzten ihnen die Wächter des Hafens nach. Als sie von diesen beynahе erreicht waren, gab sich Poris alle mögliche Mühe, die Seeleute zur Flucht aufzumuntern. Theoxena, wüthend vor Liebe und Rache, griff wieder zu ihrem ersten Vorsatz, bereitete Waffen und Gift, und indem sie solche ihren Kindern hinstellte, rief sie aus: Wohlan, Kinder, jetzt ist der Tod das einzige Mittel eurer Vertheidigung und eurer Freyheit, und wird auch den Göttern Anlaß geben, ihre heilige Gerechtigkeit zu üben. Diese gezogenen Schwerdter, diese gefüllten Schalen, bahnen euch dahin den Weg. Auf! fasset Muth! Und du, mein größter Sohn, fasse diesen Stahl,

um

um des tapfersten Todes zu sterben. Da ihnen von einer Seite die tapferste Rathgeberin, von der andern der Feind, an die Kehle drang, stürzte jeder von ihnen wüthend auf das, was ihm am nächsten lag, und alle wurden halb tod ins Meer geworfen. Theoxena, stolz auf eine so herrliche Art, für die Sicherheit aller ihrer Kinder gesorgt zu haben, umarmte mit Zärtlichkeit ihren Gemahl. Laß uns, sagte sie, mein Freund, diesen Knaben folgen, und uns mit ihnen eines Grabes freuen! Solcher gestalt umarmt, stürzten sie sich in die Wellen: so daß zwar das Schiff wieder in den Hafen geführt wurde, aber leer von seiner Herrschaft.

Die Tyrannen, um beydes zu verüben, so wohl zu tödten, als ihren Grimm fühlen zu lassen, haben ihr ganzes Nachsinnen aufgeboden, Mittel zu finden, die den Tod verlängern. Sie wollen wohl, daß ihre Feinde dahin gehen, aber nicht so geschwind, daß sie nicht Muße hätten, ihre Rache ganz zu schmecken. Darüber sind sie in großer Verlegenheit: denn wenn die Qualen heftig sind, so können sie nicht lange dauern; sind sie von langer Dauer, so sind sie nach ihrer Meinung nicht

schmerzhaft genug. Daher ihre sinnreichen Erfindungen der Folterwerkzeuge. Und ich weiß nicht, ob wir nicht, ohne daran zu denken, noch verschiedene Spuren dieser Barbarey beybehalten haben. Alles was über den einfachen Tod hinaus geht, dünkt mich bare Grausamkeit zu seyn. Unsere Gerechtigkeitspflege kann nicht hoffen, daß sich derjenige, der sich die Furcht zu sterben, oder enthauptet oder gehängt zu werden, nicht abhalten läßt, ein Verbrechen zu begehen, durch die Vorstellungen eines langsamen Feuers, oder des Zangenzwickens, oder des Räderns werde abhalten lassen. Und ich weiß indessen doch nicht, ob wir ihn in Verzweiflung stürzen. Denn in welcher Fassung kann sich die Seele eines Menschen befinden, der 24 Stunden den Tod erwartet, zerschlagen auf einem Rade, oder nach der alten Art an ein Kreuz geheftet. Josephus erzählt, daß, als er während des Krieges der Römer in Judäa, durch einen Ort reiste, wo man vor drey Tagen einige Juden gekreuzigt hatte, er drey von seinen Freunden darunter fand, und es erhielt, daß man sie abnahm. Zwey davon,

sagte er, starben; der dritte aber lebte noch einige Zeit nachher.

Chalcondyas, ein Mann der allen Glauken verdient, erzählt in den Geschichtserzählungen von Dingen, die sich zu seiner Zeit, und in seiner Nähe zugetragen haben, ein Beyspiel der strengsten Strafe, deren sich der Kayser Mechmed öfter bedient habe, daß er die Menschen, durch den schwerdförmigen Knorpel und das Zwergfell, mit einem Säbelhiebe in zwey Theile hauen lassen: wodurch es geschah, daß sie gleichsam drey Tode zugleich starben, und sahe man, sagt er, beyde Theile, noch voller Leben, noch lange Zeit in Qualen sich bewegen. Ich meines Theils, glaube nicht, daß bey diesen Bewegungen noch viele schmerzhaftes Leiden Statt finden. Die scheußlichsten Schmerzen, dem Ansehen nach, sind nicht immer die größten nach dem Gefühle, und finde ich dasjenige, was andere Geschichtsschreiber über Epirotischen Edle aussagen, noch weit grausamer, daß er sie nehmlich nach und nach schinden ließ, und zwar nach einer so fein gesuchten Anordnung, daß ihr Leben unter dieser Qual vierzehn Tage fort dauerte.

Noch zwey Beyspiele. Als Erbsus ein vornehmen Mann, der ein Günstling des Pantaleon seines Bruders war, hatte aufgreifen lassen, führte er ihn in die Werkstätte eines Tuchscheerers, wo er ihn mit Rämmen, wie sie die Tuchbereiter brauchen, so lange striegeln ließ, bis er daran starb. Georg Szekuli Anführer jener polnischen Bauern, welche unter dem Nahmen des Kreuzzuges so viel Unheil anrichteten, ward von dem Woywoden von Siebenbürgen, in einer Schlacht, die er verlor, gefangen. Man band ihn während dreyer Tage nackt über einen hölzernen Bock, und ließ ihn alle Arten von Qualen erleiden, die ihm ieder nach Gutdünken, zufügen durfte. Während dieser Zeit ließ man verschiedene andere Gefangene Hunger leiden. Endlich ließ man noch bey seinem Leben und vor seinem Angesichte, seinen geliebten Bruder Lukas, für dessen Wohlergehn allein er betete, dessen Vergehungen, und Missethaten er auf sich allein nahm, von seinem Blute trinken; und speište zwanzig seiner liebsten Anführer mit seinen Fleische, welches sie hungriger Weise mit ihren Zähnen

von ihm rissen, und gierig verschlangen. Das übrige seines Körpers nebst den Eingeweiden ward, nachdem er verschieden, gekocht, und den übrigen seines Gefolges zum Essen gegeben.

Acht und zwanzigstes Kapitel.

Jedes Ding hat seine Zeit.

Diejeniaen, welche Cato den Censor mit Cato den jüngern den Selbstmörder vergleichen, stellen zwey verschiedene schöne Naturen, die sich sehr nahe kommen, einander gegenüber. Der erste bildet die seinige zu mehr als einer Gestalt, und thut sich in militairischen Verrichtungen und durch großen Nutzen seiner öffentlichen Geschäfte hervor. Die Tugend des jüngern aber, außerdem, daß es Tugendlästerung seyn würde, die Kraft irgend eines andern mit der Kraft der seinigen zu vergleichen, war viel reiner. Denn wer kann die Tugend des Censors von allem Neide und allen Ehrgeize freysprechen? Griff er nicht die Ehre des Scipio an, eines Mannes, der an Güte und an allen Arten von Vortreflichkeit

hey weitem größer war wie er, und alle übrigen Menschen seiner Zeit? Was man unter andern von ihm sagt, daß er in seinem hohen Alter sich mit solcher Hefigkeit auf's Griechische legte, als ob er einen langen Durst damit stillen wollte, das scheint mir, gereiche ihm nicht zu sonderlicher Ehre. Eigentlich ist es das, was wir wieder kindisch werden heißen.

Jedes Ding hat seine Zeit, das Gute wie alles übrige. Ich kann mein Vater Unser zu unrechter Zeit beten: so wie man T. Quinct. Flaminius darüber zur Rede stellte, daß, als er Heerführer war, man ihn in der Stunde des Treffens sich damit abgeben sah, zu den Göttern zu beten, in einer Schlacht, die er gewann.

Imponit finem sapiens et rebus honestis.

(Juven. Sat. 6.)

Als Eudamonidas den schon sehr alten Xenocrates sich fleißig in den Lehrstunden seiner Schule Anfinden sah, sagte er: wann wird dieser einmal etwas wissen, wenn er noch lernt? Und Philoxömen sagte zu denjenigen, welche den König Ptolomäus gewaltig rühmten, daß er sei-

nen Körper täglich durch Waffenübungen abhärte: es ist für einen König von seinem Alter eben nicht rühmlich, sich in den Waffen zu üben; er sollte sie nunmehr wirklich anwenden. Der junge Mensch muß seine Vorübungen machen, der alte muß solche nützen, sagten die Weisen. Und das größte Gebrechen, was sie an den Menschen wahrnehmen, ist, daß seine Begierden sich ohne Unterlaß verjüngen. Wir fangen immer von neuem an zu leben: unser Studium, und unsere Begierden sollten zuweilen nach dem Alter schmecken: wir stehen mit einem Fuß im Grabe, und unser Verlangen und Bestreben sind noch im Zahnen begriffen.

Tu secunda marmora

Locas sub ipsum funus, et sepulchri

Immemor struis domos,

(Horat. II. Od. 18.)

Der längste meiner Plane erstreckt sich nicht über ein Jahr hinaus: ich denke in Zukunft auf nichts weiter, als Schicht zu machen. Ich entschlage mich aller neuen Hoffnungen und Unternehmungen; nehme meinen letzten Abschied von allen Orten, die ich verlasse, und trenne mich täglich von allem

was ich habe. Olim jam nec perit quicquam mihi,
nec acquiritur: plus superest viatici, quam viae.
(Seneca ep. 77.)

Vixi, et quem dederat cursum fortuna peregi.

(Virg. Aeneid. IV.)

Dies ist am Ende die Erleichterung, die ich in
meinem Alter fühle, daß es in mir verschiedene
Begierden und Sorgen dämpft, womit das Leben
beunruhigt wird. Sorge für die Dinge, die-
ser Welt, Sorge für Reichthümer, für Größe,
für die Wissenschaften, für meine Gesundheit.
Mancher Mensch lernt, wie er sprechen soll, wenn
er lernen sollte einmal für allemal zu schweigen.
Man kann immer fortfahren zu studiren, aber nicht
wie ein Schüler. Es ist ein dummes Ding um
einen graubärtigen A b c Schüler!

Diverfos diversa iuvant, non omnibus annis

Omnia conveniunt.

(Gallus. eleg. 4.)

Soll es studirt seyn, so laß uns ein Studium
wählen, welches sich für unsere Umstände schickt,
damit wir antworten können, wie derjenige, den
man fragte: wozu er sein Studiren bey
hinfalligem Alter brauchen wolle? Um als besse-

rer Mensch und mit mehr Bequemlichkeit zu sterben, war seine Antwort. So war das Studium des jüngern Cato beschaffen, als er sein nahes Ende fühlte, wie wir es in den Schriften des Plato über die Unsterblichkeit der Seele lesen. Nicht, wie man glauben muß, als sey er nicht, seit langer Zeit schon, mit allen Arten von Hülfsmitteln zu einem solchen Abzuge versehen gewesen. An Zuversicht, an festem Willen, und an Einsichten besaß er mehr, als Plato in seinen Schriften anführt: seine Erkenntniß, und seine Herzhaftigkeit waren in dieser Rücksicht über die Philosophie erhaben. Er trieb diese Beschäftigung nicht seines Todes wegen, sondern als eine, die nicht einmal seinen Schlaf unterbrach, bey der Wichtigkeit einer solchen Ueberlegung; er setzte auch, ohne Wahl und Veränderung, sein Studiren mit den übrigen gewohnten Handlungen seines Lebens fort. Dieselbe Nacht, da man ihm die Prätorstelle verweigerte, brachte er hin mit Spielen. Und die Nacht, in welcher er sterben sollte, brachte er hin mit Lesen. Der Verlust des Lebens, oder des Amtes war für ihn gleich unwichtig.

Neun und zwanzigstes Kapitel.

Von der Fassung der Seele, welche man ursprünglich Tugend nannte.

Ich finde durch Erfahrung, daß sich über das Thun und Leiden der Seele, oder eine entschlossene standhafte Gewohnheit, gar vieles sagen ließe; und sehe wohl, daß wir alles vermögend sind, ja wie jemand sagt, selbst die Gottheit übertreffen können, indem es weit mehr ist, sich bis zur festen Uner-schütterlichkeit zu erheben, als schon seinem ursprünglichen Wesen nach dieselben zu besitzen, und weit mehr mit der Schwachheit des Menschen, eine göttliche Entschlossenheit und Standhaftigkeit zu vereinigen. Aber das ist auch nur stoßweise: und im Leben jener Helden aus der Vorzeit findet man zuweilen bewundernswürdige Züge, welche unsere

natürlichen Kräfte sehr weit zu übersteigen scheinen. Aber dieß sind indessen nur einzelne Züge, und es ist schwer zu glauben, daß man, mit solchen erhabenen Eigenschaften, die Seele dergestalt tränken und stärken kann, daß ihr solche gewöhnlich und gleichsam natürlich würden. Uns selbst, die wir immer unzeitige Geburten von Menschen sind, begegnet es wohl, daß wir zuweilen unsere Seele, wenn wir durch Reden oder Beyspiele anderer erweckt werden, weit über ihre gewöhnliche Höhe erheben: aber es ist eine Art von Leidenschaft, welche sie anstößt und in Bewegung setzt, und sie gewissermaassen außer sich selbst entzückt: denn sind wir über diesen Wirbel hinaus, so sehen wir, daß sie ohne daran zu denken, wieder erschläfft und von selbst wieder sinkt: wo nicht bis zu ihrer vorigen Tiefe, doch wenigstens sich nicht in ihrer höhern Schwebung erhält: so daß wir uns nachher, bey jeder Veranlassung, um einen verlornen Vogel, oder um ein zerbrochnes Glas, fast eben so ärgern und erzürnen können, als eine Seele des gemeinen Schläges. Ordnung, Mäßigkeit und Standhaftigkeit ausgenommen, halte ich dafür, daß alle Dinge einem Menschen möglich sind, der gleich-

wohl, im Ganzen genommen, fehlerhaft und gebrechlich ist. Dieserwegen sagen die Weisen, um einen Menschen richtig zu beurtheilen, müsse man seine gemeine Handlungen hauptsächlich beobachten, und ihn in seinen Schendriansgeschäften überraschen.

Pyrrho, derjenige, welcher aus der Unwissenheit eine so lustige Wissenschaft errichtete, versuchte es, wie alle übrigen wahren Philosophen, sein Leben seiner Lehre entsprechend einzurichten. Und, weil er, die Schwäche des menschlichen Verstandes so außerordentlich groß zu seyn behauptete, daß sie weder eine Wahrheit noch eine Neigung fassen könne, solche immer in Gleichgewicht erhalten wollte, und alle Dinge, als gleichgültig betrachtete und annahm, so hielt er sich, wie man sagt, auch beständig in gleicher Fassung. Wenn er angefangen hatte einen Satz vorzutragen, so fuhr er fort, bis er damit zu Ende gekommen, obgleich derjenige, mit welchem er sprach, davon gegangen war. Ging er eines Weges, so wich er nicht davon ab, was für Hindernisse sich ihm auch in den Weg stellten, nur ließ er sich bloß von seinen Freunden vor Abgrün-

den, vor Stößen von Wagen und Karren und dergleichen Zufälle warnen: denn irgend etwas fürchten, oder ihm aus dem Wege weichen, das hätte geheißen, gegen seine Grundsätze handeln, welche den Sinnen selbst alle Wahrheit und alle Gewißheit absprachen. Zuweilen litt er, daß man an ihm schnitt und beizte, mit einer solchen Standhaftigkeit, daß man ihn dabey auch nicht einmal ein Auge zucken sah. Es ist schon etwas, die Seele an dergleichen Einbildungen zu heften, noch mehr ist es, die Wirkungen hinzuzufügen. Bey alledem ist es doch nicht unmöglich: aber beides mit einer solchen festen Beharrlichkeit zu verbinden, daß man daraus sein gewöhnliches Thun und Wesen macht, fürwahr, es ist fast unglaublich, daß man es bey Unternehmungen, die so entfernt von der gewöhnlichen Handlungsweise liegen, möglich machen könne. Daher sagte er auch, wenn man ihn zuweilen in seinem Hause darüber antraf, daß er sehr bitter mit seiner Schwester zankte, und man ihm dann vorwarf, er verstoße gegen seine Gleichgültigkeit: was, soll denn auch diese Dirne noch ein Zeugniß von meiner Regel geben? Ein andermal sah

man ihn sich gegen einen Hund wehren; da sagte er: es ist sehr schwer den Menschen ganz und gar auszugiehn; und muß man sich in Fassung setzen, und bestreben, die Dinge erst thätig zu bekämpfen, wenn das aber nicht angehen will, durch Vernunft und Nachdenken. Vor sieben oder acht Jahren kam ein paar Stunden von hier ein Bauersmann, der noch lebt, und dem seine eifersüchtige Frau seit langer Zeit schon den Kopf warm gemacht hatte, eines Tages vom Felde, und gerieth, als ihn seine Frau mit ihrem gewöhnlichem Geschrey bewillkommte, in eine solche Wuth, daß er mit der Sichel, die er noch in der Hand hielt, sich auf der Stelle die Dinge ganz rein absichelte, die ihr so den Kopf verrückten, und ihr solche ins Angesicht warf. Und es geht die Sage, daß einer von unsern Junkern, der verliebt und rüstig war, und endlich durch seine Beharrlichkeit das Herz eines hübschen Mädchens erweicht hatte, aus Verzweiflung, daß er sich auf dem Punkte, da es zum Treffen gehn sollte bis zum Versagen schwach und feig befunden hatte, und daß,

— Non viriliter,

Iners senile penis extulerat caput.

(Tib. ad Prinp.)

so bald er zu Hause gekommen war, sich seiner Lanze beraubte, und solche, als ein grausames blutiges Opfer, zur Sühne seines Verbrechens, seiner Liebshaft zuschickte. Was würden wir nicht von einer so erhabenen That sagen, wenn sie aus frommer Ueberlegung und Entschluß gethan worden wäre, wie bey den Priestern der Cybele? Vor einigen Tagen begab sich es zu Bergerac, welches von meinem Hause fünf Stunden an dem Flusse Dordoigne hinauf liegt, daß eine Frau, die des Tages vorher von ihrem grämlichen, zänkischen Ehemanne ausgescholten und geschlagen wurde, sich entschloß, auf Kosten ihres Lebens seinen harten Begegnungen auszuweichen, und als sie sich, nachdem sie aufgestanden war, mit ihren Nachbarinnen, wie gewöhnlich besprach, ließ sie sich einige Worte entfallen, wodurch sie ihnen ihre häuslichen Angelegenheiten empfahl; nahm darauf eine ihrer Schwestern bey der Hand, und führte sie mit sich auf die Brücke, und nachdem sie gleichsam im Spaß Abschied von ihr genom-

men

men hatte, stürzte sie sich, ohne irgend einen Schein von Angst oder Furcht, von der Brücke herab in den Fluß, worin sie ihr Leben verlor. Das Merkwürdigste hierbey ist, daß dieser Entschluß eine ganze Nacht in ihrem Kopfe herumgieng.

Mit den Indianerinnen geht es noch weiter: denn da der Mann nach der Sitte des Landes verschiedene Frauen hat, und die, welche er am liebsten sah, sich nach seinem Tode umzubringen pflegt, so geht jede von diesen Frauen ihr ganzes Leben mit dem Gedanken um, diesen Punkt und diesen Vorzug über ihre Mitweiber zu gewinnen. Und alle Gefälligkeiten die sie ihrem Ehemanne erzeigen, haben keinen andern Lohn zur Absicht, als den Vorzug der Ehre zu genießen, ihm in seinem Tode Gesellschaft zu leisten.

— Ubi morifero jacta est fax ultima lecto

Uxorum fufis stat pia turba comis.

Et certamen habent lethi, quae viva sequatur

Coniugium, pudor est non licuisse mori:

Ardent victrices, et flammae pectora praebent;

Imponuntque suis ora perusta viris.

(Prop. III. 11.)

Noch in unsern Tagen schreibt ein Mann, daß er bey jenen orientalischen Nationen diesen Gebrauch im Gange gefunden habe, daß nicht nur die Weiber sich mit ihren Männern begraben lassen, sondern auch die Sklaven, die er lieb gehabt hat. Dieß geschieht auf folgende Art. Wenn der Mann gestorben ist, so kann die Wittwe, wenn sie will, (aber wenige wollen es) zwey oder drey Monate Aufschub verlangen, um ihre Sachen einzurichten. Wenn nun der bestimmte Tag anbricht, steigt sie, geschmückt wie eine Braut, und mit fröhlicher Miene zu Pferde, und geht hin, wie sie sagt, mit ihrem Mann zu schlafen; in ihrer linken Hand hält sie einen Spiegel, und einen Pfeil in der andern. Wenn sie also in voller Pracht, von ihren Freunden und Verwandten, und einer Menge Volks in großem Jubel herumgezogen ist, wird sie an einen öffentlichen Ort, der zu diesem Schauspiel bestimmt ist, geführt. Dieß ist ein großer Platz, in dessen Mitte sich eine Grube voller Holz befindet, und an dieser ist ein erhabener Haufen von vier bis sechs Stufen hoch, auf welchen man sie führt, und mit einem prächtigen Mahle bedient; wenn dieses geendigt ist, fängt sie an zu tanzen und

zu fingen, und befiehlt dann, nach eigenem Verliehen, daß man das Feuer anzünde. Ist es geschehen, so steigt sie herunter, nimmt den nächsten Verwandten ihres Mannes bey der Hand, und geht mit ihm zum benachbarten Flusse, wobey sie alle Kleider ablegt, diese und ihren Schmuck unter ihre Freundinnen vertheilt, darauf sich nackt in den Fluß wirft, gleichsam sich darin von ihren Sünden zu waschen. Wenn sie wieder heraussteigt, umwickelt sie sich mit einer gelben Leinwand von vierzehn Ellen Länge, giebt dem Verwandten ihres Mannes abermals die Hand, und geht wieder nach dem Hügel, woselbst sie das Volk anredet, und ihre Kinder, wenn sie welche hat, bestens empfiehlt. Zwischen der Grube und dem Hügel zieht man gern einen Vorhang, um ihr diesen glühenden Ofen zu verbergen; welches aber einige verbieten, um ihre Herzhaftigkeit zu bezeugen; wenn sie mit dem fertig ist, was sie zu sagen hatte, reicht ihr eine Frau ein mit Del angefülltes Gefäß, um sich das Haupt und den ganzen Körper zu salben. Wenn das geschehen, wirft sie das Gefäß ins Feuer, und springt alsbald selbst darnach hinein. In dem Augenblicke wirft das Volk eine Menge Weispönn-

del über sie her, damit sie nicht lange leiden möge, und die ganze Freude wird nun in Trauer und Betrübniß verwandelt. Sind es Personen von niedrigerem Stande, so wird der Verstorbene nach dem Orte getragen, wo man ihn begraben will, und als sitzend hineingestellt: die Wittwe kniet dann vor ihm hin, und umarmt ihn aufs festeste, und hält sich in dieser Stellung, während daß man um sie her eine Mauer aufführt; wenn diese so hoch, wie die Schultern der Frau vorstehen, gediehen ist, tritt jemand von den übrigen hinzu, und faßt von hinten zu ihren Kopf, und dreht ihr den Hals um: und wenn sie den Geist aufgegeben hat, wird gleich die Mauer weiter bis zum Schluß geführt, worin sie denn beyde begraben bleiben.

In eben diesem Lande befand sich etwas ähnliches unter seinen Gymnosophisten: denn nicht aus äußerem Zwange, nicht aus Anfall einer plötzlichen Laune, sondern nach ausdrücklicher Vorschrift ihrer Regel, war ihre Gewohnheit, sich, wenn sie ein gewisses Alter erreicht hatten, oder von einer Krankheit sich bedrohet sahen, einen Scheiterhaufen errichten zu lassen, und oben auf demselben ein wohl geschmücktes Bett; und nachdem

Sie ihre Freunde und Bekannten mit einem fröhlichen Gastmahle bewirthet hatten, legten sie sich in dieses Bett, mit solcher Fassung, daß wenn das Feuer angezündet war, man sie weder Fuß noch Hand bewegen sah, und auf diese Weise starb einer von ihnen, Calanus, in Gegenwart des ganzen Heers Alexanders des Großen; und ward unter diesen Gymnosophisten niemand weder für heilig noch selig geachtet, der sich nicht auf diese Weise getödtet, und seine Seele durchs Feuer geläutert und gereinigt ausgehaucht hatte, nachdem alles, was sterblich und irdisch an ihm war, vom Feuer verzehrt worden. Diese standhafte, durchs ganze Leben dauernde Ueberlegung, ist eigentlich das Wunder bey der Sache.

Zu unsern übrigen Zankäpfeln ist auch der Streit über das Fatum hinzugekommen: welches zukünftige Dinge, und selbst unsern Willen, an eine gewisse und unvermeidliche Nothwendigkeit knüpft. Man ist über diesen Punkt noch nicht weiter, als die Alten waren. Weil Gott von allen Dingen vorherseht, daß sie so kommen müssen, wie er ohne Zweifel thut, so kann es nicht anders seyn, als sie müssen so kommen. Worauf unsere

Meister antworten. Das Sehen wie eine Sache kommt, wie wir es sehen, und Gott sieht, (denn da ihm alles gegenwärtig ist, so sieht er vielmehr, als daß er vorher sehe) heiße nicht die Sache zwingen so zu kommen, sondern wir sehen, weil die Dinge so kommen; und nicht kommen die Dinge, weil wir sie sehen. Das Zutreffen macht die Wissenschaft, und nicht die Wissenschaft das Zutreffen. Was wir zutreffen sehen, trifft zu. Es könnte aber etwas anders zutreffen, und Gott, in dessen Register die Ursachen der Begebenheiten vor seiner Allwissenheit offen liegen, sieht darin auch die sogenannten zufälligen Begebenheiten sowohl, als die willkürlichen, welche von der Freyheit abhängen, die er in unsern Willen gelegt hat, und weiß, daß wir fehlen werden, weil wir haben fehlen wollen.

Ich habe Leute genug gesehen, welche ihre Schaa-
ren mit dieser unbedingten Nothwendigkeit aufmun-
terten: denn wenn unser Ende an einen gewissen Punkt
gebunden ist, so können weder die feindlichen Ru-
geln, noch unsere Dreistigkeit, noch unsere Flucht oder
Feigheit, es näher rücken, noch entfernen. Das ist

freylich ganz gut gesagt; man suche aber den Menschen, auf den es wirkt. Und wenn es wahr ist, daß ein starker lebendiger Glaube sich in Thaten äußert, so ist dieser Glaube, womit wir das Maul so voll nehmen, gewiß unendlich leicht in unsern Zeiten: es sey denn, daß die Verwerflichkeit der guten Werke Ursach sey, daß er ihre Gesellschaft nicht liebt. So viel ist indessen gewiß, daß der Herr von Joinville, ein so glaubwürdiger Zeuge als einer von uns, über diesen Punkt, von den Beduinen, einer mit den Saracenen vermischten Nation, mit welchen König Ludwig der Heilige im gelobten Lande zu thun hatte erzählt, daß sie nach ihrer Religion so fest glaubten, die Tage eines jeden seyen von Ewigkeit her nach einer unvermeidlichen Vorherbestimmung gezählt, daß sie ganz nackt in den Krieg zogen, und nichts weiter hatten, als einen türkischen Säbel, und eine leichte Bedeckung des Körpers von weißer Leinwand. Und wenn sie auf Jemanden zürnten, so war ihr ärgster Fluch, den sie immer im Munde führten, dieser: verflucht seyst du, wie der, welcher sich aus Furcht

vor dem Tode bewafnet! Das nenne ich einen ganz andern Beweis von Glauben und Zuversicht, als wir geben. Von diesem Range ist auch derjenige, welchen die beyden Ordensbrüder von Florenz zur Zeit unjerer Väter ablegten. Da sie über gewisse wissenschaftliche Dinge nicht einig werden konnten, verglichen sie sich dahin, daß sie in Gegenwart des ganzen Volks, und an einem öffentlichen Orte, alle beyde durchs Feuer gehen wollten, um jeder seinen Satz zu beweisen, und waren bereits alle Anstalten gemacht; die Ausführung sollte auch eben vor sich gehen, als sie durch einen unvorhergesehenen Zufall unterbrochen wurden.

Als ein junger vornehmer Türk im Gesicht beyder Heere des Amuraths und des Hunniades, gerade vor dem Augenblick des Angriffs, einen kühnen Streich ausgeführt hatte, und von Amurath befragt wurde, wer ihn bey so großer Jugend und Unerfahrenheit (denn es war der erste Krieg, den er beywohnte) mit einer so großen, und starken Herzhaftigkeit angefüllt hätte? Antwortete er, sein höchster Lehrmeister in der Tapferkeit sey ein Hase gewesen. Als ich eines Tages auf der Jagd war, sagte er, entdeckte ich einen Hasen im La-

ger, und ob ich gleich zwey vortreffliche Windhunde am Leitseil hatte, so dächte michs doch, es sey besser, um ihn nicht entwischen zu lassen, meinen Bogen zu gebrauchen: denn er machte mir es sehr leicht. Ich fieng an meine Pfeile abzuschiefen, und zwar vierzig nach einander, die ich bey mir hatte. Aber ich traf ihn so wenig, daß ich ihn nicht einmal aufjagte. Nach dem letzten ließ ich meine Hunde los, die aber eben so wenig ausrichteten. Hieraus lernte ich, daß er von seinem Schicksale geschützt sey, und daß weder Schwerdt noch Pfeil jemanden ohne Erlaubniß seines Schicksals treffen, welches zu beschleunigen oder zu verzögern, nicht in unserer Gewalt steht. Dieß Geschichtchen kann auch dienen, nebenher zu zeigen, wie sehr unsere Vernunft geneigt ist, sich an jedes Bild zu schmiegen. Ein Mann von hohen Jahren, von großem Nahmen, von hoher Würde und Gelehrsamkeit, berühmte sich gegen mich, daß er, zu gewissen wichtigen Veränderungen in seinem Glauben, durch fremde sonderbare Vorfälle gebracht worden, welche im übrigen so wenig blündig waren, daß ich sie für die Gegenseite viel stärker fand. Er nannte das ein Wunder,

und ich im entgegenstehenden Sinne ebenfalls. Die Geschichtschreiber der Türken sagen, daß die Ueberzeugung, welche unter dieser Volke als ein Glaubensartikel über die vorherbestimmte unänderliche Länge ihres Lebens verbreitet ist, wahrscheinlicher Weise dazu beyträgt, sie in Gefahren unerschrocken zu machen. Und ich kenne einen großen Fürsten, welcher sich derselben glücklicher Weise zu Nuße macht, sey es nun, daß er daran glaube, oder sie nur zum Vorwande nehme, um sich außerordentlicher Weise zu wagen. Wenn nur das Glück nicht zu früh müde wird, ihm den Rücken zu halten.

Seit unserm Denken ist keine entschlossnere That vorgefallen, als von jenen beyden, welche es unternahmen, den Prinzen von Oranien aus der Welt zu schaffen. Es ist zum Erstaunen, wie man den zweyten der es ausführte, zu einer Unternehmung reizen konnte, bey welcher es seinem Mitgesellen so übel ergangen war, nachdem er dafür alles mögliche angewandt hatte, und auf eben der Spur, und mit eben den Waffen, es gegen einen Herrn wagen durfte, der mit einer so frischen Warnung zum Mißtrauen ausgerüstet, so mächtig durch ein

Gefolge von Freunden, und mit Leibesstärke begabt war. In seinem Saale, unter seiner Leibwache, und in einer Stadt, die ihm durchaus ergeben war. Er brauchte traun! dazu eine sehr entschlossene Hand, und eine von starker Leidenschaft bewegte Herzhaftigkeit. Ein Dolch ist sicherer zum Treffen, aber eben weil er mehr Bewegung und Stärke des Arms erfordert, als eine Pistole, so ist sein Streich auch mehr dem Fehlschlagen unterworfen. Daß dieser Mensch seinen Tod als gewiß vor Augen sah, will ich leicht glauben; denn die Hoffnung, womit man ihn einzuwiegen versuchen mochte, konnte bey einem ruhigen Verstande keinen Platz gewinnen: und das Betragen bey seiner schwarzen That zeigt, daß es ihm so wenig an diesem als an Muth fehlte. Die Bewegungsgründe zu einer so mächtigen Ueberzeugung können sehr verschieden seyn: denn unsere Phantasie macht aus sich und aus uns, was ihr gefällt. Der Streich, den man bey Orleans ausführte, hatte nichts ähnliches. Es war dabey mehr Zufall als Kraft. Der Streich war nicht tödlich, wenn ihn das Schicksal nicht tödlich gemacht hätte, und die Unternehmung, vom Pferde und

aus der Ferne zu schießen, und zwar auf jemand, der gleichfalls von seinem Pferde in Bewegung erhalten wurde, war die Unternehmung eines Menschen, welcher lieber seinen Zweck als seine Rettung verfehlen wollte. Dies ward aus der Folge erweislich. Denn er ward so übermüthig und trunken von dem Gedanken, einen so wichtigen Streich ausgeführt zu haben, daß er darüber völlig den Verstand verlor. Seine Flucht zu sichern, und bey seinem Verhör, seine Zunge klüglich zu leiten, was brauchte er weiter zu thun, als sich durch einen Fluß zu seinen Freunden zu retten? Das ist ein Mittel, dessen ich mich bey munderer Gefahr bedient habe, und welches ich für wenig gefährlich halte, wie breit auch das Wasser seyn möge, wenn nur das Pferd bequem hineinkommen kann, und man auf der andern Seite ein Ufer unterhalb des Stroms ersieht. Als man dem ersten sein entseßliches Todesurtheil ankündigte, sagte er: ich war darauf gefaßt, und ihr sollt über meine Gebuld erstaunen. Die Assassinen, oder das Volk des Alten vom Berge, eine Phönizische Nation, werden von den Muhamedanern für äußerst andächtige Leute, von äußerst reinen

Sitten geachtet. Sie stehen in den Glauben, der kürzeste Weg das Paradies zu gewinnen sey, einen Menschen von fremder Religion zu erschlagen. Deswegen hat man auch oft gesehen, daß einer oder zwey von ihnen es mit einem mächtigen Haufen Feinde und ohne Schußwaffen aufgenommen haben, mit fast völliger Gewißheit des Todes, und ohne alle Furcht vor eigener Gefahr. Auf diese Art ward unser Graf Raimund von Tripolis mitten in seiner Stadt, während unseres Krieges im gelobten Lande gemordet. (In der Ursprache assassinirt, welches Wort nach dem Nahmen dieses Volkes gemacht ist.) Und eben so Conrad Markgraf von Montferrat. Als die Mörder zum Richtplatz geführt wurden, waren sie ganz stolz und aufgeblasen über ihr schönes Meisterstück.

Dreyßigstes Kapitel.

Von einer sonderbaren Mißgeburt.

Diese Erzählung mag so schlecht hin mit laufen: denn ich überlasse den Aerzten, darüber ihr Gutachten beyzubringen. Ich sah ehegestern ein Kind, welches zwey Mannspersonen und eine Amme, welche sich für seinen Vater, Oheim und Base ausgaben, herumführten, um einige Groschen dadurch zu verdienen, daß sie es als etwas Sonderbares sehn ließen. Es war an allen übrigen Theilen seines Leibes von gewöhnlicher Gestalt, und stand auf seinen Füßen, ging und lachte ohngefähr wie andere Kinder von eben dem Alter. Es hatte noch keine andere Nahrung nehmen wollen, als die Brust seiner Amme, und was man in meiner Gegenwart ihm in den Mund zu bringen suchte, daß kaute es ein wenig, und gab es dann wie-

der von sich, ohne es zu verschlucken. Sein Schreyen schien freylich etwas sonderbares zu haben. Es war eben vierzehn Monat alt. Unter seinen Brüsten war es mit einem andern Kinde, das keinen Kopf hatte, zusammengewachsen, dem die Oeffnung am Ende des Rückgrades verschlossen war; das übrige war völlig gebildet: denn es hatte zwar einen Arm kürzer, als den andern; der war aber bey der Geburt gebrochen. Ihre Lage war mit dem Angesichte gegen einander, und so als ob ein kleineres Kind ein größeres umhalsen wollte. Die Stelle, wodurch sie zusammenhingen, war ungefähr vier Finger breit, folglich wenn man das unvollkommene Kind entblöste, sahe man unter demselben den Nabel des andern: der Nabel des unausgebildeten Kindes war nicht sichtbar, wohl aber der ganze übrige Theil seines Bauches. Solchergestalt hingen die übrigen freyen, nicht angewachsenen Theile, als Arme, Hüften, Schenkel und Füße des unvollkommenen Kindes schwebend an dem Andern, und mochten der Länge nach bis auf die Hälfte von dessen Weinen reichen. Die Amme erzählte uns, daß diese Mißgeburt ihr Wasser durch beyde Oeffnungen lasse;

auch waren die Glieder des zwentten wohlge-
 nährt und lebendig, und überhaupr beschaffen
 wie die des andern, nur kleiner und dünner.
 Dieser doppelte Körper und diese verschie-
 denen Gliedmaßen, die in einen Kopf zusam-
 menliefen, könnten wohl für den König von gün-
 stiger Vorbedeutung seyn, daß er, unter der Ein-
 heit seiner Geseze die verschiedenen Glieder und
 Theile unseres Staates behaupten und erhalten
 könne: doch aus Furcht, daß der Ausgang der
 Vorbedeutung nicht entsprechen möchte, würde es
 wohl besser seyn, daß man es noch erst eine Zeit-
 lang mit ansehe: denn nur über vergangene Din-
 ge läßt sich am besten wahr sagen. *Ut quum facta
 sunt, tum ad coniecturam aliqua interpretatione
 revocentur.* (Cic. de Div. II. 31.) Wie man von Epi-
 menides sagt, daß er rückwärts prophezehte. Ich
 habe neulich in Medoc einen Hirten von ohngefähr
 dreyßig Jahren gesehn, an welchem nichts von Zeu-
 gungstheilen sichtbar ist: er hat drey Oeffnungen,
 durch welche er nach Gefallen sein Wasser von sich
 giebt; er ist härtig, hinter Weibern her, und mag
 sie außerordentlich gern betasten. Was wir
 eine Mißgeburt nennen, ist es nicht vor Gott,
 der

der in die Unbegrenztheit seiner Werke die unendliche Anzahl von Formen sieht, die er darin begriffen hat. Und ist zu glauben, daß eine solche Figur, worüber wir stutzen, ein Verhältniß zu andern Figuren von eben der Art hat, die aber dem Menschen unbekannt sind. Aus seiner Allweisheit geht nichts hervor, als was gut, allgemein und wohlgeordnet ist: nur daß wir dessen Zusammenhang und Verhältniß nicht einsehen. Quod crebro videt, non miratur, etiamsi, cur fiat, nescit. Quod ante non vidit, id si evenerit, ostentum esse censet. (Ibid. c. 22.) Wir nennen das widernatürlich, was dem zuwider ist, was wir gewohnt sind zu sehen. Alles ist nach der Natur, es sey was es wolle. Möge doch dieser allgemeine und natürliche Vernunftsaß den Irrthum und das Erstaunen verdrängen, in welche uns neue, ungewohnte Erscheinungen versetzen.

Ein und dreyßigstes Kapitel.

Ueber den Zorn.

Ueberall ist Plutarch vortreflich, vornehmlich aber da, wo er über die Handlungen der Menschen urtheilt. Man kann die vortreflichen Sachen lesen, welche er bey Vergleichung des Lykurgs mit dem Numa über die große Einfalt sagt, die wir dadurch begehen, daß wir die Kinder der Aufsicht und Sorgfalt ihrer Väter überlassen. Die meisten unserer Staatsverfassungen, wie Aristoteles sagt, überlassen einem jeden auf gut cyklopisch die Aufsicht über seine Frau und seine Kinder, je nachdem es seiner närrischen, thörichten Phantasie gutdünkt, und fast nur die einzigen Lacedämonier und Cretenser haben dem Gesetze die Aufsicht über die Kinder anvertraut. Wer fühlt

nicht, daß in einem Staate alles von der Erziehung und Pflege der Kinder abhängt, und gleichwohl überläßt man diese Dinge unvorsichtiger Weise dem Gutdünken der Eltern, so dumm und boshaft sie auch seyn mögen. Wie oft ist mir unter andern nicht die Lust angewandelt, wenn ich so durch unsere Gassen gegangen bin, ein Possenspiel zu schreiben, um die kleinen Buben zu rächen, welche ich, von einem vor Zorn wüthenden Vater, oder von einer aufgebrachtten Mutter, bis aufs Blut stäupen und peitschen sah. Man sieht diesen Leuten Feuer und Wuth aus den Augen blitzen.

— Rabie jecur incendente feruntur

Præcipites, ut saxa jugis abrupta, quibus mons
Subtrahitur, clivoque latus pendente recedit.

(Juv. Sat. 6.)

(Nach dem Hippokrates sind das die gefährlichsten Krankheiten, welche das Angesicht verstellen) Und dabey äußern sie eine so laute durchschneidende Stimme oft gegen ein armes Kind, das noch kaum entwöhnt ist. Obendrein wird es verkrüppelt und durch Schläge verdünnet; und unsere Ges

richtspfllege merket so wenig darauf, als ob diese Verkrüppelungen, Verstümmelungen und Verdümmungen keine Glieder des gemeinen Wesens beträfen.

Gratum est quod patriae civem populoque dedisti,
Si facis ut patriae fit idoneus, utilis agris,
Utilis et bellorum et pacis rebus agendis.

(Ibid. Sat. 14.)

Keine Leidenschaft verrückt die Unpartheylichkeit eines Richters mehr als der Zorn. Welcher Mensch wird daran zweifeln, daß der Richter das Leben verwirkt habe, welcher aus Zorn einen Verbrecher zum Tode verurtheilt hätte. Warum ist es nicht eben so wenig den Vätern und den Schulpedanten erlaubt, im Zorne die Kinder zu peitschen und zu strafen? Es ist ja keine Züchtigung mehr, sondern Rache. Züchtigung soll den Kindern als Arzenei dienen, und würden wir wohl einen Arzt dulden, der gegen seine Kranken aufgebracht und zornig wäre.

Wir selbst, um gerecht zu verfahren, sollten niemals so lange der Zorn bey uns dauert, Hand an unsere Bedienten legen. So lange der

Puls hoch geht, und wir noch Wallungen spüren, laßt uns die Züchtigung aufschieben. Wir werden die Sachen gewiß mit andern Augen betrachten, wenn sich unsere Wallung gelegt und unser Blut sich abgekühlt hat. Denn die Leidenschaft, welche vorher sprach, war Leidenschaft und nicht wir selbst. Durch ihr Glas schienen uns die Fehler größer, so wie die Körper, die man durch einen Nebel sieht. Wen hungert, mag sich ans Essen machen; wer sich aber an Züchtigungen machen will, der muß darnach weder hungern noch dürsten. Ueberdem werden die mit Klugheit abgemessenen Strafen williger aufgenommen, und nützen demjenigen mehr, der sie leidet: sonst denkt er, er sey von einem Menschen, der von Wuth und Zorn brannte, nicht gerechter Weise verurtheilt, und führt zu seiner Rechtfertigung die außerordentliche Hestigkeit seines Herrn an, sein von Zorn entbranntes Gesicht, die ungewöhnlichen Flüche und Schwüre, und seine heftige unbesonnene Uebereilung.

*Ora tument ira, nigrescunt sanguine venae,
Lumina gorgoneo faevius igne micant.*

(Ovid. de arte. I. 3.)

Suetonius erzählt: Cajus Rabirius, welchen Cäsar verdammt hatte, von dessen Urtheile jener ans Volk appellirte, habe dadurch seine Sache gewonnen, daß Cäsar in seinem Urtheile zu viel Haß und Bitterkeit zeigte.

Sagen ist ein anderes, und ein anderes ist thun; man muß die Predigt für sich betrachten, und für sich betrachten den Prediger. Diejenigen haben sich zu unsern Zeiten die Sache gar zu leicht gemacht, welche versucht haben, der Wahrheit unserer Kirche die Laster ihrer Diener aufzubürden. Sie nimmt ihr Zeugniß ganz anderwärts her. Es ist eine einfältige Art zu schließen, welche alles in Verwirrung stürzen würde. Ein Mensch von guten Sitten kann falsche Meinungen hegen, und ein Dichtloser kann Wahrheit predigen, ja selbst derjenige, der nicht daran glaubt. Es ist ohne Zweifel eine schöne Harmonie, wenn Thun und Sagen Hand in Hand gehen: und ich will nicht läugnen, daß das Sagen, wenn es mit dem Thun verknüpft ist, wirksamer und eindringlicher sey, wie Eudamidas sagte, als er einen Philosophen über den Krieg

sprechen hörte: Die Worte sind sehr schön: aber derjenige, der sie sagt, verdient keinen Glauben: denn seine Ohren sind nicht gewöhnt an den Klang der Trompete. Und Kleomenes, der einen Rhetoriker eine Rede über die Tapferkeit halten hörte, fieng darüber an, herzlich zu lachen, und als der andere darüber seinen Verdruß äußerte, sagte er zu ihm: ich würde eben das thun, wenn eine Schwalbe davon spräche: spräche aber ein Adler, ja, da möchte ich gerne zuhören. Ich ersehe, wie mich dünkt, aus den Schriften der Alten, daß derjenige, welcher das sagt, was er denkt, einen viel lebhaftern Eindruck macht, als derjenige, welcher bloß nach der Kunst spricht. Man höre den Cicero von der Liebe zur Freyheit sprechen, und höre eben darüber den Brutus! Selbst die Schriften tönen es laut, daß der letzte ein Mann war, der die Freyheit mit Blut und Leben erkaufte hätte. Laß Cicero, den Vater der Beredsamkeit, von der Verachtung des Todes handeln, und Seneka eben

dieselbe Materie bearbeiten; jener ist schlaff und matt, und man fühlt, daß er einen etwas überreden will, wovon er selbst nicht überzeugt ist: er stößt einem kein Herz ein: denn er hat selbst keines; der andere begeistert und entflammt uns. Ich lese niemals einen Schriftsteller, nicht einmal einen von denen, welche von der Tugend und dem menschlichen Thun und Lassen handeln, ohne mich genau zu erkundigen, was für ein Mann er gewesen. Denn die Ephoren zu Sparta, wenn sie sahen, daß ein sittenloser Mensch dem Volke etwas nützlichers vortragen wollte, befahlen sie ihm, zu schweigen, und baten einen rechtschaffenen Mann, sich für den Erfinder dieses Rathes auszugeben und ihn dem Volke vorzutragen. Die Schriften des Plutarch, wenn man sie mit rechter Andacht liest, entdecken uns hinlänglich den Mann, und ich denke, daß ich ihm bis in das Innerste seiner Seele schaue: doch wollte ich, daß wir eine gute Lebensbeschreibung von ihm hätten. Und ich mache hier mit Fleiß diesen Seitensprung, wegen des Dankes, den ich dem Julius Gellius dafür weiß, daß er uns die Anekdoten von jenem schriftlich hinterlassen hat, wel-

Ge mir bey meinen Gedanken über den Zorn zu statten kommt. Einer seiner Sklaven, ein schlechter lasterhafter Mensch, der aber etwas von den Lehren der Philosophie aufgeschnappt hatte, war wegen eines begangenen Fehlers auf Befehl Plutarchs ausgekleidet worden: derweile man ihn geißelte, murmelte er im Anfange, ihm geschehe Unrecht, er habe nichts gethan: endlich aber begann er zu schreyen und seinen Herrn weidlich auszuschelten, und machte ihm den Vorwurf, er sey kein Philosoph, wie er sich es be- rühme zu seyn: er habe ihn oft sagen gehört, es sey häßlich sich zu ereifern: ja, er habe zwar ein Buch darüber geschrieben, und nun, da er ganz im Zorn versunken, ließe er ihn so entseztlich peitschen, und dadurch strafe er alle seine Bücher Lügen. Hierauf erwiederte Plutarch ganz gesetzt und kaltblütig. Wie, Schlingel! Woraus schließt du, daß ich jetzt zornig sey? Zeigt dir mein Gesicht, meine Stimme, meine Farbe, meine Rede, daß ich in Wallung sey. Ich denke auch nicht, daß mein Blick wild, mein Gesicht verstört sey, noch daß ich fürchterlich schreye? Erröthe ich? Schäume ich? Sind mir Worte ent-

wischt, deren ich mich zu schämen hätte? Zittere ich, bebe ich vor Zorn? Denn wisse, das sind die wahren Zeichen des Zorns. Und nun wendete er sich an denjenigen, welcher die Geißel führte und sagte: fahre du nur immer fort, so lange der da und ich disputiren. So lautet die Erzählung des Aulus Gellius.

Als Archytas der Tarentiner von einem Kriege heimkam, den er als oberster Feldherr geführt hatte, fand er sein Hauswesen in großer Unordnung, und seine Aecker unbestellt, wegen der Nachlässigkeit seines Obereinnehmers: und nachdem er diesen hatte rufen lassen, sprach er zu ihm: sieh nur, wenn ich nicht so voller Zorn wäre, würde ich dich wacker abprügeln. Eben so Plato, der sich über einen seiner Sklaven ärgerte, und dem Speusippus auftrug ihn zu züchtigen, und sich entschuldigte, er möge es selbst nicht thun, weil ihm die Galle übergelaufen wäre. So machte es Charillus der Lacedämonier mit einem Heloten, der sich zu hoch und verwegent gegen ihn benahm. Bey den Göttern, sagte er,

wenn ich nicht eben zornig wäre, auf der Stelle würde ich dich todt prügeln.

Es ist eine Leidenschaft, die sich in sich selbst gefällt und behagt. Wie oft ergiebt sich nicht, wenn wir für eine falsche Sache streiten, und uns jemand etwas triffliches zu ihrer Vertheidigung, oder Entschuldigung des Gegentheils vorhält, daß wir selbst gegen Wahrheit und Unschuld in Hitze gerathen? Ueber diesen Umstand erinnere ich mich noch eines sonderbaren Beyspiels aus dem Alterthum. Als Piso, ein Mann von übrigens unbescholtener Tugend, über einen seiner Soldaten sich deswegen ereifert hatte, daß er allein vom Fouragiren wiederkam, und nicht sagen konnte, wo er seinen mitgenommenen Kameraden gelassen, hielt er es für ausgemacht, daß er solchen ermordet, und verurtheilte ihn ohne weiteres zum Tode. Als dieser schon am Galgen stand, kam unvermuthet sein verschollener Kamerad wieder an. Das ganze Heer war darüber sehr erfreuet. Nach vielem Umhalsen und Küßen der beyden Kameraden führte der Henker beyde zum Piso, indem alle Umstehenden erwarteten, daß es dem General selbst ein

großes Vergnügen machen würde: aber es geschah gerade das Gegentheil. Denn aus Schaam und Aerger verdoppelte sich seine Hitze, die sich noch nicht gelegt hatte, und durch eine Spitzfindigkeit, die ihm seine Leidenschaft auf der Stelle eingab, machte er drey Verbrecher, weil er einen davon für unschuldig befunden hatte, und ließ sie alle drey abthun. Den ersten Soldaten, weil einmal über ihn gesprochen; den zweyten, der sich verirret hatte, deswegen, weil er Schuld an dem Tode seines Spießgesellen wäre; und den Henker, weil er dem Befehl nicht gehorcht, den man ihm ertheilt hatte.

Wer mit hartköpfigten Weibern umgehen muß, wird wissen, in was für Wuth sie gerathen, wenn man ihrem Gebelfer nichts anders entgegen setzt als Stillschweigen und Kaltblütigkeit, und wenn man keine Lust bezeigt, ihrem Zorn Nahrung zu geben. Der Redner Cælius hatte von Natur ein sehr cholericisches Temperament. Als jemand in seiner Gesellschaft zu Abend aß, der von Natur sehr sanft und nachgebend war, und, um ihn nicht zu beleidigen, alles billigte, was Cælius sagte; so konnte dieser es nicht ausstehen, daß er gar

keine Gelegenheit zum Auffahren finden sollte, und sagte: widersprich mir doch einmal, beym Henker! damit wir unser zwey sind! So die Weiber. Sie entrüsten sich nur, damit wir uns wieder entrüsten sollen: zur Nachahmung der Gesetze der Liebe. Phocion, als ihn ein Mann in einer Rede störte, und ihm viel Bisses sagte, that weiter nichts, als daß er stillschwieg, und ihm alle Zeit ließ, seine Galle auszugießen; als der andere schwieg, begann er seine Rede von neuem gerade an der Stelle, wo er abgebrochen hatte, ohne das geringste von der Beleidigung zu erwähnen. Keine Antwort ist so bitter, als eine solche Verachtung. Von dem jähzornigsten Menschen in ganz Frankreich, (und es ist immer eine Unvollkommenheit, aber an einem Kriegsmanne mehr zu entschuldigen, denn in seinem Amte kommen allerdings oft Anlässe vor, wobey er nicht gelassen bleiben kann) sage ich sehr oft, er sey der Mann der sich die meiste Mühe gebe seinen Zorn zu bändigen unter allen, die ich kenne: so heftig und wüthend ergreift ihn der Zorn,

— Magno veluti cum flamma sonore
 Virgea suggeritur costis undantis aheni,
 Exultantque aestu latices, furit inttus aquai,
 Fumidus atque alte spumis exuberat amnis,
 Nec jam se capit unda, volat vaporater ad auras.

(Virg. Aen. 7.)

daß er sich harten Zwang anthun muß, um ihn zu mäßigen: und ich für meine Person wüßte keine Leidenschaft, für oder wider welche ich mir eine solche Gewalt anthun möchte. Ich möchte die Weisheit um keinen so hohen Preis kaufen. Ich sehe aber nicht sowohl darauf, was er thut, als auf das, wie viel es ihn kostet, daß er nichts Vergeres thue. Ein Anderer rühmte sich gegen mich wegen der Ordnung und Sanftheit seiner Sitten, welche freylich bewundernswürdig sind; ich sagte ihm: dieß sey allerdings viel, besonders bey Personen von vornehmen Stande wie er, auf welche jedermann die Augen geheftet hat, wenn er sich der Welt immer als einen gemäßigten Mann zeige. Die Hauptsache sey aber für das Innere, und sich selbst zu sorgen, und nach meinem Dafürhalten thäte er nicht gar zu wohl für sich, daß er sich innerlich aufriebe, wie ich doch befürchten

müßte, wenn er diese Larve, und diesen äußern Schein beständig beybehalten wollte. Man jagt die Galle ins Blut, wenn man sie verbirgt, wie Diogenes zum Demosthenes sagte. Dieser befand sich in einer Schenke, und aus Furcht wahrgenommen zu werden, gieng er in ein Hinterzimmer: je tiefer du dich verbirgst, je tiefer gehest du hinein. Ich möchte rathen, daß man lieber ein wenig zur Unzeit seinem Bedienten einen Glitsch auf die Backen gebe, als seine Phantasie foltre, um beständig eine hochwohlweise Miene zu tragen, und möchte lieber meine Leidenschaften öffentlich zeigen, als auf meine Kosten immer darüber brüten. Sie legen sich und werden schwächer, wenn man ihnen Luft giebt, und sie zur Sprache kommen läßt. Es ist besser, ihre Spitze wirke auswärts, als daß man solche gegen sich selbst kehre. *Omnia vitia in aperto leviora sunt, et tunc perniciosissima, quum simulata sanitate subsidunt.* (Seneca ep. 56.) Ich warne diejenigen, welche in meinem Hause berechtigt sind, Zorn sehen zu lassen, dagegen erstlich, daß sie ihre Galle sparen, und nicht wegen jeder Kleinigkeit über-

fließen lassen: denn das hindert alle gute Wirkung. Das Auffahren und leichte Schreyen geht über in Gewohnheit, und macht, daß niemand mehr darauf achtet. Zankt man dann mit einem Bedienten über Diebstahl, so läßt er es überhingehehen, denn er hat ja gesehen, daß man ihn hundertmal ausgescholten hat, weil er ein Glas nicht sauber genug ausgespült, oder einen Fußschemel an den unrichten Ort gestellt hatte. Zweytens, daß sie nicht in die Luft zürnen, sondern darauf sehen, daß ihre Zurechtweisungen auf den rechten Mann fallen: denn gewöhnlich schelten und schreyen sie, ehe sie ihn noch vor sich haben, und fahren noch Stunden lang fort, wenn er ihnen schon wieder aus dem Gesicht ist.

Et secum petulans amentia certat.

(Claud.)

Sie fechten mit ihrem eigenen Schatten, und erheben das Ungewitter an einer Stelle, wo es Niemanden trifft und Niemanden angeht, so daß derjenige, der nichts dafür kann, das Gekreische ihrer Stimme aushalten muß. Ich zähle auch diejenigen unter die Zänker und Stränker, welche dro-

drohen und großthun ohne einen Gegner vor sich zu haben. Man muß dergleichen aufsparen, bis man es an den rechten Mann bringen kann.

Mugitus veluti cum prima in praelia taurus
 Terrificos ciet, atque irasci in cornua tentat,
 Arboris obnixus trunco, ventosque laceffit,
 Ictibus, et sparsa ad pugnam proludit arena.

(Aen. 12.)

Wenn ich einmal böse werde und in Zorn gerathe, so geschieht das mit Hefigkeit: aber auch so geheim, und auf so kurze Zeit, als mir nur immer möglich ist. Ich vergesse mich wohl in der Geschwindigkeit und Hefigkeit, aber nicht bis zu einem solchen Grade, daß ich aufs Gerathewohl und ohne Wahl alle Arten von Scheltworten ausstoßen sollte, und weiß ich immer, auf wen ich meine Pfeile richtig abschiesse, und wo sie am wehesten thun: denn gewöhnlicher Weise brauche ich kein ander Werkzeug als die Zunge. Meine Leute kommen besser weg bey großen als bey kleinen Veranlassungen. Die kleinen überraschen mich, und das Unglück will es nun einmal so, daß wenn man einmal in eine Grube fällt, gleich

viel, wer einen hineingestossen, man doch immer bis zum Grunde fällt. Der Fall wird von selbst immer schleuniger und schneller. Bey großen Anlässen ist mir das schon Erfah, daß sie so gerecht sind, und daß jedermann es erwartet, einen wackern Zorn darüber ausbrechen zu sehen. Ich mache mir eine Ehre daraus, jene Erwartung zu hintergehen; ich sträube und strebe mich gegen diese. Sie warnen mich und drohen mir, daß sie mich sehr weit führen werden, wenn ich ihnen einmal Raum gebe. Es wird mir leicht, mich zu hüten, mich darauf einzulassen, und ich bin dann stark genug, wenn ich so etwas von weiten kommen sehe, den Stoß dieser Leidenschaft abzuwehren, die Ursach mag auch noch so heftig seyn. Faßt sie mich aber einmal, ohne daß ich mich dessen verfehe, so reißt sie mich fort, so geringfügig ihre Ursach auch seyn mag. Mit denjenigen, die mir widersprechen dürfen, mache ich folgenden Handel: wenn ihr sehet, daß ich zuerst in Wallung gerathe, so laßt mich gehen links und rechts, wohin ich will; ich will es mit euch wieder eben so machen. Das Ungewitter erzeugt sich nur

durch den Zusammenfluß gegenseitiger Hitze, welche gemeiniglich eine aus der andern entsteht, und niemals bloß aus einem Punkte. Laß uns jeder Hitze ihren Zug lassen, so bleiben wir in beständigem Frieden. Die Vorschrift ist nützlich; nur sehr schwer auszuführen. Zuweilen begegnet mir auch wohl, daß ich den Zornigen vorstelle, um mein Hauswesen in Ordnung zu halten, ohne daß mir es im geringsten von Herzen geht. So wie mir nach und nach das Alter die Säfte versauert, so studire ich darauf, demselben zu widerstehen, und wenn ich nur irgend kann, werde ich hinführo um so weniger sauertöppfisch und grämlich seyn, um so mehr Neigung ich dazu fühle, und je mehr man es an mir entschuldigend würde: ob ich gleich vorher schon zu denen gehört habe, welche es am wenigsten sind. Noch ein Wort, um Punkt zu machen. Aristoteles sagt, der Zorn diene zuweilen der Tugend und der Tapferkeit zur Waffe. Das ist wahrscheinlich: indessen antworten diejenigen, die ihm widersprechen, gar artig, es sey eine Waffe von ganz neuer Art: denn die andern Waffen füh-

ten wir; diese führt uns: unsere Hand leitet nicht sie, sondern sie führt unsere Hand: die Waffe ist nicht in unserer Gewalt, sondern wir sind in der Hand der Waffe.

Zwey und dreyßigstes Kapitel.

Apologie des Seneka und des Plutarch.

Die sehr genaue Bekanntschaft, die ich mit diesen Männern pflege, und der Beystand, den sie mir in meinem Alter leisten, wie auch meinem Buche, das bloß aus ihren Spänen gezimmert ist, setzen mich in die Verbindlichkeit, mich ihrer Ehre anzunehmen. Erst vom Seneka. Unter den Tausenden von kleinen Büchlein, welche die Leute von der sogenannten reformirten Religion zur Vertheidigung ihrer Sache in die Welt schicken, und welche zuweilen von ganz guten Händen kommen, so daß es sehr Schade ist, daß sie nicht zur Vertheidigung einer bessern Sache geschrieben sind, habe ich wohl ehemals eines gesehen, welches, um die Vergleichung zu verlängern und auszuführen,

die darin von der Regierung unserß armen verstorbenen König Carl des neunten, und der Regierung des Nero aufgestellt werden sollte, auch den verstorbenen Cardinal von Lothringen mit dem Seneka vergleicht, und worin gesagt wird: beyder Geschick habe es gewollt, daß sie die ersten Aufseher über die erste Erziehung ihrer Prinzen, und also auch zugleich über ihre Sitten, Denkart und Handlungsweise gewesen, wodurch dieß Büchlein nach meiner Meinung dem Herrn Cardinal gar viele Ehre erweist. Denn ob ich gleich unter diejenigen gehöre, die seinen Verstand, seine Beredsamkeit, seinen Eifer für die Religion und für den Dienst des Königs sehr hochschätzen, wie auch sein gutes Schicksal, zu einer Zeit gebühren zu seyn, wo es so neu, so selten, und nebenher für das allgemeine Beste so nothwendig war, einen hohen Geistlichen von solchem Adel und solcher Würde zu haben, der seinen Stand und sein Amt mit solchen Fähigkeiten bekleidete und verwaltete, so muß ich doch, um die Wahrheit zu bekennen, sagen, daß ich seine Fähigkeiten bey weitem nicht so groß, noch seine Tugend für so

rein und lauter, auch nicht für so standhaft, als die des Seneka halte.

Dabey nun macht das Buch, wovon ich spreche, um seinen Zweck zu erreichen, eine sehr nachtheilige Beschreibung vom Seneka, und erborgt dazu die Vorwürfe des Geschichtschreibers Dion, dessen Zeugnissen ich gar keinen Glauben beymesse: denn außerdem, daß es eine Wankelmüthigkeit anzeigt, wenn er den Seneka bald einen sehr weisen Mann, einen Todfeind der Laster des Nero nennt; bald an andern Stellen ihn wieder als geizig, wuchernd, ehrfüchtig, feige, wollüstig, und als einen solchen vorstellt, der nur die Larve der Philosophie vorgekommen; so erscheint seine Tugend so hell und glänzend in seinen Schriften, und die Vertheidigung gegen einige dieser Beschuldigungen so wie von seinem Reichthum und großen Ausgaben, liegt dabey so klar am Tage, daß ich keinen Zeugen vom Gegentheile glauben möchte. So ist es auch weit vernünftiger, den römischen Geschichtschreibern mehr zu glauben, als den griechischen und fremden. Nun aber sprechen Tacitus und andere sehr rühmlich, so wohl von seinem Leben, als von seinem Tode,

und mahlen ihn uns durchgängig als einen vor-
trefflichen und sehr tugendhaften Mann. Und ich
will gegen das Urtheil des Dionis keinen andern
Einwurf machen, als diesen unwiderleglichen,
nehmlich, er beurtheilt die Römer so falsch,
daß er sich unterfängt, die Sache des Ju-
lius Cäsars gegen den Pompejus, und die
Sache des Pompejus gegen den Cicero zu verthei-
digen. Ich komme zum Plutarch. Johannes Bo-
dinus ist ein guter Schriftsteller unserer Zeit, und
von weit gesunderm Urtheile, als der Schwarm
von Scriblern seines Zeitalters, und verdient, daß
man ihn höre und erwäge. Ich finde ihn in sei-
ner Methode der Geschichte, in der Stelle, wo er
den Plutarch nicht nur der Unwissenheit beschuldigt,
(das hätte ich hingehen lassen, weil es mein Fach
nicht ist) sondern auch ihm den Vorwurf macht,
er habe zuweilen unglaubliche und ganz fabelhafte
Dinge geschrieben, (wie seine eigenen Worte lau-
ten) ein wenig kühn. Hätte er bloß gesagt, Plu-
tarch habe die Sachen anders beschrieben, als sie
waren, nun so wäre der Tadel so großnicht:
denn was wir nicht gesehen haben, nehmen
wir von fremder Hand auf Treue und Glauben:

und ich sehe, daß er zuweilen mit Fleiß einerley Geschichte auf verschiedene Weise erzählt; so fällt das Urtheil über die drey besten Feldherrn, welche jemals gelebt haben, wie es Hannibal aussprach, anders aus in der Lebensbeschreibung des Flaminius, und lautet wieder anders in der Biographie des Pyrrhus. Ihm aber aufzubürden, er habe unglaubliche und unmögliche Dinge für baare Münze genommen, das heißt den geistreichsten Schriftsteller von der Welt des Blödsinns beschuldigen. Hier ist indessen das Beyspiel, welches Bodinus für seine Meinung anführt. Plutarch erzählt, daß ein Kind in Lacedämon, sich den ganzen Bauch von einem jungen Fuchse, den es gemaußt hatte und unter seinem Rock verborgen hielt, lieber zerfressen ließ, und daran sterben wollte, als seinen Diebstahl entdecken. Fürs erste finde ich nun dieß Beyspiel schlecht gewählt, weil es sehr schwer ist, die Wirkung der Seelenkräfte zu begränzen, obwohl wir, in Ansehung körperlicher Kräfte inehr berechtigt sind, sie zu erforschen und ihre Gränzen anzugeben. Aus dieser Ursache würde ich, wenn es mein Geschäft gewesen wäre, lieber ein Beyspiel von der zwey-

ten Gattung gewählt haben; und hierunter giebt es einige, die noch weniger glaublich sind: wie unter andern, daß was er vom Pyrrhus erzählt, welcher so stark verwundet wie er war, einen seiner Feinde, der vom Kopf bis zum Fuß in voller Rüstung war, mit seinem Schwert einen solchen Streich versetzte, daß er ihn von oben bis unten in zwey Stück theilte. Bey dem Exempel des Bodinus sehe ich so viel Wunderbares eben nicht, und bedarf der Entschuldigung nicht, die er für den Plutarch anföhrt, daß er das Wort hinzugesetzt habe: wie man erzählt, um uns zu warnen, und unsern Glauben in Zaum und Zügel zu halten. Denn Dinge, welche die Religion, oder das Ansehen und die Verehrung gegen das Alterthum heilig hielt, ausgenommen, hätte er weder selbst solche Dinge für sich aufnehmen, noch uns als glaublich vorstellen sollen, die an sich unglaublich waren, und was das hinzugefügte Wort, wie man erzählt, betrifft, so braucht er es hier nicht zu dem besagten Endzweck, wie leicht zu ersehen ist: denn er erzählt uns selbst an einer andern Stelle über die Geduld der Lacedämonischen Kinder solche Exempel, die sich zu seiner Zeit begeben,

die noch weit schwerer zu glauben sind, wie auch dasjenige, welches schon Cicero vor ihm bezeugte, weil er, wie er sagte, selbst dabey gewesen, daß bis auf seine Zeit sich Kinder in dieser Geduldprobe befunden, daß man sie vor dem Altar der Diana stellte, wo sie sich geduldig so lange mit Ruten peitschen ließen, bis ihnen das Blut allenthalben hervor lief, und solches nicht nur ohne zu schreyen aushielten, sondern ohne zu muchsen, und einige darunter, unter diesen Schmerzen freywillig das Leben verließen. Und was Plutarch erzählt, nebst hundert andern Zeugen, daß, als bey einem Opfer eine glühende Kohle in den Ermel eines Lacedämonischen Kindes, indem es räucherte, gefallen war, solches sich den ganzen Arm verbrennen ließ, bis der Geruch des gebratenen Fleisches sich zu den Umstehenden verbreitete. Nach den Sitten der Lacedämonier kam bey nichts in der Welt mehr auf ihren Ruhm an, noch hatten sie mehr Schimpf und Schande zu besorgen, als wenn sie sich über einen Diebstahl ertappen ließen. Ich bin so vergast in die Größe jener Menschen, daß ich nicht nur mir mit dem Bodinus nicht vorstellen kann,

Daß Plutarch's Erzählung unglaublich sey, soll-
 dern daß ich sie nicht einmal für selten und wun-
 derbar halte. Die Geschichte von Sparta ist voll
 von viel stärkern und viel seltenern Beyspielen; sie
 ist in diesem Betrachte voller Wunderbegebenhei-
 ten. Marcellinus erzählt über diese Materie vom
 Diebstahle, daß zu seiner Zeit man noch keine Art
 von Folter habe erfinden können, wodurch man die
 Aegypter, welche auf dieser Mißhandlung, die
 bey ihnen sehr in Schwange gieng, ertappt wor-
 den, hätte zwingen können, nur bloß ihren Nah-
 men zu sagen.

Ein spanischer Bauer, welcher auf die Folter
 gespannt worden, um den Mitschuldigen am Mord-
 de des Prätor Lucius Piso zu entdecken, schrie mitten
 unter der Pein, seine Freunde sollten ja nicht
 weggehn, sondern nur ganz ruhig zuschauen: kein
 Schmerz wäre vermögend, ihm nur ein Wort des
 Bekenntnisses zu entreissen, und weiter konnte
 man von ihm den ersten Tag nicht herausbringen.
 Als man ihn den zweyten Tag wieder hinführte,
 um seine Peinigungen fortzusetzen, machte er sich
 mit großer Gewalt aus den Händen seiner Wäch-

ter frey, lief mit dem Kopf gegen eine Mauer und tödtete sich also.

Nachdem Epitharis die Wuth der Folterknechte des Nero gesättigt und ermüdet, ihr Feuer, ihre Streiche, ihre Peinigungsinstrumente einen ganzen Tag ausgehalten hatte, ohne nur einen Laut zur Entdeckung ihrer Mitschwornen von sich zu geben, ward sie den folgenden Tag mit ganz zerbrochenen Gliedern wieder zur Peinbank geführt. Hier schlängelte sie ein Schnürband aus ihren Kleidern an einen der Arme ihres Stuhls, machte darin einen Schleifknoten, steckte ihren Kopf hinein und erwürgte sich so durch das Gewicht ihres eigenen Körpers. Da sie solchergestalt den Muth hatte zu sterben, und den vorhergegangenen Qualen sich zu entziehen, sollte es da nicht scheinen, daß sie mit Fleiß ihr Leben zur Probe ihrer Geduld für den vergangenen Tag hergegeben habe, um des Tyrannen zu spotten, und andere zu ähnlichen Unternehmungen wider ihn aufzumuntern? Und wer sich bey unsern Soldaten erkundigen will, was für Erfahrungen sie in unsern Bürgerkriegen gemacht haben, der wird Proben von Geduld, Beharrlichkeit und Halsstarrigkeit unter un-

ferm armen, weichen, weibischen Haufen antreffen, die noch die ägyptischen überwiegen, und würdig sind, mit denjenigen verglichen zu werden, die wir so eben von der Spartanischen Tugend angeführt haben.

Ich weiß, daß sich schlechte Bauern gefunden, welche sich die Fußsolen rösten ließen, die Spitzen der Finger in ein Pistolenschloß quetschen, und sich die blutigen Augen durch Zusammenziehen von Stricken um die Stirn aus dem Kopfe treiben ließen, ehe sie Lösegeld bezahlen wollten. Ich habe einen gesehen, den man ganz nackt für todt in einer Grube hatte liegen lassen, der den Hals wund gerieben und aufgeschwollen hatte von einem Stricke, den er noch um den Hals trug, mit welchem man ihn die ganze Nacht, an einem Pferdeschwanz gebunden, fortgeschleppt hatte, dessen Körper man an hundert Orten mit einem Dolche Fleischwunden gestochen, nicht um ihn zu tödten, sondern um ihm Schmerzen zu machen, und ihm Furcht einzujagen; der alles das gelitten, und darüber Sprache und Gefühl verlohren hatte, fest entschlossen, wie er mir sagte, lieber tausend Tode zu sterben, (wie er denn

wirklich in Ansehung der Leiden einen völlig bittern Tod hindurchgegangen war) ehe er das geringste versprechen wollte, und doch war es einer der reichsten Ackerleute der ganzen Gegend. Wie viele hat man solcher Leute gesehen, die sich geduldig haben braten und brennen lassen, solcher Meinungen wegen, die sie von andern entlehnten, und gar nicht einsahen. Ich habe hundert und aber hundert Weiber gekannt, (denn man sagt, daß gasconische Köpfe hierin einen Vorzug vor andern haben) die man leichter dahin gebracht hätte, in ein glühendes Eisen zu beißen, als eine Meinung fahren zu lassen, in welche sie sich im Zorne verbissen hatten. Sie werden immer wüthiger gegen Zwang und Schläge. Und derjenige, welcher das Märchen ersann von einer Frau, welche gegen alle Warnungen, Drohungen und wirkliche Prügel nicht aufhören wollte, ihren Mann einen Laufekerkel zu schelten, und welche, nachdem sie ins Wasser geworfen war, noch, da sie eben ersticken wollte, die Arme in die Höhe streckte, und über ihrem Kopfe mit den Fingern that, als ob sie Läuse knickte; der ersann ein Märchen, von dem man tagtäglich in der Halsstarrigkeit der Weiber

ein lebhaftes Bild erblickt. Auch ist die Halsstarrigkeit eine Schwester der Standhaftigkeit, wenigstens in so fern es auf Stärke und Ausdauer ankömmt. Man muß nicht über das Mögliche, und über das, was es nicht ist, nach dem entscheiden, was nach unserm Sinne glaublich oder unglaublich scheint; wie ich schon anderwärts gesagt habe: und ist es ein großer Fehler, in welchen gleichwohl die meisten Menschen verfallen, (doch dieß sage ich nicht für den Bodinus,) daß sie Schwierigkeiten machen, dasjenige von andern zu glauben, was sie selbst nicht thun könnten oder nicht thun möchten. Einem jedweden dünkt, die Meisterform der Natur befinde sich in ihm, und nach dieser Form müßten sich alle übrigen richten. Die Striche und Linien, die sich nicht auf die seinigen passen, meint er, sind falsch und verzogen. Erzählt man ihm etwas von den Handlungen und Kräften anderer, so ist das erste, was er in seinem Gedanken zu Rathe zieht, sein eigenes Beyspiel: so wie es bey ihm hergeht, so muß es auch in der Ordnung der ganzen Welt hergehen. O der gefährlichen, unerträglichen Dummheit! Ich betrachte einige Menschen als gar weit über mich erhaben,

haben, besonders von den Alten: und ob ich gleich sehr wohl mein Unvermögen erkenne, mich ihnen immer auf tausend Schritt zu nähern, so unterlasse ich doch nicht, sie immer vor Augen zu behalten, und auf die Triebräder zu achten, welche solche so hoch erheben, und von welchen ich in mir selbst einige Spuren ahnde: so wie ich auch die unendliche Niedrigkeit der Gemüther ahnde, welche mich nicht stußig macht, und deren ich auch an mir nicht ungläubig bin. Ich sehe zwar die Wendungen, welche jene nehmen, um sich aufzuschwingen, und bewundere ihre Größe, und die Flüge, welche ich sehr schön finde, möchte ich nachmachen: und wenn meine Kräfte dazu nicht hinreichen, so mag ich mich in Gedanken doch gar gerne damit beschäftigen.

Das andere Beyspiel, was Bodinus von ungläublichen und ganz fabelhaften Dingen anführt, die Plutarch gesagt habe, ist: wie Agestilus von den Ephoren in eine Geldstrafe verdammt worden, weil er das Herz und die Neigung seiner Mitbürger auf sich gezogen habe. Ich weiß nicht, worin das Falsche steckt, das er darin findet; aber so viel ist gewiß, daß Plutarch da von Dinge redet, die ihm

viel besser bekannt seyn mußten, als uns, und war es in Griechenland nichts Neues, Männer bloß deswegen bestraft und geächtet zu sehen, weil sie ihren Mitbürgern zu sehr gefielen, wie der Ostracismus und Petalismus beweisen. An dieser Stelle befindet sich noch eine andere Anklage, die mir des Plutarch wegen anstößig ist, wo Bodinus sagt, jener habe zwar die Römer mit den Römern, und die Griechen mit den Griechen ganz treu und redlich verglichen, aber nicht die Römer mit den Griechen, wovon, sagt er, die Vergleichung des Demosthenes mit dem Cicero, des Cato mit dem Aristides, des Sylla mit dem Lysander, des Marcellus mit dem Pelopidas, des Pompejus mit dem Agesilaus ein Zeugniß abgeben, woben Bodinus meint, Plutarch habe die Griechen begünstigt, in dem er so unähnliche Bilder gegen sie aufgestellt habe. Hier greift er gerade dasjenige an, was Plutarch als das vorzüglichste und preiswürdigste an sich hat: denn in seinen Charakterschilderungen, (welches der hervorragendste Theil in seinen Werken ist, und welche er, nach meinem Bedünken, am meisten con amore gemacht hat) gleicht die Treue und Aufrichtigkeit seines Urtheils ihrer tiefen Gründlichkeit und

Wahrheit. Er ist ein Philosoph, der uns die Tugend lehrt. Laßt uns sehen, ob wir ihn von dem Vorwurfe der Falschheit und der Verdrehung reinigen können. Was ich nach meinen Gedanken finden kann, das zu diesem Urtheil Anlaß gegeben, ist der große und helle Glanz der römischen Tugend, welcher uns in den Köpfen steckt. Es will uns nicht in den Sinn, daß Demosthenes dem Ruhme eines Consuls, Proconsuls und Quästors dieser großen Republik beykommen könne. Wer aber die Wahrheit der Sache genau erwägt, und die Menschen in ihrem eigenen Lichte betrachtet, worauf Plutarch es am meisten angelegt hat, wie auch ihre Sitten, ihr Naturell, ihre Fähigkeiten, und ihre Schicksale gegen einander abzuwägen: der wird, ganz gegen den Bodinus, dafür halten, daß Cicero und der ältere Cato denen ziemlich weit nachstehen, die er mit ihnen verglichen hat. Für seinen Plan hätte ich lieber das Exempel des jüngern Cato, gegen den Phocion aufgestellt, erwählt: denn bey diesem Paare fände sich eine wahrscheinlichere Ungleichheit zum Vortheile des Römers. Was den Marcellus, den Spulla, und den Pompejus betrifft, so sehe ich wohl, daß ihre Kriegs-

thaten aufgeblasener, ruhmreicher und prächtiger sind, als die Thaten der Griechen, welche Plutarch mit ihnen vergleicht: aber die schönsten und kräftigsten Thaten im Kriege, so wie anderwärts, sind nicht immer die gepriesensten. Ich sehe oft Nahmen von Feldherrn von solchen Nahmen Anderer verdunkelt, bey denen sich weniger Verdienste befinden, wie die Nahmen Labienus, Ventidius, Tellestinus und verschiedene andere bezeugen, und von dieser Seite es zu nehmen, wenn ich im Nahmen der Griechen Klage führen sollte, könnte ich nicht sagen, daß Camillus weit weniger mit dem Themistocles, die Gracchen mit dem Agis und Kleomenes, und Numa mit dem Lykurgus zu vergleichen stünden? Aber Ehorheit ist es, so von der Faust weg über Sachen abzusprechen, welche so vielerley Seiten haben.

Wenn Plutarch sie vergleicht, setzt er sie deswegen nicht auf eine Stufe. Wer könnte mit mehr Einsicht und Gewissenhaftigkeit ihre Verschiedenheiten bemerklich machen? Wenn er auf die Siege, auf die Kriegesthaten, auf die Macht der Heere, welche Pompejus anführte, zu sprechen kommt, und auf seine Triumphhe, die er mit des

nen des Agesilaus vergleicht, so sagt er: Ich glaube nicht, daß Xenophon selbst, wenn er noch lebte und man ihm erlaubt hätte, alles zu schreiben, was er zum Vortheil des Agesilaus hätte schreiben wollen, es wagen würde, sie mit einander zu vergleichen. Spricht er vom Lysander und Sylla, so sagt er: Es findet hier keine Vergleichung Statt, weder in der Anzahl der Siege, noch in der Gefahr der Schlachten; denn Lysander gewann nicht mehr als zwey Schlachten zur See, und so weiter. Das heißt doch wohl nicht den Römern etwas entziehen? Daß er sie bloß neben den Griechen aufgeführt hat, heißt ihnen doch keinen Schimpf anthun, was für Ungleichheit unter ihnen auch Statt finden möge? Und Plutarch hätte sie nicht einander völlig gleich wiegend. Im Ganzen giebt er keiner Seite den Vorzug; er vergleicht die einzelnen Personen und die Umstände, einen nach dem andern, und beurtheilt sie einzeln: daher, wenn man ihn der Partheylichkeit überzeugen wollte, müßte man ein oder das andere besondere Urtheil genau untersuchen, oder im Ganzen sagen, daß er darin ge-

fehlt habe, diese Griechen mit jenen Römern Paarweise aufzustellen; weil von beyden Seiten andere vorhanden wären, die sich besser mit einander vergleichen ließen, und mehr Aehnlichkeit mit einander hätten.

Drey und dreyßigstes Kapitel.

Geschichte des Spurina.

Die Philosophie dünkt sich ihre Kräfte nicht übel angewandt zu haben, wenn sie der Vernunft die oberste Herrschaft über unsere Seele und dabey die Macht eingeräumt hat, unsere Begierden im Zaume zu halten. Und diejenigen, welche behaupten, daß es keine heftigere Begierden gebe, als diejenigen, welche die Liebe erzeugt, haben für ihre Meinung den Grund, daß sie so wohl im Körper als in der Seele liegen, und daß kein Mensch davon frey ist; dergestalt daß selbst die Gesundheit davon abhängt, und die Aerzte zuweilen gezwungen sind, ihnen als Unterhändler zu dienen. Aber man könnte im Gegentheil auch sagen, daß das Hinzukommen des Körpers sie heruntersetze

und schwäche: denn gewisse Begierden sind der Uebersättigung unterworfen, und lassen körperliche Heilmittel zu. Verschiedene, die sich von den unaufhörlichen Unruhen, die ihnen diese Sehnsucht verursachte, befreien wollten, haben zum Schneiden und Wegthun der gereizten und bewegten Theile ihre Zuflucht genommen: andere haben die Stärke und Unbändigkeit derselben durch Auflegung kühlender Sachen, als des Schnees und des Essigs, völlig niedergeschlagen. Die härnen Hemde unserer Väter waren zu diesem Gebrauch eingeführt: diese waren aus Pferdehaaren gewirkt, und wurden von einigen als Hemden und von andern als Gürtel getragen, um ihre Hüften zu peinigen. Ein Prinz sagte mir vor nicht langer Zeit, daß er in seiner Jugend an einem feyerlichen Gallatage, am Hofe König Franciscus des ersten, wo alles in Pracht erschien, sich die Lust machen wollen, sich in ein solches härnes Tuch zu kleiden, welches er von seinem Vater geerbt hatte: aber bey aller seiner Andacht hätte er doch nicht die Geduld gehabt, die Nacht zu erwarten, um es abzulegen, und daß er eine lange Krankheit davon getragen habe: wobey er hinzufügte, wie

er nicht glaube, daß irgend eine Jugendhize so groß seyn könnte, um nicht von diesem Mittel abgefühlt zu werden. Indessen mag er doch wohl nicht die allerheftigste empfunden haben: denn die Erfahrung zeigt uns, daß sich diese Wallungen oft unter den gröbsten und schmutzigsten Kleidern erhalten, und daß härte Kleider diejenigen, welche sie tragen, nicht immer zu Herrn ihrer Leidenschaft machen.

Xenokrates benahm sich dabey strenger: denn als seine Jünger, um seine Enthalttsamkeit auf die Probe zu stellen, die Laïs, diese schöne und berühmte Buhldirne ganz nackt in sein Bett geschafft hatten, die mit ihrer Schönheit, mit ihren buhlerischen Reizen und mit ihren Liebestränken so mächtig war, und er nun fühlte, daß trotz seinen Regeln und seiner philosophischen Grundsätze sein hartmüuliger Körper sich bäumte, so ließ er sich die Glieder brennen, welche dieser Rebellion ihr Ohr geliehen hatten. Wohingegen die Leidenschaften, die gänzlich in der Seele liegen, als Ehrgeiz, Habsucht, und andere, der Vernunft viel mehr zu schaffen machen: denn man kann dabey ihr mit nichts anderm zu Hülfe kommen,

als mit ihren eigenen Mitteln; und sind diese Begierden keiner Sättigung fähig, vielmehr schärfen und vermehren sie sich durch den Genuß.

Das einzige Beyspiel des Julius Cäsar ist allein hinreichend uns die Ungleichheit dieser Gefühle zu zeigen: denn niemals war wohl ein Mensch den Lüsten der Liebe mehr ergeben als er; davon ist die äußerste Sorgfalt, die er für seine Person trug, ein Beweis: denn er trieb es so weit, daß er sich dazu der üppigsten Mittel bediente, die damals in Brauch waren, und darin bestanden, sich am ganzen Körper die Haare auszwicken zu lassen, sich aufs Edllichste zu parfümiren; an sich selbst war er eine schöne Person, weiß, von schönem und gedrungenem Wuchse, und von völligem Gesicht, mit braunen und lebhaften Augen, wenn man dem Suetonius glauben kann; denn die Statuen, welche man in Rom noch von ihm sieht, gleichen diesem Gemählde nicht völlig. Außer seinen Ehefrauen, womit er viermal wechselte, ohne die Liebshaft seiner Jugend mit dem Bithynischen König Nikomedes zu rechnen, löste er auch zuerst den Gürtel der so berühmten Königin von Aegypten, Kleopatra. Zeugniß davon ist der kleine Cä-

farion, der daher entsprang. Er hatte auch seinen geheimen Umgang mit der Eunoe, Königin von Mauritanien; zu Rom mit der Posthumia, Ehegenossin des Servius Sulpicius; mit der Lollia des Gabinius; mit der Tertullia des Crassus, und selbst mit der Mucia, Gemahlin des großen Pompejus: welches die Ursach war, wie die römischen Geschichtschreiber sagen, warum ihr Gemahl sie verließ, was Plutarch bekennet, nicht gewußt zu haben. Und die Curionen Vater und Sohn warfen nachmals dem Pompejus vor, als er die Tochter Cäsars heyrathete, er mache den Mann zu seinem Vater, welcher Vater einiger seiner Kinder wäre, den er selbst gewöhnlich Aegyptus genannt habe. Cäsar unterhielt noch außer dieser Anzahl die Servilia, Schwester des Cato, und Mutter des Marcus Brutus, woher nach der allgemeinen Meinung, die große Zuneigung entstand, die er gegen den Brutus hegte, weil dieser zu einer Zeit geboren war, die es wahrscheinlich machte, daß er seines Erzeugnisses sey. Also habe ich Recht, wie mich dünkt, ihn für einen Mann zu halten, der von sehr verkehrter Complexion, und den unordentlichen Liebeshändeln

höchst ergeben war. Als aber die andere Leidenschaft des Ehrgeizes, die ihn gleichfalls gränzenlos beherrschte, die vorige bekämpfte, verjagte sie solche sehr bald. Da ich mich bey dieser Gelegenheit des Muhammeds erinnere, desjenigen, welcher Konstantinopel eroberte, und endlich den Nahmen des griechischen Kayserthums ganz vertilgte: so wüßte ich nicht, bey wem sich diese beyden Leidenschaften so ganz das Gleichgewicht gehalten, wer ein so gleich unermüdeter Weiberjäger und Soldat gewesen wäre. In seinem Leben machten sie sich einander den Rang streitig. Die kriegerische Hitze pflegt immer der Liebeshitze Knippchen zu schlagen, und diese letzte, ob es gleich außer ihrer natürlichen Zeit geschah, gewann nicht eher wieder die völlige Uebermacht, als bis er sich in einem hohen Alter befand, und unfähig war, die Lasten des Krieges zu tragen.

Was man als ein diesem entgegenstehendes Beispiel vom Ladislaus König von Neapel erzählt, ist merkwürdig; daß er als ein guter Feldherr, tapfer und ruhmüchtig, sich zum vornehmsten Endzweck seines Ehrgeizes vorsezte, seiner Wollust zu fröhnen, und irgend eine seltene Schönheit zu

besitzen. Sein Tod kam damit überein. Als er durch eine wohlgeführte Belagerung die Stadt Florenz dergestalt in die Enge getrieben hatte, daß ihm die Einwohner solche durch Kapitulation übergeben wollten, so ließ er sie frey unter der Bedingung, daß sie ihm ein Mädchen ausliefern sollten, wovon er, als einem Ausbunde der Schönheit, reden gehört hatte. Die Noth zwang sie, ihm solche zuzugestehen, und den allgemeinen Untergang durch das Verderben einer einzelnen Person abzuwehren. Es war die Tochter eines zu seiner Zeit berühmten Arztes, welcher sich in dieser häßlichen Nothwendigkeit zu einer hohen That entschloß. Als jedermann seine Tochter mit Zierrathen und Kostbarkeiten herausschmückte, wodurch sie diesem neuen Liebhaber angenehm werden könnte, gab er ihr auch ein Sacktuch von vortreflicher Arbeit und gar schönem Wohlgeruch, dessen sie sich bey ihrer ersten Annäherung bedienen sollte, ein Geräth, welches die Frauen in jener Landesgegend niemals zu vergessen pflegen. Dieses Sacktuch, das er nach seiner Art und Kunst vergiftet hatte, verbreitete sein Gift, als sie damit die erhitzten Theile bey geöffneten Schweißlöchern rieb, so schnell, daß es

den warmen Schweiß plößlich in einen kalten ver-
wandelte, und beyde, einer in den Armen des
andern, starben.

Ich komme wieder auf den Cäsar. Seine Er-
gößlichkeiten stahlen ihm niemals eine Minute
Zeit, und brachten ihn um keinen Schritt, wenn
sich Gelegenheiten zeigten, die er zu seiner Vergröf-
serung nutzen konnte: diese Leidenschaft beherrsch-
te bey ihm alle übrigen so ausschließend, und bes-
aß seine Seele mit einer so unumschränkten Ge-
walt, daß sie ihn zu allem hinriß, was sie wollte.
Gewiß ich ärgere mich, wenn ich übrigens die
Größe des Mannes in Erwägung ziehe, und die
erstaunlichen Kräfte, die in ihm lagen, so viel
Ausbildung in allen Arten von Wissen, daß es
beynahe keine Wissenschaft giebt, über welche er
nicht geschrieben. Er war ein solcher Redner, daß
viele seine Beredsamkeit der Beredsamkeit des Ci-
cero vorzogen: und er selbst, wie mich dünkt,
glaubte ihm in diesem Punkte nicht weit nachzu-
stehn: und seine zwey Anticato's wurden haupt-
sächlich des Endes geschrieben, um der schönen
Sprache, welche Cicero in seinem Cato angewen-
det hatte, das Gleichgewicht zu halten. Uebri-

gens war niemals eine Seele so wachsam, so thätig und so geduldig im Arbeiten, als die seinige, und ohne Zweifel war sie noch mit feinen Reimen der Tugend, ich sage thätiger, natürlicher und nicht verstellter Tugend, ausgeschmückt. Er war außerordentlich nüchtern, und so wenig lecker von Gaumen, daß Oppius erzählt, es sey ihm eines Tages bey Tische eine Brühe mit medicinischem Oele anstatt guten, reinen Oels gereicht worden, und er habe davon eine starke Portion gegessen, um seinen Wirth nicht zu beschämen. Ein andermal ließ er seinen Becker peitschen, weil er ihm anders als hausbackenes Brod hatte auflegen lassen. Cato selbst pflegte von ihm zu sagen: er wäre der erste mäßige Mensch, der sich zum Untergange seines Vaterlandes emporgeschwungen hätte, und daß ihn derselbe Cato eines Tages einen Trunkenbold schalt, das gieng so zu. Sie waren alle beyde im Senat, wo von der Verschwörung des Catilina gesprochen wurde, wobey man den Cäsar mit im Verdacht hatte. Man brachte ihm von außen herein ein versiegeltes Paquet. Cato, welcher meinte, es wäre etwas darinnen, was die Verschwörung beträfe, forderte von ihm, er solle es ihm ge-

ben, welches Cäsar nothwendiger Weise thun mußte, um einen größern Verdacht zu vermeiden. Zufälliger Weise war es ein Liebesbrief von der Servilia, Schwester des Cato. Als solchen Cato für sich gelesen hatte, warf er ihm solchen wieder zu, mit den Worten: da, Trunkenbold! Dieß, sage ich, war vielmehr ein Wort des Uergers und Zorns, als ein ausdrücklicher Vorwurf dieses Lasters, wie wir zuweilen diejenigen, über welche wir böse werden, mit den ersten besten Schimpfnahmen ausschelten, die uns auf die Zunge kommen, ob sie gleich nicht auf diejenigen passen, denen wir solche anhängen. Dazu kommt noch, daß das Laster, welches ihm Cato in den Bart warf, ein sehr naher Nachbar desjenigen ist, worüber er den Cäsar ertappt hatte: denn Venus und Bacchus sind gern zusammen, wie das Sprüchwort sagt: bey mir aber ist die Venus viel munterer, wenn sie von der Nüchternheit begleitet wird.

Man hat unzählige Beyspiele von seiner Sanftmuth und Milde gegen diejenigen, die ihn beleidiget hatten, ich meine noch außer denjenigen, welche er zu der Zeit gab, da der bürgerliche

siche Krieg noch im vollen Schwange war, und deren er, wie er in seinen Schriften deutlich genug merken läßt, sich bediente, um seine Feinde zu beschwichtigen und ihnen mindere Furcht vor seiner künftigen Herrschaft und seinen Siegen einzusößen. Dabey muß man aber auch sagen, daß, wenn jene Beyspiele nicht hinreichend sind, um seine natürliche Sanftmuth zu bezeichnen, so beweisen sie wenigstens außerordentliches Selbstvertrauen und Größe des Muths an diesem Mann. Es ist ihm oft begegnet, daß er seinem Feinde ganze Heere wieder zugeschießt hat, nachdem er sie überwunden hatte, ohne sie einmal zu würdigen, sich von ihnen einen Eid ablegen zu lassen; ich will nicht sagen, für ihn zu seyn, sondern wenigstens nicht wider ihn zu fechten. Drey bis viermal hat er verschiedene Feldherrn des Pompejus gefangen genommen, und eben so oft wieder in Freyheit gesetzt. Pompejus erklärte alle diejenigen für seine Feinde, welche ihn nicht zu Felde begleiteten, und Cäsar hingegen ließ proclamiren, daß er alle diejenigen für seine Freunde hielt, welche still saßen, und sich nicht wirklich gegen ihn bewaffneten. Denjenigen von seinen Offi-

cieren, die von ihm wichen, um sich in andere Dienste zu begeben, schickte er Waffen, Pferde und Feldgeräthe nach. Denjenigen Städten, die er mit Gewalt eingenommen hatte, ließ er die Freyheit, welcher Parthey sie selbst wollten, zu folgen, und legte keine andere Besatzung hinein, als das Andenken an seine Milde und Sanftmuth. An dem Tage seiner großen Schlacht bey Pharsalia, verbot er, an keinen römischen Bürger anders als in der höchsten Noth Hand zu legen. Dieß sind Züge, die, wie mich dünkt, sehr gewagt sind: und es ist kein Wunder, daß in dem inneren Kriege der uns drückt, diejenigen, welche wie er die alte Verfassung ihres Landes bekämpfen, solche Beyspiele nicht nachahmen. Es sind ganz außerordentliche Mittel, die sich nur mit Cäsars Glück, mit seiner bewundernswürdigen Vorsicht, und mit seinem weisen Betragen vereinigen lassen. Wenn ich die unvergleichbare Größe dieser Seele betrachte, so kann ich die Göttin des Sieges entschuldigen, daß sie sich so wenig von ihm trennen konnte, selbst in dieser ungerechten, sehr ruchlosen Sache. Um wieder auf seine Güte und Milde zu kommen; so haben wir davon

verschiedene redende Beyspiele aus der Zeit seines Herrschens, einer Zeit, da er sich nicht mehr zu verstellen brauchte, weil er die höchste Gewalt in den Händen hatte. C. Memmius hatte sehr schimpfliche Reden gegen ihn geschrieben, worauf er sehr bitter geantwortet hatte: dennoch unterließ er nicht, ihm bald zum Consulat behülflich zu seyn. Cajus Calvus, welcher sehr beifende Epigrammen auf ihn gemacht hatte, ward durch seine Freunde mit ihm ausgesöhnt, und Cäsar schrieb ihm aus freyer Bewegung zuerst. Und unser guter Catullus, der unter dem Nahmen Mamura ihn so weidlich herum genommen hatte, und nun zu ihm gieng, um sich bey ihm zu entschuldigen, ward denselben Abend bey ihm zu Tische geladen. Als man ihm von einigen andern Nachricht gab, daß sie übel von ihm sprächen, that er darüber weiter nichts, als daß er in einer öffentlichen Rede erklärte, er wisse es wohl, er fürchte aber seine Feinde noch weniger als er sie hasse. Als man ihm die Versammlung einiger Verschwornen gegen ihn entdeckte, begnügte er sich damit, daß er durch ein Edict bekannt machte, daß er davon unterrichtet wäre, ohne übrigens die Urhe-

ber zu verfolgen. Was die Achtung anbelangt, die er gegen seine Freunde hegte, so erhellt solche aus folgendem: C. Oppius, der eine Reise mit ihm that, ward von einer Unpäßlichkeit überfallen, und er überließ ihm das einzige Nachtlager, welches sie antrafen, allein, und schief die ganze Nacht unter freyem Himmel auf einem Strohlager. In Ansehung seiner Gerechtigkeit, ließ er einen seiner Knechte, den er außerordentlich lieb hatte, tödten, weil er mit der Frau eines römischen Ritters Unzucht getrieben, ob ihn gleich Niemand darüber verklagte. Kein Mensch auf diesem Erdboden hat jemals mehr Mäßigkeit in seinen Siegen, noch mehr Standhaftigkeit in seinen Widerwärtigkeiten bewiesen.

Aber alle diese schönen Gemüthsseigenschaften wurden verderbt und erstickt durch diese wüthende Leidenschaft der Ehrsucht, durch welche er sich so stark hinreißen ließ, daß man mit Recht behaupten kann, sie habe bey allen seinen Handlungen das Steuerruder geführt. Aus einem freygebigen Manne machte sie einen Räuber des öffentlichen Schazes, um seiner Verschwendung und großem Aufwande zu dienen, und ließ ihn diese

häßlichen und sehr ungerechten Worte sagen: wenn die schlechtesten und verächtlichsten Menschen von der Welt ihm getreulich bey seiner Erhebung beygestanden hätten, so würde er sie lieb haben, und nach allen Kräften befördern, eben so gut als die rechtschaffensten Leute. Sie berauschte ihn mit einer so außerordentlichen Eitelkeit, daß er sich nicht scheute, in Gegenwart seiner Mitbürger sich öffentlich zu rühmen, er habe aus der großen römischen Republik einen bloßen Rahmen ohne Form und Wesen gemacht, und zu sagen, seine Antworten müßten hinführo als Gesetze angenommen werden, und werde er den römischen Senat, wenn er vor ihm erschiene, sitzend empfangen; auch brachte sie ihn dahin, zuzugeben, daß man ihn anbetete, und ihm in seinem Beyseyn göttliche Ehre erwiese. Kurz dieses einzige Laster verheerete, nach meiner Meinung, in ihm das herrlichste und vortreflichste Naturell, das nur jemals ein Mensch besessen hatte, und hat sein Gedächtniß für alle rechtschaffenen Leute zum Abscheu gemacht, weil er seinen Ruhm in dem Untergange seines Vaterlandes suchte, und die mächtigste und blühendste Republik, die nur jemals auf der Welt

war, über den Haufen zu werfen sich nicht scheute. Man könnte im Gegentheil wohl verschiedene Beyspiele von großen Männern finden, welchen die Wollust die Sorgen für ihre Geschäfte hat vergessen lassen, wie den M. Antonius und andere: aber bey denen Liebe und Ehrsucht im Gleichgewicht gestanden, und sich mit gleichen Kräften besritten hätten, zweifle ich keinesweges, daß Cäsar den Preis der Meisterschaft davon tragen werde.

Um aber wieder auf meinen Steig zu lenken: es ist viel, wenn man sein Gelüsten durch vernünftige Ueberlegung zähmen kann, oder seine Glieder mit Gewalt zwingen, sich in ihrer Schuldigkeit zu erhalten. Uns aber zum Besten unserer Nachbarn zu stäupen; nicht nur einer süßen Leidenschaft zu entschlagen, die uns durch das Vergnügen kitzelt, welches wir darüber fühlen, wenn wir von jedermann geachtet, geliebt und gerne gesehen werden: sondern auch noch die liebenswürdigen Eigenschaften, welche davon die Ursach sind, mit Haß und Widerwillen betrachten, und unsere Schönheit zu vernichten, weil sie irgend jemanden Wallungen verursachen kann, davon habe

ich wenige Beyspiele. Eins davon ist indessen folgendes: Spurina ein toskanischer Jüngling,

Qualis gemma micat fulvum quae dividit aurum,
Aut collo decus aut capiti, vel quale per artem
Inclusum buxo aut Oricia therebintho
Lucet ebur.

(Virg. Aeneid. 10.)

war mit einer so ausnehmenden, ausbündigen Schönheit begabt, daß die züchtigsten Augen ihren Glanz nicht mit Enthaltbarkeit vertragen konnten. Er begnügte sich aber nicht damit, die Hitze und das Feuer, welches er allenthalben anzündete, ohne alle Bemerkung lodern zu lassen, sondern ward wüthend aufgebracht gegen sich selbst und gegen das herrliche Geschenk, welches ihm die Natur ertheilt hatte, als ob solches Schuld an den Fehlern anderer Leute wäre, und zerschritt und zerstörte durch manche Verwundung, die er sich selbst mit Fleiß im Gesicht machte, und durch ihre Narben, das edle Verhältniß und die schöne Zeichnung, welche die Natur so sorgfältig bey der Bildung seines Gesichts beobachtet hatte. Um

hierüber meine Meinung zu äußern, so bewundere ich dergleichen Handlungen mehr, als ich sie verehere. Solche Ausschweifung'n reimen sich nicht mit meiner Regel. Die Absicht dabey war schön und gewissenhaft, mich dünkt aber, es ermangele dabey ein wenig an Klugheit. Wie nun, wenn die Häßlichkeit gewaltsam die Menschen zur Sünde der Verachtung, des Hasses, oder des Neides, wegen des Ruhmes einer so seltenen Handlung veranlaßte? oder zur Verläumdung, indem sie solche auf Rechnung eines unsinnigen Hochmuths setzten? Gibt es irgend eine Form, von der das Laster, wenn es will, nicht Gelegenheit nehmen könnte, sich auf irgend eine Weise zu üben. Es wäre gerechter und auch rühmlicher gewesen, wenn er aus diesen göttlichen Geschenken, einen Gegenstand exemplarischer Tugend, Zucht und Ordnung gemacht hätte.

Diejenigen, welche sich den gemeinen Pflichten entziehen, und der zahllosen Menge von heiligen Regeln, unter so mancher Gestalt, welche einen vollkommenen rechtschaffenen Mann im bürgerlichen Leben binden, machen sich nach mei-

ner Meinung die Sache sehr leicht, was für besondere Lasten sie sich auch übrigens selbst auflegen mögen. Es heißt gewissermaßen sterben, um die Last, recht und wohl zu leben, von sich abzuwerfen. Sie mögen einen andern Lohn haben; den Lohn der Schwierigkeit aber hatten sie nie, wie mich dünkt. Dabey will ich nicht sagen, daß es bey allem Streben und Ringen auf etwas weiteres ankomme, als sich in dem wogenden Gedränge der Welt gerade und steif zu halten, und alle Punkte seiner Pflichten gegen jedermann aufs gewissenhafteste zu erfüllen. Es ist vielleicht leichter, kurz vor der Faust weg allem Umgange mit Weibern zu entsagen, als sich nach Pflicht und Recht einzig und allein an sein einziges Eheweib zu halten. Und kann man in Armuth seine Tage weit sorgloser hinfließen lassen, als bey einem mäßigen wohl verwalteten Ueberflusse. Der Genuß nach Vernunft, führt mehr Mühseligkeit mit sich als die Entbehrung. Die Mäßigung ist eine Tugend, die mehr Austrengung erfordert, als die gänzliche Entsagung von allem Genuß. Das Wohl- und Rechtleben des

jüngern Scipio hat tausenderley Gestalten; das Wohl- und Rechtsleben des Diogenes nur eine. Dieß letztere übertrifft an Unschuld die gewöhnlichen Lebensweisen so sehr, als es von den vollkommenern und vorzüglichern Lebensweisen an Nützlichkeit und Thätigkeit übertroffen wird.

Vier und dreyßigstes Kapitel.

Bemerkung über die Art Krieg zu führen
des Julius Cäsar.

Man erzählt von verschiedenen Feldherrn, daß sie ein gewisses Buch in besonderer Liebe und Ehre gehalten haben, wie der große Alexander den Homer, Scipio Afrikanus den Xenophon; Marcus Brutus den Polybius; Karl der Fünfte den Philipp von Comines, und zu unsern Zeiten sagt man, daß Machiavell von andern Personen das Lieblingsbuch seyn soll. Aber der verstorbene Marschall Strozzi, welcher die Schriften des Cäsar vorzog, hätte gewiß eine weit bessere Wahl getroffen: denn Cäsars Schriften sollten allerdings das Taschenbuch eines jeden Kriegesmannes seyn, weil sie die mehresten und besten Lehren der Krie-

gekunst enthalten. Und der Himmel weiß, mit was für Anmuth, mit was für Schönheit er diese reiche Materie noch ausgeschmückt hat; wie sein Styl so rein, so fein, so vollkommen ist, daß nach meinem Geschmacke die Welt keine Schrift aufzuweisen hat, die in diesem Betracht eine Vergleichung mit den seinigen bestehen könnte. Ich will hier einige ausgesonderte und seltene Züge, wie er seine Kriege geführt, die mir im Gedächtniß hängen geblieben sind, anführen. Als sein Heer über das Gerücht von der großen Heeresmacht, welche der König Juba gegen ihn anführte, ein wenig stutzig geworden war, ließ er, anstatt die Meinung, welche der Soldat davon gefaßt hatte, herabzustimmen und die Anzahl seiner Feinde zu verkleinern, das Heer zusammentreten, um ihm Herzhaftigkeit und Muth einzusprechen, und schlug dabey einen ganz andern Weg ein, als wir zu thun gewohnt sind: denn er sagte ihn, niemand solle sich weiter Mühe geben, die Anzahl auszuforschen, woraus der Feind bestände: er habe davon schon ganz zuverlässige Nachricht. Darauf rechnete er die Anzahl her, welche bey weitem die Wahrheit und das Gerücht, was

in seinem Lager umherlief, überstieg; so wie Cyrus bey dem Xenophon anrät. Auch ist der Betrug nicht so wichtig, wenn man den Feind schwächer findet, als man gehofft hatte, wie wenn man ihn wirklich stark befindet, nach dem er durchs Gerücht für schwach angegeben worden. Vor allen Dingen gewöhnt' er seine Soldaten schlechthin zu gehorchen, ohne die Plane ihres Anführers zu beurtheilen oder einmal darüber zu sprechen; und diese Plane theilte er ihnen nicht eher mit, als im Augenblicke der Ausführung, und wenn sie etwas davon entdeckt hatten, machte er sich das Vergnügen, sie auf der Stelle zu verändern, um jene irre zu führen. Aus dieser Ursach ließ er sie auch oft weiter marschiren, als das Lager war, welches er bestimmt hatte, und besonders verlängerte er gern die Märsche bey schlechter und regnichter Witterung.

Als die Helvetier bey dem Anfange seiner Gallicischen Kriege Abgeordnete an ihn sandten, um den Durchzug durch das römische Gebiet zu begehren, und er entschlossen war, sie mit Gewalt zurück zu halten, zeigte er sich dennoch gegen sie ganz freundlich, behielt sich vor, ihnen in einigen Tagen Antwort zu ertheilen, und bediente sich

dieser Zwischenzeit sein Heer zu versammeln. Diese armen Menschen wußten nicht, welcher ein vor-
 trefflicher Haushalter er mit seiner Zeit wäre!
 Denn er sagte oft, die Haupteigenschaft ei-
 nes Heerführers sey, die Gelegenheiten in dem
 rechten Augenblicke ergreifen, und seine Unter-
 nehmung schnell auszuführen wissen; je unerhör-
 ter und unglaublicher, je besser. Wenn er eben
 nicht der gewissenhafteste darin war, seine Fein-
 de unter dem Vorwande einer Kapitulation zu
 überschneellen, so war er es auch eben so wenig
 darin, daß er von seinen Soldaten keine ande-
 re Tugend verlangte, als Tapferkeit, und selten
 andere Taster bestrafte, als Ungehorsam oder Em-
 pörung. Oft ließ er ihnen nach einem erfochtenen
 Siege die zügelloseste Freyheit, und entband sie
 auf einige Zeit von allen Befehlen der Kriegszucht,
 wobey er zu sagen pflegte, er habe so wohlge-
 schaffene Soldaten, daß sie, sie möchten noch so
 sehr gesalbt und parfümirt seyn, doch mit aller
 Herzhaftigkeit ins Treffen giengen. Er hatte es
 wirklich gern, daß sie in reichen Waffen einher-
 zogen, und ließ sie schön gearbeitete, vergoldete
 und versilberte Harnische tragen, damit die Sor-

ge für die Erhaltung ihrer Waffen sie desto hitziger mache, sich zu wehren. Wenn er mit ihnen sprach, nannte er sie Kameraden, wie wir heutiges Tages noch thun; welches aber Augustus, sein Nachfolger, abänderte, indem er dafür hielt, Cäsar habe es aus Noth, wegen seiner damaligen Lage gethan, und um solche Leute zu schmeicheln, die ihm bloß aus freyem Willen anhängen,

— Rheni mihi Caesar in undis

Dux erat, hic socius, facinus quos inquinat, aequat.

(Lucan. L. 5.)

daß aber diese Benennung zu herablassend für die Würde eines Imperators und obersten Feldherrn wäre, und brachte es wieder auf, daß man sie schlechtweg Soldaten anredete. Zu dieser Höflichkeit gefellte Cäsar gleichwohl eine große Strenge in seinen Verweisen. Als die neunte Legion bey Piacenza eine Meuterey gemacht hatte, kassirte er solche mit Schimpf, obgleich Pompejus noch gegen ihm über stand, und nahm solche erst nach vielen Bitten wieder zu Gnaden auf. Er hielt sie mehr durch sein hohes kühnes Ansehen in Ordnung, als durch Milde und Sanftmuth. Da wo er von

seinem Uebergang über den Rhein nach Germanien spricht, sagt er: weil er es der Ehre des römischen Volks nicht angemessen gehalten, seine Armee in Barken überzusetzen, habe er eine Brücke über den Fluß schlagen lassen, um festen Fußes hinüber zu gehen. Hier war es, wo er die vortrefliche Brücke baute, deren Einrichtung er so sorgfältig beschreibt: denn bey keiner seiner Thaten verweilt er sich lieber, als wenn er uns die Scharfsinnigkeit seiner Erfindungen in solcher Art von mechanischen Künsten darstellt. Auch das habe ich in seinen Schriften bemerkt, daß er viel Werth auf die Anreden setzt, welche er an seine Soldaten vor der Schlacht gehalten; denn wo er zeigen will, daß er überrascht worden, oder in dringender Eile gehandelt, führt er immer an, daß er nicht einmahl Zeit gehabt habe, seine Armee anzureden.

Vor der großen Bataille bey Dornick sagt er: nachdem Cäsar alles übrige angeordnet hatte, verfügte er sich schnell allenthalben hin, wo er hinreichen konnte, um seine Leute aufzumuntern, und so wie er auf die zehnte Legion stieß, hatte er kaum so viel Zeit zu sagen: sie sollten ihrer gewohnten Tapferkeit eingedenk seyn, nicht fluchen, und
herz-

herzhafft den Angriff der Gegner aushalten; und weil sich der Feind schon bis auf die Weite eines Pfeilschusses genähert hatte, gab er das Zeichen zum Angriff und als er von da eiligst weiter ritt, um andere anzufeuern, fand er, daß sie schon im Handgemenge waren. Mehr sagt er an dieser Stelle nicht darüber. Gewiß ist es, daß ihm seine Zunge bey verschiedenen Gelegenheiten große Dienste leistete, und stand seine militairische Beredsamkeit zu seiner Zeit in solcher Achtung, daß verschiedene Leute in seinem Heere seine Unreden in eine Sammlung brachten. Hieraus sind ganze Bände entstanden, die noch lange Zeit nach seinem Tode vorhanden gewesen sind. Seine Sprache hatte eine so eigene Anmuth, daß diejentgen, die ihn genau konnten, und unter andern Augustus, wenn sie diese Sammlungen vorklesen hörten, sogar Nedenarten und Wörter unterscheiden konnten, welche nicht eigentlich von ihm waren.

Das erstemahl, als er mit einem öffentlichen Auftrage aus Rom zog, langte er innerhalb acht Tagen am Rhodanusfluß an, und hatte in seinem Wagen gegen sich über ein oder zwey Schreiber, welche unaufhörlich mit Schreiben beschäftigt waren,

und hinter ihm saß sein Schwerdtträger. Und ist Wahrheit, wenn man nichts weiter thäte, als beständig vorwärts gehen lassen, so würde man kaum seiner Schnelligkeit nahekommen, womit er, beständig siegreich, Gallien verließ, und dem Pompejus nach Brundisium folgte, sich Italien innerhalb achtzehn Tagen unterwarf, und von Brundisium nach Rom kam. Von Rom gieng er nach dem Innern von Spanien, woselbst er in dem Kriege gegen Afranius und Petrejus, und in der langen Belagerung von Marseille außerordentliche Schwierigkeiten überwand: von da wendete er sich nach Macedonien, schlug das römische Heer bey Pharsalia, gieng dann weiter, dem Pompejus nach, gen Aegypten, welches er sich unterwarf; von Aegypten gieng er nach Syrien und Pontus, wo er den Pharnaces schlug, und von da nach Afrika, wo er den Scipio und Juba überwand; kehrte darauf wieder durch Italien nach Spanien, wo er die Söhne des Pompejus, zerstreute.

Ocior et caeli flammis et rigide ~~rota~~. (Lucan. l. 5.).

Ac veluti montis saxum de vertice praeceps

Cum ruit avulsam vento, seu turbidus imber

Proluit, aut annis solvit sublapsa vetustas,

Ferret in abruptum magno mons improbus actu,
 Exultatque solo, silvas, armenta, virosque,
 Involvens secum.

(Virg. Aen. I. 12.)

Wo er von der Belagerung von Avaricum spricht, sagt er, es wäre seine Gewohnheit gewesen, sich Tag und Nacht bey den Arbeitern aufzuhalten, die er angestellt hätte. Bey allen Unternehmungen von Wichtigkeit zog er selbst persönlich die Erkundigungen von Land und Leuten ein, und führte seine Kriegeschaar niemals an einen Ort, denn er nicht vorher recognoscirt hatte. Und wenn wir dem Suetonius glauben, so war er, als er nach England übersehte, der erste, der die Furth versuchte. Er war gewohnt zu sagen, der Sieg sey ihm lieber den er durch Klugheit, als der, denn er durch Macht gewönne. Und in dem Kriege gegen Petrejus und Afranius zeigte ihm das Glück eine sehr scheinbare Gelegenheit zum Vortheil. Er ließ sie aber fahren, wie er sagte, weil er hoffte, daß er mit ein wenig Mehr Zögern, aber mit weniger Wagniß, mit seinen Feinden besser zurecht kommen würde. Und hier machte er einen herrlichen Zug, da er seinem ganzen Heere befahl durch den Fluß

zu schwimmen, obgleich keine Noth dazu vorhanden war.

— rapuitque ruens in praelia miles,
 Quod fugiens timuisset iter: mox uda receptis
 Membra fovent armis, gelidosque gurgite cursu
 Restituunt artus.

(Lucan 4.)

Ich finde ihn ein wenig bedachtsamer, und mehr überlegend in seinen Unternehmungen, als den Alexander: denn dieser scheint den Gefahren nachzulaufen, wie ein brausender Strom, welcher alles was er in seinem Wege findet, ohne alle Bedächtlichkeit, angreift und überschwemmt.

Sic tauri formis volvitur Aufidus,
 Qui regna Dauni perfluit Appuli,
 Dum faevit, horrendamque cultis
 Diluviem meditatur agris.

(Horat 1, Od. 14.)

Er verübte aber auch seine Thaten in der Blüthe und ersten Hitze seiner Jugend, wohingegen Cäsar die seinigen in einem reifen und gefesteten Alter verrichtete. Außerdem noch, daß Alexander von einem mehr sanguinischen, cholerschen und hitzigen Temperament war, welches er noch durch

den Wein in heftigere Wallung setzte, dessen Cäsar sich fast völlig enthielt: wo sich aber die Gelegenheit und Nothwendigkeit zeigte, oder die Umstände es erforderten, war wohl kein Mensch, der seine Person mehr bloß stellte, als Er. Ich für mein Theil glaube in verschiedenen von seinen Trefsen zu lesen, daß er eine gewisse Art von Entschluß gefaßt hatte, sich hinzuopfern, um der Schande, besiegt zu seyn, zu entgehen. In jener großen Schlacht bey Dornick eilte er, so wie er sich eben gekleidet befand und ohne Schild, sich dem dringendsten Haufen des Feindes entgegen zu stellen, als er die Spitze der Seinigen in Unordnung gerathen sah; und dieses ist ihm mehr als einmal begegnet. Als man ihm sagte, daß seine Leute eingeschlossen wären, schlich er sich verkleidet durch das feindliche Heer, um sie durch seine Gegenwart bey Muth zu erhalten. Als er bey Dyrrachium mit einer sehr kleinen Macht übergesezt war, und merkte, daß das übrige seines Heeres, welches er unter der Führung des Antonius gelassen, ihm zu folgen zögerte, so unternahm er es ganz allein, in einem großen Sturme wieder über das Meer zurückzugehen, und schlich

sich glücklich durch, um die Zurückgebliebenen nachzuholen: obgleich Pompejus alle jenseitige Häfen, und das ganze Meer in seiner Gewalt hatte. Und unter seinen Unternehmungen, die er mit den Waffen in der Hand ausführte, befinden sich viele, die an Gefahr alle militairischen Berechnungen übersteigen: denn wie schwach war nicht das Heer, womit er das Königreich Aegypten eroberte, und hernach die Heere des Scipio und Juba angriff, welche zehnmal stärker waren, als das seinige. Seine Leute hatten ein fast übermenschliches Vertrauen in ihr Glück gesetzt; auch sagte er: große Unternehmungen müsse man ausführen, und nicht lange darüber berathschlagen. Nach der Schlacht bey Pharsalia, als er seine Truppen nach Asien voraus geschickt hatte, und mit einem einzigen Schiffe über den Hellespont gieng, wo ihm Lucius Cassius mit zehn großen Kriegeschiffen begegnete, hatte er den Muth, ihn nicht nur zu erwarten, sondern gerade auf ihn los zu gehen, und ihn aufzufordern, sich zu ergeben, und er erhielt seinen Zweck.

Als er die schreckliche Belagerung von Alexia unternommen hatte, welches von vier und zwanzig tausend Mann vertheidiget wurde, und als ganz

Gallien sich aufgemacht hatte auf ihn loszugehen, damit er die Belagerung aufheben sollte, wozu ein Heer von 109000 Streitern zu Fuß zusammengebracht worden, was war es da nicht für ein Muth und welch eine fast unsinnige Zuversicht gehörte nicht dazu, von der Belagerung nicht abzulassen und es mit so überwiegenden Schwierigkeiten aufzunehmen, welche er gleichwohl beyde bestand: und nachdem er diese große Schlacht gegen den Entsch geworren, auch bald die andern zu Paaren trieb, die er eingeschlossen hielt. Dasselbe that auch Lucullus bey der Belagerung von Tigranocerte gegen den König Tigranes, aber unter ganz unähnlichen Umständen, in Rücksicht der Weichlichkeit der Feinde, mit denen es Lucullus zu thun hatte.

Ich will hier zwey seltene und außerordentliche Begebenheiten anmerken, bey Gelegenheit dieser Belagerung von Alexia; die eine: als die Gallier sich versammelten, um gegen den Cäsar zu Felde zu ziehen, und ihre ganze Mannzahl hatten aufnehmen lassen, so beschloßen sie in ihrem Kriegsrathe, einen guten Theil dieses großen Haufens zurückzulassen, damit aus der zu

großen Menge keine Verwirrung entstehen möchte. Das Beyspiel der Furcht, man möchte zu stark seyn, ist neu: wenn man es aber recht erwägt, hat es viel Gründe für sich, daß ein Heer eine gemäßigte Größe haben müsse, und gewisse wohlgeordnete Gränzen, theils wegen der Schwierigkeit die Lebensmittel herbey zu schaffen, theils wegen der Schwierigkeit der Märsche und innern Ordnung. Zum wenigsten wäre es leicht, durch Beyspiele zu erhärten, daß solche Kriegsheere, die aus einer ungeheuren Anzahl bestanden, eben keine erkleckliche Thaten ausgeführt haben. Nach dem, was Cyrus bey dem Xenophon sagt, ist es nicht die Anzahl der Mannschaft, sondern die Anzahl guter Mannschaft, welche eine Ueberlegenheit giebt. Die übrigen sind mehr hinderlich, als nützlich, und Bajazet gründete, wider die Meinung aller seiner Feldobersten, seinen Entschluß dem Tamerlan Schlacht zu liefern, hauptsächlich darauf, daß die unzählige Menge der Feinde ihm gewisse Hofnung machte, sie würden in Unordnung und Verwirrung gerathen. Skanderbeg, ein guter und sehr erfahrener Richter pflegte zu sagen, daß zehn oder zwölf tausend treue

Kriegesleute, einem erfahrenen Feldherrn hinlänglich seyn müßten, seinen Ruhm bey allen kriegerischen Unternehmungen zu behaupten. Das zweyte Beyspiel ist von anderer Art, und scheint dem gewöhnlichen Kriegsgebrauche und seinen vernünftigen Regeln entgegen zu stehen. Vercingetorix war zum obersten Anführer aller im Aufstand begriffenen Gallier ernannt, warf sich in Alexia, und ließ sich darin einschließen. Wer aber einem ganzen Lande befehlt, muß sich niemals, es sey denn in der höchsten Noth, darauf einlassen, sich in einen festen Platz einzuschließen, und wenn er auf nichts weiter seine Hoffnung, als auf die Vertheidigung desselben gründen könnte: sonst muß er sich in der Freyheit erhalten, um im Stande zu seyn, für alle und jede Theile seines Gouvernements zu sorgen.

Um wieder auf den Cäsar zu kommen. Er gieng mit der Zeit ein wenig langsamer und mit mehr Bedachtsamkeit zu Werke, wie sein Vertrauter Oppius, bezeugt; und hielt dafür, er müsse die Ehre so vieler Siege, die ihm ein einziger mißlungener Streich rauben könnte, nicht so leicht auf das Spiel setzen. Wenn die Italia-

ner jungen Leuten diese verwegene Dreistigkeit vorrücken wollen, so nennen sie solche Ehrendürstige, (*bisognosi d'Onore*) und sagen: sie hätten so lange sie sich in dieser großen Hungernoth an Ruhme befänden, Recht, daß sie solchen suchten, er möge auch kosten was er wolle, welches diejenigen nicht thun müßten, welche dessen bereits genug eingesamlet haben. Dieser Durst nach Ehre kann einige Mäßigung haben, und dieses Gelüste mag eben so gut gesättigt werden können, wie alle übrigen: wie man an verschiedenen Leuten wahrnimmt. Cäsar war weit entfernt von der Gewissenhaftigkeit der alten Römer, welche in ihren Kriegen sich nichts anders zu Nuße machen wollten, als natürliche schlichte Tapferkeit. Gleichwohl verfuhr er noch mit mehr Aufrichtigkeit, als wir heutiges Tages thun würden, und bediente sich nicht ohne Unterschied aller Mittel, um einen Sieg zu gewinnen. In dem Kriege gegen den Ariovist war er mit diesem zu einer Unterredung zusammengekommen, und derweile sie sich besprachen geriethen beyde Heere in eine Bewegung, welche durch ein Versehen der Reiter des Ariovists veranlaßt wurde. Durch diesen Tumult

ersah Cäsar einen großen Vortheil über seine Feinde: gleichwohl mochte er sich desselben nicht bedienen, weil er besorgte, man möchte ihm vorwerfen, er habe hinterlistig gehandelt. Er pflegte in den Schlachten einen reichen und glänzenden Harnisch zu tragen, um sich kenntlich zu machen: seine Soldaten hielt er weit kürzer, und am kürzesten, wenn sie nahe am Feinde standen.

Wenn die alten Griechen einen Menschen von außerordentlicher Ungeschicklichkeit bezeichnen wollten, sagten sie sprüchwörtlich: er kann weder lesen noch schwimmen. Cäsar war eben dieser Meinung, und hielt die Kunst zu schwimmen für sehr nützlich im Kriege, und zog daraus manchen Vortheil: wenn er schnell nach einem Orte reisen wollte, so schwamm er gewöhnlich durch die Flüsse, die ihm in seinem Wege aufstießen: denn er mochte gern zu Fuße reisen, wie der große Alexander. Als er einst in Aegypten, um sich zu retten, gezwungen war, sich in ein kleines Fahrzeug zu werfen, worin sich zugleich mit ihm viel andere Leute stürzten, daß es dadurch in Gefahr gerieth zu sinken, warf er sich lieber ins

Meer, und erreichte schwimmend seine Flotte, welche mehr als zwey hundert Schritt von da ankerte, und hielt in seiner Linken seine Schreibtasfel über dem Wasser und schleppte seinen Brustharnisch mit den Zähnen hinter sich her, damit er nicht den Feinden in die Hände fiele. Dieß geschah zu einer Zeit, da er schon ziemlich bey Jahren war. Niemals stand ein Kriegesoberster in größerem Vertrauen bey seinen Soldaten. Beym Anfange seiner bürgerlichen Kriege bot ihm jeder Hauptmann über hundert an, jeder einen bewaffneten Mann aus seinem Beutel zu besorgen, und die Leute zu Fuß, ihm auf ihre eigene Kosten zu dienen, wobey die Wohlhabendern noch unternahmen, die Dürftigen frey zu halten. Der verstorbene Admiral von Chatillon zeigte uns neulich in unsern bürgerlichen Kriegen ein ähnliches Exempel: denn die Franzosen, welche sich bey seiner Armee befanden, bezahlten aus ihrem Sackel die Fremden, die dem Heere folgten. Man findet nicht oft Beyspiele von solcher warmen und wirksamen Zuneigung unter denjenigen, welche auf dem alten Wege und unter der alten Gesetzverfassung einhergehen. Die Leidenschaft treibt

uns viel lebhafter zum Handeln, als die Vernunft. Gleichwohl ereignete es sich in dem Kriege gegen Hannibal, daß dem Beyspiele der Freygebigkeit des römischen Volkes zu folge, die Leibwache und Officiere ihren Sold ausschlugen, und im Lager des Marcellus hieß man diejenigen Lohnknechte, welche ihren Sold nahmen. Als Cäsar bey Dyrrachium den Kürzern zog, kamen die Soldaten von selbst, und boten sich dar, bestraft und gezüchtigt zu werden, so daß er ihnen vielmehr Trost zusprechen mußte, als sie schelten konnte. Eine einzige von seinen Cohorten behauptete sich vier Stunden gegen vier Legionen des Pompejus, bis sie fast gänzlich von Pfeilschüssen erlegt war, und fanden sich in der Tranchee hundert und dreyßig tausend Pfeile. Ein Soldat Namens Scáva, welcher einen der Eingänge kommandirte; behauptete sich unüberwindlich, als er schon ein Auge verlohren, ihm eine Schulter und eine Hüfte durchschossen war, und er schon zwey hundert und dreyßig Löcher in seinem Schilde hatte. Verschiedene von seinen Soldaten, die man zu Gefangenen gemacht hatte, haben lieber der Tod gewählt, als sich von der Gegenparthen anwerben

lassen. Als Granius Petronius vom Scipio in Afrika zum Gefangenen gemacht wurde, ließ ihm dieser sagen, nachdem er seine bey sich habende Leute hatte niedermachen lassen, ihm schenke er das Leben: denn er war ein Mann von Ansehn und Quästor. Petronius antwortete: die Soldaten des Cäsars wären gewohnt, andern das Leben zu schenken, aber es nicht anzunehmen, und tödtete sich gleich darauf eigenhändig. Man hat unzählige Beyspiele von ihrer Treue. Man muß der Besatzung von Salona, einer dem Cäsar gegen den Pompejus ergebenen Stadt, zu erwähnen nicht vergessen, wegen eines seltenen Zufalls, der sich darin zutrug. M. Octavius hielt sie belagert: als die Eingeschlossenen bis zum äußersten Mangel an allem Nothwendigen gebracht waren, und die meiste Mannschaft bereits getödtet oder verwundet worden, hatten sie ihren Sklaven die Freyheit gegeben, und um ihre Kriegsmaschinen gebrauchen zu können, waren sie gezwungen gewesen, allen Weibern die Haare abzuschneiden, um daraus Stricke zu verfertigen, wobey die Lebensmittel äußerst knapp waren, und gleichwohl waren sie entschlossen, sich nie zu ergeben. Nachdem sich die Bes

lagerung sehr in die Länge gezogen hatte, worüber Octavius sorgloser geworden war, und sein Unternehmen etwas nachlässiger betrieb, wählten die Belagerten eines Tages die Mittagsstunde zu einem Ausfalle, nachdem sie Weiber und Kinder auf die Mauern gestellt hatten, um ein Blendwerk zu machen, und griffen die Belagerer mit solcher Wuth an, daß sie die erste, zweyte, dritte und vierte Wache über den Haufen warfen, und endlich alle übrige zwangen, die Laufgräben zu verlassen, die Belagerung aufzuheben, und sie bis zu ihren Schiffen jagten, und Octavius sich nach Dyrrhachium retten mußte, wo selbst sich Pompejus befand. Ich wüßte bis auf diese Stunde kein anderes Beyspiel, wo die Belagerten so im ganzen geschlagen hätten, und Meister vom Felde geblieben wären, noch daß ein Ausfall einen so völig entschiedenen Sieg über die Feinde zur Folge gehabt hätte.

Fünf und dreyßigstes Kapitel.

Von drey guten Weibern.

So bey dreyzehn auf ein Duzend findet man deren nicht, wie jedermann weiß, besonders wenn es auf die Pflichten des Ehestandes ankömmt: denn der Handel ist mit so viel heiklichen Umständen verflochten, daß es schwer fällt, daß eine Frau ihren Willen dabey lange unversehrt halte. Die Männer, ob sie gleich ein wenig wohlfeiler wegkommen, haben doch ein saures Stück Arbeit daran. Der Hauptknoten einer guten Heyrath und ihre wahre Probe liegt in der Zeit der Dauer dieser Gesellschaft, ob sie immer süß, treu und bequem gewesen sey.

Zu unsern Zeiten sehn die Weiber gewöhnlich mehr darauf, ihre Treue und Pflicht und die Heftigkeit ihrer Liebe gegen die Ehemänner, nach deren

deren Tode auszukramen, und suchen wenigstens alsdann Zeugnisse von ihrem guten Willen abzulegen, Zeugnisse, die ein wenig spät und zur Unzeit abgelegt werden. Sie beweisen dadurch vielmehr, daß sie ihre Männer nur im Grabe lieben. Das Leben ist voller Zwist, und der Tod bringe Liebe und Zärtlichkeit hervor. So wie die Väter die Liebe zu ihren Kindern verheimlichen, so machen auch sie es gern, und verbergen die ihrige gegen ihre Männer, um solche in geziemender Ehrfurcht zu erhalten. Dieser Meistergriff ist aber nicht nach meinem Geschmack: sie mögen sich noch so arg die Haare ausraufen, und das Gesicht zerkrätzen. Ich erkundige mich gern ins Geheim beym Kammermädchen oder beym Schreiber des Hauses: Wie standen sie mit einander? Wie lebten sie mit einander? Ich erinnere mich immer jenes Einfalls: *jactantius moerent, quae minus dolent!* Ihr Winseln und Wehklagen, wird den Lebenden verdrießlich, und ist unnütz dem Verstorbenen. Wir erlassen ihnen gern die Thränen nachher, wenn sie uns nur während wir leben zulächeln. Sollte man nicht vor Uerger darüber wieder auferstehen? Wer mir, so lange ich noch da war, ins Ge-

sicht spie, will mir, wenn ich nicht mehr bin, die Füße waschen? Wenn irgend Ehre dabey ist, die Todten zu beweinen, so gebührt sie nur denen, welche ihnen gelächelt haben: diejenigen, welche im Leben weinten, mögen beynt Sterben lachen, äußerlich und innerlich. Achet daher nicht auf diese nassen Augen und auf diese kläglichen Stimm-
 men; betrachtet diesen Gang, diese Gesichtsfarbe, und diese vollen Wangen, unter diesem dicken Flor, dadurch reden sie eine verständliche Sprache. Wenige unter ihnen giebt es, deren Gesundheit nicht immer zunähme, ein Unstund, der nicht lügen kann; dieses feyerliche Betragen sieht nicht sowohl hinter sich, als vor sich; es geht mehr auf Kauf als auf Bezahlen. Eine ehrliche und sehr schöne Dame, die ich in meiner Kindheit kannte, welche noch als Wittwe eines Prinzen lebt, und ungleich mehr Sorge auf ihren Fuß verwendete, als es die Geseze unsern Wittwen erlanben, antwortete denjenigen, welche ihr darüber Vorwürfe machten: Ich thue es deswegen, weil ich keine neue Freundschaften machen will, und nicht darauf ausgehe, mich wieder zu ver-

Heyrathen. Um unsern Sitten nichts im geringsten zur Last zu legen, habe ich hier drey Frauen ausgewählt, welche bey dem Tode ihrer Ehemänner starke Proben ihrer Güte und Zuneigung abgelegt haben. Es sind Beyspiele von etwas anderer Natur und so überzeugend, daß sie zuversichtlich auf das Leben zurückschließen lassen. Der jüngere Plinius hatte bey einem seiner Landhäuser in Italien einen Nachbar, der außerordentlich von einigen Geschwüren gequält wurde, die ihm an heimlichen Orten entstanden waren. Seine Ehefrau, die ihn so lange schmachten sah, bat ihn, ihr zu erlauben, daß sie sein Uebel gemächlich und genau besehen dürfe, um ihm dann offener als ein anderer zu sagen, was dabey zu hoffen stände. Nachdem sie dieses von ihm erhalten, und sorgfältige Untersuchung angestellt hatte, befand sie es unmöglich, daß er davon genesen, und daß alles, was man erwarten könne, darin bestünde, daß er sich noch lange mit einem schmerzhaften kränklichen Zustande schleppen könne. Sie rieth ihm also, als das sicherste und zuverlässigste Mittel, sich das Leben zu nehmen, und als sie ihn ein wenig weicher zu einem sol-

chen harten Unternehmen befand, so sagte sie zu ihm: Glaube nicht mein Freund, daß ich die Schmerzen, welche ich dich leiden sehe, weniger fühle als du selbst, und daß ich, um mich davon zu befreien, mich nicht selbst der Arzney bedienen werde, die ich dir anrathе. Ich will dir bey deiner Genesung Gesellschaft leisten, wie ich deine Krankheit mit gefühlt habe: leg diese Furcht ab, und denke, daß wir bey diesem Uebergange nichts als Vergnügen empfinden werden, weil er uns von solchen Plagen befreien wird. Wir werden ganz froh den Weg mit einander machen. Dieß gesagt, und nachdem sie den Muth ihres Mannes angefeuert hatte, beschloß sie, daß sie sich durch ein Fenster ihrer Wohnung, welche ans Meer stieß, ins Wasser stürzen wollte, und um diese Treue und starke Zuneigung, womit sie ihn in seinem Leben umfaßt hatte, bis ans Ende zu behaupten, wollte sie auch noch, daß er in ihren Armen stürbe; weil sie aber besorgte, diese möchten schwach werden, oder ihn im Fallen loslassen, ließ sie sich recht fest mit ihm um die Mitte des Leibes zusammen binden, und verließ also ihr Leben, der Ruhe ihres Ehemannes wegen. Diese war aus

niedrigem Stande, und in dieser Classe von Leuten ist es eben nichts so Neues, Züge von außerordentlicher Herzensgüte anzutreffen.

— Extrema per illos

Justitia excedens terris vestigia fecit.

(Virg. Georg. 2.)

Die beyden andern sind auß adelichen und reichen Ständen genommen, wo die Beyspiele der Tugend dünner gesäet sind. Arria, Gemahlin des Cecina Pätus, eines Mannes von konsularischer Würde, war die Mutter einer andern Arria, Gemahlin des Thrasea Pätus, desjenigen, dessen Tugend zur Zeit des Nero so berühmt war, und durch ihren Schwiegerohn Großmutter der Fannia: denn die Aehnlichkeit der Nahmen dieser Männer und Weiber, und die Aehnlichkeit ihrer Schicksale hat manchen Jerthum veranlaßt. Als Cecina Pätus, Gemahl der ersten Arria, von den Leuten des Kaisers Klaudius nach der Niederlage des Scribonianus, dessen Parthey er gefolgt war, zum Gefangenen gemacht worden, hat sie diejenigen, die ihn als Gefangenen nach Rom führten, sie möchten sie nur in ihr Schiff nehmen, wo sie ihnen weit

weniger Last und Kosten machen würde, als eine Anzahl von Leuten, die nöthig seyn würde, ihren Gemahl auf dem Schiffe zu bedienen. Sie allein wolle für seine Aufwartung; seine Küche und übrige Bedürfnisse sorgen, und als sie ihr solches abschlugen, warf sie sich in ein Fischerboot, das sie auf der Stelle miethete, und folgte ihnen beständig nach. Als sie in Rom angelangt war, und eines Tages Junia, die Wittwe des Scribonianus, in Gegenwart des Kayfers sie ganz vertraulich, wegen des gemeinsamen Schicksals das sie beyde betrafen, anredete, wies sie solche rund weg mit diesen Worten ab: Ich habe mit dir nichts zu reden, nichts von dir anzuhören. Wurde nicht Scribonianus in deinem Schooße getödtet, und du lebst noch? Diese Worte und noch andere Zeichen ließen ihre Anverwandten vermuthen, daß sie ungeduldig, das Schicksal ihres Mannes zu ertragen, damit ungehe, sich selbst zu entleiben; und Thrasea, ihr Schwiegersohn, der sie deswegen dringend bat, sie möchte ihrer schonen, und ihr folgendes sagte: Wie wenn mich ein ähnliches Schicksal als

den Cecina beträfe, wolltest Du, daß meine Frau, Deine Tochter, eben dasselbige thäte? Ob ich es wollte, versetzte sie: Ja, allerdings wollte ichs, wenn sie eben so lange und eben so einig mit dir gelebt hätte, als ich mit meinem Manne gelebt habe. Diese Antwort vermehrte die Sorgfalt, die man ihrentwegen hegte, und machte, daß man genau auf ihre Tritte und Schritte Acht gab. Eines Tages, nachdem sie zu denjenigen, die sie bewacht, gesagt hatte: Ihr mögt thun, was ihr wollt; machen könnt ihr zwar, daß ich eines schlimmern Todes sterbe, aber verhindern, daß ich sterbe, könnt ihr nicht! sprang sie wüthend von einem Stuhl auf, auf dem sie saß, und stieß mit aller Gewalt mit dem Kopfe gegen die nächste Wand: von diesem Stöße fiel sie hart verwundet ohnmächtig der Länge nach nieder. Nachdem man sie wieder zu sich selbst gebracht hatte, sagte sie: Habe ich es euch nicht gesagt, daß ich, wenn ihr mich an einer

leichten Todesart hindert, eine andere wählen würde, wäre sie auch noch so schmerzhaft? Das Ende einer so bewundernswürdigen Tugend war folgendes. Da ihr Gemahl Pätus für sich selbst nicht Herz genug hatte, sich den Tod zu geben, wozu ihm die Grausamkeit des Kayfers bestimmt hatte, nahm sie eines Tages, nachdem sie erst alle Gründe angewandt hatte, ihn zu dem Entschluß zu bewegen, den sie ihm einflößen wollte, nahm sie den Dolch, den ihr Ehemann trug in ihre Hände, und nachdem sie ihre Ermahnung beschlossen hatte, sagte sie: Mache es so, Pätus, und in dem Augenblicke, da sie sich damit einen tödtlichen Stoß in die Brust gegeben, und ihn wieder aus der Wunde gezogen, reichte sie ihm solchen dar, und endigte das Leben mit diesen edlen, großmüthigen und unsterblichen Worten: Paete, nec dolet. Sie hatte nicht mehr Zeit, als diese drey Worte eines so herrlichen Inhalts zu sagen: Pätus, es schmerzt nicht.

*Castra suo gladium cum traderet Arria Paetro
Quem de visceribus traxerat ipsa suis,*

Si qua fides, vulnus, quod feci, non dolet, inquit,
Sed quod tu facies, id mihi Paete dolet

(Mart. I. 14.)

Jene drey Worte sind weit nachdrücklicher, und sagen bey ihrer Kürze weit mehr: denn so wenig die Wunde und der Tod ihres Mannes, als ihre eigenen machten ihr Schmerzen, so wenig, daß sie selbst dazu Rath und Anlaß gewesen war: aber nachdem sie dieses erhabene und herzhafte Unternehmen bloß zum Besten ihres Gemahls ausgeführt hatte, liegt ihr nichts weiter am Herzen, als dieser, und noch im letzten Augenblicke ihres Lebens will sie ihm die Furcht benehmen, ihr im Tode zu folgen. Pätus tödtete sich hierauf alsobald mit demselbigen Dolche; er mochte sich, wie ich glaube, ein wenig schämen, daß er eines so theuren, köstlichen Unterrichts bedurft hatte. Pompeja Paulina, eine junge römische Dame von sehr edlem Hause hatte den Seneka in seinem hohen Alter geheyrathet. Nero, sein liebenswürdiger Zögling, schickte einige seiner bewaffneten Leibgarden zu ihm, um ihm den allergnädigsten Befehl zu seinem Tode zu eröffnen, welches auf folgende Art zu geschehen pflegte. Wenn die römischen Kayser

jener Zeit einen Mann von Stand und Würden zum Tode verurtheilt hatten, ließen sie ihm durch ihre Officiere die Wahl antragen, welche Todesart ihm gefällig wäre, und zugleich die Frist anberaumen, innerhalb welcher der allergnädigste Befehl zu vollziehen sey; welche Frist denn bald länger oder kürzer war, um darin sein Haus zu bestellen, je nachdem der allergnädigste Zorn mehr oder weniger brennend war, und zuweilen wurde auch zu diesem Hausbestellen gar keine Zeit noch Raum gelassen: und wenn der mit dem Tode begnadigte Mann etwan ein wenig gegen die Ueberbringer truchsete, so hatten die Officiere gewöhnlich dazu abgerichtete Leute bey sich, solchen ins Werk zu setzen, dadurch daß sie ihm die Adern an Armen und Füßen abschnitten, oder, ihm eine Portion Gift mit Gewalt hinunterwürgen halfen. Männer aber, die auf Ehre hielten, ließen es zu dieser Nothwendigkeit nicht kommen, und bedienten sich des Endes ihrer eigenen Leib- und Wundärzte. Seneka vernahm ihren Austrag mit ruhiger und standhafter Mine, und verlangte darauf Papier, und Feder um sein Testament zu machen. Da ihn der Hauptmann der Leibwache solches abschlug, wandte

sich Seneka gegen seine Freunde und sagte: Weil ich Euch zur Erkenntlichkeit für alles das, was ich Euch schuldig bin, nicht zwey Dreyer nachlassen kann, so will ich Euch wenigstens das nachlassen, was ich als das kostbarste habe, nemlich, das Bild meiner Sitten und meines Lebens, welches ich Euch bitte, in Andenken zu behalten, damit, indem Ihr solches thut, Ihr den Ruhm von redlichen und aufrichtigen Freunden erwerben mögt; und nachdem er zugleich Zeit, bald dem einen zusprach, um den Schmerz zu lindern, den er ihn leiden sah, und bald die Stimme mehr erhob, um ihn darüber zu tadeln, sprach er: Wo bleiben die schönen Lehren der Philosophie? Was ist aus den Trostgründen geworden, die wir seit so vielen Jahren her, gegen alle Schläge des Glücks gesammelt haben? War uns etwa die Grausamkeit des Nero so unbekannt? Was konnten wir von dem anders erwarten, der seine Mutter und seinen Bruder umgebracht hat, als daß er auch noch seinen Erzieher umbringen würde, der ihn gepflegt, genährt und gelehrt hat? Nachdem er diese Worte überhaupt zu allen gesagt hatte, wandte er sich zu seiner Gemahlin, und als sie,

Da er sie herzlich umarmte, gleichsam vor Traurigkeit und Schmerz schwach ward, und hinsinken wollte, bat er sie, sie möchte aus Liebe zu ihm diese Begebenheit mit etwas mehr Geduld ertragen, denn es sey die Stunde gekommen, wo er nicht mehr durch Reden und Disputiren, sondern in der That und Wirkung zeigen solle, was für Früchte er aus seinem Studiren gezogen, und gehe er gewiß dem Tode nicht nur ohne Betrübniß, sondern selbst mit Freudigkeit entgegen. Sonach meine geliebte Freundin, fügt er hinzu, entehre ihn nicht durch deine Zähren, damit es nicht scheine, daß du dich selbst lieber habest, als meinen Ruhm. Stille deinen Schmerz, und tröste dich mit der Kenntniß, die du von mir und meinen Handlungen gehabt hast, und bringe das Uebrigste deines Lebens mit den löblichen Geschäften zu, denen du bisher ergeben warst. Als hierauf Paulina sich ein wenig wieder erhoblt, und ihren erhabenen Geist durch eine edle Empfindung gestärkt hatte, antwortete sie: Nein, Seneca, ich bin nicht gesonnen, dich in dieser Noth ohne meine Gesellschaft zu lassen. Ich will nicht, daß du denken könntest, die tugendhaften Bey-

spiele deines Lebens hätten mich noch nicht gelehrt, wohl zu sterben: und wann könnte ich es wohl besser, rühmlicher, und mehr nach meinem Wunsche, als mit dir? Also rechne darauf, daß ich mit dir zugleich von hinnen gehe. Hierauf sagte Seneka, der einen so ruhmwürdigen, edlen Entschluß von seiner Gattin sehr wohl aufnahm und sich auf diese Art von der Furcht befreit sah, sie der Gewalt und Grausamkeit seiner Feinde zu hinterlassen: Paulina, ich hatte dir gerathen, was zu der löblichen Führung deines Lebens dienen konnte. Du ziehst die Ehre des Todes vor: gewiß, ich beneide dir solche nicht. Festigkeit und Entschlossenheit sey also gleich bey unserm beyderseitigen Ende, die Schönheit und der Ruhm aber sey größer auf deiner Seite. Darauf schlug man ihnen beyden zu gleicher Zeit die Adern am Arm: weil aber die Adern des Seneka theils vor Alter, theils wegen seiner großen Enthalttsamkeit enger geworden, und also zu sparsam und zu langsam flos-

sen, befahl er, daß man ihm auch noch die Adern der Hüfte öffnen solle, und damit der Schmerz, den er dadurch litt, das Herz seiner Frau nicht erweichen möchte, und er sich selbst den Kummer erspare, den er über ihren traurigen Zustand empfand, bat er sie, nachdem er von ihr den zärtlichsten Abschied genommen hatte, sie möchte erlauben, daß man ihn in ein nahegelegenes Zimmer brächte, welches geschah. Da aber alle geöffneten Adern noch nicht hinreichten, ihm den Tod zu bringen, befahl er dem Statius Annius, seinem Arzte, ihm einen Giftrank zuzubereiten, welcher aber auch nicht vielmehr wirken wollte, denn seine Glieder waren bereits so schwach und so kalt, daß das Gift nicht bis zum Herzen zu dringen vermochte. Deshalb bereitete man dazu noch für ihn ein sehr heißes Bad: und als er hierauf sein Ende nahe fühlte, sprach er, so lange er noch Athem hatte, vortreflich über den Zustand, worin er sich befände, welches seine Schreiber aufschrieben, so lange sie seine Stimme vernehmen konnten, und seine letzten Worte blieben, noch lange Zeit nachher, mit ehrenvoller Achtung in den Händen der Menschen: und es

ist ein sehr trauriger Verlust, daß solche nicht bis auf uns gelangt sind. Als er die letzten Stöße des Todes fühlte, nahm er von dem ganz blutigen Wasser des Bades, und goß davon auf seinen Kopf, wobey er sagte: Dies Opfer bringe ich Jupiter, dem Freyheitsgeber. Als Nero von diesem ganzen Vorgange Bericht erhielt, mochte er wohl fürchten, daß der Tod der Paulina, die mit den vornehmsten römischen Damen verwandt war, und gegen die er nicht die geringste Ursache der Feindschaft hatte, ihm sehr übel ausgelegt werden möchte: er schickte also in aller Eile hin, ihre Adern verbinden zu lassen, welches ihre Leute verrichteten, ohne daß sie davon etwas wußte, weil sie bereits halb todt und ohne alle Empfindung war; und das Leben, was sie gegen ihren Willen nachher noch führte, war sehr rühmlich und wie es sich ihrer Tugend geziemte: die bleiche Farbe ihres Gesichtes zeigte, wie viel sie von ihrem Leben bereits durch ihre Wunden hatte wegfließen lassen.

Dies sind meine drey sehr wahrhaftigen Erzählungen, die ich eben so ansehend und tragisch

befinde, als nur irgend eine, die wir zur Belustigung des Publikums aus unserm Gehirne zu spinnen pflegen, und wundere ich mich dabey nur, daß diejenigen, die sich mit dergleichen abgeben, nicht lieber zehn tausend sehr hübsche Geschichten die man in Büchern aufgezeichnet findet, auswählen, wobey sie selbst weniger Mühe, und wovon der Leser mehr Nutzen und Vergnügen haben würde. Und wer sich den Zeitvertreib machen wollte, eine ganze Sammlung solcher Geschichten zu geben, der brauchte von dem Seinigen nichts hinzuzuthun, sondern nur sie zusammenzufügen oder zu löthen, wie die Metallarbeiter und könnte auf solche Weise, eine Menge wahrhafter Begebenheiten, von allerley Art sammeln, und so stellen und vertheilen, wie es die Schönheit des Werks verlangte; ungefähr wie Ovidius seine Verwandlungen aus der großen Anzahl verschiedener Fabeln, zusammen gereihet hat.

Beu diesem letzten Ehepaar ist noch zu bemerken, daß Paulina aus Liebe gegen ihren Gatten völlig dem Leben entsagte, und daß ihr Gatte ehemals aus Liebe zu ihr eben so willig dem Tode

Tode entsagt hatte. Für uns wäre nun wohl nicht viel Gleichgewicht bey diesem Tausche zu finden: aber nach seinen stoischen Grundsätzen berechnet, dünkt mich, habe er geglaubt, eben so viel für sie gethan zu haben, da er ihr zu Gunsten sein Leben verlängerte, als wenn er aus Liebe zu ihr gestorben wäre. In einem seiner Briefe, den er an den Lucilius schrieb, giebt er diesem zu verstehen, daß er zu Rom von einem Fieber angegriffen worden, und daß er sich alsobald in seinen Wagen geworfen, um nach einem seiner Landhäuser zu fahren, daß seine Gemahlin solches nicht gerne gesehen, und ihn habe zurück halten wollen, daß er ihr aber geantwortet habe, seit Fieber entstehe nicht aus dem Körper, sondern von dem Orte, und hierauf fügt er folgendes hinzu:

„Sie ließ mich hingehen und bat mich sehr, für meine Gesundheit zu sorgen, und ich, weil ich weiß, daß ihr Leben an dem meinigen hängt, fange an für das meinige zu sorgen, weil ich dadurch auch für das ihrige Sorge. Die Freyheit, welche mir mein Alter gegeben hatte, und die mich zu verschiedenen Dingen fester, entschlossener und standhafter machte, die verliere ich, wenn ich be-

denke, daß an dieses alte Leben ein junges Leben geknüpft ist, dem ich Nutzen schaffe. Da ich sie nicht dahin bringen kann, daß sie mich mit mehr Herzhaftigkeit liebe, so bringt sie mich dahin, mich selbst mit mehr Sorgfalt zu lieben, denn es ist billig, der ehelichen Liebe etwas aufzuopfern, und zuweilen, wenn uns auch die Gelegenheit zum Gegentheile anlocken möchte, muß man das Leben zu erhalten suchen, wäre es auch mit allerley Unlust verbunden. Man muß die Seele mit den Zähnen zurückhalten, weil für rechtschaffene Leute das Gebot zu leben nicht gedeutet werden kann, so lange zu leben, als sie selbst wollen, sondern so lange als sie sollen. Derjenige, welcher seine Gattin oder seinen Freund nicht hoch genug schätzt, um ihrentwegen sein Leben zu verlängern, und eigensinnig darauf beharrt zu sterben, der ist zu weich zu eigensüchtig. So viel Macht muß die Seele über sich erhalten können, wenn es der Vortheil der Unsrigen verlangt; wir müssen zuweilen auch etwas für unsere Freunde thun, und wenn wir unserer selbstwegen sterben möchten, ihnen zu Gefallen unsern Vorsatz aufgeben. Es ist ein Beweis von hohem Muth, zum Besten anderer das

Leben zu behalten], wie einige vorzüglich treffliche Personen gethan haben, und es ist ein Zug von außerordentlicher Güte des Herzens, sein selbst im Alter zu schonen (dessen größter Vorzug darin bestehet, daß man auf seine Dauer nicht achtet, und einen herzhaften und gleichgültigen Gebrauch vom Leben macht) wenn man fühlt, daß diese Dienstleistung einer geliebten Person angenehm, lieb und nützlich ist. Auch erhält man dafür eine sehr angenehme Belohnung: denn was kann mehr Freude machen, als seiner Gattin so lieb zu seyn, daß man in Bezug auf sie sich selbst lieber wird? Auch hat meine Paulina mir nicht nur ihre Furcht auf meine Schultern gelegt, sondern auch noch dazu meine eigene. Es ist mir nicht genug gewesen zu bedenken, mit welcher Entschlossenheit ich sterben könne, sondern ich habe auch bedacht, wie kleinmüthig sie meinen Tod ertragen würde. Ich habe mir den Zwang auferlegt, zu leben, und zuweilen ist der Entschluß zu leben, wirkliche Seelengröße.“ Herrliche Worte sind das, wie er sie zu sagen pflegte.

Sechs und dreyßigstes Kapitel.

Von den vortreflichsten Männern.

Wenn ich unter allen Männern, die zu meiner
Kundschaft gelangt sind, eine Wahl treffen soll-
te, so glaube ich, würde ich unter allen drey aus-
finden, welche es an vorzüglicher Erhabenheit allen
übrigen zuvorthun. Der eine wäre Homer; nicht
gesagt damit, daß Aristoteles oder Varro zum Bey-
spiel nicht eben so gelehrt gewesen wären, wie dieser;
nicht gesagt, daß ihm nicht selbst in seiner Kunst mög-
licher Weise Virgil an die Seite zu setzen wäre;
das überlasse ich denen zu beurtheilen, welche
beyde kennen. Da ich nur den einen davon ken-
ne, so kann ich nur das sagen, wenn ich nicht
über meine Schußweite schreiten will, daß ich nicht
glaube, daß die Musen selbst den Römer übertrafen.

Tale facit carmen docra restudine, quale
Cynthius impositis temperat articulis.

(Propert. II. 34.)

Gleichwohl müßte man bey dieser Beurtheilung auch nicht vergessen, daß Virgil sein Bestes aus dem Homer entlehnet, der sein Führer und Lehrer ist, und daß ein einziger Zug aus der Iliade der großen und göttlichen Aeneide Seyn und Wesen gegeben hat. Aber so rechne ich nicht: bey mir kommen verschiedene andere Umstände zusammen, welche dem Manne für mich so viele Vorzüge geben, und beynah über die Menschheit erheben. Und oft nimmt michs wirklich außerordentlich Wunder, daß er, der so mancher Gottheit auf Erden zu Ehren und Ansehn verholffen hat, sich nicht selbst einen Rang unter den Göttern erworben habe. Bey aller seiner Blindheit und Armuth, bey dem nachtheiligen Umstande, daß er früher schrieb, ehe noch die Wissenschaften besser geordnet und von der Critik in sichere Regeln gebracht worden, kannte er sie doch so gut, daß alle diejenigen, welche sich nach ihm damit abgegeben haben, Staaten einzurichten, Kriege zu füh-

ren, über die Religion oder die Philosophie nach ihren verschiedenen Secten, oder über die Künste zu schreiben, zu ihm, als zu einem vollkommenen Meister in der Kenntniß aller Dinge ihre Zuflucht nehmen, und zu seinen Büchern, als zu einer Pflanzschule aller Art Wissenschaften.

Qui, quid sit pulcrum, quid turpe, quid utile, quid non,
Plenius ac melius Chryippo et Crantore dicit.

(Horat. Ep. II. 2.)

Oder wie Ovid,

A quo ceu fonte perenni
Vatum Pieriis labra rigantur aquis.

(Amor. III. 9.)

oder wie Lucrez,

Adde Heliconiadum comites, quorum unus Homerus
Sceptra potitus.

(Lib. 3.)

oder endlich wie Manilius.

— Cuiusque ex ore profuso
Omnis posteritas latices in carmina duxit,
Amnemque in tenues ausa est deducere rivus,
Unius foecunda bonis.

(L. 2.)

Es ist gegen die Ordnung der Natur, daß er das vortreflichste Werk gemacht hat, das man nur erdenken kann: denn die gewöhnlichen Geburten aller Dinge sind unvollkommen, sie nehmen zu, und stärken sich durch das Wachsthum; er aber hat die Kindheit der Dichtkunst und verschiedener anderer Wissenschaften gleich reif, vollkommen und vollendet gemacht. Aus dieser Ursach kann man ihn den ersten und letzten Dichter nennen, nach dem herrlichen Zeugniß, welches uns das Alterthum von ihm hinterlassen hat. So wie er vorher Niemanden, vor sich gehabt, den er nachahmen können, so hat er auch Niemanden nachher gehabt, der ihm habe nachahmen können. Seine Worte sind, nach dem Aristoteles, die einzigen Worte, welche Bewegung und Handlung haben, es sind die einzigen wesentlichen Worte. Als Alexander der Große, unter den geplünderten Sachen des Darius ein reich verziertes Kästlein gefunden, befahl er, daß man es für ihn zurückbehalten sollte, um seinen Homer hineinzulegen, und sagte dabey, dieß Gedicht sey der beste und getreueste Rathgeber, den er bey seinen Kriegsunternehmungen hätte. Aus

eben dieser Ursach sagte Kleomenes, ein Sohn des Anaxandrias, Homer sey der Dichter der Lacedämonier, weil er ein sehr guter Lehrer der Kriegszucht sey. Dieses sonderbare und eingenthümliche Lob ist ihm auch nach dem Urtheil des Plutarch verblieben, daß er der einzige Schriftsteller von der Welt sey, der niemals die Leser gesättigt oder ermüdet habe, indem er ihnen beständig von einer neuen Seite, und mit beständig neu blühenden Annehmlichkeiten erscheine. Der muthwillige Alcibiades verlangte von einem Manne, der von der Litteratur Profession machte, einen Gesang des Homers, und da er ihm solchen nicht geben konnte, gab er ihm eine Ohrfeige: gerade als ob er einen unserer Priester ohne sein Breviarium gefunden hätte. Xenophanes beklagte sich eines Tages bey dem Hieron, dem Tyrannen von Syrakus, daß er so arm wäre, daß er nicht einmal ein Paar Bedienten unterhalten könnte. Nun, nun, sagte Hieron, Homer, der doch wahrhaftig viel ärmer war, als du, ernährt ja über zehn tausend, ob er gleich schon verstorben ist. Was

für ein wichtiges Wort wollte nicht Panätius sagen, da er Plato den Homer der Philosophen nannte? Welchen Ruhm kann man außerdem mit dem seinigen in Vergleichung stellen? Nichts erhält sich so lebendig im Munde der Lebendigen, als sein Nahme und seine Werke; nichts ist so allgemein und durchgängig bekannt als Troja, Helena, und ihre Krieger, welche vielleicht niemals vorhanden gewesen sind. Unsere Kinder nennen sich noch nach den Nahmen, die er vor drey tausend Jahren erfand. Wer kennt nicht den Hektor und den Achilles. Nicht nur einige besondere Geschlechter, sondern die Meisten der Nation suchen ihren Ursprung auf in seinem Gedicht. Muhammed der zweyte dieses Nahmens, türkischer Kayser, sagte in seinem Briefe an den Pabst Pius den zweyten: Mich wundert es sehr, wie sich die Italiener gegen mich auflehnen können, da wir doch beyderseits ursprünglich von den Trojanern abstammen, und ich so gut wie sie ein Interesse habe, das Blut des Hektors an den Griechen zu rächen, welchen sie gegen mich beystehen wollen. Wird es nicht ein sehr edles Possenspiel, nach welchem die Könige, die Republiken und die Kayser seit so vielen Jahr-

hundertten ihre Rolle spielen, und dem diese große Welt zur Schaubühne dient? Sieben Griechische Städte zankten sich sehr lebhaft um den Ort seiner Geburt. So sehr diente die Niedrigkeit seiner Abkunft selbst zu seinem Ruhm.

Smyrna, Rhodos, Colophon, Salamis, Chios, Argos,
Athenae,

(Gellius. III: II.)

Der andere ist Alexander der Große: wenn man das Alter erwägt, in welchem er seine Unternehmung begann, die geringe Macht, mit welcher er einen so ruhmwürdigen Plan entwarf, das Ansehen und den hohen Namen, welchen er sich in seinen Jünglingsjahren unter den erfahrensten Feldherrn, die er in seinem Kriegsheere hatte, erwarb, und die außerordentlichen Vortheile, womit das Glück seine gewagten und ich möchte fast sagen, tollkühnen Unternehmungen begünstigte:

Impellens, quicquid sibi summa petenti
Obstaret, gaudensque viam fecisse ruina.

(Lucan. I.)

diese Größe in einem Alter von drey und dreyßig Jahren, die ganze bewohnte Erde als Sieger durchzogen, und in einem halben Leben alle Kräfte der menschlichen Natur dergestalt erreicht zu haben, daß man sich seine natürliche Dauer, und die Fortsetzung seines Wachsthums an Glück und Mannskraft bis zu einem gewöhnlichen Ziele des Alters kaum denken kann, ohne sich etwas über den Menschen erhabenes einzubilden. Wenn man erwägt, daß aus seinen Kriegsgefährten so viele königliche Geschlechter entstanden, daß er nach seinem Tode die Welt unter vier Nachfolgern zur Theilung hinterließ, welches bloße Feldobersten waren, die in seiner Armee dienten, deren Nachkommen eine solche lange Zeit in dem Besitz der Länder, die sie unter sich getheilt behauptet haben: und dabey die vorzüglichsten Tugenden nicht verliert, die er besaß, der Gerechtigkeit, der Mäßigkeit, der Freygebigkeit, der Treue im Worthalten, der Liebe gegen die Seinigen, seiner Humanität gegen die Uebervundenen. Denn, wie mich dünkt, kann man seinen Sitten nichts mit Recht vorwerfen — wohl aber einigen seiner besondern Handlungen, welche selten und außerordentlich waren. — Aber es ist

unmöglich, so große Dinge nach den strengsten Regeln der Gerechtigkeit auszuführen. Gewisse Leute wollen im Ganzen, und nach dem Hauptzwecke ihrer Handlungen, beurtheilt seyn. Die Verwüstung von Theben und Persepolis, der Mord des Menander und Arztes des Hephästion, so vieler gefangenen Perser auf einmal, eines Haufens indischer Soldaten, welcher wohl ein wenig gegen sein gegebenes Wort laufen mochte; der Mord der Coffejer bis auf die kleinen Kinder, scheinen etwas weniger zu entschuldigen zu seyn. Denn was den Elytus betrifft, so ward dieser Fehler fast übermäßig gebüßt, und beweist diese Handlung so sehr wie jede andere, daß Alexander eines sehr empfindlichen Herzens, und an und für sich selbst von einem Temperament war, das sich außerordentlich zur Milde neigte; und hat man sehr sinnreich von ihm gesagt, daß er von der Natur seine Tugenden gehabt, zu seinen Lastern aber durch Zufall gebracht worden. Was den Umstand anbetrifft, daß er ein wenig ruhmfelig war, daß er nicht leiden konnte, daß man ihm etwas übel nachsagte, und was die Heurauen, Rinnketten und Gebisse betrifft, die er in Indien außsäen ließ: so kann man, dünkt mich,

diese Dinge, wegen seines Alters, und wegen seines außerordentlichen Glücks so mit hingehen lassen.

Wer nebenher seine Kriegerstugenden, seine Wachsamkeit, Voraussicht, Beharrlichkeit, Zucht, Feinheit im Urtheilen, Großmuth, Entschlossenheit, Glück, worin, wenn es uns auch nicht die Autorität Hannibals gelehrt hätte, er der erste unter allen Menschen war: die Schönheit und Beschaffenheit seiner Person, die bis zum Bewundernswürdigen gieng; diesen Gang, und dieß ehrwürdige Betragen, bey einem so jugendlich blühenden und stralendem Gesichte,

Qualis ubi Oceani perfusus Lucifer unda,
 Quem Venus ante alios astrorum diligit ignes,
 Exulit os sacrum coelo, tenebrasque resolvit.

(Virg. Aeneid. 8.)

Ferner die Vorzüge seines Wissens und seiner Fähigkeiten; die Dauer und Größe seiner Glorie, so frey, so rein von Flecken, und so wenig dem Neide unterworfen, daß noch lange Zeit nach seinem Tode es als eine glaubwürdige Meinung im Schwange gieng, daß es demjenigen Glück bringe, der seine Medaille bey sich trage; daß

mehr Könige und Fürsten seine Thaten beschrieb, als Geschichtschreiber die Thaten anderer Könige und Fürsten beschrieben haben, und daß noch auf den heutigen Tag die Muhammedaner, welche jede andere Geschichte verachten, nur die seine in ganz eigener Verehrung halten: ich sage wer dieses alles zusammengenommen erwäget, wird bekennen, daß ich Recht gehabt habe, ihn selbst dem Cäsar vorzuziehen, dem einzigen, der mich in meiner Wahl zweifelhaft machen könnte; und man kann nicht läugnen, daß Cäsar bey seinen Thaten etwas mehr selbst, bey den Thaten Alexanders aber ein wenig mehr das Glück gewirkt habe. Verschiedene Dinge sind bey ihnen gleich: vielleicht sind bey Cäsar einige größer. Es waren zwey Feuersbrünste, oder zwey Uberschwemmungen, die die Welt von verschiedenen Seiten her verwüsteten.

Et velut immissi diversis partibus ignes,
 Arentem in sylvam, et virgulta sonantia lauro:
 Aut ubi decursu rapido de montibus altis
 Dant sonitum spumosi amnes, et in aequora currunt,
 Quisque suum populatur iter,

(Ibidem 12.)

Aber wäre auch die Ehrsucht des Cäsars gemäßiger gewesen, so hat sie doch so viel Unheil dadurch gestiftet, daß sie auf den schändlichen Gegenstand des Untergangs seines Vaterlandes fiel, ihn nach sich zog, und das Verderbniß der ganzen Welt bewirkte; daß, wenn ich alle Umstände von beyden zusammenhalte und auf die Waagschale lege, ich nicht umhin kann, mich auf die Seite Alexanders zu lenken.

Der dritte, und nach meiner Meinung der vortreflichste, ist Epaminondas. Berühmt ist er bey weitem nicht so sehr, wie die andern, in so fern (aber darauf kömmt es hier auch eben nicht an) in so fern die Rede von Entschlossenheit und Tapferkeit ist; aber der Tapferkeit, welche Vernunft und Weißheit einer wohlgeordneten Seele einprägen können, besaß er so viel, als man sich immer nur bey einem Menschen denken kann. Proben von dieser Mannkraft hat er nach meiner Meinung so häufig gegeben, als selbst Alexander und Cäsar: denn, wenn auch seine Kriegsthaten weder so mannichfaltig, noch so hoch daherfahrend sind, so sind solche doch gleichwohl, wenn man sie mit allen andern Nebenumständen reifflich er-

wägt, eben so wichtig und anstrengend, und zeigen von eben so großer militairischer Kühnheit und Einsicht. Die Griechen haben ihm ohne Widerspruch die Ehre erwiesen, ihn für den größten Mann unter sich zu erklären; nun ist aber der erste unter den Griechen leicht der erste in der Welt. Was seine Einsicht und Wissenschaft betrifft, so wissen wir noch von ihnen das Urtheil der Alten, daß nie ein Mensch mehr wußte, noch weniger von sich selbst sprach, als er: denn er war von der Secte der Pythagoräer, ein vor-
trefflicher eindringlicher Redner, und was er sagte, verstand Niemand besser zu sagen.

Im Betreff seiner Gewissenhaftigkeit aber, hat er alle diejenigen, die sich mit Führung öffentlicher Geschäfte abgaben, bey weitem übertroffen: denn in dieser Rücksicht, welche man hauptsächlich beherzigen muß, welche allein der Wahrheit nach anzeigt, wer man ist, und welche allein ich auf die Waagschale gegen alle übrige zusammenge-
nommen lege, steht er keinem Philosophen nach, selbst nicht dem Sokrates. Bey ihm ist die Unschuld eine ganz eigene, überwiegende, beständige, gleichförmige, unbestechbare Eigenschaft, bey Ale-
xan-

gandern hingegen scheint sie geringer, ungewisser, gezielter, weichlicher, und wandelbarer zu seyn. Das Alterthum urtheilte, daß bey genauer Untersuchung aller übrigen großen Feldherren sich bey jedem eine besondere Eigenschaft fände, die ihn berühmt mache; bey diesem allein aber sey es eine Tugend und Wissenschaft, die sich allenthalben ähnlich und gleich bleibe, die in allen Pflichten des Menschenlebens nichts überlasse zu wünschen, sey es in öffentlichen oder häuslichen, friedlichen oder kriegerischen Verhandlungen; sey es zu leben oder groß und rühmlich zu sterben. Ich kenne keine Form noch Schicksal eines Menschen, die ich mit so viel Ehrerbietung und Liebe betrachte. Es ist wohl wahr, daß ich seine eigensinnige Anhänglichkeit an die Armuth für ein wenig zu weit getrieben halte, nemlich so wie es seine besten Freunde beschrieben haben, und diese einzige Handlung, so erhaben und aller Bewunderung werth sie bey alle dem seyn mag, finde ich doch ein wenig zu sauertöpfisch, um den Wunsch zu haben, sie selbst in der Form, wie er solche hegte, nachahmen zu können.

Der einzige Scipio Aemilianus, wenn man ihm einen eben so stolzen und prächtigen Zweck, und eben so tiefe und allgemeine Kenntniß der Wissenschaften zuschriebe, könnte allein mit ihm auf die gegenseitige Waagschale gelegt werden. O welch ein Mißvergnügen hat mir die Zeit dadurch gemacht, daß sie uns gerade zuerst das verglichene Leben der beyden edelsten Menschen aus den Augen gerückt hat, welche Plutarch beschreibt. Nach der gemeinsamen Uebereinstimmung der Welt war der erste der größte unter den Griechen, und der andere unter den Römern! Welch ein Stoff, welch ein Werkmeister! Einen Menschen, der kein Heiliger war, den wir einen wackern Mann nennen, von bürgerlichen und gemeinen Sitten; von gemäßigtem Stolz, vom thatenreichsten Leben, das, so viel ich weiß und wie man sagt, von einem lebendigen Menschen geführt ward, und aus den wünschenswürdigsten reichsten Theilen zusammengesetzt war, schildert, meiner Meinung nach, wenn man alles zusammen nimmt, das Leben des Alcibiades.

Vom Epaminondas will ich aber, als Beyspiele der außs äußerste getriebenen, Güte hier noch einige Meinungen anführen. Er bezugte das innigste Vergnügen, daß er je in seinem Leben geschmeckt habe, sey die Freude, die er seinem Vater und seiner Mutter über seinen Sieg bey Leuktra gegeben habe: er rührt dadurch außerordentlich, daß er ihr Vergnügen dem seinigen, über eine mit Recht so gerühmte Handlung vorzieht; er hielt es nicht für erlaubt, selbst um die Freyheit seines Vaterlandes zu erhalten, einen Menschen zu tödten, ohne daß er sein Verbrechen untersucht habe. Deswegen war er so kalt-sinnig gegen das Unternehmen des Pelopidas, seines Collegens, zur Befreyung von Theben. Er hielt auch dafür, man müsse in einer Schlacht vermeiden, auf seinen Freund zu stoßen, und seiner schonen, wenn man ihn im feindlichen Heer anträfe. Seine Humanität selbst gegen seine Feinde, brachte ihn bey den Bödiern in Verdacht, nachdem er fast durch eine Wunderthat die Lacädemonier gezwungen hatte, ihm den Paß zu öfnen, den sie bey dem Eingange von Morea neben Korinth zu vertheidigen unterkommen hatten, weil er sich bloß damit begnügte, diese zu zer-

streuen, ohne sie bis auß äußerste zu verfolgen, doher ward er seiner Stelle des obersten Befehlshabers entsetzt: welches für ihn einer solchen guten Sache wegen, und wegen des Schimpfs, den es jenen zuzog, sehr rühmlich war: denn sie waren bald nachher genöthigt, ihn wieder in seinen Rang einzusetzen, und zu erkennen, wie sehr ihre Ehre und Heil von ihm abhinge. Der Sieg verfolgte ihn wie sein Schatten allenthalben, wo er focht; die Wohlfarth seines Landes starb auch mit ihm, so wie sie mit ihm geböhren ward.

Sieben und dreyßigstes Kapitel.

In wie fern ähneln die Kinder ihren Vätern?

Dieses Bändlein von so mancherley Stücken macht sich auf folgende Weise, daß ich nicht anders Hand anlege, als wenn mich eine zu geschäftlose Muffe dazu treibt, und nur wenn ich daheim bin: also wird es bloß nach verschiedenen Pausen und Zwischenzeiten gesammelt, so wie mich zuweilen allerley Veranlassungen verschiedene Monate hindurch an andern Orten halten. Uebrigens verbessere ich meine ersten Einfälle nie durch die zweyten. Vielleicht hie und da ein Wort, aber zur Veränderung, nicht zur Vertilgung. Ich will den Fortschritt meiner Art

zu denken darstellen. Ich will jedes Stück so sehn lassen, wie es zur Welt gekommen. Es sollte mir lieb seyn, wenn ich früher begonnen hätte, und den Gang erkennen könnte, wie ich mich verändert habe. Ein Bedienter, dem ich in die Feder sagte, meinte einen großen Raub dadurch zu machen, daß er mir verschiedene Hefte nach seiner Auswahl entwendete. Nun, ich tröste mich damit, daß er dadurch eben so wenig gewinnen wird, als ich daran verloren habe.

Seitdem ich begann, habe ich sieben bis acht Jahre geältert; das ist nicht ohne allen neuen Gewinn abgegangen. Ich habe in der Zeit bey Zunahme der Jahre nähere Bekanntschaft mit den Steinschmerzen gemacht: die Bekanntschaft und der lange Umgang mit den Jahren setzt immer so ein Proffitchen ab. Ich hätte wohl wünschen mögen, daß unter den verschiedenen Geschenken, welche die Jahre denjenigen zu machen pflegen, die in langer Bekanntschaft mit ihnen stehen, solche ein oder das andere gewählt hätten, das mehr nach meinem Sinne gewesen: denn ich wüßte keines unter allen, die sie mir machen konnten, das mir von Jugend auf mehr zuwider

gewesen wäre. Es war gerade unter allen Zufällen des Alters das, was ich am meisten fürchtete. Ich hatte manchmal schon für mich so gedacht, daß ich zu lange gieng, und daß ich auf einem so langen Wege endlich etwas aufraffen würde, was mir nicht sehr behagte, und ich fühlte und sagte es oft genug, die Stunde zur Abreise wäre vorhanden, und man müsse das Leben im gesunden und lebendigen Fleische abschneiden, nach der Regel der Wundärzte, wenn sie ein Glied zu amputiren haben; diejenigen, welche das Leben nicht zu rechter Zeit zurückbezahlen, müßten der Natur ihrer Gewohnheit nach schwere Zinsen geben. Aber ich war dazumal noch so wenig in Bereitschaft, daß ich nach anderthalb Jahren ohngefähr, während welcher ich mich in diesem unlustigen Zustande befinde, erst gelernt habe, mich darin zu fügen. Ich fange bereits an, mich mit diesen unangenehmen Kneipereyen zu vertragen; ich finde Trost und Hoffnung dabey; so viele Menschen haben mit ihrem jämmerlichen Zustande schon eine solche Maskopey gemacht, daß keine Bedingung ihnen zu hart fällt, die sie nicht an-

nehmen sollten, um diese Genossenschaft bezubehalten. Man höre nur den Mäcenas:

Debilem facito manu,

Debilem pede, coxa,

Lubricos quate dentes:

Vita dum superest, bene est.

Und Tamerlan versteckte seine verruchte Bosheit, die er gegen die Ausfägigen übte, hinter eine dumme Menschlichkeit, wenn er alle dergleichen, die ihm bekannt wurden, umbringen ließ, um sie, wie er sagte, von einem so traurigen Leben zu befreien: denn es war niemand unter ihnen, der nicht lieber dreymal mehr von dem Ausfag gelitten hätte, als gar nicht mehr seyn. Und Antisthenes, der Stoiker, schrieb, als er einst sehr krank war: wer wird mich doch von diesen Uebeln befreien! Nun aber reichte ihm Diogenes, der gekommen war, ihn zu besuchen, ein hübsches scharfes Messer, und sagte: Dieß hier kann es bald thun, wenn du willst. Ey was! antwortete er, ich sage ja nicht vom Leben, sondern von den Uebeln. Die Leiden, welche bloß die Seele betreffen, betäuben mich weit weniger, als die

meisten der übrigen Menschen; theils wegen meiner Beurtheilungsweise, denn die Welt achtet viele Dinge für abscheulich oder ärger als den Tod, die mir ziemlich gleichgültig sind; theils wegen meiner stumpfen und fühllosen Stimmung gegen Zufälle, die mich gerade zu angreifen; einer Stimmung, die ich für eine der besten Eigenschaften meiner Seele halte: wirkliche, wesentliche und körperliche Leiden aber, fühle ich sehr tief und lebhaft. Unterdessen kamen mir solche ehemals, da ich sie, wegen des Genusses einer langen und glücklichen Gesundheit und Ruhe, die mir Gott, die längste Zeit meines Lebens hindurch schenkte, mit schlichternen, weichlichen und verzärtelten Blicken betrachtete, in der Einbildung so unerträglich vor, daß ich mir sie ärger vorgestellt als hernach in der That und Wirklichkeit befunden habe: daher ich von Tage zu Tage in dem Glauben gestärkt werde, daß die meisten Kräfte unsrer Seele, so wie wir sie anwenden, die Ruhe des Lebens mehr stören, als befördern.

Ich ringe mit der schlimmsten, heftigsten, schmerzhaftesten, tödlichsten und unheilbarsten

Krankheit. Ich habe bereits fünf bis sechs harte und hartnäckige Anfälle von ihr ausgehalten: unterdessen schmeichle ich mir entweder, oder ein Mann, dessen Seele nicht von der Furcht des Todes belastet ist, kann sich in einem solchen Zustande noch aufrecht halten, wenn er sich nur nicht an das Dräuen, Schlußmachen und Folgern kehrt, womit uns die Arzneylehre heimsucht. / Aber auch der Angriff der Schmerzen selbst ist nicht so herbe, so stechend und so brennend, daß ein gefeseter Mensch darüber in Wuth und Verzweiflung gerathen müsse. Von meiner Kolik habe ich wenigstens den Vortheil, daß sie dasjenige vollends überwinden wird, was mir bisher noch im Wege stand, um mich mit dem Tode völlig bekannt und vertraut zu machen: denn jemehr sie mich plagt und peiniget, jemehr wird sie meine Furcht vor dem Tode verringern. So weit war ich schon gekommen, daß ich durch nichts weiter mehr am Leben hing, als bloß durch das Leben selbst. Aber auch diesen Knoten wird sie aufschnüren. Gott verhüte nur, daß, wenn ihre Qualen meine Kräfte übersteigen, sie mich nicht endlich in das andere Extrem werfe, welches nicht, weni-

ger fehlerhaft ist, den Tod zu lieben und zu wünschen.

Summum nec metuas diem nec opes.

(*Marr. X. 47.*)

Es sind zwey Empfindungen, gegen die man auf seiner Hut seyn muß: aber das Hülfsmittel gegen die eine liegt näher zur Hand, als gegen die andere. Im übrigen habe ich beständig die Vorschrift für eine bloße spielende Feyerlichkeit gehalten, welche so strenge verlangt, man solle alle Schmerzen mit gelassener Miene, und steif anständigem Wesen aushalten. Was hat die Philosophie, der eigentlich nur Wahrheiten und Wirkungen angeht, sich mit diesem äußerlichen Scheine zu befassen: diese Sorgfalt kann sie dem Postenspielern und Saalbadern überlassen, deren große Kunst in Gaukelgeberden besteht. Wenn sie weder Herz- noch Magenstärkung geben kann, so lasse sie dem Schmerzleidenden sein Ach und O, und mag sie selbst den Seufzern, Stöhnen, Herzklopfen, Bleich- und Bläßwerden, welche die Natur außer unserer Macht gesetzt hat, ihr Mitleiden bezeugen; wenn nur das Herz ohne Furcht ist,

und die Worte keine Verzweiflung andeuten, so mag Madam Philosophie sich immer begnügen. Was ist es denn mehr, wenn wir auch die Hände ringen, wenn wir nicht unsere Gedanken erdroffeln! Sie erzieht uns ja für uns, und nicht für andere, zum Seyn, und nicht zum Schein. Laß sie sich damit begnügen, unsern Verstand zu beherrschen, welchen zu bilden sie unternommen hat; laß sie bey den Anfällen der Kolik die Seele bey der Fähigkeit erhalten, sich selbst zu besitzen und ihren gewöhnlichen Gang fortzugehen, womit sie den Schmerz bekämpft und aushält, und sich nicht erhibt und ermüdet vom Kampf, schändlicher Weise ihm zu Füßen wirft, sich nicht niederschlagen, nicht unterjochen läßt, bis bis zu einem gewissen Maße der Unterhaltung und Beschäftigung fähig bleibt. Bey heftigen Zufällen ist es Grausamkeit, von uns eine gezwungene Verstellung zu verlangen. Es ist keine Kunst, eine lächelnde Miene beym. Spiele zu zeigen, wenn wir gute Karten in der Hand haben. Schafft es dem Körper Erleichterung, wenn er ächzt, so mag er es immer thun; wenn ihm in der Unruh behäglich ist, so mag er sich nach Belie-

ben kehren und wälzen, wie er will; scheint es ihm, daß er sein Uebel einigermaßen außhauchet, (wie einige Aerzte sagen, daß es bey der Entbindung schwangerer Frauen helfe,) wenn er laut winselt, oder, wenn das seinen Schmerz einigermaßen beschwichtigt, so mag er lieber laut schreyen. Laß uns diesen Laut nicht verbieten, sondern ihn gestatten. Epikurus verzeiht nicht nur seinen Zeitgenossen in heftiger Pein zu schreyen, sondern er rath ihnen solches vielmehr an. Pugiles etiam, quum feriunt adversarium, in jactandis caestibus ingemiscunt, quia profundenda voce omne corpus intenditur, venitque plaga vehementior. (Cic. Tusc. II. 23.) Es macht uns schon Mühe genug, das Uebel zu ertragen, ohne uns noch die Last dieser überflüssigen Regel aufzubürden.

Was ich hier sage, ist bloß gesagt, um diejenigen zu entschuldigen, welche sich bey den Anfällen und Stößen dieser Krankheit gewöhnlicher Weise empören, und übel geberden: denn was mich anbetrifft, ich habe sie bis auf diese Stunde noch mit etwas besserer Miene ausgehalten, und begnüge mich im Stillen zu seufzen, ohne lauten Halses zu schreyen; nicht eben deswegen, daß ich mir

großen Zwang anthue, um mich in äusserer Unständigkeit zu erhalten; denn das ist mein geringster Kummer. Was dies anbetrifft, so gewähre ich der Krankheit alles was sie verlangt; allein meine Schmerzen sind entweder nicht so überheftig, oder ich ertrage sie mit mehr Standhaftigkeit, wie andere gewöhnlich thun. Ich klage, ich fahre auf, wenn mir das Reissen und Kneipen zusetzt: aber ich treibe es nicht bis zur Verzweiflung, wie jener.

Ejularu, questu, gemitu, fremitibus,

Resonando multum flebiles voces refert.

(ibid. 14.)

Ich fasse mich beym wüthendsten Schmerze des Uebels, und habe noch immer gefunden, daß ich sprechen, denken und eben so vernünftig antworten konnte, als zu andern Stunden, nur nicht so zusammenhängend, weil mich der Schmerz zerstreute und beunruhigte. Wenn man meint, ich liege am tiefsten darnieder, und die Umstehenden meiner schonen wollen, so versuche ich oft meine Kräfte, und fange an, über Dinge mit ihnen zu sprechen, die den wenigsten Zusammenhang mit meinem Zustande haben. Ich kann alles durch

plößliche Anstrengung, nur in die Länge will es nicht. O daß ich nicht das Vermögen von Cicero's Träumer besäße, welchem träumte, er habe eine Nachtlöhnerin im Arme, und beim Erwachen fand, daß ihm im Bette sein Stein abgegangen war. Meine Träume verleiden mir die Grillen an Dirnen gar weidlich. In den Zwischenzeiten der reißenden Schmerzen, wenn mein Blasengang erschlafft ist und nicht vom Stein gedrängt wird, werfe ich mich gleich in meinen gewöhnlichen Lebensgang: weil meine Seele sich durch nichts aufschrecken läßt, als durch wahre körperliche Empfindungen. Und das verdanke ich gewiß der Sorgfalt, welche ich getragen habe, mich durch Ueberlegung und Nachdenken auf solche Zufälle vorzubereiten.

— Laborum

Nulla mihi nova, nunc facies inopinaque surgit,
Omnia praecepi, atque animo mecum ante peregi.

(Virg. Aen. 6.)

Für einen Lehrling bin ich indessen auf eine etwas harte Probe gestellt, und die Veränderung ist etwas plößlich und unvorbereitet: ich bin

Knall und Fall, aus einem behäglichen Zustande und sanftem Lebensgefühl, in das peinvolleste und unerträglichste, das man sich nur ersinnen kann, geworfen worden: denn außerdem, daß es an und für sich selbst schon eine sehr zu fürchtende Krankheit ist; so hat sie bey mir mit einem viel schmerzlichern und schwerern Anfang als gewöhnlich begonnen. Die Anfälle kehren bey mir so oft wieder, daß ich von einer völligen Gesundheit kaum mehr etwas weiß: bey alledem erhalte ich bis zu dieser Stunde mein Gemüth in einer solchen Fassung, daß, wenn es nur auf die Dauer aushält, ich mich in viel bessern Umständen des Lebens befinde, als tausend andere, welche bloß an einer Fieberkrankheit, oder an einem andern Uebel leiden, das sie sich aus Mangel an Ueberlegung zugezogen haben. Es giebt eine Art von sinnreicher Demuth, welche im Eigendünkel ihren Grund hat, wovon folgendes eine Art ist. Wir erkennen unsere Unwissenheit in vielen Dingen, und sind so höflich zu gestehen, daß es in den Werken der Natur einige Eigenschaften und Umstände gebe, welche uns unerforschlich sind, und wovon unser Verstand weder Ursache noch Zweck zu entdecken vermag.

mag. Durch dieses ehrliche und aufrichtige Bekenntniß hoffen wir denn so viel zu erlangen, daß man uns in solchen Dingen glauben werde, die wir zu verstehen vorgeben. Wir bedürfen gar nicht, weit entlegene Wundergeschichten, oder fremde Schwierigkeiten unter das Glas zu nehmen: mich dünkt, es gebe unter den Sachen, die wir täglich um uns her sehen, solche unbegreifliche, bewundernswürdige Dinge, daß sie an Unbegreiflichkeit alle Wunderwerke übertreffen. Wie über alle menschliche Begriffe ist es nicht hinaus, daß dies kleine Saamenkörnchen, aus dem wir erzeugt werden, die Eindrücke enthält, nicht nur der körperlichen Form, sondern auch der Denk- und Gemüthsart unserer Väter! Wie faßt dieses Tröpflein alle die unendlichen Formen, und wie trägt es diese Aehnlichkeiten durch unsichtbare Fortschritte so weit hinaus, daß der Enkel seinem Urgroßvater, und der Nefte seinem Oheim ähnelt. In dem Geschlecht der Lepidus zu Rom, gab es drey nicht auf einander folgende, sondern in verschiedenen Generationen, die mit einem und demselben Auge von Knorpel bedeckt, auf die Welt kamen. Zu Theben lebte ein anderes, welches aus dem Schooße der Mutter ein

Mahlzeichen in Gestalt einer Lanzenspiße am Leibe mitbrachten, und wer es nicht mitbrachte, ward für unächt geböhren geachtet. Aristoteles sagt, daß bey einer gewissen Nation, wo die Weiber gemeinschaftlich waren, man die Kinder den Vätern nach der Aehnlichkeit zutheilte.

Es ist mir glaublich, daß ich meinem Vater diese Steinschmerzen zu verdanken habe: denn er starb an entsetzlichen Schmerzen, die ihm ein großer Stein in der Blase verursachte. Er fühlte dieß Uebel erst als er bereits sieben und sechzig Jahr alt war, und vorher hatte er nicht das geringste Anzeichen, weder in Hüften, noch Nieren, noch sonst anderwärts davon verspürt, und hatte bis dahin einer guten Gesundheit genossen, und wenige Krankheiten erlitten, und schleppte sich mit diesem Uebel sieben ganzer Jahre, wodurch das Ende seines Lebens sehr schmerzhaft wurde. Ich kam zwanzig und mehrere Jahre vor seiner Krankheit auf die Welt, zur Zeit seines besten Gesundheitszustandes, und war in der Ordnung der Geburt sein drittes Kind. Wo wurde die ganze Zeit hindurch die Neigung zu dieser Krankheit ausgebrütet, und wie unterhielt der geringe Theil von ihm, wodurch ich ins Leben

kam, schon damals, da er noch von der Krankheit nichts wußte, diese starke Eindrücke, und auf welche Art so versteckt, daß ich erst fünf und vierzig Jahre nachher, unter so vielen andern Brüdern und Schwestern von Einer Mutter, gerade allein die Nachwehen davon zu empfinden angefangen habe? Wer mir dieses Räthsel deutlich auflöset, dem will ich hernach wieder so viele Wunder glauben, als er mir erzählen will; nur muß er mir nicht, wie man wohl zu thun pflegt, statt Auflösung eine Lahr und Lurre erzählen wollen, die noch schwerer und fantastischer ist als die Sache selbst.

Mögen mir die Herren Aerzte meine Freyheit ein wenig zu gute halten: denn gerade durch diese fatale Infusion und Insinuation habe ich auch den Haß und die Verachtung gegen ihre Lehren eingefogen: diese Antipathie, die ich gegen ihre Kunst fühle, ist mir ebenfalls angeerbt. Mein Vater hat vier und siebenzig Jahr, mein Großvater neun und sechzig, mein Urgroßvater an achtzig gelebt, ohne irgend eine Art von Arzeneey gekostet zu haben, und bey ihnen hieß alles, was nicht aus Küche und Keller kam, Apothekerwaare. Die Arzeneeykunst

bildet sich aus Exempeln und Erfahrungen: eben so meine Meinung. Und habe ich nicht eine sehr nachdrückliche und sehr günstige Erfahrung für mich? Ich weiß nicht, ob mir die Herren Aerzte in ihren Registern drey andere werden auffinden können, die unter einem Dache gebohren, erzogen und gestorben sind, die unter ihren Händen eben so lange gelebt hätten? Sie werden mir gestehen müssen, daß, wo nicht die Vernunft, doch das Glück auf meiner Seite ist: und abseiten der Herren Aerzte gilt Glück immer mehr als Vernunft: aber ich bitte, daß mich die Herren nicht ißt in meiner Schwachheit überfallen, und mich mit ihrer Kunst bedräuen; ißt da ich schon so ein geschlagener Mann bin. Das wäre wirklich ein wenig hämisch. Auch habe ich, die Wahrheit zu sagen, sie schon genug aus Beyspielen an meinem Hausgesinde kennen gelernt, womit sie sich wohl begnügen können. Die menschlichen Dinge haben keine so lange Dauer: es fehlen nur noch achtzehn an zwey hundert Jahren, daß dieser Familienversuch Bestand hat: denn der erste ward gebohren im Jahr 1402. Es ist wirklich billig, daß diese Erfahrung anfangs ein wenig trüglich zu werden.

Laß sie mir die Leiden nicht vorwerfen, die diesen Augenblick mich gepackt halten; ist es nicht genug, daß ich meine sieben und vierzig Jahr so gesund und wohl weggelebt habe? Wenn es das Ende meiner Lebensbahn wäre, so ist es schon eine der längsten.

Meine Vorältern waren aus geheimer und natürlicher Reigung nicht wohl auf Arzneyen zu sprechen: denn meinem Vater ward schon übel, wenn er nur eine Arzney ansichtig wurde. Der Herr von Gaviac, mein Onkel väterlicher Seite, ein Geistlicher, kränklich von Kindesbeinen an, und der gleichwohl dieses sein steches Leben bis zu sieben und sechzig Jahren brachte, war einst von einem heftigen stetigen Fieber befallen, und von den Aerzten wurde ausgemacht, daß man ihm erklären müsse, wofern er sich nicht wolle helfen lassen, (denn sie nennen das Hilfe, was die meiste Zeit Hinderniß ist) so wäre er unausbleiblich des Todes. Der arme Mann, so erschrocken er vor diesem fürchterlichen Richterspruch war, antwortete: Nun Amen, so bin ich des Todes! Der Himmel machte aber diese Prophezeihung bald darauf zu nichts. Der jüngste von den

Brüdern (ihrer waren vier) Herr von Buffa-
guer, und bey weitem der letzte von ihnen, unter-
warf allein sich ihrer Kunst, der Bekanntschaft we-
gen glaube ich, die er mit andern Künsten hat-
te: denn er war ein Parlamentärath; aber es
bekam ihm so übel, daß, da er dem Ansehn nach
von allen der stärkste an Befundheit war, er gleich-
wohl lange vor den Uebrigen starb, ausgenom-
men einen, den Herrn von Saint Michel.

Es ist möglich, daß ich diese natürliche Ab-
neigung gegen das Arzeneywesen von ihnen habe,
wenn dabey aber sonst nichts in Betrachtung ge-
kommen wäre, so würde ich mich bestrebt haben,
sie zu überwinden: denn alle solche Neigungen,
die ohne vernünftige Ueberlegung bey uns entste-
hen, sind fehlerhaft; es ist eine Art von Krank-
heit, die man bekämpfen muß. Es mag seyn,
daß ich diese Vorneigung hatte; aber ich habe sie
durch Nachdenken unterstützt und bestärkt, und
da ist mir denn die Meinung, die ich davon he-
ge, vernünftig vorgekommen: denn ich hasse auch
den Widerwillen gegen die Medicin, wenn er nur
ihres abschreckenden Geschmacks wegen entsteht.
Das würde es bey mir nicht leicht thun: denn

ich halte die Gesundheit für werth genug, sie mit allem Schneiden und Beizen, so wehe solches auch thun mag, zu erkaufen. Und dem Epikurus zu Folge muß man selbst die Wollüste vermeiden, welche größere Schmerzen nach sich ziehen, und die Schmerzen aufsuchen, welche Wollust zu ihrem Gefolge haben. Es ist ein köstlich Ding um die Gesundheit, und wirklich werth, daß man ihr nicht nur seinen Schweiß, Mühe und Geld aufopfere, sondern selbst das Leben, wenn sie sonst nicht zu erhalten steht, weil ohne sie das Leben selbst uns eine kummervolle Last wird. Ohne sie verbleichen und verschmachten Wollust, Weisheit, Wissenschaft und Tugend. Und den stärksten und mächtigsten Gründen, wodurch die Philosophie uns das Gegentheil einprägen will, dürfen wir nur das Bild des Plato entgegen sehen, wenn er von der fallenden Sucht, oder einem Schlagflusse getroffen wäre, und in dieser Stellung aufgefordert würde, die vortreflichen Fähigkeiten seiner Seele zu seiner Hülfe zu rufen. Jeder Weg, der uns zur Gesundheit führet, wird von mir weder holprich noch kostbar genannt werden. Aber ich habe andere Wahrscheinlichkeiten, die mich gegen

diese Waare äußerst mißtrauisch machen; ich sage nicht, daß gar keine Kunst dabey seyn möge, und daß unter so vielen Werken der Natur nicht einige Dinge seyn sollten, die zur Erhaltung der Gesundheit geschickt wären: das ist ausgemacht genug. Ich weiß wohl, daß es Kräuter giebt, welche anfeuchten, und wieder andere, welche austrocknen; ich weiß recht gut, daß Rettich Blähungen vertribt, und daß Senesblätter den Leib öffnen; ich kenne mehr dergleichen aus Erfahrung, so wie ich weiß, daß Hammelfleisch mich nährt und der Wein mich erwärmt; und Solon sagte: das Essen wäre so gut, wie alle Apothekerwaren, eine Arznei gegen die Krankheit des Hungers. Ich läugne den Vortheil nicht, den wir von der Welt ziehen, und bezweifle die Macht und Wirkung der Natur eben so wenig, als ihre Anwendung für unsere Bedürfnisse: ich sehe wohl, daß Hechte und Schwalben sich dabey wohl befinden, ich bin nur gegen die Erfindung unseres Wißes, unserer Wissenschaft und unserer Kunst auf der Hut, denen zu gefallen wir die Natur und ihre Regeln verlassen haben, und in welchen wir weder Maas noch Ziel zu halten wissen. Wie wir den ersten besten

verlegnen Erörter von alten Gesezen, der uns in die Hand fällt, deren Anwendung und Gebrauch oft sehr unschicklich und sehr ungerecht wird, ein Buch über die Rechtsgelehrsamkeit nennen, und wie diejenigen, welche darüber spotten und ihn tadeln, gleichwohl nicht gemeint sind, diese edle Wissenschaft an sich selbst herabzusetzen, sondern nur den Mißbrauch und Entheiligung dieses edlen Rahmens verdammnen; so mit der Arzneykunst. Ich ehre gar sehr diesen rühmlichen Rahmen, ihre Vorsätze und ihre Versprechungen, die dem menschlichen Geschlecht so nützlich sind: was er aber unter uns andeutet, das kann ich weder ehren noch hochschätzen. Denn erstens gründet sich meine Furcht auf Erfahrung: so weit nämlich wie meine Kenntniß reicht, sehe ich keine Art von Menschen, welche so früh krank werden und so spät genesen, als diejenigen, die den Aerzten in die Hände fallen. Selbst durch den Zwang, den sie in der Lebensart vorschreiben, zerrütten und verderben sie die Gesundheit. Die Aerzte begnügen sich nicht damit, die Krankheit zu regieren, sie machen selbst die Gesundheit krank, um zu verhindern, daß man zu keiner Zeit sich ihrer Herrschaft entziehen kön-

ne. Schließen sie nicht aus einer festen dauerhaften Gesundheit auf eine bevorstehende schwere Krankheit. Ich bin oft genug krank gewesen; ohne ihre Hülfe habe ich meine Krankheiten sehr erträglich befunden (und doch habe ich so zu sagen fast alle Krankheiten versucht) und so kurz, wie bey irgend einem andern. Dabey habe ich niemals meinen Leidenskelch durch ihre Recepte verbittert. Ich unterhalte meine Gesundheit frey und völlig, ohne alle andere Regel und Vorschrift, als meine gemächliche Lebensart. Mir ist jeder Ort zum Aufenthalt recht: denn ich brauche, wenn ich krank bin, nicht mehr Bequemlichkeiten, als deren ich bedarf, wenn ich gesund bin. Ich bin nicht unruhig darüber, wenn ich weder Arzt noch Apotheke, noch andere Hülfe habe, worüber sich, wie ich gesehen habe, andere mehr betrüben, als über ihre Krankheit selbst. Ja, wenn die Herren selbst durch die Blüthe ihrer Gesundheit oder durch die Länge ihres Lebens ein Zeugniß gäben, daß uns Zutrauen und Ehrfurcht gegen ihre Kunst einflößte!

Es giebt keine Nation, die sich nicht Jahrhunderte hindurch ohne Arzt hätte behelfen müssen, und zwar die ersten Jahrhunderte, das will sagen die

besten und glücklichsten, und noch bedient sich ihrer bis auf diese Stunde der zehnte Theil nicht: unzählige Nationen wissen nichts von der Arzeneykunst, und leben länger und gesunder, als wir leben, und selbst unter uns hütet sich der gemeine Mann, etwas mit ihr zu thun zu haben. Die Römer hatten schon sechs hundert Jahre bestanden, bevor sie Aerzte unter sich aufnahmen: nachdem sie aber einen Versuch mit ihnen gemacht hatten, jagten sie solche zur Stadt hinaus, durch Vermittelung Cato's des Censors, der durch sein fünf und achtzigjähriges Alter bewies, wie leicht man ihrer entbehren könne, und wie er seine Frau bis zum höchsten Alter nicht nur ohne Arzeney, sondern auch ohne Arzt beyin Leben erhalten habe: denn alles was nur unserer Gesundheit zuträglich ist, kann man Arzeney nennen. Er unterhielt seine Hausgenossen, sagt Plutarch, glaube ich, durch vieles Essen von Hasenfleisch, wie die Arkadier, wie Plinius sagt, alle Krankheiten durch Kuhmilch heilen; und wie die Lybier, nach dem Zeugnisse des Herodots, durchgängig einer festen Gesundheit durch die Gewohnheit, die sie haben, erhalten, daß sie ihren Kindern, wenn sie vier Jahr alt sind, die

Abern am Kopfe und an den Schläfen mit Höllenstein einbrennen, wodurch sie auf ihr ganzes Leben allen Flüssen und Schnupfen den Weg abschneiden. Und die Bauern dieses Landes brauchen gegen alle Zufälle nichts anders, als den stärksten Wein, den sie haben können, in den sie viel Safran, und anderes Gewürz thun, welches ihnen eben die Dienste leistet.

Und die Wahrheit zu sagen, was ist bey allen diesen Verordnungen und Vorschriften die endliche Absicht und der endliche Zweck, wenn es nicht ist, die ersten Wege auszureinern, welches tausend Feld- und Gartenkräuter eben so gut vermögen. Und wer weiß denn, ob es gerade so nützlich ist, als sie vorgeben, und ob die Natur den Aufenthalt ihrer Auswürfe bis auf einen gewissen Grad nicht eben so gut bedarf, als der Wein des Hefens, um gut zu werden? Man sieht oft ganz gesunde Menschen ins Erbrechen und Purgieren gerathen, durch fremden Zufall, und starke Ausleerungen haben, ohne vorgängige Noth, und ohne nachmaligen Nutzen, ja selbst mit Schaden und Nachtheil. Noch vor kurzem habe ich von dem großen Plato gelernt, daß von drey Arten von Bewegung, die

uns eigen, die letzte und schädlichste die Ausleerungen sind: daß kein Mensch, wofern er nicht närrisch ist, sich solche anders als im höchsten Nothfalle verschaffen müsse. Man reizt und wirkt das Uebel durch entgegengesetzte Mittel. Es kommt darauf an, daß man es durch die Art zu leben nach und nach einschläfere, und aus dem Körper treibe. Die heftigen Kämpfe, zwischen der Apothekerwaare und dem Uebel geschehen immer auf unsere Kosten, weil der Kampfplatz immer in unserm Körper aufgeschlagen ist, weil die Apothekerbüchsen immer sehr unzuverlässige Freunde sind, und weil diese, ihrer Natur nach, mit unserer Gesundheit in Feindschaft leben und unserm Zustande beständig Unruhe bringen. Laß uns doch nur ein wenig ruhig zusehen. Die Macht, welche für Flöhe und Maulwürfe sorgt, sorgt auch für solche Menschen, welche sich mit eben der Geduld regieren lassen, wie die Flöhe und die Maulwürfe. Wir mögen an einer Fährte so viel schreyen als wir wollen, hohlt über! Heiser kann es uns wohl machen, aber der Fährmann kommt uns darum nicht schneller. Die Recepte sind unbarmherzige Verordnungen. Unsere Furcht, unsere Verzweiflung macht sie uns zuwider, und verzögert

unsere Genesung anstatt sie zu bewirken. Die Krankheit will so gut ihren eigenen G'ng haben als die Gesundheit. Daß sich die Arzney zu Gunsten der einen und zum Nachtheil der andern bestechen lassen sollte, das läßt sie wohl bleiben. Sie versteht ihren Vortheil besser. Laß uns doch ein für allemal Gott folgen. Er führt alle diejenigen gut, welche ihm vertrauen: wer ihm widerstrebt, den reißt er fort mit samt seiner Wuth, mit samt seinem Arzte. Laßt eurem Gehirne eine Purganz verschreiben, dem wird sie heilsamer seyn, als eurem Magen.

Man fragte einen Spartaner, wer ihn so lange bey so guter Gesundheit erhalten hätte. Die Unbekanntschaft mit aller Arzney, antwortete er. Und der Kayser Adrianus rief beständig auf seinem Todtenlager aus: Die Menge der Aerzte habe ihn getödtet. Ein schlechter Faustkämpfer ward ein Arzt. So recht, sagte Diogenes, Du bist auf dem rechten Wege. Hinführo wirst du diejenigen niederwerfen, die dich vorher zu Bo-

Den schlügen. Aber nach dem Mikokles haben sie das für sich, daß die Sonne ihr gutes Glück beleuchtet, und die Erde ihre Fehler verbirgt. Ueberdem haben sie einen vorzüglichen Behelf, sich aller Arten von Zufällen zu Nuße zu machen: denn was nur der Zufall, die Natur, oder sonst eine fremde Ursache (deren Nahme Legion heißt) an uns gutes und heilsames bewirkt, das schreibt die Arzneykunst nach ihrem Privilegio auf ihre eigene Rechnung. Alles, was dem Kranken nur heilsames begegnet, der unter ihrer Reglerung steht, das wird ihm von ihr zugeschickt. Die Veranlassung, wodurch ich wieder genesen bin, und wodurch tausend andere genesen, welche keinen Arzt zur Hülfe rufen, maassen sie sich über ihre Unterthanen an; und die schlimmen Zufälle lehnen die Aerzte entweder ganz von sich ab, indem sie solche unter eiteln Vorwänden der Schuld des Kranken zuschreiben, deren sie allemal eine große Anzahl aufzufinden wissen; bald hat er einen Arm entblößt; bald das Rasseln von Wagen gehört,

— Rhedarum transicus arcto

Vicorum inflexa:

(Juv. Sat. 3.)

oder man hat sein Fenster geöffnet, oder er hat auf der falschen Seite gelegen, oder hat sich mit unruhigen Gedanken geplagt, kurz ein Wort, ein Traum, ein Blick dünkt ihnen schon eine hinlängliche Entschuldigung, um sich von allen Fehlern frey zu sprechen: oder wenn es ihnen beliebt, bedienen sie sich auch noch dieser Verschlimmerungen, und ziehen sie in ihr Garn, durch dieß andere Mittel, welches ihnen niemals entsteht, nämlich wenn sich der Kranke durch ihre Verordnungen verschlimmert, uns zu versichern, es würde ohne ihre Vorschriften weit schlimmer mit ihm stehen. Derjenige, dem sie aus einer Verkältung ein tägliches Fieber an den Hals gedreht haben, würde ohne ihre Hülfe in ein hitziges Fieber verfallen seyn. Ihr Weizen blühet immer: denn sie wissen aus jedem Uebel ihr Profitchen zu ziehen. Traun! sie haben Recht, vom Kranken zu verlangen, daß er Glauben und Vertrauen zu ihnen haben soll. In Wahrheit dieses Vertrauen muß eben so derbe als geschmeidig seyn, um sich auf eingebildete Dinge zu

zu verlassen, die so schwer zu glauben sind. Plauto sagte hierüber ganz richtig: nur den Aerzten geziemt es, mit aller Freyheit zu lügen, weil unsere Gesundheit von der Eitelkeit und Falschheit ihrer Versprechungen abhängt. Aesopus, ein gar vortreflicher Schriftsteller, dessen Schönheit aber nur sehr wenige Leser entdecken, ist sehr angenehm zu lesen, wenn er uns die tyrannische Gewalt darstellt, die sie über solche arme kranke Seelen ausüben, die durch Krankheit und Furcht geschwächt und niedergeschlagen sind: denn er erzählt, ein Kranker sey von seinem Arzt befragt worden, was für Wirkungen er von der Arznei verspüre, die er ihm gegeben? Der Kranke antwortete: ich habe stark geschwitzt. Das ist gut, sagte der Arzt, und als er ihn ein andermal wieder fragte, wie er sich auf die Arznei befinde, sagte er: Ich habe einen so entsetzlichen Frost, daß ich an allen Gliedern gezittert und gebebt habe. Sehr gut, sagte der Arzt. Er fragte ihn zum drittenmal von neuem, wie er sich befinde? Ich fühle mich, antwortete er, so geschwollen und aufgeblasen, als ob ich die Wassersucht

hätte. Das ist vortreflich, fügte der Arzt hinzu. Als einer seiner Bedienten hernach zu ihm kam, und sich nach seinem Befinden erkundigte, antwortete er: Ach mein guter Mann, ich befinde mich so gut und vortreflich, daß ich bald den Geist aufgeben muß.

In Aegypten galt ein gerechtes Gesetz, vermöge dessen der Arzt seinen Kranken, die ersten drey Tage, auf dessen eignes Glück und Wage übernahm. Waren aber die drey Tage verfloffen, so war es auf eigenes Wagen des Arztes: denn was für eine Ursach wäre wohl vorhanden, daß Aeskulap, der Schutzpatron der Aerzte, vom Blitz erschlagen worden, weil er den Hippolytus vom Tode wieder zum Leben gebracht:

Nam pater omnipotens aliquem indignatus ab umbris
Mortalem infernis, ad lumina surgere vitae,
Ipse repertorem medicinae talis, et artis
Fulmine Phoebigenam Strygias detrufit ad undas,

(Virg. Aeneid. 7.)

und daß seine Nachfolger so frey ausgehen sollten, die so viele Seelen aus dem Reich der Lebendigen

in das Reich der Todten senden? Als ein Arzt dem Nikokles die Vorzüge seiner Kunst anpries, sagte Nikokles: Es ist in Wahrheit keine Kleinigkeit, wenn man ungestraft so viele Menschen tödten darf. Wenn ich unterdessen Siz und Stimmme in ihrem Capitel gehabt hätte, so hätte ich unsere Disciplin in heiligere und mysteriösere Hüllen zu bringen angerathen. Sie hatten nicht übel angefangen; nur haben sie es nicht eben so völlig hinausgeführt. Es war ein recht hübscher Beginn, daß sie Götter und Dämonen zu Urhebern ihrer Wissenschaft machten; daß sie sich eine eigene Sprache, eine eigene Schrift erfanden; obgleich die Philosophie sagen möchte, es sey ein wenig narrißch, einem Menschen einen Rath zu seinem Besten in einer völlig unverständlichen Sprache zu ertheilen. *Ut si quis medicus imperet, ut sumat,*

Terrigenam, herbigradam, domiportam, sanguine cassam.

(Cic. de divin. II. 64.)

Es war eine wohl erfonnene Regel ihrer Kunst, die auch bey allen übrigen fast phantastischen, eitlen und übernatürlichen Künsten Statt findet, daß das Zutrauen des Patienten durch Hoffnung und

Zuversicht ihren Operationen und Hülfsmitteln im Voraus zu Statten kommen müsse; welche Regel sie so weit treiben, daß sie den unwissendsten, größten Saalbader der des Kranken Zutrauen hat, für besser achten, als den erfahrensten, der ihm unbekannt ist. Die Wahl der meisten ihrer Arzneymittel ist gewissermaßen geheimnißvoll und prophetisch. Der rechte Fuß einer Schildkröte, die Leber eines Maulwurfs, der Urin einer Eider, der Mist vom Elephanten, das Blut unter dem rechten Flügel einer weißen Taube aufgefangen: und mit uns armen Steinfranken gehen sie so verächtlich um, und haben so wenig Mitleiden mit unserm Jammer, daß sie uns pulverisirten Nageloth und andere solche Uffenschwänzerey vorschreiben, welche mehr das Ansehn von Zauberey und Magie hat, als von einer so lieben Wissenschaft: nicht zu gedenken der ungeraden Anzahl ihrer Pillen, der Auswahl gewisser gemeinen und Festtage im Jahre, der Bestimmung der Stunde, in welcher die Kräuter zu ihren Tränklein gesammelt werden müssen; und dann folgendes die steife feyerliche Doktriniene, worüber Plinius selbst sich so lustig macht!

Aber sie haben gefehlt, sage ich, daß sie nach einem wohlüberlegten Anfange nicht noch dieß hinzugefügt haben, ihre Zusammenkünfte und Consultationen verschwiegener und geheimer zu halten. Kein Profaner müßte dabey zugelassen werden, so wenig wie zu den geheimen Ceremonien des Aesculap: denn aus dieser Vernachlässigung, wenn ihre Unentschlossenheit, die Schwäche ihrer Gründe, ihrer Rathschläge, ihrer Bedenken, die Heftigkeit ihrer Gezänke, welche aus Haß, Neid und besondern Rücksichten entspringen, der Welt bekannt werden, müßte man entsetzlich blind seyn, wenn man sich in ihren Händen nicht in augenscheinlicher Gefahr glaubte. Hat man wohl je gesehen, daß ein Arzt das Recept eines seiner Collegen braucht, ohne etwas hinzu oder abzuthun? Hierdurch werden sie so ziemlich an ihrer Kunst zu Verräthern und zeigen, daß ihnen mehr ihr großer Ruf und folglich ihre Einnahme am Herzen liegt, als das Interesse ihrer Patienten. Derjenige von ihren Doktoren ist weit klüger, welcher ihnen von Alters her angerathen hat, daß nur Einer sich mit der Heilung eines Kranken befassen soll: denn wenn dieser alsdann einsältige

Streiche macht, so ist der Vorwurf für die Kunst, wegen des Versehens eines Einzigen, von eben nicht großer Bedeutung, und desto größer wird die Ehre seyn, wenn er zufälliger Weise den rechten Fleck treffen sollte. Dahingegen, wenn ihrer mehrere bey einem Kranken sind, sie die Kunst von allen Seiten verschreyen, um so mehr, da sie öfterer den Handel verderben, als gut machen: sie sollten an dem unaufhörlichen Mißverständnisse schon genug haben, die sich in den Meinungen der hauptsächlichsten Meister und ältesten Lehrer dieser Kunst befinden, und welche nur Männern, welche die Alten fleißig studiren und lesen, bekannt sind, ohne noch den Layen den Zwist und die widrigen Meinungen und widersprechenden Urtheile bekannt werden zu lassen, welche sie unter sich ernähren und fortpflanzen.

Wollen wir ein Beispiel von altem Gezänke der Aerzte? Hierophilus findet die ursprüngliche Ursache der Krankheiten in den Säften; Erasistratus in dem Blute der Arterien; Asklepiades in den unsichtbaren Atomen, welche die Schweißlöcher einsaugen; Askinaon im Uebermaasse oder Mangel der körperlichen Kräfte; Diokles in der

Ungleichheit der Elemente des Körpers und in der Eigenschaft der Luft, die wir einathmen; Strato in Ueberhäufung der Cruditäten und Verderbniß der Nahrungsmittel; Hippokrates setzt sie in die Lebensgeister. Einer ihrer Freunde, den sie besser kennen als ich, ruft bey dieser Gelegenheit aus, daß die Wissenschaft, welche für unsern Gebrauch die wichtigste ist, weil sie sich mit der Sorge für unsere Erhaltung und Gesundheit beschäftigt, zum Unglück die ungewisseste, die trübeste und den meisten Veränderungen unterworfen sey. Es ist kein so großes Unheil dabey, wenn wir uns in Berechnung der Sonnenhöhe irren, oder im Bruche einer astronomischen Observation. Aber hier, wo es auf unser ganzes Seyn ankommt, wäre es keine Weisheit, uns dem Behen widriger Winde Preis zu geben. Vor dem Peloponnesischen Kriege wußte man von dieser Wissenschaft noch eben nicht viel. Hippokrates brachte sie in Ansehn: alles was dieser darin fest gesetzt hatte, warf Chryssippus über den Haufen. Hernach warf Erasistratus, ein Enkel des Aristoteles, wieder alles um, was Chryssippus darüber geschrieben hatte. Nach diesem kamen die Empiriker, welche in Bez

Handlung dieser Kunst einen ganz andern Weg einzuschlagen, als die andern betreten hatten. Als das Ansehn dieser letztern anfang zu veralten, führte Hierophilus eine andere Art von Arzneykunde ein, welche Asklepiades wieder beztritt und vernichtete. In ihrer Reihe kamen die Meinungen des Themison, des Musa im Ruf, und hernach die des Vexius Valens, eines Arztes, der wegen der Vertraulichkeit, in welcher er mit der Messalina stand, berühmt war. Das Reich der Medicin verfiel zur Zeit des Nero auf den Theffalus, welcher alles abstellte und verdamnte, was man bis auf seine Zeiten davon gehalten hatte. Die Lehrsätze dieses Mannes wurden durch den Crinas von Marseille niedergeschlagen, welcher von neuem lehrte, daß man sich bey allen medicinischen Operationen nach den Abwechslungen und Bewegungen der Gestirne richten, und essen, trinken und schlafen müsse, nachdem es dem Monde oder dem Mercur gefiele, vorzuschreiben. Seine Lehren wurden bald wieder durch den Charinus, einen Arzt aus eben dieser Stadt verdrängt. Dieser beztritt nicht nur die alte Arzneykunst, sondern auch noch den Gebrauch der warmen und öffentlichen Bäs-

der, an welche man seit so vielen Jahrhunderten gewöhnt war. Er ließ die Menschen im Winter selbst im kalten Wasser baden, und seine Kranken in die Flüsse tauchen. Bis zu den Zeiten des Plinius hatte sich noch kein Römer herabgelassen, die Arzneykunst als Gewerbe zu treiben; es war ein Geschäft der Fremden und Griechen, wie sie bey uns in Frankreich durch die Pastinisten getrieben wird; denn wie ein großer Arzt sagt, wir bedienen uns nicht gerne der Arzneykunde, welche wir verstehen, eben so wenig, wie der Mittel, welche wir daheim sammeln können. Wenn die Nation, bey welchen wir das Guajak, die Cassaparille und die Chinarinde hohlen, Aerzte haben, was meinen wir was für einen Werth solche, wegen der Entfernung, Seltenheit und Theurung auf unsern Wohl und auf unsere Petersilien setzen müssen? Denn wer wollte es wohl wagen, Dinge zu verachten, welche man so weit herhohlet, auf Kosten einer so langen und gefährlichen Fahrt? Nach jenen alten Wandlungen in der Arzneykunde sind noch eine unendliche Menge anderer bis zu unsern Zeiten vorgefallen, und zwar die meiste Zeit völlige und all-

gemeine Wandlungen, wie diejenigen sind, die zu unsern Zeiten Paracelsus, Fioravanti und Argenterius hervorgebracht haben: denn sie ändert nicht nur etwa ein Recept, sondern wie man mir sagt, das ganze Gewebe und die Einrichtung der medicinischen Fakultät, und beschuldigen diejenigen, welche bisher damit ein Gewerbe getrieben haben, der Unwissenheit, und der Täuschung. Nun kann man denken, wie der arme Kranke sich dabey befindet.

Wüsste es noch hingehen, wenn wir nur versichert wären, daß, wenn sie sich irren, es uns wenigstens nicht schade, wenn es uns auch nichts nütze! Es wäre noch ein billiger Handel, wenn man sich wagte, einen Nutzen zu erhalten, ohne sich in die Gefahr zu setzen, dabey zu verlieren. Beym Aesop findet man folgende Erzählung: Jemand, der einen Mohren als Slaven gekauft hatte, meinte die schwarze Farbe sey ihm durch einen Zufall und schlechte Behandlung seines vorigen Herrn überkommen. Er ließ ihn also sehr sorgfältig mit Bädern und Arzneytränken in die Cur nehmen. Es ergab sich, daß der Mohr seine dunkle Farbe gar nicht änderte, sondern dadurch seine vorige Gesundheit völlig einbüßte. Wie

oft erfahren wir nicht, daß die Aerzte, einer dem andern, den Tod ihrer Kranken aufrücken? Ich erinnere mich einer Seuche, welche in den Städten meiner Nachbarschaft vor einigen Jahren umherging, welche sehr gefährlich und tödtlich war. Als das Ungewitter vorübergegangen, welches eine große Anzahl von Menschen hingerafft hatte, gab einer der berühmtesten Aerzte der ganzen Gegend ein Buch über diese Krankheit heraus, worin er sich besann, daß sie sich des Ueberlaffes dabey bedient, und bekennt, daß dieses eine der vornehmsten Ursachen der Verheerung gewesen, welche die Seuche angerichtet. Noch mehr, ihre Schriftsteller sind der Meinung, daß es kein Arzneymittel gäbe, das nicht auch etwas schädliches mit sich führe, und wenn nun gar diejenigen, die uns heilsam sind, schon einigermaßen schaden, was müssen denn nun nicht die thun, die man uns auf gut Glück eingiebt! Für mich, wenn auch sonst nichts bedenkliches dabey wäre, meine ich doch, daß es für diejenigen, welchen vor Arzneymitteln ekelt, ein gefährlicher Zwang seyn müsse, wenn man sie in so schwerlichen Umständen nöthigt, mit Ekel und Widerwillen, welche zu ver-

schlucken, und glaube, es heiße, den Kranken eine große Last aufbürden, zu einer Zeit, wo er der Ruhe so bedürftig ist.

Außerdem, sind die Veranlassungen, worauf sie gewöhnlich die Ursachen unserer Krankheiten gründen, diese oft so leicht und so haarflein, daß ich daraus schliesse, ein sehr geringer Irrthum in der Verordnung ihrer Arzneyen könne uns einen großen Schaden zuziehen. Wenn nun aber der Fehlgriff eines Arztes gefährlich ist, so sind wir sehr übel daran: denn es wäre ein Wunder, wenn er nicht oft in ähnliche Irrthümer verfiel. Er muß auf zu viele Dinge, Kräfte und Wirkungen der Mittel, und andere Umstände, seine Aufmerksamkeit richten, um seinen Plan genau und richtig zu entwerfen. Er muß die Leibesbeschaffenheit seines Kranken kennen; sein Temperament, seine Gemüthsart, seine Launen, seine Handlungen, selbst seine Art zu denken und die Beschaffenheit seiner Einbildungskraft; er muß sich über die äußern Umstände, über die Natur des Orts, über die Beschaffenheit der Luft und der Witterung, über die Stellung der Planeten und ihren Einfluß Rechenschaft geben kön-

nen; er muß den Ursprung der Krankheit, ihre Zeichen, ihren Gang, ihre kritischen Tage kennen. Von den Arzneymitteln muß er Kräfte, Gewicht, Heymath, Alter, und die Zusammensetzung verstehen, und von allen diesen verschiedenen Umständen muß er das Verhältniß des einen zu den andern abwägen, um daraus ein völliges, heilsames Ganze zu machen. Wenn er es in einem dieser Dinge nur um ein wenig versteht; wenn von allen diesen Kräften nur eine widerwärtig wirkt, so sind wir schon verlohren! Gott weiß, wie schwer es ist, die meisten dieser Dinge richtig zu kennen! Wie kann der Arzt, zum Beyspiele, das eigentliche charakteristische Zeichen einer Krankheit heraus finden, da sie einer großen Menge von Zeichen fähig ist? Wie große Verschiedenheit der Meinung herrscht nicht unter ihnen über die Anzeigen des Urins? Woher entstünde sonst dieses unaufhörliche Gezänke über die Natur der Krankheit, das wir wahrnehmen? Wie sollten wir sonst den Fehler entschuldigen, in den sie so oft verfallen, daß sie einen Marder für einen Fuchs nehmen? Bey den Krankheiten die ich gehabt, wenn sie nur einigermaßen verwickelt waren, ha-

be ich niemals nur drey einerley Meinung gefunden. Ich führe gerne Beyspiele aus eigener Erfahrung an. Noch neulich ward in Paris ein Herr auf Verordnung der Aerzte operirt, bey dem man eben so wenig einen Stein in der Blase fand, als in der Hand. Und ebendafelbst war einem Bischofe, meinem sehr guten Freunde, von den Aerzten, denen er sich anvertrauet hatte, sehr stark zugeredet worden, sich schneiden zu lassen: ich selbst half, auf Treue und Glauben anderer, ihm mit zureden. Als er abgefahren war und nun geöffnet wurde, fand sich, daß es ihm nirgends als an den Nieren gefehlt. In dieser Krankheit sind sie noch weniger zu entschuldigen, weil sie gewissermassen betastbar ist. Daher scheint mir auch die Wundarzneykunst zuverlässiger, weil sie das, was sie macht, sieht und mit Händen greift, und also dabey nicht so viel zu errathen ist, und auf ungewisse Vermuthungen ankommt. Dahingegen die Aerzte kein Speculum Matricis haben, der ihnen unser Gehirn, unsere Lungen und unsere Leber entdecke.

Selbst die Verheißungen der Arzneykunst sind ungläublich; denn da sie gegen so viele wider-

wärtige Zufälle, die zugleich auf uns losstürmen, anarbeiten soll, welche eine fast nothwendige Verbindung unter einander haben, wie die Entzündung der Leber und die Erkältung des Magens: so überreden uns die Aerzte, daß von ihren Ingredienzien, dieses den Magen erwärmen und jenes die Leber abkühlen soll: das eine hat seine Anweisung gerades Weges nach den Nieren, ja wohl gar unaufhaltsam hin bis zur Blase, ohne irgend unter Wegs zu wirken, sondern hält seine Tugend und Kräfte auf diesem langen und krummen Wege, bis zu dem Orte heysammen, für welchen seine geheimen Kräfte bestimmt sind. Das andere soll dem Gehirn die überflüssigen Feuchtigkeiten ableiten, ein anderes wieder die Lungen anfeuchten. Wenn aus allem diesen Gemengsel ein Trank zusammengepülst worden, ist es da nicht eine Art von Irrwahn, zu hoffen, daß die Tugenden der verschiedenen Dinge sich ausmustern und absondern werden, um jede nach ihren verschiedenen Vorschriften zu wirken? Ich würde gar sehr fürchten, daß sie ihre Pässe verlöhren oder verwechselten, und sich einander in ihren Quartieren beunruhigten. Und wer könnte

sich einbilden, daß diese Kräfte in einem flüssigen Gemische, sich nicht verwirrten, verderbten und einander störten? Wie? Die Befolgung dieser Vorschriften, hängt von einem andern Befehlshaber ab, auf dessen Gnade und Ungnade wir abermals unser Leben übergeben sollen?

So wie wir eigene Schneider für Röcke und Beinkleider haben, und daher besser bedient werden, weil jeder davon sich nur mit seinem Gegenstande abgiebt, dessen Umkreis enger ist, als wenn ein Schneider alles verrichtet: und weil, nur zum Speisen, die Großen, zu mehrerer Bequemlichkeit, verschiedene Köche halten, wovon einer die Aufsicht über die Gemüse, und der andere über die Braten hat, welches ein einziger Koch, der nach allen sehen müßte, nicht leckerhaft besorgen würde: eben so hatten die Aegypter Recht, daß sie, um uns zu heilen, die ganze Kunst im allgemeinen verwarfen, und das Gewerbe so zerstückelten, daß ein jeder Theil des Körpers seinen eigenen Werkmeister hatte: denn dadurch wurde dieser Theil viel richtiger und mit weniger Verwirrung behandelt, weil man dabey nur auf ihn allein zu sehen hatte. Die unsrigen bedenken nicht, daß wer alles

beschicken

beschieden will, eigentlich nichts beschickt; daß die allgemeine Einrichtung dieser kleinen Welt ihnen unverdaulich ist. Indem sie besorgt seyn mußten, einen Bauchfluß zu hemmen weil daraus ein Fieber entstehen könnte, tödteten sie mir einen Freund, der mehr werth war, als ihr ganzer heller Haufen. Sie setzen den gegenwärtigen Uebeln das Gewicht ihrer Traums- und Zeichendeuterey entgegen, und um nicht dem Gehirn zum Nachtheil des Magens zu helfen, verderben sie den Magen, und verschlechtern das Gehirn, durch diese unverträglichen auf das Gerathewohl zusammengesetzten Leckerbissen aus der lateinischen Küche.

Was die Wandelbarkeit und Schwäche der Gründe dieser Kunst betrifft, so sind solche hier sichtbarer, als in jeder andern Kunst. Die öffnenden Mittel sind gut für einen Kranken, der an Steinschmerzen leidet; weil, indem sie die Wege öffnen, und erweitern, sie die klebrichte Materie fortführen, woraus sich Gries und Stein bilden, und dasjenige nach unten zu abtreiben, was sich in den Nieren anhäuft und verhärtet. Die öffnenden Mittel sind gefährlich für einen Kranken, der an

Steinschmerzen leidet, weil sie die Wege öffnen und erweitern, und die Materie, woraus der Gries entsteht, nach den Nieren führen, und weil solche ihrer Tendenz nach, hier gerne setzt, so ist es schwer zu verhindern, daß davon nicht vieles zurückbleiben sollte, wenn sie einmal dahingetrieben ist. Noch mehr, wenn sich hier zufälliger Weise ein Körper befinden sollte, der ein wenig zu groß wäre, um alle die kleinen Wege zu durchwandern, durch welche er muß, um ihn hinaus zu werfen; so wird dieser durch die öffnenden Mittel einmal in Bewegung gesetzt, und der in die engen Canäle geworfene Körper, dadurch, daß er diese Canäle verstopft, einen unvermeidlichen und sehr schmerzhaften Tod herbeiführen. Eben eine solche Festigkeit besitzen sie, bey der Anweisung, die sie uns für unsere Lebensweise geben. Es ist gut, oft den Kammertopf zu gebrauchen: denn wir sehen aus der Erfahrung, wenn wir das Wasser so lange bey uns behalten, bis es sich trübt, daß wir ihm alsdann Zeit lassen, seine Unreinigkeiten niederzuschlagen, und einen Bodensatz zu machen, welcher hernach zum Stoffe dient, woraus sich der Blasenstein bildet. Es ist nicht gut, den Kammertopf oft

zu gebrauchen, denn die schweren Unreinigkeiten, die das Wasser mit sich führt, bleiben zurück, wenn das Wasser nicht mit einiger Gewalt abströmt, wie wir aus der Erfahrung wissen, daß ein Strom der schnell fließt, den Ort, wo er durchläuft, viel reiner fegt, als der Lauf eines stillen, langsamen Baches. Eben so ist die öftere Geschlechtsbeywohnung gut: denn sie öffnet die Wege, und führt den Gries ab; aber sie ist auch böse, denn sie erhitzt die Nieren, und erschläfft sie. Es ist gut warme Bäder zu gebrauchen: denn das erweicht und erschläfft die Stellen, wo sich der Sand und Gries ansetzt; bös aber ist es auch, weil diese Anwendung äußerlicher Wärme den Nieren behülfflich ist, die Materie welche zum Stein werden will, zu backen, zu verhärten, und zu versteinern. Vielen Personen, die sich der Gesundheitsbrunnen bedienen, ist es zuträglicher, des Abends wenig zu essen, damit das Wasser, welches sie des andern Morgens nehmen sollen, wenn es einen reinen nicht beschwerten Magen findet, mehr Wirkung thun könne; hingegen ist es besser des Mittags wenig zu essen, um nicht die Wirkung des Wassers, die noch nicht beendigt ist, zu stören, und

nicht den Magen so bald nach dieser verrichteten Arbeit zu belasten, und das Verdauungsgeschäft für die Nacht zu versparen, welche es besser verrichtet, als der Tag, während dessen Gemüth und Körper in beständiger Handlung und Bewegung sind. So schwanken und schaukeln sie in allen ihren weisen Sprüchen, und geben mir nichts in die Hände, woraus ich eine andere Meinung von gleicher Gründlichkeit erbauen könnte. Schreye man doch also nicht mehr über solche Leute, die bey dieser Dunkelheit, ganz ungestört ihrem Appetit und dem Rathe der Natur folgen, und sich übrigenß dem allgemeinen Schicksal überlassen.

Ich habe bey Gelegenheit meiner Reise fast alle berühmten Bäder der Christenheit besucht, und seit einigen Jahren habe ich angefangen, mich ihrer zu bedienen: denn überhaupt halte ich das Bad für heilsam, und glaube, daß wir uns ziemlich viel Nachtheil an der Gesundheit zuziehen, dadurch, daß wir diese Gewohnheit, welche in vorigen Zeiten durchgängig herrschte, und noch bey vielen Nationen in Gebrauch ist, aufgegeben haben, täglich den ganzen Körper zu waschen, und kann mir nicht einbilden, daß wir dadurch nicht

viel verlohren haben sollten, daß wir unsere Glieder sich mit einer Rinde überziehen, und die Schweißlöcher der Haut verstopfen lassen. Und was das Gesundbrunnentrinken anbelangt, so befinde ich zum Glück, erstlich, daß die mineralischen Wasser meinem Geschmacke gar nicht zuwider sind; zweyten sind diese Brunnen natürlich und einfach, und das Trinken derselben ist nicht gefährlich; wenn es auch nichts helfen sollte. Hierüber dient mir zum Beweise, der unendlich große Haufen Leute von allerley Lebensbeschaffenheit, welche sich an Brunnendörtern versammeln, und ob ich gleich davon keine außerordentliche und wunderthätige Wirkung wahrgenommen habe, sondern vielmehr nach etwas genauerer als gewöhnlicher Erkundigung, alle die Sagen und Gerüchte für ungegründet und falsch befunden, die an solchen Orten ausgesprengt und geglaubt werden, (denn die Welt täuscht sich gern über die Dinge welche sie wünscht) so habe ich doch auch gerade niemand gefunden, der nach dem Brunnennehmen viel schlechter geworden wäre, und das kann man den mineralischen Wassern ohne Bosheit nicht abläugnen, daß sie den Appetit reizen, die Verdauung befördern, und uns zu

einer leichtern Munterkeit verhelfen, wenn man nicht gar zu entkräftet hinreiset, welches ich jedermann abrathen möchte. Sie werden keine ganz hinfällige Gesundheit wieder herstellen; aber wohl eine leichte Senkung unterstützen, oder einem bedrohenden Nisse vorbeugen. Wer nicht Heiterkeit genug mit hinbringt, um an dem Vergnügen der Gesellschaft Theil zu nehmen, welche sich doselbst versammelt, und an den Leibesübungen und Spaziergängen, wozu uns die Schönheit der Orte, wo gemeiniglich die Gesundbrunnen gelegen sind, einladet, der verliert freylich den besten und sichersten Theil der Wirkung des Wassers. Aus dieser Ursache habe ich bis jetzt am liebsten solche Badeorte besucht, wo die Gegend angenehm, die Wohnung bequem, wo ein guter Tisch und gute Gesellschaft zu haben ist, wie in Frankreich der Badeort de Banieres und auf der Gränze von Deutschland und Lothringen Florbieres, in der Schweiz Baden, und im Toskanischen Luffa sind; besonders aber della Villa, welchen Brunnen ich am öftersten, und zu verschiedenen Jahreszeiten, gebraucht habe. Jede Nation hat ihre besondern Meinungen in Beziehung ihrer Gebrauchs, und ganz verschiedene Ge-

seße und Formen, sich der Gesundbrunnen zu bedienen, und nach meiner Meinung sind die Wirkungen dennoch allenthalben gleich. Das Trinken ist in Deutschland noch zu meiner Zeit nicht gewöhnlich; gegen alle Arten von Krankheiten baden sie und sitzen und fröscheln im Wasser, fast von einer Sonne bis zur andern. Wenn man in Italien neun Tage trinkt, so badet man dagegen dreißig, und gewöhnlich mischt man dem Wasser noch andere Mittel bey, um seine Wirkung zu befördern. Hier schreibt man uns vor, fleißig spazieren zu gehen, um das Wasser zu verdünnen: dort soll man zu Bette liegen, und darin so lange bleiben, bis es wieder abgeführt worden, wobey man immer den Magen und die Füße warm halten muß. Wie die Deutschen das besondere für sich haben, daß sie sich durchgehends im Bade schröpfen lassen, so haben auch die Italiäner ihre Doccie (Douche, Eröpflein), welches gewisse Röhren voll dieses warmen Wassers sind, die man einige Stunden des Morgens, und eben so viele des Nachmittags, die Zeit eines Monats hindurch, auf den Kopf oder die Brust, oder andere Gliedmaßen des Kranken leitet, wo er Hülfe nöthig hat. Es giebt noch eine

unendliche Menge von verschiedenen Verfahungsarten in jedwedem Lande, oder um besser zu sagen, sie haben fast alle keine Aehnlichkeit mit einander. So steht es mit diesem Theile der Heilungskunde, auf welchen allein ich mich eingelassen habe, welcher, ob er gleich der kunstloseste ist, dennoch aber auch seine großen Unbestimmtheiten und Ungewisheiten hat, die man bey allen übrigen Theilen dieser Kunst wahrnimmt. Poeten sagen alles, was sie wollen, im Posaunens oder Flötenton, wie folgende beyde Epigrammen besagen.

Alcon hesterno signum Jovis attigit. Ille
 Quamvis marmoreus vim patitur medici.
 Ecce hodie jussus transferri ex aede vetusta,
 Effertur, quamvis sit Deus atque lapis.

(Aufon. epigr. 74.)

Und das andere:

Lotus nobiscum est hilaris, coenavit et idem,
 Inventus mane est mortuus Andragoras.
 Tam subitae mortis causam, Faustine, requiris?
 In somnis medicum viderat Hermocratem.

(Mart. L. 6. epigr. 53.)

Hierüber will ich zwey Erzählungen beybringen. Der Baron von Caupene ein Chalosse, und ich, haben gemeinlich das Recht, eine Pfürnde zu vergeben, welche ziemlich weitläufig ist, am Fuß unserer Berge liegt, und Lahontan heißt. Die Bewohner dieses Erdenwinkels sind von eben der Beschaffenheit, als man von dem Thale d'Angrougne erzählt. Sie hatten ihre eigene Lebensart, eigene Gebräuche, eigene Kleidertrachten und eigene Sitten für sich. Sie richteten sich nach gewissen Herkommen, die vom Vater auf Sohn vererbt worden, denen sie sich durch keinen andern Zwang unterwarfen, als durch die Ehrerbietung, die sie gegen ihre Sitten und Gebräuche hegten. Dieser kleine Staat hatte sich, von uralterß her, so löblich und glücklich erhalten, daß noch kein benachbarter Richter der Mühe bedurft hatte, sich nach ihren Geschäften zu erkundigen. Kein Advokat gewann dadurch einen Pfennig, daß er ihnen Rath ertheilte; kein Fremder würde gebeten, ihre Zwistigkeiten auszugleichen, und hatte man noch nie einen unter ihnen gesehen, der bis zum Almosenbitten heruntergekommen wäre. Sie vermieden alle Verbindungen und allen Um-

gang mit der benachbarten Welt, um nicht die Reinheit ihrer Verfassung zu bestrecken, bis, wie sie erzählten, einer von ihnen, bey Bedenken ihrer Väter, von einer noblen Ambition gestachelt wurde, und den Einfall hatte, seinen Namen dadurch berühmter und herrlich zu machen, daß er eines seiner Kinder zu einem Meister Hans oder Meister Peter aufzöge. Nachdem er diesen in einer benachbarten Stadt hatte schreiben lernen lassen, machte er endlich daraus einen wohlvornehmen Dorfnotarius. Da dieser groß geworden, fing er an, ihre alten Gewohnheiten zu verachten, und ihnen die Herrlichkeit anderer Länder in den Kopf zu setzen. Dem ersten von seinen Gebättern, welchen man eine Ziege weggemauset hatte, rieth er, darüber Recht von einem in der Nähe befindlichen königlichen Richter zu begehren. Von hier kam er zu einem andern, bis er endlich allen die Köpfe verdrehet hatte. Als eine Folge dieser Sittenverderbniß, sagen sie, trat alsobald eine andere von schlimmern Folgen ein, und diese kam durch einen Arzt, welchen die Lust anwandelte, eine von ihren Töchtern zu heyrathen und sich unter ihnen niederzulassen. Dieser fing zuerst an, ihnen die Mahmen der Fieber zu lehren, der Flüsse,

der Geschwüre, die Lage des Herzens, der Leber, der Eingeweide, welches ihnen bis dahin ganz unbekannte Dörfer gewesen waren: und anstatt des Knoblauchs, womit sie gelernt hatten, alle Arten von Krankheiten, sie mochten auch noch so schlimm seyn, zu vertreiben, gewöhnte er sie dazu, gegen einen kleinen Husten oder Erkältung fremde Mixturen einzunehmen, und begann einen Handel, nicht nur mit ihrer Gesundheit, sondern selbst mit ihrem Tode. Sie schwören, daß sie nur von dieser Zeit her gewahr geworden sind, daß ihnen die Abendnebel auf den Kopf drücken, daß das Kaltrinken, wenn man erhitzt ist, schaden könne, und daß die Herbstwinde der Gesundheit nachtheiliger sind, als die Frühlingswinde, daß sie nach dem Gebrauche jener Arzeneien von einer Legion unbekannter Krankheiten heimgesucht worden, und daß sie eine allgemeine Abnahme ihrer vormaligen alten Kraft verspüren, und ihr Lebensziel um die Hälfte verkürzt finden. Soweit meine erste Erzählung.

Die andere ist: Als ich noch vor dem ersten Anfalle meiner Stein- oder Griefschmerzen verschiedene Menschen vom Bocksblood sprechen

hörte, als von einem himmlischen Manna, daß in diesen letzten Zeiten vom Himmel gefallen wäre, zum Schuß und zur Verlängerung des menschlichen Lebens, und ich dieses noch dazu von ganz verständigen Menschen hörte, die davon sprachen, als von einem vortreflichen Arzneymittel, welches nie fehlschläge; so machte ich mir bey voller Gesundheit (denn ich habe immer gedacht, alle Zufälle, die andern Menschen begegnen, könnten auch mir überkommen,) das Vergnügen, bey aller Gesundheit, mich mit dieser Wunderarzney zu versehen, und befahl, daß man in meiner Haushaltung einen Bock nach der erhaltenen Vorschrift aufziehen sollte: denn es gehört dazu, daß man dieß Thier im heissesten Monate des Sommers von der Mutter Euter wegnehme, ihn mit nichts andern als eröffnenden Kräutern füttere, und nichts anders zu saufen gebe, als weißen Wein. Zufälliger Weise kam ich eben den Tag heim, als er geschlachtet werden sollte. Man kam und sagte mir, daß mein Koch in seinem Nanzzen zwey oder drey große Kugeln fände, die in dem Magen an einander flapperten. Ich ließ aus Neugierde das ganze Eingeweide in meine Gegenwart brin-

gen, und ließ die große und breite Haut öffnen. Man nahm drey große Klumpen heraus, die so leicht waren wie Schwämme, so daß es schien, als wären sie hohl; übrigens waren sie hart und dicht, und von verschiedenen dunkeln Farben. Einer davon war völlig ründ, wie eine kleine Borsfelfugel, die andern beyden etwas kleiner, und die Mündung nicht so vollkommen: es schien aber, als ob sie es werden sollte. Als ich mich bey solchen Leuten erkundigte, welche diese Thiere zu öffnen pflegen, so habe ich erfahren, daß es ein ungewöhnlicher und seltener Fall ist. Es ist zu vermuthen, daß dieses Steine sind, die mit den unfrigen Verwandtschaft haben, und wenn dem also ist, so ist es für die Steinsiechen eine sehr eitele Hoffnung, durch das Blut eines Thiers zu genesen, welches auf dem besten Wege war, an eben dem Uebel zu sterben. Denn, wenn man sagen wollte, das Blut habe mit dieser Ansteckung nichts zu schaffen, und verändere dadurch seine gewöhnlichen Kräfte nicht, so ist es doch viel glaublicher, daß sich in einem Körper nichts anders erzeuge, als durch gemeinschaftliches Wirken und Zuthun aller Theile. Die Masse wirkt durchgängig, obgleich ein Theil

derselben nach der Verschiedenheit dieser Wirkungen mehr oder weniger beytragen mag; weswegen es denn sehr wahrscheinlich ist, daß im ganzen Körper des Beckß ein unmerklicher Versteinerungsstoff verbreitet lag. Es war nicht so wohl aus Furcht vor der Zukunft, oder für meinen eigenen Gebrauch, daß ich auf diese Erfahrung so neugierig war, als vielmehr, so wie es in vielen Häusern zu geschehen pflegt, daß die Damen derselben eine Menge von hübschen Hausmitteln zusammen bringen, um den Landleuten beyzuspringen, und mit einem Mittel wohl funfzigerley Krankheiten heilen, welche sie sich aber wohl hüten, selbst für sich zu gebrauchen, und sich doch höchlich weise dünken, wenn es hier oder dort angeschlagen hat.

Uebrigens ehre ich die Aerzte nicht eben der salomonischen Vorschrift wegen, (denn dieser Stelle setzt man eine andere eines Propheten entgegen, welcher den König Usa darüber schalt, daß er Zuflucht zu einem Arzte genommen habe,) sondern ihrer selbst wegen, weil ich unter ihnen manchen Biedermann gekannt habe, der es verdiente, daß man ihn liebte. Auf ihre Personen habe ich nichts zu sagen; wohl aber auf ihre Kunst. Ich tadele

sie bezwögen nicht sehr, daß sie sich unsere Narr-
 heit zu Nuß machen (denn das geschieht ja fast
 durchgängig in der Welt so.) Die meisten Gewerbe
 so wohl geringere als gehrtere als das ihrige,
 haben keinen andern Grund und Boden, als die
 Narrheit der Menschen: ich rufe sie zu meinem
 Beystande, wenn ich krank bin, wenn mir eben
 welche zur Hand sind; mag mir gern von ihnen
 erzählen lassen, und bezahle sie wie andere Patien-
 ten. Ich gebe ihnen die Erlaubniß mir zu befeh-
 len, daß ich mich warm zudecken solle, wenn ich
 eben lieber warm als kühle liegen mag. Sie kön-
 nen unter den verschiedenen Kräuterarten wählen,
 die in warmer Suppe gekocht werden sollen; sie dür-
 fen mir auch vorschreiben, weissen oder rothen
 Wein zu trinken, und eben so in allen übrigen
 Dingen, deren Gebrauch und Gewohnheit mir völ-
 lig gleichgültig ist. Ich weiß wohl, daß dieß noch
 eben nicht viel für sie gethan ist, weil Sauersehen
 und Eigensinn sehr wesentliche Zufälle beyrn Medi-
 ciniren sind. Ipkurgus verordnete den kranken
 Spartanern, Wein zu trinken; warum? weil sie,
 wenn sie gesund waren, den Wein haßten. So wie
 einer von meinen benachbarten Edelleuten sich def-

selben als einer heilsamen Arzener bedient, wenn er das Fieber hat, aus Ursache, weil er von Natur den Weingeschmack tödlich hasset. Wie viele sieht man nicht unter ihnen, die ganz meiner Meinung sind, die für sich selbst mit Arzneyen nichts zu schaffen haben mögen, die eine ganz freye Lebensart führen, und sich eine ganz andere, als ihren Kranken vorschreiben? Was ist das anders, als sich offendar über unsere Einfalt aufhalten? Denn sie haben ihre Gesundheit und ihr Leben gewiß so lieb als wir, und würden ihre Lehren gewißlich an sich selbst üben, wenn sie nicht wüßten, wie jämmerlich es damit steht. Es ist Furcht vor dem Tode und vor Schmerzen, Mismuth über Uebel, und ein wüthender, unkluger Durst nach der Genesung, die uns dergestalt verblenden; wahre Weichlichkeit ist es, die unsern Glauben so geschmei dig, und nachgebend macht. Die meisten glauben indessen nicht so wohl, als sie aushalten, und den Arzt walten lassen: denn ich höre sie sich eben so gut beklagen und sprechen wie wir andern, aber sie lassen sich überreden. Was sollten sie also thun? Gleichsam, als ob die Ungeduld an und für sich ein besseres Mittel sey, als die Geduld.

Findet

Findet sich wohl einer unter denen, die sich die elende Unterwürfigkeit so geduldig gefallen lassen, auch nur Einer, der nicht allen Arten von Betrügern Gehör gäbe, der sich nicht jedem in die Hände gäbe, der nur die Unverschämtheit hat, ihm seine Genesung gewiß zu versprechen? Die Babylonier trugen ihre Kranken auf den Marktplatz. Den Arzt machte das Volk. Jeder Vorübergehende mußte sich wohl aus Menschlichkeit nach ihrem Befinden erkundigen, und jeder gab ihnen nach seiner Erfahrung einen guten Rath. Wir machen es bey uns nicht viel anders. Es müßte schlimm seyn, wenn nicht jede Gevatterin Anne Liese einen guten Rath für allerley Zufälle wüßte. Und die Wahrheit zu sagen: wenn ich doch selbst jemals Arzeneyen nehmen müßte, so würde ich eben so gut die von der Gevatterin Liese nehmen; weil, wenn sie nicht helfen, sie doch auch nicht schaden. Was Homer und Plato von den Aegyptern sagen, daß sie alle Aerzte wären, das gilt auch von allen Völkern. Es ist kein Mensch, der sich nicht mit irgend einem Recepte rühmte, und der es nicht gern an seinem Nachbar probirte, wenn dieser nur gläubig genug wäre. Ich war vor einigen Tagen in einer Gesells-

schaft, worin, ich weiß nicht welcher von unsern Mitbrüdern, die Neuigkeit von einer neuen Art Pillen auskramte, die aus hundert und so viel genau gezählten Species zusammengesetzt seyn sollten. Man hätte die Freude und Herrlichkeit darüber sehen sollen: denn, welcher Felsen könnte wohl so vielen Batterien widerstehen! Gleichwohl höre ich von allen, welche es versucht haben, daß auch nicht das kleinste Grieskörnchen darnach aus der Stelle gewichen ist.

Ich kann dieß Kapitel nicht endigen, ohne noch ein paar Worte über die Gewährleistung zu sagen, die sie uns von der Zuverlässigkeit ihrer Pillen und Pulverschachteln geben, die in ihrer Erfahrung bestehen soll. Die meisten, und ich glaube zwey Drittel aller Heilkräfte bestehen in der Quintessenz oder in der geheimen Eigenschaft der Kräuter und Wurzeln, wovon wir nichts anders als durch die Anwendung wissen können: denn Quintessenz ist nichts anders als eine Eigenschaft, deren Ursach wir durch unsere Vernunft nicht auffindig machen können. Und solche Proben von denen sie sagen, sie haben solche von der Inspiration der Dämonen, die lasse ich in Gottes Nahmen in

ihren Würden (denn an Wunderwerken mag ich meine Finger nicht verbrennen) oder auch diejenigen Proben, welche sich aus solchen Dingen ergeben, die aus vielen andern Absichten uns oft unter die Hände fallen: wie man z. E. in der Wolle, in welche wir uns zu kleiden gewohnt sind, durch Zufall eine geheime austrocknende Eigenschaft wahrgenommen hat, welche die Frostbeulen an den Fersen heilet, und bemerkt, daß der Meerrettig, den wir häufig als Zugemüse essen, eine eröffnende Kraft habe. Galenus erzählt, daß von ungefähr ein kräftiger Mensch durch den Wein geheilt wurde, den er trank, weil sich eben von ungefähr eine Natter in das Weinfäß geschlichen hatte. In diesem Exempel finden wir das Mittel und das wahrscheinliche Benehmen bey dieser Erfahrung: eben so wie in solchen Mitteln, von welchen die Aerzte sagen, daß sie darauf durch Beyspiele der Thiere geleitet worden. In den meisten übrigen Erfahrungen aber, auf welche sie nach ihrer Sage, bloß von ohngefähr gestoßen sind, und keinen andern Führer als den bloßen Zufall gehabt haben, halte ich den Fortschritt dieser Unterrichtsart für unglaublich. Ich stel-

le mir den Menschen vor, wie er um sich her die unendliche Anzahl von Dingen betrachtet, Pflanzen, Thiere und Mineralien. Ich wüßte nicht, mit welchen ich ihm unter allen anrathen sollte, den ersten Versuch zu machen: und fiel auch seine erste Phantasie auf die Elendsklaue, an welche man einen allezeit fertigen Glauben haben muß, so wird er noch eben so verlegen mit seinem zweyten Versuche seyn. Er hat so vielerley Krankheiten vor sich, und so viele zufällige Umstände, daß ehe er noch über diesen Punkt bis zu der Gewisheit gelangt ist, welche seine Erfahrung bis zum untrüglichen Grade erhebt, der menschliche Verstand zu kurz kommen muß: und bevor er unter dieser zahllosen Menge der Dinge dahin gekommen ist, zu wissen, was diese Klaue, unter allen Krankheiten die Epilepsie, unter so vielen Temperamenten das melancholische, unter allen Jahreszeiten der Winter, unter allen Nationen die französische, unter allen Altern das rechte Alter, unter allen Konstellationen die Zusammenkunft der Venus und Saturns, unter allen Gliedmaassen des Körpers der Finger ist. Da er auf alles das weder durch Schlüsse noch Conjunk-

turen, noch durch Beyspiele, noch durch göttliche Eingebung geleitet wird, sondern durch bloße Leitung des Schicksals, so müßte es durch ein völliges, künstliches, methodisches und regelmäßiges Ohngefähr geschehen. Und wenn nun die Genesung wirklich erfolgt wäre, wie könnte er zuverlässig wissen, daß es nicht durch einen Zufall oder deswegen geschehn sey, weil die Krankheit ihre Periode erreicht hatte, ohne die Wirkungen einer andern Sache, welche der Kranke an dem Tage entweder gegessen, oder getrunken, oder berührt, oder auch durch das Gebet seiner Frau Großmama? Oder noch mehr, wenn auch der Versuch vollkommen ausgeschlagen, wie oft wäre er denn wiederholt worden, und dieses lange Schnürchen von Zufällen, und von zusammentreffenden Umständen, wie oft wieder angereihet, um es zu einer Regel zu erheben: und wenn es damit zum Schluß gekommen, durch wen geschah es? Unter so vielen Millionen giebt es ohngefähr drey Menschen welche sich damit befassen, ihre Erfahrungen zu Buche zu bringen. Sollte das Schicksal gerade zu rechter Zeit einen von diesen ausgesondert haben? Wenn nun ein anderer, oder wenn hundert an-

dere widersprechende Erfahrungen gemacht hätten? Vielleicht entdecken wir darin einiges Licht, wenn uns alle Urtheile und Schlüsse der Menschen bekannt werden; aber daß drey Zeugen und drey gelehrte Doctoren das menschliche Geschlecht belehren, das will es noch nicht thun. Dazu müßte sie die menschliche Natur gewählt und deputirt haben, und sie müßten durch expresse Vollmacht als unsere Agenten aufgestellt seyn.

An Frau von Duras.

Gnädige Frau!

Sie fanden mich lezthin, als Sie mich besuchten, über dieser Stelle meiner Schrift. Weil es doch möglich wäre, daß Sie diese Rhapsodien zuweilen zur Hand nähmen, so will ich auch, daß diese Zeilen davon ein Zeugniß ablegen, daß der Autor sich durch die Gewogenheit, die Sie ihm erzeigen, sehr geehrt fühlt. Sie werden darin eben den Gang, und eben die Mienen antreffen, die Sie in seinem Umgange gefunden haben. Wenn ich auch darin eine andere, als meine gewöhnliche

Weise, eine andere biedere und bessere Form hätte annehmen können, so hätte ich es doch nicht gewollt: denn ich will mit dieser Schrift weiter nichts, als daß mich solche Ihrem Gedächtnisse nach dem Leben darstellen soll. Eben diese Fassung und Fähigkeiten, welche Sie an mir mit mehr mir zur Ehre gereichenden Gültigkeit gesehen haben, als ich verdiene, will ich ohne allen Puz und alle Veränderung in einem Werke niederlegen, welches ein paar Jahr oder ein paar Tage nach mir dauern mag, wo sie solche, wenn es Ihnen gefällt, wieder finden, und mein Gedächtniß auffrischen können, ohne sich die Mühe zu geben, sich desselben mit Anstrengung zu erinnern: weßwegen es der Mühe auch nicht verlohnt. Ich wünschte, daß Sie mir die Gewogenheit Ihrer Freundschaft, wegen eben der Eigenschaften vorbehielten, durch welche solche entstanden ist.

Ich suche keinesweges, daß man mich todt lieber haben möge, als lebendig. Die Grille des Eibers ist lächerlich und gleichwohl gemein, welcher mehr Sorge trug, seinen Ruf für die Zukunft zu verbreiten, als sich den Menschen zu seiner Zeit hochachtungswürdig und angenehm zu machen.

Wenn ich unter diejenigen gehörte, denen die Welt einiges Lob schuldig seyn möchte, so würde ich ihr eine Hälfte desselben gegen Vorausbezahlung der andern erlassen. Möchte alsdann dies Lob um mich her eilen und sich anhäufen, mehr gedrängt als ausgedehnt, mehr voll, als dauerhaft seyn! Möchte es in Gottes Nahmen verhallen, wenn ich es nicht mehr hören kann, und mein Ohr vor seinem süßen Klange verschlossen ist! Es wäre eine einfältige Grille, wenn ich jetzt, da ich im Begriff stehe, den Umgang mit Menschen aufzugeben, mich ihnen mit neuen Empfehlungsschreiben aufdringen wollte.

Ich mache mir nichts aus Einnahmen von Summen, die ich nicht zu meinem Lebensgebrauche habe anwenden können. So wie ich bin, will ich es durchgängig und auch auf dem Papier seyn. Meine Kunst und meinen Fleiß habe ich angewendet zu meiner eigenen Besserung; mein Studiren, mich thun, und nicht schreiben zu lehren. Ich habe alle mein Bestreben darin gesetzt, mein Leben einzurichten. Das war mein Werk und Gewerbe. Unter allen meinen Geschäften ist Büchermachen mein Geringsstes. Ich habe ge-

wünscht, allerley zu lernen, zu meiner gegenwärtigen und wesentlichen Verbesserung, nicht um es für meine Erben aufzuspeichern. Wer Werth besitzt, der lasse ihn sehen in seinen Sitten, in seinem gewöhnlichen Umgange, in der Liebe, in Streitigkeiten, im Spiele, im Bette, am Tische, in der Führung seiner Geschäfte, und in seiner Art Haus zu halten. Diejenigen Menschen, welche ich in zerrissenen Schuhen gute Bücher machen sehe, hätten, wenn sie meinem Rathe hätten folgen wollen, vor allen Dingen für gute Schuhe gesorgt. Fragen Sie, gnädige Frau, einen Spartaner, ob er lieber ein guter Rhetoriker oder ein guter Soldat wäre: ich meines Theils wäre lieber ein guter Koch, wenn ich Niemanden hätte, der meine Küche besorgte. Mein Gott, wie schlecht würde ich mit dem Lobe zufrieden seyn, wenn man von mir sagte, ich wäre ein guter Schriftsteller, übrigens aber ein Dummkopf, der zu nichts taugte. Dennoch will ich lieber ein Dummkopf in einem Stück, wie in dem andern seyn, als eine so schlechte Gelegenheit gewählt zu haben, meine Kräfte zu üben. Also bin ich so weit entfernt, es darauf anzule-

gen, mir durch dieses Geschwäg neue Ehre erwerben zu wollen, daß ich schon vieles gethan zu haben glauben werde, wenn ich dadurch nicht die wenige verliere, die ich erworben hatte. Denn, außerdem, was dieses todte und stumme Gemähld meinem natürlichen Wesen benehmen würde, so hat es noch dazu wenig Bezug auf meinen bessern Zustand, sondern vielmehr Bezug auf einen Zustand, in welchem ich von meiner ersten Kraft und Munterkeit sehr herabgesunken bin, und der zu verwelken und schaal zu werden beginnt. Ich bin schon auf dem Grunde eines Fasses, dem man den Rahm und die älternden Hefen anrieht.

Im übrigen, gnädige Frau, hätte ich nicht gewagt, meine Hand an das heilige Rauchfaß der Mysterien der Medicin zu legen, da ich weiß, wie viel Ehre Sie und andere derselben erweisen, wenn ich nicht dazu durch ihre eigenen Schriftsteller veranlasset worden wäre. Ich glaube, sie haben deren nur zwey unter den alten Lateinern, den Plinius und den Celsus. Wenn Ihnen, gnädige Frau, solche eines Tages in die Hände fallen sollten, so werden Sie finden, daß sie von ihrer

Kunst noch weit unsanfter als ich, sprechen. Ich rüthte sie nur ein wenig, wenn jene sie erwidern. Plinius spotiet unter andern darüber, daß, wenn die Aerzte am Ende ihres Schnürchens sind, sie auf den wackern Behelf gefallen sind, ihre Kranken, die sie um nichts und wieder nichts mit ihren Arzneimitteln und Vorschriften geplackt und geplagt haben, die einen auf Gelübde und Wunderkuren zu verweisen, und die andern nach warmen Bädern zu schicken. Erzürnen Sie sich nicht darüber, gnädige Frau, denn er spricht nicht von Aerzten dießseits der Alpen, oder von denen, die unter der Protection Ihrer Familie stehen, und ganz grammontisch sind. Sie haben noch eine dritte Art von Behelf, um unser los zu werden und alle die Vorwürfe abzulehnen, die wir ihnen darüber machen möchten, daß es mit uns so wenig besser geworden, und den sie so lange angewendet haben, als sie auf keine Erfindung mehr fallen konnten, uns mit etwas anderm hinzuhalten, der besteht darin, daß sie uns der gesunden Luft wegen in fremde Länder schicken. Ich will es hiermit genug seyn lassen, gnädige Frau. Sie werden mir die gütigste Erlaubniß geben, hier

den Faden wieder aufzunehmen, den ich fallen ließ, um das Glück zu haben, Sie zu unterhalten.

Es war, wenn ich mich recht besinne, Perikles, welcher, als man ihn fragte, wie er sich befinde, versetzte: Das kommt ihr hieraus urtheilen; indem er ihnen dabey die Amulette zeigte, die er am Halse und an den Armen trug. Er wollte dadurch andeuten, daß er sehr krank sey: weil es mit ihm so weit gediehen wäre, daß er Zuflucht zu solchen eiteln Mitteln genommen, und sich solchergestalt habe ausgerüsten lassen. Ich will nicht sagen, daß ich nicht noch eines Tages zu dem lächerlichen Entschlusse sollte gebracht werden können, mein Leben und meine Gesundheit der Gnade und Barmherzigkeit der Aerzte zu übergeben. Ich kann wohl in solchen Unrath verfallen; ich kann nicht für meine künftige Festigkeit einstehen. Aber, wenn mich auch alsdann jemand fragt, wie ich mich befinde, so kann ich ihm antworten, wie Perikles: das können Sie hieraus urtheilen; wenn ich ihm eine mit sechs Drachmen Opium gefüllte Hand hinhalte,

daß wird ein nachdrückliches Zeichen von einer heftigen Krankheit seyn, und meine Gesundheit muß dann schon gewiß in allen Fugen wackeln. Wenn die Ungeduld und die Angst erst das über mich gewonnen haben, so kann man daraus auf ein tüchtiges Seelenfieber bey mir schließen. Ich habe die Mühe übernommen, in dieser Sache als Advokat zu sprechen, die ich nur so ziemlich obenhin verstehe, um die natürliche Abneigung gegen die Arzneymittel und andere Handgriffe unserer jetzigen Aerzte, die von meinen Ahnherren auf mich vererbt ist, ein wenig zu unterstützen und bey Ehren zu erhalten, damit es nicht scheine, als ob es bloß eine einfältige, ungegründete Meisung wäre, und damit sie doch in einer etwas ehrbarern Gestalt erscheine, und damit auch diejenigen, welche mich so steif und strenge gegen alle Ermahnungen und Dräuungen, womit man mich beehrt, wahrnehmen, wenn ich von einer Krankheit heimgesucht worden, nicht glauben, es sey ein bloßer, haarer Eigensinn, oder daß nicht gar einer so hämisch sey, noch gar zu urtheilen, ich thue das, um nach Ruhm zu haschen. Das wäre ein herrlicher Ruhm, den ich aus einer

Handlung ziehen wollte, die ich mit meinem Gärtner, und mit meinem Eseltreiber gemein habe! Traun! so aufgeblasen, und so windig ist mein Herz nicht, ein wesentliches, fleischiges und marfiges Vergnügen, wie die Gesundheit, gegen ein eingebildetes, geistiges und lustiges Vergnügen umzutauschen! Der herrlichste Ruhm, und wäre es auch der Ruhm der berühmten vier Haimonskinder, würde von einem Menschen von meiner Gemüthsart viel zu theuer erkaufte, wenn er ihm nur drey Anfälle von der Kolik kostete. Und nun gar die ganze Gesundheit! Diejenigen, welche große Freunde unserer Medicin sind, mögen auch ihre guten, großen und starken Gründe haben. Ich hasse keine Phantassen, deswegen weil sie sich mit den meinigen nicht vertragen wollen. Weit gefehlt, daß ich mich darüber ärgere, wenn ich sehe, daß meine Urtheile nicht mit den Urtheilen anderer eingreifen, und daß ich mich im Umgange anderer Menschen dadurch weniger beliebt mache, daß wir nicht in allen übereinstimmen: wundre ich mich vielmehr (wie es denn die gewöhnliche Weise ist, welche die Natur befolgt hat, daß die Verschiedenheit noch mehr in den Gemüthern als

in den Körpern herrscht, weil das Wesen jener noch geschmeidiger und mehrerer Formen fähig ist) wundere ich mich vielmehr darüber als über etwas seltenes, wenn ich meine Denkart und Versätze mit andern einerley finde: denn niemals haben zwey gleiche Meinungen in der Welt Statt gefunden, so wenig wie zwey gleiche Haare oder Senfkörner. Ihre allgemeinste Eigenschaft ist die Verschiedenheit.

Ende des zweyten Buchs.

Verdeutschung fremder Citate
zum vierten Bande.

Zum zwölften Kapitel des zwenytes Buchs.

Qui certis quibusdam —

Die gewissen und bestimmten Meinungen so zugethan und ergeben sind, daß sie genöthigt werden, auch das zu verfechten, was sie nicht für wahr halten.

Vt Hymettia sole —

— — Wie, von der Sonne erweicht, das hymettische Wachs dem bildenden Daumen gehorsam, tausend Gestalten gewinnt und zu mancherley Nutzen sich fügt.

Non potest aliud —

Kein Ding kann mehr oder minder begriffen werden, als ein Anders, weil nur Eine Art denkbar ist, wie alle Dinge zu begreifen.

Mulciber —

Für Troja stritt Apoll, dawider stritt Neptun.

Inter visa vera —

Ob etwas scheinbares wahr ist, oder falsch, das trägt nichts bey zur Ueberzeugung der Seele.

Poste-

Posterior re —

Was die Vernunft zuletzt herausgebracht,
Bereket alles ihr, was sie zuvor gedacht.

Tales sunt —

Schwingt Vater Zeus des Tages Strahlenkerze:
So wird der Menschenfynn auch hell zu frohem Scherze,

Quis sub arcto —

— Wer unterm Pole

Schrecken verbreitet, des Eislands Herrscher;
Wem Tyridates zittert — was kummerts mich!

Velut minura —

Wie, wenn des Sturmes Rasen einen Kahn
Wog' unter schleudert jetzt, und gleich drauf Wogen an.

Semper Ajax —

Stark war Ajax immer, am tapfersten aber im Zorne.

Ut maris tranquillitas —

Wie dann nur eine vollkommne Meeresstille herrscht,
wann kein, auch nicht das leiseste Lüftchen die Wellen be-
wegt: so ist das Gemüth auch dann nur völlig ruhig und
still, wann keine Leidenschaft es bewegt.

Qualis ubi —

Wie wenn kommend und fochend im Sturm' ein Meeres-
strom dahin braust;
Aufs Gestade sich stürzend die Klippen jetzt überfluthet,
Schäumend des Abgrundes Sand in fochenden Wogen hers
auf treibt:

Montaigne 4r Bd.

Do

Dann in reißender Rückfluth die Felsen verschlingt, die
die Ebbe

Aus der Tiefe enthub, und vom steigenden Ufer zurücksinkt.

Sic voluenda aeras —

So verändert die rollende Zeit die Preise der Dinge,
Das, was alles gegolten, wird bald als verrufen verachtet,
Und macht andern Raum, die aus dem Winkel hervorgehn,
Läßlich gesuchter den Menschenkindern, gerühmter, ge-
prief'ner.

Nam quod adest —

Was vor Augen uns ist, gefällt und wird sich be-
haupten.

Sigillatim mortales —

Im Einzelnen sterblich, unsterblich im Ganzen.

Et plaga —

Nicht nur auf die Stärke des Körpers, sondern auch
der Seele hat das Klima großen Einfluß.

Athenis tenue —

In Athen herrscht eine leichte dünne Luft; daher der
Vorzug der Scharfsinnigkeit, den man den Atheniensern
vor andern beylegt. In Theben hingegen, ist eine schwe-
re dicke Luft; daher der wohlgenährte gedrungene Wuchs
der Thebaner.

Quid enim —

Was scheuen, was begehren wir
Vernünftiglich? Wo ist der fest: Schritt,

Der uns gethan, und wo der Wunsch, der uns
Erfüllt, nicht reute?

Coniugium —

Um Ehgemahl und Kinder bitten wir,
Um welche Gattin, welche Kinder, das,
Das weiß nur Gott allein.

Attonitus novitate —

Ihn erschreckt solch sonderes Unglück und Elend, im
Reichthum

Will er dem Golde entfliehn, und vermaledeit das Erwünschte.

Si consilium vis —

— Willst du: berathen seyn,
So überlaß den Göttern, was uns frommt,
Und was zu unserm Besten dient, zu wägen;
Der Mensch ist theurer ihnen, als sich selbst.

Qui autem —

Wer über das höchste Gut nicht mit sich selbst einig
ist, dem ist die ganze Philosophie problematisch.

Tres mihi convivae —

Da sind drey Gäste, deren Gaumen mir's
Unmöglich macht, zu einer Schüssel sie
Zu bringen, so verschieden von Geschmack
Sind alle. Ihren Teller, darf ich bitten!
„Ich danke: das ist mir zu süß.“ Und Sie?
Sie geben mir doch keinen Korb? „Ich danke.

„Ich bin kein Freund vom Sauren.“ Thut mir leid!
Sie aber? „Herzlich gern, es ist mein Leibgericht.“

Nil admirari —

Nichts anzustaunen, Freund, das ist allein,
Nichts anders was uns glücklich macht, und hält.

Gentes esse feruntur —

— Von Völkern bringet die Sage
Wo dem Erzeuger die Tochter, der Sohn der Mutter
sich gattet
Und mit doppelter Schur die häusliche Liebe sich fettet.

Nihil itaque —

Demnach ist nichts mehr Unser, und was ich noch
Unser nenne, gehöret der Kunst.

Bellum o terra —

— O wirthliches Land, du kündigest Krieg uns?
Krieggerüstet stehen die Kasse, Kriegstampfend die Hufen,
Und doch waren sie es, die der Peitsche des Pflügers ge-
fügsam,
Willig am Joche sonst zogen, des Friedens frohe Ver-
künder.

Inde furor —

Daher die Wuth des Volks, des Eifer keine Götter
Der Nachbarn duldet, und nur seine Götter
Für einzig wahre hält.

Et obscenas —

Epikurus hielt dafür, die Wollust müsse bey der Befriedigung des Naturbedürfnisses, ohne Rücksicht auf Geschlecht, Ort und Naturordnung bloß und allein ihre Lust auf Gestalt, Alter und Schönheit berechnen. — Auch hinter dem Vorhange des Allerheiligsten dürfe der Weise nicht erröthen. — Es ist die Frage, bis zu welchen Jahren man die Jugend lenken soll.

Moechus es Aufidiae —

Aufidiens Sühle jetzt, und sonst ihr Mann, Corvin?
Ihr Mann, sonst dein Rival? Mein Gott, wo denkst du
hin?

Die Eigne mißfiel dir, der Fremden lüftet dich?
Bist du, wenn keine Stirn dir juckt, ein Schwächling,
Sprich?

Nullus in urbe —

Dein Weib, du liebest sie, Cäcilian, und Keiner
Begehrte ihrer da, im ganzen Ort nicht einer,
Jetzt schließt du sie ein, und hütest sie beständig,
Drum ist dein Aufsatz auch,
— O pfißiger Schlauch! —
Recht stattlich sechzehndig.

Via qua munita —

Auf diesem gebahnten gedichteten Wege
Gehet der Glaube zum Herzen, die Wahrheit zum Tempel
der Seele.

Invenies primis —

Daß dem Vorn der Sinnen, der Wahrheit Ursprung ent-
quelle,

Daß untrüglich sie sind und wahr, das wirst du ersehen,
Was auch fände man wohl, das stärker, das sicherer
zeugte?

An poterunt —

Kann die Augen das Ohr wohl meistern, die Ohren wohl
tadeln

Das Gefühl? Die Zungenspitzen die Zunge beschuld'gen?
Wird einreden die Nase? Das Auge zurechte sie weisen?

Scorsum —

Jedwem ist sein abgetheilt Geschäft
Beschieden, jedem seine eigne Kraft.

Quicquid —

Was sie auch seyn mag, (die Sonne)
Schätzt man sie doch nicht in größerm Umfang beschlos-
sen,
Als der natürliche Blick des Auges sie findet und dar-
stellt.

Nec tamen —

Doch nie räumen wir ein, daß der Blick uns täusche, nur
hüte
Dich, den Trug des Schlusses für Trug der Augen zu
halten.

Proinde quod in —

Demnach, wie oder was auch das Auge erblickt, das ist
Wahrheit.

Wenn die Vernunft auch umsonst um Grund und Ursach
sich mühet,

Was die Nähe viereckig uns zeigt, warum es die Ferne
Ründe? Räthlicher ist jedoch, liegt einmal der Grund
im Verborgnen,

Einen Scheingrund zu wagen, als aus den Händen zu
lassen,

Was sie erspannten, und faßten, und auszureißen den
Eckstein

Am Gebäude der Wahrheit, der ganzen Wohlfahrt des
Lebens.

Nicht nur die Vernunft stürzt nieder, die Säulen des
Lebens

Fallen, führt Argwohn der Sinne uns irre. Wie wollen
Wir den Schlünden entgehn, und tausend fährlichen Din-
gen?

Extantesque procul —

Berge, die mitten im Meer von Wasserwirbeln umbraust
stehn,

Außer einander, um ganzen Flotten die Durchfahrt zu
öffnen,

Scheinen von Fern ein Gebirg: weit abgefonderte Ins-
seln

Scheinen zu einer alsdann, und großen zusammengerückt.
So auch fliehen die Hügel und Felder dem Schiffe vor:
über

Das vor ihnen vorbeystreicht. —

Wenn ein unbändiger Hengst in der Mitte des Stromes
nun ruhet,

Scheinet des Wassers Gewalt ihn seitwärts zu reißen und
Stroman

Seinen Körper zu flößen.

Auferimur —

Ein Band, ein Busentuch verführt uns; eine Schnur
Von Perlen macht, daß wir den Kropf nicht sehen.

So bleibt als Zugab oft und Anhang nur,

Das Mädchen in dem Facit stehen.

Du magst aus Tausenden ein Liebchen dir erköhren,

Venus im Demantbach wird deine Wab: bekhören.

Cunctaque miratur —

Was zum Wunder ihn hebt, das schaut er an mit Ver-
wundrung,

Sappho und Phaon in Einem begehrt er sein selber,

Liebelt dem eigenen Auge, und brennet von eigener
Flamme.

Oscula dat —

Küssend fühlt er sich wieder geküßt, er folgt ihr, umfaßt
sie;

Glaubt in den Flaum der Glieder die Finger zu drük-
ken, und fürchtet,

Daß vom brünstigen Druck in die Arme Spuren sich
prägen.

Ur despici —

Daß, ohne im Auge und Kopf wirblicht zu werden,
man nicht herabzusehen vermag.

Fir etiam saepe —

Man kann oft durch ein bloßes Bild, durch einen höhern Pomp der Worte und Schwung der Rede, die Gemüther aufs heftigste erschüttern; oft auch durch die Besorgniß und Furcht.

Et solem geminum —

Wie zwey Sonnen und zwey Theben sich zeigen.

Multimodis —

— Häßliche sehen wir oft, und verworfene Dirnen
Vielsach angebetet, und in hohen Ehren gehalten.

In rebus quoque —

— Auch Dinge, die vor den Augen uns schweben,
Sind als ob sie nie gewesen, und treten weithin zurücke
In den Hintergrund; wenn nur halb die Seele dabey ist.

Tantaque in his —

So verschiedenartig, so widersirebend ist alles,
Daß, was diesem ein Labsal, dem andern ein äzendes
Gift ist.

So erstirbt oft, vom Speichel des Menschen berührt, die
Schlange,
Ihres eigenen Leckens Raub.

Lurida —

Ein gelbsüchtig Auge sieht alles gelb, was es siehet.

Bina lucernarum —

Sehen zwei Lichter flackern in stralenreichen Laternen

Sehen zwei Menschengesichter statt Einem, zwei Körper
statt Einem.

Et vulgo faciunt —

So die Tücher, die gelb und röthlich und bräunlich, im
hohen

Weiten Theater hangend, den Stangen und Balken ent-
wallen:

Alles, untern Soffetten, die Bühne, die Göttergestalten,
Väter, Matronen, und alles wird flackern im farbigen
Scheine.

Ut cibus in —

Wie die Speise, so bald sie in Andern und Gliedern ver-
theilt wird,

Sich zerstöret und umschafft in ein anderes Wesen.

Denique —

Wie am Bauwerk, wenn Maasstab und Regel vom An-
fang verfehlt ist,

Wenn aus grader Linie das Richtscheit gewichen, das
Senkbley

Fehl gerichtet ist worden, das Ganze verworfen und
hinkend,

Bis zum Dache, verzerret und schief, unschicklich sich hin-
streckt,

Ober sich neiget und lehnt, bis des mißberechneten Grund-
plans
Klüger, das ganze Gebäude in einem Sturze dahinstürzt;
So ist jeder Schluß, von betrogenen Sinnen erzeugt,
Eine Mißgeburt, die überall hinket und schielet.

Mutat enim —

Allverwandelnd strömet die Zeit hin über das Weltall,
Eine Woge verdränget die andre; ein Zustand, den an-
dern.

Nichts verharret sich ähnlich, und alles irret und wan-
dert.

Wandelnd treibt die Natur die Dinge im ewigen Kreis-
lauf.

Zum dreizehnten Kapitel.

Provehimur —

Wir entsegeln dem Hafen, es fliehen die Länder und
Städte.

Jamque caput —

Schüttelend das Haupt seufzt oft der rüstige Landmann,
vergleicht er

Vorzeit und jegige Zeit. Dann erhebt er den Glücks-
stand des Vaters,

Und die frommern Sitten der Väter der älteren Zeiten.

Tot circa —

So viel Götter um ein einziges Haupt in Wirrwar
und Aufruhr.

Italiam si —

Fürchtest du unter des Himmels Geleit nach Wälschland zu
steuren :

Rechne auf Meines. Nur Unbekanntschaft, mit welchem
du fahrest,

Kann rechtfert'gen dein Zagen. So brich denn durch Wel-
len und Sturmnacht,

Sicher in meinem Schuz.

Credit jam —

— Daß seines Falles werth die Gefahr sey, glaubt Cäsar.
So viel Müß hat mein Sturz, rief er, den Göttern ge-
kostet,

Daß sie in dieses Meers unermesslicher Weite mich such-
ten,

Mich, den nur ein Nachen trug?

Ille etiam —

Sie auch bedauerte Rom um seinen gefallen Cäsar,
Hüllend das Stralenhaupt in einen blutigen Schleyer.

Non tanta —

So eng ist der Himmel nicht mit uns verbunden,
daß unsere Todesnacht auch die Sonne verfinstere und die
Sterne auslösche.

Vidimus —

Defters sahn wir an einem mit tausend Wunden Durch-
stosnen

Keine, die tödlich und endend, und sahn, erfindsam in
Qualen,

Kalte Tyrannen verlängern das Leben, den Tod zu ver-
längern.

Impiger —

— — Tapfer und stark mit erzunngnem Muth.

Emori —

Zu sterben, davor grauset mir; gestorben zu seyn,
das achte ich für nichts

Invicum —

Wer einen wider Dank zu leben zwingt, hat ihn ge-
mordet.

Zum vierzehnten Kapitel.

Solum certum —

Das ist allein gewiß und zuverlässig, daß nichts ge-
wisses ist, und kein stolzer und verzagter Ding als der
Mensch.

Zum fünfzehnten Kapitel.

In aequo —

Gleich unangenehm ist es, eine Sache verlohren ha-
ben, und sie zu verlieren fürchten.

Si nunquam —

Hätte Danaen nicht die eherne Warte umschlossen,
Danae wäre traun Mutter vom Jupiter nicht.

Omnium —

Je gefährlicher eine Sache ist, je mehr sie uns fliehen heißt, desto größer ist das Vergnügen, ihr nachzujagen.

Galla nega —

Galla, verweg're; die Liebe wird satt bey zu leichtem Genuße.

Et languor —

— Hungerben, schweigen,
Tiefathmend aus dem Busen seuffzen.

Quod petiere —

Was sie umarmen, das pressen sie heftig, thun wehe den Gliedern,
Mit den Lippen klappen die Zähn' auf einander; ein sondres Gelüste
Spornet sie, das selbst zu verlegen, was ihrem Gemüthe den Stoff giebt.

Transvolat —

Er läuft vorbey vor dem, was vor ihm liegt,
Und jagt dem nach, was vor ihm flieht.

Nisi tu —

— Wenn du nicht die Geliebte verschließeß.
Ja, dann hört sie auf, meine Geliebte zu seyn.

Tibi quod —

Dich macht der Ueberfluß, und mich der Mangel mürrisch.

Si qua voler —

Die Schöne, die recht lang, Thron und Gewalt
Behaupten will, sey öfters stolz und kalt!

Du, der du liebst, sey oft gleichgültig! Glaube mir,
Die gestern spröde war, kömmt morgen selbst zu dir!

Et fugit —

Flieht hinter die Weiden, und wünschet gesehen zu werden.

Interdum tunica —

— Manchmal hält sie das Halstuch fest,
Und mehrt die Lust dadurch, daß sie sich bitten läßt.

Quod licet —

Was uns erlaubt ist, das verschmähen wir,
Nach dem Verbot'nen sieht Sinn, Trachten und Begier.

Latus excisae —

Die vertriebene Pest verbreitet nur weiter umher sich.

Furent —

Der Stehler geht dem versiegelten Koffer nach,
Der Leiterdieb dem offenen Fenster vorüber.

Zum sechzehnten Kapitel.

Gloria —

Was ist der größte Ruhm, wenn er nichts ist als Ruhm?

Paullum —

Dem Leben voll Verdienst ist vor dem Drohnleben,
Vergift man beyde sie, nicht viel vorausgegeben.

Meminerint —

Sie sollen bedenken, daß sie Gott zum Zeugen haben,
oder, welches meines Bedünkens gleich viel ist, ihr Ge-
wissen.

Profecto fortuna —

Wahrlich! überall tyrannisirt, das Glück: dieses
erhebt und verdunkelt die Dinge, nicht nach Werth und
Verdienst; immer nach Laune und Eigensinn.

Quasi non sit —

Als ob jeder ohne Adelsbrief ein Schurke wäre.

Vera —

Eine wahrhaft große und weiße Denkungsart setzt jene
Würde, die in allem der Regel und dem Maaße der Na-
tur folgt, nicht in Ruhm, sondern in Thaten.

Credo che el —

Unstreitig hat den Rest des Winters sich in Dingen
Sein Heldenarm gezeigt, die meines Sanges werth.
Doch meine Schuld ist nicht, wenn diese, mir zu singen,
Das tiefe Schweigen, das noch heute dauert, wehrt.
Dem liegt nichts dran, sein Lob in Gang zu bringen,
Der wie Orlando schweigt, und seine Thaten mehrt.

So ist auch keine That von ihm je ausgekommen,
Wenn nicht ein Zeuge sie mit sich hinweggenommen.

Virtus repulsaе —

Verdienst sieht nicht auf Schmach und Erniedrigung.
Hehr strakt es fort im ewigen Ehrenglanz.
Der Würden, die ein wetterlaunisch Volk
Bietet und wieder entreißt, nicht achtend.

Non emolumento —

Nicht, um irgend eines glänzenden Lohns, sondern
um der Schönheit und Würde der Tugend selbst willen.

An quidquam —

Ist wohl etwas verrückteres, als auf deren Urtheil
im Ganzen etwas zu bauen, die man einzeln genommen,
für dumm und unwissend hält.

Nil tam —

Nichts verdient mehr verachtet zu werden, als die
Gesinnungen und Meinungen des großen Haufens.

Ego hoc judico —

Nach meinem Urtheil muß das, was auch an sich
nicht tadelnswürdig wäre, es schon dadurch werden, daß
der dumme Haufen es preißt.

Dedit hoc —

Der größte Segen, den Gott der Menschheit gab,
ist, daß Ehrlichseyn am längsten währt.

Risi successu —

Ich lachte, daß List öfters den eignen Herrn schlägt.

Laudari —

Ich bin nicht unempfindlich für den Ruhm, so hart
Ist meine Fiber nicht, nur das geb' ich nicht zu,
Daß dein „Vortreflich, Schön!“ der letzte Zweck
Und unsere Bestimmung sey.

Falsus honor —

Kann der, den unverdientes Loben kizelt,
Und wohlverdientes Tadeln wurmt, kann der
Wohl anders seyn, als lügenhaft und falsch?

Non quicquid —

— — — Nicht, was das lärmende Rom lobt,
Das ergreife. Erst prüfe den trüglichen Ausschlag der
Wage,
Die es führet, und suche dich niemals außer dir selber.

Nunc levior —

— Drückt ein leichter Grabstein vielleicht nicht mehr die
Gebeine?
Werden im Lobe der Nachwelt der gebenebelten Asche,
Werden da den Mahen des Hügel's Weilschen entkei-
men?

Casus multis. —

— — Alltägliches Thun, wie es ein jedes Wochenblatt
verkündigt.

Ad nos vix —

Raum ein Lüftchen des Ruhms hat unser Ohr umfächelt.

Quos fama —

— — Die der Ruf in Dunkel gehüllt hat.

Ut tragici —

Wie die Tragiker die Götter bemühen, wenn sie nicht wissen, den Knoten selbst zu lösen.

In ferrum —

— Das sind tapfere Männer und wissen zu sterben,
Stürzen mit Freuden ins Schwert, nicht achtend die Dauer
des Lebens.

Ut enim —

Nach dem gemeinen Redegebrauch ist dasjenige Tugend, was uns unter den Menschen einen großen Namen macht.

Quae quia —

Die nur aus Furcht vor Schande nichts begeht,
Die hat es schon begangen.

Zum siebzehnten Kapitel.

Ille velut —

Er vertraute den Schriften, gleich Herzensvertrauten, des
Busens

Dieses Geheimniß, und gieng es ihm wohl und gieng
es ihm übel,

Nirgends sucht' er Erleichtrung als da. So ist es ge-
 kommen,
 Daß lebendig das Leben des Greisen, gleich einer ge-
 weiheten
 Schilderey vor uns dahängt.

Nec id —

Eben das thaten auch Rutilius und Scaurus, und
 niemand setzte Mißtrauen in ihre Geständnisse, niemand
 hatte etwas dawider.

Mediocribus —

Der Dichter von der Mittelart Veruf
 Ist, nicht den Göttern oder Menschen, sondern
 Den leeren Stühlen vorzulesen.

Verum —

Kein in sich seligeres Geschöpf, als ein Alltagsreimer.

Cum relego —

Was ich geschrieben, les' ich es wieder, so schäm'
 ich mich dessen,
 Ausradirt wird dann, was mir recht herrlich erst schien.

Si quid enim —

Wenn was gefällt, wenn was mit Lieblichkeit
 Der Menschen Sinnen fäß und sanft umschmeichelt,
 So kömmt es von der Hand der holden Grazien.

Brevis esse —

— — Ich strebe kurz zu seyn,
 Und werde dunkel.

Agros divisere —

— — Sie theilten die Aecker und gaben
Jedermann nach seiner Gestalt, nach seiner Stärke und
Klugheit.

Viel galt damals die Schönheit und viel die Stärke des
Körpers.

Ipse inter —

An der Spitze schreitet in hoher Königsgehalt mit dem
Ganzen

Haupte entragend, den Speer in den Händen, der tapfere
re Turnus.

Unde rigent —

Daher am meiner Brust und Lenden
Esaus Rauchheit.

Minutatim —

— — Allmählich bricht sich die Vollkraft und Stärke
des Mannes,

In den blässerem Stral des unbehülflichen Alters.

Singula —

Eins nach dem andern entführt uns der Flug der eisernen
Jahre.

Molliter austerum —

Durch Lust und Liebe wird
Auch schwere Arbeit leicht.

Tanti mihi —

— — Um diesen Preis verschmäh' ich des schattigen
Lagus

Ganzen Schatz, und des Goldsands Wogen, die er ins
Meer wälzt.

Non agimur tumidis —

Nicht vom schwellenden Hauch des günstigen Nordes
getrieben,

Noch auch angehalten vom Südwind, rühr' ich des Lebens
Fahn, an Genie, an Kraft und Gestalt, Stand, Lu-
gend, Vermögen,

Unter den Ersten der Letzte, und unter den Letzten der
Erste.

Hacc nempe —

— — Denn da ist noch manches,
Was in dem Inventarium der Herr
Vergessen hat, und was am Finger dann
Verschmizter Diener kleben bleibt.

Dubia —

Zweifel ist die ärgste Weinbank.

Spem —

Keinen Dreher für Hoffnung.

Alter remus —

Rudre und stafe zugleich.

Capienda rebus —

In Anst und Nöthen darf uns auch ein Sprung
Vom Söller in die Tiefe nicht erschrecken.

Cui fit —

So ganz gemächlich ohne Schweiß und Staub,
Die Palme zu erhaschen.

Turpe est —

Wui, daß du sprichst: ich nehme diesen Sack
Mit Spaß auf meinen Kopf, und lässest ihn
Mit eingeknicktem Knie vom tiefgebeugten
Genick herunterpurzeln!

Nunc si depositum —

Jetzt, wenn ein Freund von dem vertrauten Pfand
Nichts läugnet; wenn er sammt den schimmelichten
Sestertien die Börse wiedergiebt:
Da schreit man, welche Ehrlichkeit! Das muß
In die Annalen kommen! Ja das muß
Durch ein bekränztes Lamm gefeyert werden.

Nihil est tam —

Der gilt für den besten Volksfreund, der am gütigsten, am
mildesten ist.

Quo quis —

Steht einer einmal in dem Credit, ein Schelm zu
seyn, er sey noch so verschmitzt, noch so verschlagen, er
ist nur um so verdächtiger, um so verhaßter.

Plenus rimarum —

Voller Rixen spill' ich allenhalben.

Nasutus —

Herr Naseweiß, rümpf Er die Nase immerfort,
Werd' Er zur Nase selbst, daß selber Atlas nimmer
So eine trüg', und gäh' Er ihm das beste Wort!

Und den Latinus selbst hab' Er zum Besten! Schlimmer
Kömmt mein Geflecks nicht weg bey ihm, wie selbst bey mir.

Zahn gegen Zahn, was soll's? Fleisch, Fleisch muß Er
anbeiffen,

Will Er sich sättigen, und stillen seine Bier.

So steh Er doch, ich bitt Ihn, ab den Noth zu weiffen.
Der selbst sich anstaunt, dem spar' Er sein Elixir.

Weiß Ers? Ich selber mag mein Schreiben Schmierem
heiffen.

Ne si, ne no —

Nicht nein! nicht ja! ertönt's in meinem Herzen.

Dum in dubio —

Wenns Herz im Zweifel schwankt, so kann ein Gränchen
Die Schaale niederschellen.

Ipsa consuetudo —

Wenn Beyfall Gewohnheit wird, dann ist der Philosoph
Auf einem gefährlichen schlüpfrigen Wege.

Iuxta pari premitur —

Wie bey gleichem Gewichte die Wage ruht, und die Zunge
Sich auf keine Seite neiget.

Caedimur —

Wir kriegen Hiebe, doch wir hauen wieder.

Nunquam —

So schändlich ist kein Beyspiel noch so sittenlos, daß nicht
ein schlimmes Raum hätte.

Mihi nempe —

Gewöhnt auf eigne Hand zu leben und
Wohl auf zu seyn.

Nemo —

Wer steigt gern in den tiefen Schacht — sein Herz.

Omnino si —

Wenn je etwas von Menschenwürde zeugt, so ist es
gewiß vor allen andern Gleichmüthigkeit im ganzen Leben
sowohl, als in einzelnen Handlungen; die man nicht be-
haupten kann, wenn man nur nach andern, und nicht nach
und durch sich selber lebt.

Faciasne —

Wirst du, was der bekehrte Polemon
Einst that, auch thun? Und die Insignien
Der Krankheit von dir werfen, als da sind
Die weichen Lämpchen, Rißchen, Kopfgebinde:
Wie jener Trunkne sich von seinem Haupte
Herunterriß den Kranz, durchdrungen von
Des nüchternen Schlafredners Stimme?

Plus sapit —

Der gemeine Mann ist viel weiser, weil er für's Haus
nur weise ist.

Zum achtzehnten Kapitel.

Non recito —

Nur meinen Freunden, und niemanden sonst,
 Und das auch nur gebeten les' ich vor.
 Nicht überall, nicht Jedermann, wie wohl
 So manche auf dem Markte und im Bude,
 Ihr Nachwerk herzuschreyen, nicht blöde sind.

Non equidem —

Daß meine Schrift pausbäck'ger Wörtlein voll
 So gleis' und stroge, das ist gar nicht meine Weise,
 Ich spreche leise.

Paterna vestis —

Das väterliche Kleid, der väterliche Ring, ist den Nach-
 gelassenen um so schätzbarer und heiliger, je größer die
 kindliche Liebe war.

Ne toga cordyllis —

Daß es den Lachsen nicht an Packpapier,
 Und den Oliven nicht an Düten fehle.

Et laxas —

Ich werde oft dem eingesalznen Hecht
 Zu Windeln dienen.

Neunzehntes Kapitel. vacat.

Zum zwanzigsten Kapitel.

Medio de —

— — Selbst am Quellenrande der Freude

Sprießet Wermuth auf, der bitter ist, selbst wenn er blühet.

Ipsa felicitas —

Selbst das Glück, wenn es zu üppig ist, steht ab.

Est quaedam —

Im Weinen selbst ist Wollust

Minister —

Sein alter Wein ist gut, Herr Kellner!

Doch weiß er was?

Geb' Er mir den vom bitterkalten Faß.

Nullum —

Kein Unglück kömmt, das nicht ein Glück mitbringe.

Omne magnum —

Jedes große Beyspiel führt einen Schein von Ungerechtigkeit mit sich, welche zwar das Privatinteresse schmälert, doch aber wieder am Interesse des Ganzen vergütet.

Volutantibus —

Indem sie so viel zwistige Dinge musterten, wurde ihnen ganz dunkel vor den Augen.

Zum ein und zwanzigsten Kapitel.

Victor Marce —

Ja Markus Fabius, ich werde siegreich kehren aus der Schlacht. Wo nicht, so ruf' ich des Waters Jupiters,

des hochschreitenden Mars, und aller andern Götter Zorn
auf mich herab.

Coacervanturque —

Und nicht allein das Schwerd wirft sie übereinander
her, sondern auch die Flucht.

Zwey und zwanzigstes Kapitel. vacat.

Zum drey und zwanzigsten Kapitel.

Et patimur —

Wir sterben hin an einer langsamen
Schwindsucht des Friedens, Schwelgerey
Drückt schwerer uns als Krieg.

Nil mihi tamvalde placeat —

Nichts gefalle mir so sehr, o Rhamnusiens Göttin,
Daß ich es nähme wider den Willen seines Herrn.

Quid vesani —

Was soll dieses unsinnigen Spieles ruchloseste Kunst, und
Was der Jünglinge Leichname, und das tolle Ergötzen, am
Blute

Kämpfender Menschen.

Arripe dilatam —

Nimm o Fürst den Ruhm, der an deine Zeiten heraus
reicht;

Und das seinem Nachfahren der Vater noch übriggelas-
sen,

Das Lob birg allein. Es falle kein Römer ein Opfer
Einem verderbten Vergnügen. Mit Thieren begnüge der
Sandplatz

Sich. Man spiele nicht mehr mit Menschenbluttriefen-
den Waffen!

Consurgit ad icrus —

— — Sie fährt auf bey den Stößen,
Und so oft der Sieger das Eisen bohrt in die Kehle,
Sagt sie, daß sey eine Lust, und heißt mit gestrecktem
Daumen,

Ein stillsittsames Mädchen, den Liegenden abzumürgen.

Nunc caput —

Jetzt verkauft man den Kopf um auf dem Sande zu
bluten,

Jeder im Frieden selbst, sucht welchen Mann er erlege.

Hos inter —

Unter diesem menschlichen
Stiergefachte sitzt es da,
Und erlustigt sich verkehrt
An der Männer Kampf, das schwache
Unbewaffnete Geschlecht.

Zum vier und zwanzigsten Kapitel.

Tot Galliae —

Um so viel tausend, Glück mit Lybien
Und Pontus und Galatien.

Ut haberent —

Daß sie unter den Werkzeugen der Unterjochung auch Kö-
nige hätten.

Zum fünf und zwanzigsten Kapitel.

Tantum cura —

— — — Ja, ja

So weit kanns in der Kunst sich krank zu stellen kommen,
Herr Cölius ist jetzt der Mühe ganz entnommen,
Sich noch zu stellen, als hab' er das Podagra.

Zum sechs und zwanzigsten Kapitel.

Sed nec vocibus —

Durch süße Worte nicht bewegt,
Nicht durch des Daumens sanften Wink
Gebeten, steigt sie auf.

Factor utroque —

Mit beyden Daumen wird dein Gönner
Dein Spiel erheben.

Converso pollice —

So bald Hans Hagel seinen Daumen
Erhebt, geht's ritz ritz in die Gurgel des
Besiegten, und Hans Hagel klatscht.

Zum sieben und zwanzigsten Kapitel.

Nec nisi —

Und findet er nur seinen Mann an einem Stier
Der kämpfen kann.

Et lupus et turpes —

Wolf und Bär setzt zu dem Sterbenden,
Und jedes minder edle Thier.

Quum in se —

Da sie sich auf sich selbst am wenigsten verliehen.

Primitiae —

Unsanft drückt den Jüngling der Schulzwang der künftigen
Kriege,
Armselig sind der Tapferkeit Erstlinge.

Non schivar non —

Zurückefallen nicht, nicht wenden, nicht sich winden
Will man; Geschicklichkeit ist hier nicht angewandt;
Versteht, ganz oder halb, ist hier kein Stoß zu finden,
Der Grimm, die Wuth, und nicht die Kunst führt ihre
Hand.

Man hört mit Schrecken sich die Klingen klirrend winden,

Und jeder Fuß ist eine Felsenwand.

Die Sohlen fest geschraubt, die Hände immer rege,
Verfehlt kein Hieb sein Ziel, kein Stoß irrt aus dem
Wege.

Cuncta ferit —

Alles schlägt wer alles fürchtet.

Zum acht und zwanzigsten Kapitel.

Imponit finem —

Auch im Guten hält der Weise Maasß.

Tu fecanda —

Du dingest Marmorbrüche
Am Grabe, führst Palläste auf
Des Aschenkrugs ungedenk.

Olim jam nec —

Einst werd ich nichts gewonnen und nichts verlohren
haben: Ich habe vielmehr noch mehr Reisegeld als Weg
vor mir.

Vixi — — —

Ich habe gelebet,
Und durchwandelt die Bahn, die mir das Schicksal ge-
zeichnet.

Diverfa diverfos —

Der hat seine Lust an dem, der andre an jenem;
Nicht jedes schickt sich für jedes Alter.

Zum neun und zwanzigsten Kapitel.

Ubi mortifero —

Ist der letzte Brand auf das Scheiterbette geworfen,
Stehn mit zerstreutem Haar, jätlich die Weiber umher;
Und wettringend, zu sterben mit ihrem gestorbenen Gat-
ten,

Schämet sich jede, nicht sterben zu können mit ihm.
Siegend glühet ihr Auge: sie bieten dem Feuer den
Busen.

Und mit verbräuntem Mund, küssen den Gatten sie noch.

Zum

Zum dreyßigsten Kapitel.

Uc quum facta —

Damit, wenn sie geschehen sind, man den Erfolg durch eine muthmaßliche Erklärung rechtfertigen könne.

Quod crebro videt —

Was er oft siehet, staunt er nicht an, gesetzt, er könnte auch den eigentlichen Grund davon nicht einsehen; was er noch nie gesehen hat, und jetzt zum erstenmal siehet, das hält er für Zeichen und Wunder.

Zum ein und dreyßigsten Kapitel.

Rabie jecur —

— — Von des Grimmes Lohe entflammt,
Stürzen sie hin, wie die Spitze des Berges, der Stütze
beraubet,
Niederschurrt, und der weichende Abhang hinabrollt!

Gratum est —

Dank, daß du deinem Vaterland und Volk
Hast ein Bürger zugebracht: doch Sorge
Nun an, daß er dem Vaterlande, sey's
Am Pflug, oder vor dem Feinde, oder
In Friedenskünsten, nützlich und fromm.

Ora tument —

— — Zorn schwellet den Mund und schwärzet das Blut
in den Adern,
Und Gorgonens Blut sprühet im wüthenden Auge.

Magno veluti —

Wie, wenn knisternd und knasternd die flammenden Reiser
entbrennen,
Um den siedenden Kessel, es hüpfen die kochenden Was-
gen,
Lobend und rauchend schießt über den Rand der schäu-
mende Sprudel,
Länger hält er sich nicht, schwarz fließt er empor in die
Lüste.

Omnia vitia —

Alle Uebel, die offen vor uns liegen, kommen uns gerin-
ger vor; liegen sie aber auf dem Grunde, so ist ihnen um
so weniger zu trauen.

Et secum —

Der Wolkenfichter hat sich selbst zum Narren.

Mugitus veluti —

Wie, wenn furchtbar brüllend ein Stier zum Kampfe sich
rüstet.
Er versucht auf sein eignes Horn zu ergrimmen, und
stämmt sich
Gegen den Eichenstumpf, und fordert auf seine Stöße
Luft und Wind heraus, und wühlt vorübend im Sande.

Zwey und dreyßigstes Kapitel. vacat.

Zum drey und dreyßigsten Kapitel.

Qualis gemma micat —

Wie ein edler Stein, dem Halse oder dem Haupte
 Eine gefällige Zierde, durch gelbes Gold blinkt;
 Oder wie Eisenbein in Vuxus und in Therebinthus
 Aus Oricia, künstlich gefasset, schimmert.

Zum vier und dreyßigsten Kapitel.

Rheni —

— — Am strömenden Rheine war Cäsar mein Führer,
 Hier mein Mitsgefell; die Unthat machet die alle
 Gleich, die sie besetzt. —

Ocior —

Schneller wie Blitz und Eygermütter.

Ac veluti —

Wie dem Gipfel des Bergs ein Fels vom Sturme ent-
 rissen,

Oder entspület von trüben Novemberrüssen herabwält,
 Oder von Jahren gelöst, er eilt in den Abgrund, ein schlim-
 mer

Klumpen, Mit Säusen und Brausen, und enthüpfet im
 Laufe dem Boden
 Reißend fort mit sich, Wald, Heerden und
 Menschen.

Rapuitque —

— — Und eilend zur Schlacht, ergreift der Krieger

Einen Weg, den er fliehend vermied. Bald hüllten die
nassen

Glieder sie ein in die Rüstung, und schafften durch Laufen
in kalte

Glieder die Wärme zurück.

Sic tauriformis —

So wälzt der Stiergestaltete Aulidus

Sich durch das Reich des Daunus, Appulien;

Erschrecklich tosend droht er

Blühende Saaten zu überschwemmen.

Zum fünf und dreyßigsten Kapitel.

Jactantius —

Diejenigen pralen mit Ehränen am meisten, denen es
am wenigsten zu Herzen geht.

Extrema —

— — Als Asträa entwich von der Erde,
Drückte sie diesem Lande die letzte scheidende Spur ein.

Casti suo —

Arria, der Keuschheit Spiegel, reicht ihrem Pätus den
Dolch hin,

Den sie so eben zog aus der blutrieselnden Brust,
Glaube mir sicher, die Wunde, sie schmerzt nicht, so sprach
sie,

Was du thun wirst, das, Pätus, das schmerzt mich
allein.

Zum sechs und dreyßigsten Kapitel.

Tale facit —

Solche Harmonien entlockt er der tonreichen Leier.

Wie wenn Cynthius selbst fingernd die Saiten regiert. '

Qui quid —

Der, was schön ist und häßlich, was nützlich und gut und
was unnütz,Voller und besser als Crantor und als Chrysisippus gelehrt
hat.

A quo ceu —

— — In ihm, der nie versiegenden Quelle,
Nehen die Dichter die Lippen mit süßem pierischen Wasser.

Adde —

Füge hinzu, der Musen Gefährten, worunter Homer sich
Einzig bis zu den Sternen geschwungen.

Cuiusque ex ore —

— — Aus dessen ergiebiger Ader
Alle Nachwelt in ihre Dichterwerke Kanäle geführt.
Mit des einzigen Reichthum geschwängert hat sie des mächtigen
Stromes

Wassermenge verleitet in hundertarmige Bäche.

Impellens quicquid —

— — Auf seinem Weg nach dem Höchsten
Stoßt er alles hinweg, was ihn hemmet, und freut sich,
durch Trümmern

Sich zu bahnen den Weg.

Qualis ubi oceani —

— — Wie wenn im Ocean gebadet Lucifer aufsteigt

Da

Er, der Venus Lieblich vor allen Himmelsgeſtirnen.
Und ſein heiliges Haupt erhebt, und die Schatten hin-
wegſcheucht.

Et velut immiffis —

Wie ein dürrer Wald und kniſternde Lorbeergeſträuche,
Wenn dort, da und hier gelegtes Feuer hervorbricht;
Oder wie ſchäumende Bäche im reiſſenden Sturze von
Bergen
Braufend ins Meer ſich ſtürzen, ein jeder bezeichnet
Seines Laufes Spur mit über Vermüſtung.

Zum ſieben und dreißigſten Kapitel.

Debilem —

Man lähme mir die Hände,
Man lähme mir die Füße,
Zerbreche mir die Rippen;
Zerſchlage mir die Zähne;
Gut! wenn ich nur noch lebe!

Summum —

Deinen letzten Tag fürchte nicht, wüñſche ihn aber auch
nicht.

Pugiles etiam —

Auch die Fechter, wenn ſie mit dem Cäſus gegen ih-
ren Widerpart, aushohlen wollen, erliegen: weil
durch die Aufregung der Stimmorgane ganze Kör-
per zugleich mit angeſtreugt wird.

Ejularu —

Klagend, seufzend, ächzend, stöhnend,
 Bricht sich ihre Stimme mannigfach.

Laborum —

— — — Wie sich des Lebens Mühen
 Wandeln und neu gestalten, in keiner Gestalt und Er-
 scheinung
 Sind sie mir neu mehr. Vorahnend, gefaßt erwart ich
 sie alle.

Rhedarum. —

— — — Der Wagen Gerassel um schmale
 Ecken der Gassen.

Nam pater —

Denn der allmächtige Vater, erkürt, daß der Sterbli-
 chen einer

Von den Schatten entstanden zum Sonnenlichte des Lebens,
 Schenkte den, der die Kunst und dies Mittel erfunden,
 des Phöbus

Sohn mit strafenden Blitzen hinad in die stygischen Fluthen.

Ut si quis —

Als wenn ein Arzt seinem Patienten verordnen wollte, er
 solle nehmen das:

Erdgeborne, Graßwandelnde,

Haustragende, Blutlose.

Alcon

Alcon berührte gestern das Säulenbild Jupiters, obgleich
 Marmor, erfuhr es doch, dieses Arztes Gewalt.

Siehe man trägt es hinaus aus dem alten Tempel anheute,
 Ob es ein Gott gleich ist, und ein Marmorgebild.

Lotus nobiscum —

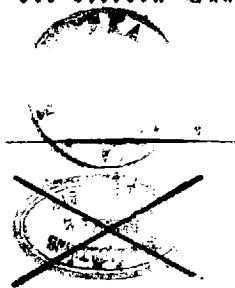
Gestern sprach er noch heiter mit uns im Bade, beim
 Mahle,

Morgens wird Andragoras Todes verblichen gesehn.

Warum es so schnell mit ihm ging, Faustinus, das fragst du?

Ach! im nächtlichen Traum sah er heut seinen Arzt.

Ende des vierten Bandes.





11

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

DTANOX

2015

